

جامعة منتوري - قسنطينة

كلية الآداب واللغات

قسم اللغة العربية وآدابها

الرقم التسلسلي.....

رقم التسجيل.....

## جماليات التشكيل في النص الخطابي عند

### الحجاج بن يوسف الثقفي

مذكرة مقدمة لنيل شهادة الماجستير في الأدب القديم ونقده

إشراف الأستاذ الدكتور:

يوسف غيـوة

إعداد الطالب :

سليم بوزيد

لجنة المناقشة :

رئيسا

جامعة

الدكتور:

مشرفا ومقررا

جامعة أم البوادي

عضو مناقشا

جامعة

الدكتور:

عضو مناقشا

جامعة

الدكتور:

السنة الجامعية : 2010 / 2009

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مُؤْكَدٌ

## مقدمة :

لقد ركزت الدراسات التي تناولت الأدب العربي القديم في الغالب الأعم على الشعر، ولم تول النثر كبير اهتمام، ولم يكن حظ الخطابة الأموية من الدراسة والتحليل إلا بعض الدراسات القليلة التي جاءت مفرقة في القليل من الكتب. ولقد انصب اهتمامها، بشكل أساسى، على الجوانب التاريخية، والسياسية، ولم تلق نصوص الحجاج - مع شهرتها - حظها من عناية النقاد والدارسين وذلك، في تقديرنا، راجع إلى عدم توفر الدراسات على المناهج النصانية، والاكتفاء بالمناهج السياقية التي بقيت تحوم حول النصوص الخطابية دون أن تقتسمها. وقد تبين - فيما بعد - عجزها عن إبراز مواطن الحمال أو جماليات التشكيل البلاغي فيها، مع أن البلاغة العربية قد قدمت لهم من المعايير النقدية والجمالية التي تمكن كل دارس من مقاربة الخطابة - بشكل عام والأمية - وبخاصة خطب الحجاج بن يوسف الثقفي. فهي في الأعم الأغلب قد صبت جل اهتمامها على الجانب المضمونى فيها، ولكن مع تطور المناهج النقدية في العصر الحديث، ومع بدء الاتجاه نحو البحث عن القيم الفنية والجمالية للعمل الخطابي، إلا أن الدراسات لا تزال متغيرة ولم تعط الخطابة حقها من العناية والدراسة الازمة.

ثم إن فكرة الجمالية في النثر العربي والخطابة وخاصة، كانت ولا تزال تشغّل العديد من الدارسين منذ ظهور المناهج الفنية، وبخاصة في السنوات الأخيرة، حيث لم تعد الخطابة في نظرهم مجرد مجموعة من الأفكار أو الصور والمعلومات تلقى فوق المنابر، ولكنها توليفة متداخلة الأجزاء منظمة تنظيمياً صارماً، ثم إن البناء الشكلي للخطابة لا يكتفى فيه الخطيب بإحكام بنائها فحسب بل يوازن بين عناصرها المختلفة من صور وأساليب وإيقاع، وأن التداخل بين الشكل والتشكيل القائم على اللغة والصورة والموسيقى، التي تنم عن قدرة الخطيب، وبراعته لا ينفي ضرورة التميز والتفرد، الذي نستطيع بموجبه تحديد خصوصيات النص الخطابي الجمالية والفنية.

ولعل من الواجب أن ننوه في البداية بالجهود التي بذلها كل من الدكتور حسين علي صافي، ومحمد العمري، والدكتورة مي يوسف خليف وغيرهم في تمهيد الطريق أمامي، وأمام الدارسين غيري، بتوفير المادة النقدية التي ساعدتني كثيراً على إنجاز هذه المذكرة، وذلك بما رسمته أمامي من خطة وإضاءات ل مختلف جوانبه الفنية وعنابرها البلاغية التشكيلية، كما أشيد بالجهد الجبار الذي بذله الدكتور أحمد زكي صفت في توفير مادة البحث والإحالة إلى مصادره الأصلية.

أما عن أسباب اختياري لهذا الموضوع فليس من السهولة يمكن على الباحث تحديد أسباب ودوافع اختيار موضوع معين للبحث، إنما هي رغبة تنمو تدريجياً حتى تكتمل في الأخير، فمن خلال قراءتي طيلة سنوات التحصيل شدني جانب جمالي في النصوص النثرية العربية، وبخاصة نصوص العصر

الأموي لما تتميز به من فصاحة الخطاب وجمالية في التشكيل البلاغي، وبخاصة عند أقطاب الخطابة في هذا العصر، مما جعلني أتردد على نصوصهم . وقد كان الحجاج بن يوسف الثقفي أحدهم، من ثم عزمت على أن أفتح حصون هذه النصوص عند هذه الشخصية الأدبية والسياسية المتميزة.

ولعل من بين الأسباب التي دفعتني إلى اختيار هذا الموضوع ما يلي:

-نفض الغبار عن هذا التراث النثري العربي وبخاصة الخطابي منه.

-التعرف على الخصائص التشكيلية والفنية في النص الخطابي عند الحجاج بن يوسف بخاصة، والتي أضفت عليه مسحة فريدة قلما توفرت لنصوص خطابية أخرى ثم أنه الشخصية الخطابية الأكثر بروزا وإجادة في العصر الأموي.

-كما أني لم أعثر بعد على دراسة علمية أكاديمية تختص الخطبة عند الحجاج بن يوسف في مجال الجمالية. و يعد الحجاج بن يوسف الثقفي أحد رموز الخطابة العربية بعامة والأموية بخاصة، فهو أحد كبار الخطباء والقادة السياسيين في هذا العصر. وقد اشتهر بخطبه السياسية التي راحت بين المؤرخين ودارسي الأدب، وهذه الخطب أثارت تساؤلات لدى الباحثين فيما يخص م坦ة اللغة، وعنف الخطاب، وجمالية التشكيل.

و يعد هذا الجانب الأخير أحد الوجوه التي تستحق من الباحث جهدا، وذلك من أجل الوقوف على عناصر جمالية النص الخطابي عند الحجاج بن يوسف الثقفي، وأيها كان أكثر تأثيرا في القيمة الفنية التي تميز بها ذلك النص؟ وهذا ما سيكون أرضية لهذه الدراسة الأكاديمية.

وقد كانت الأهداف من هذا البحث، هي الكشف عن الجماليات الفنية التي تميز نص الحجاج كخطيب، وكذا النهوض بالتراث العربي القديم وتعريفه للأجيال.

أما عن أهمية الموضوع يكتسي النص الخطابي عند الحجاج، بما يميزه من سمات، وبما يمارسه من تأثير على المتلقين، أهمية خاصة من حيث كونه نسيجا لغويًا مختلفًا عن الشعر، كما أنه يمكن أن يشكل مجالا للدراسات البلاغية والأسلوبية والفنية بصفة عامة.

وعليه فدراسة خطب الحجاج، والعناية بها تدخل في صميم العناية بجانب من جوانب تراث نثري زاخر من الخطاب، له من المكانة ما يعطيه خصائص التميز والتفرد. فخطب الحجاج بن يوسف الثقفي تنطوي على مميزات فنية تجعلها في صدارة النصوص النثرية التراثية، وذلك من حيث اللغة والصورة الفنية والبنية التي تكسب وحدات النص القبول الحسن لدى المتلقي.

ومن ثم فهي جديرة بجهود الباحثين ودارسي الأدب العربي، وأسئلته تعالى أن أكون في زمرتهم.

ومن خلال مطالعاتي وبحثي المتواضع في ما يتصل بموضوع جماليات النص الخطابي عند الحاجاج بن يوسف، لم أعثر على دراسة علمية أكاديمية أحاطت به، غير أن بعض المراجع تناولت بعض ميزات أسلوبه، وذلك في معرض الحديث عن الشر في العصر الأموي، غير أنها لم تدرس من حيث الجمالية، فيما توصلت إليه، إلا من باب الإشارة العابرة في إطار الحديث عن الخطابة العربية بشكل عام وبلاوغتها مثل المحاضرات التي ألقاها الدكتور محمد العمري ثم جمعها في كتابه الموسوم [في بلاغة الخطاب الإقناعي مدخل نظري وتطبيقي لدراسة الخطابة العربية الخطابة في القرن الأول نموذجاً]، حيث أشار إلى خطبة واحدة تحدث فيها عن ترتيب أجزاء القول والبراهين الخطابية فقط دون أن يتعرض لأي من جماليات النص الخطابي عند الحاجاج بشكل موسع، بل كانت عبارة عن ومضات خاطفة لا تشبع هم القارئ لكنها كانت الخيوط الأولى التي استعنت بها. و من بين المراجع التي لها علاقة بالموضوع نذكر ما يلي:

—أنيس المقدسي: تطور الأساليب النثرية في الأدب العربي، دار العلم للملائين بيروت 1968.

—إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي. دار المعارف مصر 1969.

—شوقي ضيف: الفن و مذاهبه في النثر العربي، دار المعارف. مصر.

—محمد الطاهر درويش: "الخطابة في صدر الإسلام"، دار المعارف، مصر.

—محمد العمري: في بلاغة الخطاب الإقناعي، مدخل نظري وتطبيقي لدراسة الخطابة العربية الخطابة في القرن الأول نموذجاً، دار الثقافة للنشر والتوزيع، الدار البيضاء، المغرب، 1986.

أما المصادر التي استقيت منها الخطاب، فأذكر منها ما توفر لدى:

—ابن الجوزي: المنتظم في تاريخ الملوك والأمم، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، تتح محمد عبد القادر عطا ومصطفى عبد القادر عطا، مراجعة نعيم زرزور.

—ابن أبي الحميد: شرح نهج البلاغة، تتح محمد أبو الفضل إبراهيم، دار الفكر ط 3، 1979.

—ابن قتيبة: عيون الأخبار، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، 1925.

—الأندلسي ابن عبد ربه: العقد الفريد، دار الكتاب العربي بيروت لبنان، 1983.

—ابن كثير: البداية والنهاية، دار التقوى للطباعة والنشر، القاهرة، مصر، ط 01، 1999.

—ابن الأثير: المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، المكتبة العصرية للطباعة والنشر صيدا بيروت، 1990.

—ابن هشام: السيرة النبوية، تتح، د. طه عبد الرؤوف سعد، دار الجليل بيروت، لبنان، ط 3، 1998.

-الطبرى محمد بن جرير: تاريخ الرسل والملوك، تحقيق أبي الفضل. دار المعارف 1979.

-الباحث: البيان والتبيين، تحرير درويش جويدى، المكتبة العصرية، شركة أبناء شريف الأنصاري للطباعة والنشر والتوزيع، صيدا بيروت، لبنان، 2004.

أما فيما يتعلق بالمنهج الذي حاولنا الاعتماد عليه لدراسة الجمالية هو المنهج الفي التحليلي، الذى نراه مناسبا في دراسة النص الخطابي عند الحاجج، لأنه يفرض نفسه في مثل هذه الدراسات التي ترتبط بالظواهر الفنية في الأشكال والمضمون التي شكلت الفن الخطابي وساهمت في تشكيل هذه التوليفة اللغوية المتفردة، وبخاصة ما يتعلق بالجانب البلاغي في الكشف عن الصورة الأدبية، وكذلك الجانب الإيقاعي كما نستفيد كذلك من بقية المناهج التي تقتضي بكل ما يجعل من النص نصا أدبيا في الكشف عن خصائصه وإبداع صاحبه فيه فالاستعانة ببعض المناهج تتيح لنا ألقاء الضوء على مختلف مكوناته الفنية من وجهة نظر حديثة، ثم إن طبيعة الموضوع تفرض علينا إقحام بعض المناهج النقدية، إيماناً منا أن الظاهرة الأدبية متشابكة للأطراف، إذ تدخل تلك الجوانب في تشكيلها.

وفي اعتقادنا أن المنهج الفي هو الأقرب إلى روح النص الخطابي القديم، ولعل الأمر الذي جعلني أستعين بهذا المنهج، هو طبيعة الاستخدام الفي للخطابة في سياسة الأمة، إذ يعمد الخطيب إلى تلوين خطبه بأساليب جمالية، في الأشكال أو في المضمون مما يعطيها الكثير من التأثير.

وفيمما يتعلق بخطة البحث فلقد اقتضت متطلبات البحث أن يقسم إلى: مدخل نظري، وخمسة فصول وخاتمة.

أما المدخل فقد تم التعريف فيه بمصطلحي الجمالية والتشكيل في الموروث النبوي والبلاغي القديم والحديث، ولكن كانت لذة الاكتشاف تتعين وأنا أعيد قراءة النصوص التراثية التي كانت بدورها بدايات علم الجمال الأدبي عند العرب الذي ينكره العديد من الباحثين الذين لم يلتقطوا إلى هذا التراث النبوي والبلاغي الكبير بعين الموضوعية، بل راح أغلبهم يعزون نشأة علم الجمال إلى الغربيين المحدثين والقدماء، غير أن إسهام العرب كان كبيرا في مقاربة النصوص الأدبية بفكر جمالي، وحاولنا جاهدين التأكيد والبرهنة، بما أمكننا من النصوص، على دور العرب القدماء الرواد في نشأة وبلورة نظرية جمالية في الأدب.

وأما الفصل الأول فقد أجملنا فيه بعض الأفكار والمعاني التي عجت بها النصوص الخطابية والتي لا يمكن الاستغناء عن دراستها، فالمضمون جزء لا يتجزأ من التشكيل العام للنص، منطلقين في ذلك مقوله الشكل والمضمون وجهان لعملة واحدة، لا يمكن الفصل بينهما، وفي هذا الإطار تعرضنا بشكل مختصر للظروف والأسباب السياسية التي عملت على نشأة الخطاب العنيف عند الحاجج، والمعانى الترهيبية التي

شكلت حيزاً كبيراً في الخطاب، كما أشرنا فيه إلى الفكر السياسي الذي لا يفرق بين الدين والمبادئ في خدمة ذوي السلطان من بين أمية، وطريقة الدعاية التي يمارسها الحاج في خطبه لبناء سرخ الحكم الأموي الذي وطده في العراق وفي غير العراق، كما أشرنا إلى التنازع الموجود بين شكل الخطاب ومعانيها.

وفي الفصل الثاني قمنا برصد المعجم اللغوي في النص الخطابي، وذلك بدراسة اللغة المتحكمة في النص، ومصادر استقائها، وتم الكشف بذلك عن دور البيئة العربية في تشكيل عناصر الخطاب اللغوية، فقد غلب الطابع البدوي على الخطاب مما أعطاها قوة ومتانة في الكلمة وفي النسج والتركيب، فمن سماتها عند الحاج أنه يستعمل اللفظ الخشن متى تطلب الأمر ذلك، واللفظ الغريب كذلك، وهذا ليظهر للمتلقي من قوة الخطاب ما يجعله يرهب جانبه، وال الحاج له رصيد لغوي يتكون من القرآن كمصدر أعلى للبلاغة ومتانة اللغة، وأشعار العرب التي نراها يحفظ منها الكثير ويحسن توظيفها بما يناسب المقام.

وفي الفصل الثالث تطرق البحث لبنية في النص الخطابي، في مستوياته الثلاثة التي عادة ما لا يستطيع نص أن يتكون بدوئها، وهي الجملة، والتي تشكل الوحدة الأساسية في بناء النص، مبرزاً بعض الجماليات التي لها علاقة بجانب الموسيقى والبناء مبيناً طرق تشكيلها البلاغية المتداخلة والتي انفرد، في رأينا، بها الحاج عن غيره من الخطباء بشكل ينم عن قدرة بلاغية رهيبة ظاهرة التوازي بين الجمل هي متعددة الوجوه فهي تلعب دوراً في صناعة الجانب الموسيقي، كما تلعب دوراً في إعطاء الصلاحة في التعبير والإحكام في التركيب. أما بناء الفقرة ففيها أبدع في السيطرة على المتنقى بفضل تقسيمها المترافق بين القصيرة والمتوسطة، وهذا لأغراض بلاغية كثيرة متأثراً في ذلك بأسلوب القرآن الكريم في بناء الفوائل القرآنية. ولم ننس أهمية البناء الإقناعي البديع الذي يكشف أن خطباء العرب كان لديهم الفكر المنطقي الإقناعي متبلوراً إلى حد يمكننا معه القول إن الخطابة العربية استطاعت أن تتفوق على الخطابة اليونانية في كثير من النواحي وليس المحافظ بمعزل في هذا الأمر حينما قلل من شأن أرسطو المؤسس الأول لفن الخطابة والإقناع، حتى ليصفه بالبكير اللسان على علمه بفنون الخطابة. فقد كشفنا عن البنية المنطقية للإقناع عند الحاج الذي يعتمد على القياس بأنواعه، الإضماري، والتمثيلي، كما يحسن استخدام ما يعرف لدى المناطقة بناء المقدمات والوصول إلى النتائج.

أما الفصل الرابع فقد تناول مهادنا نظرياً للصورة والخيال في النقد قديماً وحديثاً، ثم تعرض للأشكال البلاغية للصورة وأنواعها عند الحاج بن يوسف الثقفي مع بيان القدرة التصويرية عنده، والتي يستعملها من أجل بلوغ غايات التأثير على المتنقين (العربيين)، المعروفين بخروجهم على كل من ولي عليهم، وهنا تبرز أهمية الصورة والخيال في الخطابة الأموية، لأول مرة في تاريخ الخطابة العربية،

فالتشبيه والاستعارة والكلنائية كانت أدوات ناجحة لتشكيل الصورة بمستوى عميق، وأداء بلاغي رهيب، حتى أصبحت الصورة عنصراً مهماً من عناصر الإقناع في الخطبة، وليس مجرد حلية يتزرين بها النص.

وفي الفصل الخامس درسنا الجانب الموسيقي في النصوص، والمتصل بالصنعة اللفظية التي سيطرت على النصوص بشكل قد يوهم بأن الحجاج قد صنعتها صناعة، ولم تأت عن سلقة كما هو حال الجاهلين من الخطباء كقس بن ساعدة الإيادي. وقد ساد لدى النقاد أن السجع مجوج في الخطب يطبعها بطابع التتكلف والتتصنع المشين للوظيفة الإبلاغية، وأنه كان وسيلة القسيسين والرهبان للسيطرة على عقول الناس. غير أن الحجاج بن يوسف لم يكن عنده شيء من التتكلف بل استطاع أن يوازن بين العناصر الصوتية من سجع وجناس وطبقاً وازدواجاً، كما شكل قطعاً موسيقية خطابية احتفظ بها التاريخ قرونًا عديدة ولم ينسها الدارسون للأدب حتى اليوم لما لها من قوة العبارة المؤدية للمعنى، كما كانت وسيلة من وسائل الإقناع الخطابي.

ولقد كان طبيعياً أن تواجه البحث بعض الصعوبات، فكل باحث يتعرض لها، ومن أهمها:

- تلك المتعلقة بالمدونة عينة البحث حيث لا نجد كما كبيراً من الخطب يتيح لنا الإحاطة بكل الجماليات، فقد ضاعت أغلب خطبه، كما لا توجد دراسات تمهد لنا الطريق وتساعدنا على خوض غمار البحث فيه.

- وأخرى متعلقة بالمراجع التي يصعب الوصول إليها.

- كما أن الفترة الزمنية المخصصة للبحث الأكاديمي في مرحلة الماجستير غير كافية مما يؤثر على البحث من عدة نواحي.

- قلة المراجع التي كتبت في مجال التشكيل الفني، وبخاصة التي تناولت الخطابة الأموية بالدراسة.

وقد ختمت هذا البحث المتواضع بسرد ما تضمنه من مختلف النتائج المتوصل إليها فيما يتعلق بالخصائص التي جعلت فن الخطابة عنده مختلفاً أديباً ذا شخصية مترفة تكاد تكون هي الخلاصة التي يهدف البحث إلى التوصل إليها في ظل المعطيات اللغوية والبلاغية للنصوص الخطابية المتوفرة لدينا.

وفي الأخير، وقبل أن أحتم هذه المقدمة، لا يفوتي أن أتقدم إلى أستاذِي المشرف على البحث "الأستاذ الدكتور يوسف غيبة" بالشكر الجزيل لصبره الطويل على الإشراف و التوجيه لهذا البحث في مختلف مراحله، وعلى تحشيمه معى عناء القراءة والتصحيح، وعلى ما قدمه لي من توجيهات و ملاحظات منهاجية قيمة، والتي لولاها ما كنت لأصل لتحقيق الحد الأدنى مما تتطلبه هذه الدراسة.

الْمَلَكُ

هُفْرُومُ الْجِلَيْة

وَالْتَّنَنِيَّيْلُ فِي النَّقْدِ

## 1-مفهوم الجمالية في النقد القديم:

إن المتأمل في التراث النقدي والبلاغي العربي يجد أن ملامح الجمالية قد بدأت تبرز في فكرهم النقدي، منذ تلقيهم للنصوص الأدبية الأولى - وبخاصة الشعرية منها - كما يدرك أهتم تناولوا منها خصائص فنية كثيرة ولطائف بدعة، منها ما يتعلق بالشكل، ومنها ما يتعلق بالمضمون، ولكنها لم تبرز في شكل منهج أو اتجاه نقدي جمالي متكملاً؛ إذ جاءت متفرقة في كتبهم ومؤلفاتهم، التي تناولت الإبداع الأدبي، يقول الدكتور علي بوملحم: "أما العرب فلم ينظروا نظرية أو أكثر للجمال على الشكل الذي نجده عند الغربيين، وإنما نجد عندهم آراء مبعثرة هنا وهناك في كتب النقد، تشير إلى معظم القضايا التي يتعرض لها الدارسون في حديثهم عن الجمال"<sup>1</sup>.

لكن هناك من النقاد من اعتبر أن العرب قد عنا بالجوانب الجمالية والشكلية في ممارستهم النقدية، وإذا كان المنظور الفني العربي القديم مقصوراً على التروع الحسي في تصوراته، فهل هناك أسس جمالية ضمن الجهود العربية في الدراسات الفنية وراء هذا التروع؟ ثم هل بالإمكان تصور عمل فني قائماً على الذوق الجمالي؟، "وما العلاقة بين الجمالية (علم الجمال) وبين الفلسفة، وبين الفكر الأدبي، وعلم البلاغة العربية والنقد؟ وما هي معطياته في التراث العربي بوجه عام؟"<sup>2</sup>.

هذا الذوق الجمالي نشأ - في حقيقة الأمر - عن تلاقٍ بين النص الأدبي والقارئ الذي نقصد به الناقد الذرّب منذ حكومة أم جندب، وحكومة النابغة بين الشعراء... وإلى الآن، وإلا بما نفسر اختيار نص دون آخر، وبيت من الشعر دون آخر؟<sup>3</sup>.

ومن ثم يمكننا القول إن للجمالية في التراث العربي جذوراً وبدايات لا يستهان بها<sup>4</sup>، بخلاف ما كان سائداً لدى الغربيين من أن الحضارة الإسلامية لم تختلف تراثاً نقدياً حفل بدراسة "الجمالية" في الأدب، فمن عهد اليونانيين إلى العصر الحديث فترة ليس فيها أية فلسفة للفن كما يزعم بذلك "بندتو كروتشه" ، وهو الرأي الذي يراه بعض الدارسين المعاصرين<sup>5</sup>. أما الدكتور محمد مرataض فيرى ذلك لكنه يتحفظ على رأيه فيقول: "صحيح أن العرب لم يذروا وراءهم نظريات محددة لعلم الجمال في مؤلف واحد... لكننا لن نعد العثور على كثير من النفحات والنفحات التي تكون لهذا العلم"<sup>6</sup> فلا شك أن

<sup>1</sup>-علي بوملحم: في الأسلوب الأدبي، دار ومكتبة الهلال بيروت، لبنان، ط2، 1995، ص 47.

<sup>2</sup>-ميشال عاصي: مفاهيم الجمالية والنقد في أدب المحاظ، دار العلم للملائين، بيروت لبنان، ط1، 1974، ص 13.

<sup>3</sup>-قدامة بن جعفر: نقد الشعر، تحقيق محمد عبد المنعم خفاجي، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان (د.ت) ص 21.

<sup>4</sup>-حسين الواد: المتنبي والتجربة الجمالية عند العرب، دار الغرب الإسلامي، 2004، بيروت لبنان، ص 296.

<sup>5</sup>-محمد مرataض: مفاهيم جمالية في الشعر العربي القديم، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 1998، ص 35، وكذلك عز الدين إسماعيل: الأسس الجمالية للنقد العربي عرض وتفسير ومقارنة، دار الفكر العربي للطباعة والنشر، القاهرة، مصر، 1992، ص 109، 120.

<sup>6</sup>- محمد مرataض: المرجع نفسه، ص 35.

العربي كان يدرك الجمال، ولكن إدراكه مباشر وبسيط لا يرقى لمستوى "نظريّة جمالية"، إنما هو مجرد انفعال بسيط مصدره الحس. لكنه يعود فيؤكّد: "إن نظرية الجمال عندهم تعد سلسلة من حلقة تاريخ الوعي الجمالي العالمي، لا تقل قيمة عن النظريات التي شاعت في القرون الوسطى".<sup>1</sup>

ولعل من الواجب علينا أن نتحرى الدقة والموضوعية، ونخوض نقاش هذا الرأي، فالمدقق في التراث العربي يجد أن علماء البلاغة قد كانت لديهم بذور لنظرية جمالية- إن صح التعبير- فالباحث يجد من بين النقاد العرب الأوائل الذين قدموا لمحات وإشارات مهدت الطريق فيما بعد لظهور النقد، ومن ثم الجمالية في الأدب والفن، ونبحد ذلك في اعتراضه على استحسان عالم اللغة أبي عمرو الشيباني، لأبيات من الشعر، وذلك لأنّه فضلها لمعناها المحكم، في نظره، مع أنها خالية من التصوير الشعري الجميل:

فإنما الموت موت البلى      لا تحسين الموت موت الرجال

أفعض من ذاك لذل السؤال      كلاماً موت، ولكن ذا

فبعد سماع الجاحظ للبيتين رد قائلاً: "وأنا أزعم أن ابن صاحب هذين البيتين لا يقول شعراً أبداً" ثم علق بقوله المشهور، الذي تناقلته كتب الأدب والنقد عبر التاريخ: "والمعنى مطروحة في الطريق، يعرفها العجمي والعري، والبدوي والقروي، وإنما الشأن في إقامة الوزن، وتحير اللفظ، وسهولة المخرج، وكثرة الماء، وفي صحة الطبع، وجودة السبك، فإنما الشعر صناعة وضرب من النسج، و الجنس من التصوير"<sup>2</sup>. والظاهر أن الجاحظ- في هذا النص- هو أول من حاول أن يدخل عنصر التصوير في الشعر، ويعده بعد ذلك من المعايير الجمالية، أو مظهراً من مظاهرها لأول مرة في تاريخ النقد العربي.

والواقع أن النقاد العرب- والقدماء بوجه خاص- قد تقطّعوا أن "اللفظ المفرد والتركيب والمعنى في هذا الجنس من الأدب والفن أحکاماً جمالية خاصة. فهم يلحون على ضرورة فحص الشعر من حيث لفظه وتركيبه و معناه"<sup>3</sup> أيضاً لا من جهة الصورة فحسب، كما نستنتج ذلك من نص الجاحظ السابق.

لقد درس القدماء الشعر وتذوقوه تذوقاً يدل على اقتراحهم من عناصر الجمال فيه، وكثيراً ما كانوا يهتزنون لسماع الشعر أو الخطيب، ولطالما كان هذا الشعر بحمله الفني يعلق بقلوبهم فلا ينسونه، ثم يعبرون عن ذلك ببعض الأحكام الجمالية مثل: السلامة والعذوبة والسهولة والرونق والجودة<sup>4</sup>، ومن النقاد المحدثين من يرى ذلك: "فلا يمكن للقارئ - على حد تعبير الدكتور غسان السيد- أن يشعر

<sup>1</sup>-عمر الدين إسماعيل: الأسس الجمالية للنقد العربي عرض وتفصير ومقارنة، ص 120.

<sup>2</sup>-الباحث: الحيوان، شرح وتحقيق الدكتور عبد السلام هارون شركة مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي وأولاده بعمر، ط2، 1965، ج 03، ص 132، 131، وكذلك الجرجاني: دلائل الإعجاز، ص 256.

<sup>3</sup>-حسين الواد: المنشي والتتجربة الجمالية عند العرب، ص 296.

<sup>4</sup>-قدامة بن جعفر: نقد الشعر، ص ص (86، 74، 78).

بالقيمة الفنية والجمالية للنص إلا عندما يشعر بأن هذا النص قد اكتمل في داخله وأضاء ركناً مظلماً في دخلته<sup>1</sup>.

يقول ابن الأثير في كتابه: "المثل السائر": "... إن إخراج المعاني في ألفاظ حسنة رائقة يلذها السمع ولا ينبو عنها الطبع، خير من إخراجها في ألفاظ قبيحة مستكرهة ينبو عنها السمع"<sup>2</sup>.

وهذا دليل على أن النقاد والبالغين القدماء كانوا يتلمسون مواطن الجمال في الشعر والنشر وهذا يؤكّد - بما لا يدع مجالاً للشك - أهمّ من السباقين للتأثير بفن الأدب، ومن المتعاملين معه بوجهائهم وضمائهم، ولذلك جعلوه ديوان علومهم وأخبارهم وشاهد صوابهم وخطئهم وأصلاً يرجعون إليه في الكثير من علومهم وأحكامهم<sup>3</sup>، ولكن "التجربة الجمالية" لم تختتم لديهم في نظره واضحة المعالم متکاملة الأطراف إلا أنها كانت تمثل الخيوط الأولى التي اعتمد عليها الدارسون والنقاد - فيما بعد - ويفكّد الدكتور ميشال عاصي أن علم الجمال والبلاغة العربية شيء واحد بقوله: "من هنا ندرك أن البلاغة العربية هي علم الجمال الأدبي عند العرب. ومن هنا فإن مفاهيم البلاغة العربية وأسسها وقواعدها هي مفاهيم الجمالية الأدبية فيتراث العرب الفكري كما تهيأ لهم أن يستخلصوها من روائع شعرهم وأدبهم"<sup>4</sup>.

لقد حاولت الدراسات البلاغية منذ القديم أن تضع بعض المعايير النقدية، والتي يمكننا أن نطلق عليها صفة "الجمالية" أو "النقد الجمالي"، فقد حددت معايير جمالية لكل جنس أدبي، ولكنها لم تبلغ درجة النضج والاكتمال، ولم تتصف بصفة الشمولية.

فقد قدمت جملة من المصطلحات، حاولت من خلالها تلمس مواطن الجمال في النص الأدبي شعراً ونثراً. فمن يدقق النظر في هذه المصطلحات يجد مصطلح "البلاغة"، الذي ورد عند بعض البالغين، مرادفاً "للفصاحة"، وكل منهما ملازم للبيان معبر عن الجمال، يقول أبوهلال العسكري في كتابه "الصناعتين" "... فالفصاحة والبلاغة ترجعان إلى معنى واحد وإن اختلف أصلاهما، لأن كل واحد منهما إنما هو الإبانة عن المعنى والإظهار له"<sup>5</sup>، وهو أكثر شيء ارتباطاً بالنشر منه بالشعر العربيين.

<sup>1</sup>- غسان السيد: النص بين الميدع والقارئ المجلة الثقافية، العدد 43، الجامعة الأردنية، وكالة التوزيع الأردنية عمان، 1998، ص 69.

<sup>2</sup>- ابن الأثير: المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، المكتبة العصرية للطباعة والنشر صيدا بيروت، 1990 ج 1، ص 86.

<sup>3</sup>- ابن خلدون: المقدمة، المكتبة العصرية صيدا، بيروت، تحقيق درويش جوبيدي، ط 1، 1999، ص 568.

<sup>4</sup>- ميشال عاصي: مفاهيم الجمالية والنقد في أدب المحاجظ، ص 20.

<sup>5</sup>- أبوهلال العسكري: الصناعتين الكتابة والشعر، تحقيق محمد علي الجاوي ومحمد أبو الفضل إبراهيم، مؤسسة عيسى البابي الحلبي وشركاؤه (د.ت.)، ص 13.

والمتأمل في مفهوم كل منهما يدرك أنهما يحملان معاني الصفاء، والجمال وجودة العبارة وإتقان النسج والتركيب، التي ترتبط بجاني النص في شكله ومعناه، سواءً أكان شعراً أم نثراً وقد اشترط النقاد على المبدعين تنقية الأسلوب، ومراعاة مقتضى الحال ومقام المخاطب، وقصة ذي الرمة مع عبد الملك بن مروان تشهد بذلك، حينما أنشده قصيدة التي منها:

ما بال عينك منها الماء ينسكب <sup>1</sup> كأنه من كلٍّ مفرية سرب

فتنتقية الأسلوب، مما قد يشينه من المعاني والألفاظ تحسين وترميم له، وذلك ليغدو النص متلاحم الأجزاء، جميل العبارة، بعيداً عن التعقيد والغموض، وهي الصفة التي امتدح بها الخليفة عمرو بن الخطاب - رضي الله عنه - زهير بن أبي سلمى<sup>2</sup>، ليصبح نسيجاً واحداً قوي التأثير مثيراً للعاطفة والتفكير معاً، يقول أبو عثمان الجاحظ في هذا الصدد: "وأحسن الكلام ما كان قليلاً يغنيك عن كثيرة، ومعناه في ظاهر لفظه... فإذا كان المعنى شريفاً ولللفظ بليغاً، وكان صحيح الطبع بعيداً عن الاستكراه ومتزهاً عن الاختلال مصوناً عن التتكلف صنع في القلب صنيع الغيث في التربة الكريمة"<sup>3</sup> وأساليب البلاغة من الشعراء والخطباء متباينة فيما بينها، فأي دارس لأساليب البلاغة، يدرك أن الشاعر أو الخطيب لا يكون كلامه وأسلوبه كله على و蒂ة واحدة من حيث الإفصاح أو التكينية كما يدرك أن "للتصريح عملاً لا يكون مثل ذلك العمل للكنائية"<sup>4</sup> في الأسلوب، فأتايانا يكون الكلام مباشرأ أي تقريرياً، وأحياناً أخرى لا يكون كذلك، فيستخدم المبدع من طرق المجاز وسيلة فنية جمالية لنقل تجربته إلى الآخرين، فتجد في كلامه الكنائية والاستعارة والمجاز المرسل وغيره، وإلى جانب ذلك يزين أسلوبه مستخدماً التصريح والإشارة والجناس والسجع، وذلك ليزيد كلامه تألقاً وإشراقاً، وهذه المحسنات كلها من عناصر الجمال في تشكيل النص.

وإذا كان البلاغيون القدماء "كالجرجاني" قد ألحوا على الحديث عن الظواهر التي من شأنها أن تصنع الجمال في الكلام، وبخاصة فكرة "النظم" التي يؤسس لها في كتابه: "دلائل الإعجاز" على اعتبار أن جمال الكلمة إنما هو في ائتلافها مع كلمات أخرى في التركيب اللغوي الذي هو شكل جمالي، وكذلك كل ما يتعلق بأحوال الإسناد والذكر والمحذف". يقول الجرجاني في الجمالية الشعرية : "ليس النظم سوى تعليق الكلم بعضها ببعض وجعل بعضها بسبب من بعض"<sup>5</sup>.

<sup>1</sup>-الواجبي: مقدمة في صناعة النظم والنشر، تحقيق الدكتور محمد بن عبد الكريم، منشورات دار مكتبة الحياة بيروت لبنان، ص 55.

<sup>2</sup>-قادة بن جعفر: نقد الشعر، ص 23.

<sup>3</sup>-الجاحظ: البيان والتبيين، المكتبة العصرية، شركة أبناء شريف الأنباري للطباعة والنشر والتوزيع، صيدا بيروت، لبنان، 2004، ج 1، ص 61.

<sup>4</sup>-الجرجاني: دلائل الإعجازات محمود شاكر، ط 5، مكتبة الحاخامي، مصر، 2004، ص 556-557.

<sup>5</sup>-المصدر نفسه، ص 04.

ومن المعلوم أن هناك من المتأخرین من ينظرون إلى الجمال في كل ما هو غامض فقد رأى آخرون أن الجمالية ليست في النظم، وإنما تکمن في ما يسمى "بالغموض" أو بالأحرى في النص الغامض المتشابه الذي يتحمل تأويلاً متعددة، أو النص الذي تذهب النفس فيه كل مذهب، وهذه النظرة لا تخفي على القدماء الذين كان بعضهم يفضل الشعر الصعب الغامض في ألفاظه ومعانيه على الشعر السطحي، وهنا يبرز تفضيل البعض للجمالية في ناحية المضامين، لا الأشكال والأساليب. وهنا يطرح الجرجاني فكرة أخرى، وهي قضية "الجمال بين الجزء والكل" بمعنى: هل يمكن أن يستقل الجزء كالكلمة المفردة، بالجمال؟ أم أن القيمة الجمالية تکمن في الكل؟ أي في التشكيل الفني المتناسق في جمله وعباراته، وحسن صياغته التي يلح عليها الجرجاني حينما يشرح بيتاً للحطيئة الشاعر يقول: "وما كان ينبغي أن يمدح بهذا البيت إلا من هو خير أهل الأرض، على أي لم أعجب معناه أكثر من عجي بلغظه، وطبعه، ونحته، وسبكه فيفهم منه شيئاً أو يقف للطابع والنظام والنحت والسبك والمخارج السهلة على معنى، أو يخلل منه بشيء"<sup>1</sup>، فالعبرة بالتركيب والصياغة في العمل الإبداعي، لأنه الكل الذي يبرز من خلاله جمال النص.

من خلال ما سبق نستنتج أن كتب النقد العربي والبلاغة القديمة قد حفلت بالعديد من الأحكام النقدية التي نستطيع أن نطلق عليها "الأحكام الجمالية" لكنها كانت جزئية في مجملها ولم تصل لتشكل نظرية ننقد من خلالها الأدب فهذا ابن قتيبة يجعل من الإصابة في التشبيه التي جعلها من بين الأسباب التي يختار الشعر بموجبها، ويعتبر حسن التشبيه حكماً جماليّاً عندما تعرض لقول الشاعر في وصف القمر:

بـدا أـن بـنا وـابـن الـليـالي كـأنـه حـسام جـلتـ عنـه الـقيـون صـقـيل  
فـما زـلتـ أـفـي كـل يـوـم شـبـاـبـه إـلـى أـن أـتـكـ العـيـسـ وـهـو ضـقـيل.<sup>2</sup>

وللإشارة هنا فالتشبيه جزء من عناصر رسم الصورة التي تدخل ضمن تكوين التشكيل الجمالي في العمل الفني، وقد أدرك ابن قتيبة أن الإيقاع عنصر من عناصر الجمال في تشكيل القصيدة فقال: "وقد يحفظ ويختار على خفة الروي، كقول الشاعر:

يا قـلـكـ يـا قـلـيـ	صـلـيـنـيـ وـذـريـ عـذـلـيـ
ذـريـنـيـ وـسـلـاحـيـ	ثـمـ شـدـيـ الـكـفـ بـالـغـزـلـ
وـنـبـلـيـ وـفـقـاهـاـ	كـعـراـقـيـبـ قـطـاـ طـحـلـ

<sup>1</sup>-الجرجاني: دلائل الإعجاز، ص 251.

<sup>2</sup>-ابن قتيبة: الشعر والشعراء، دار الثقافة للنشر والتوزيع، بيروت لبنان، 1964، ج 1، ص 29.

ومني نظرة بعدي ومتى نظرة قبلي<sup>1</sup>.

فابن قتيبة يعد الوزن الشعري من العناصر التي تصنع الجمال في القصيدة وعلى أساسها يختار الشعر ويتقدم. وإذا كانت للشعر موسيقى تزين وقوعه، فإن للنشر أيضاً موسيقاه التي تزييه كذلك.

ولذلك فإننا لن نجافي الصواب إذا قلنا -مرة أخرى- إن النظرية الجمالية العربية مجزأة متباشرة في كتب النقد، ولكنها تحتاج إلى جهد كبير لجمع شتاها وإعادة عرضها في ثوب جديد يليق بها، فمن عهد "الجاحظ"، الذي يعتبر مؤسس النقد العربي، إلى عبد القاهر "ابن خلدون" تراكم تراث بلاغي ونقدي، فيه الكثير من الرؤى الجمالية في الفن والإبداع الأدبي.

## 2-مفهوم الجمالية في النقد الحديث:

أما في النقد الحديث "فالجمالية" من المصطلحات التي نالت قسطاً وافراً من الاهتمام، في بعض التخصصات والفروع العلمية، فمصطلاح الجمال -كمفهوم عام- تناولته العديد من الحالات بداية من الفلسفة اليونانية، إلى علم النفس، قبل أن يقوم له علم متخصص بدراسته، وهو ما يسمى "علم الجمال" الذي حظي باهتمام كبير لدى الدارسين والباحثين وال فلاسفة، فالفن والجمال مفهومان فلسفيان كبيران متلازمان<sup>2</sup>. فلم تعد لفظة علم الجمال، أو "الجمالية" غريبة عن أذهان القراء<sup>3</sup>.

ويعد الفيلسوف "بومبارتن" أول من استخدم مصطلح الجمالية سنة 1742<sup>4</sup>، وتنفيذ الجمالية- معناها الواسع -محبة الجمال كما يوجد في الفنون بالدرجة الأولى وفي كل ما يستهويانا في العالم المحيط بنا<sup>5</sup> فقد أدرك الإنسان منذ ظهوره على الأرض ما يعرف بالجمال في كل ما يحيط به من حيوانات ومظاهر طبيعية مختلفة لا يمكن حصرها في جانب معين.

ومنه اشتقت مصطلح "الجمالية"، ولقد اختلفت النظرة إلى الجمال من فيلسوف إلى آخر، "فأفلاطون" كان يرى أن الجمال يوجد في المحسوسات، ولكنه يتتجاوزها إلى الماهيات، وبالتالي فقد وقف موقفين متعارضين من الفن، فهو يفضل جمال النفس على جمال الأجسام<sup>6</sup>.

أما الفيلسوف اليوناني "أرسطو" فكان يرى الجمال مبدأ منظماً في الفن، بمعنى أن القوانين الموضوعية في الفن مستنبطة لا من بحث في الجميل، وإنما من ملاحظة الفن حيث هو للآثار التي يتجهها،

1- ابن قتيبة: الشعر والشعراء، ج 1، ص 29.

2- عبد الملك مرتابض: نظرية النص الأدبي، دار هومه للطباعة والنشر والتوزيع، الجزائر 2007، ص 61.

3- ميشال عاصي: مفاهيم الجمالية والنقد في أدب الجاحظ، ص 13.

4- بسام زكارنة هديل: المدخل في علم الجمال، المعهد الدبلوماسي الأردني، الأردن، 1998، ص 08.

5- ر. ف. جونسون: موسوعة المصطلح النقدي، تر. د. المؤذن عبد الواحد، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ط 02، 1983، م 01، ص 269.

6- عبد الرحمن بدوي: ملحق الموسوعة الفلسفية، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ط 1، 1996، ص 108.

وبالإضافة إلى ذلك كان "أرسطو" يشير بمصطلح القبح إلى جانب الجمال -من زاوية أخرى- فيما يتعلق بالمحاكاة في الفن<sup>1</sup>. وتحتختلف النظرة إلى الجمال من الفلسفية إلى المفكرين، إلى الفنانين، فبعض الفنانين يرى أن الجمال يقوم على تناسق النسب في الأشكال..<sup>2</sup> هذا بالنسبة للجمال- بصفة عامة- في نظر الفلسفة إلى الحياة والفن- بشكل عام- أما بالنسبة للجمالية فهي مصطلح حديث الظهور وإن كانت مشتقة من الجمال.

وقد ورد مصطلح الجمالية في موسوعة "اللاند" الفلسفية تحت مجموعة من المصطلحات منها جمالي *Esthétique* معبرا عن صفة. يقال حكم جمالي، يطلق على الحكم التقويمي الذي يدور حول الجمال، وكذلك جماليات *Esthétiques* وهي علم موضوعه الحكم التقويمي الذي ينطبق على التفريق بين الجميل والبشع. وقد وردت بمعنى دراسة الأعمال الفنية، مرادفة لما يعرف "بالنقد الفني"<sup>3</sup>.

ولقد ارتبطت "الجمالية" باعتبارها منهجا فنيا تحليليا في الأدب. بمفهوم "الشكل" ولعلنا في ذلك نستند إلى معنى المصطلح في الأصل اللاتياني (*Aisthesisme*) أو المذهب الجمالي الخالص<sup>4</sup> والذي يعني التطلع إلى موضوعات فنية طريفة وإدراكتها. فالجمالية حسب تصور الدكتور محمد عبد الحفيظ الذي يرى أنها "نظيرية تستهدف أن يكون الجمال الشكلي هو الغرض الوحيد للعمل الفني والقيمة الجمالية هي التي تهم، وأن هذه النظرية تتطلب معنى، هو أن الجمال في العمل الفني هو مسألة تعبير كامل ووحدة مطلقة للشكل والمحتوى"<sup>5</sup>، ومن النقاد من يرى أن الجمالية تتعلق بالشكل، يقول الأستاذ رمضان كريبي في معرض حديثه عن المناهج الشكلانية: "ويبدو أن الجمالية منهج عام، أو رؤية إبداعية ونقدية تتحرك في إطارها جميع المناحي النقدية من شكلانية وبنوية وأسلوبية سواء في العالم العربي أو الغربي"<sup>6</sup>.

لكن معرفة الإنسان القديم للجمال بقيت محصورة في حدود الإحساس البسيط والمتعة الحسية لكن قبل الحديث عن الجمالية لابد من الإشارة إلى مصطلح "الجمال" وتحديد بعض مفاهيمه.

ومفاهيم الجمال كثيرة ومتعددة، فقد أصبح مجالا لكل التخصصات كالفلسفة، والأدب وعلم النفس والمجتمع غيرهما من المجالات<sup>7</sup>، وقد عرفه الفيلسوف توماس أكونس بأنه "ذلك الذي يسر، أي

<sup>1</sup>-حسن محمد حسن: الأصول الجمالية للفن الحديث، دار الفكر العربي (د.ت)، ص135.

<sup>2</sup>- المرجع نفسه، ص 134.

<sup>3</sup>-اللاند: الموسوعة الفلسفية، تعرّيف خليل أحمد خليل، المجلد الأول منشورات عويدات، بيروت باريس ط2، 2001، ص 367.

<sup>4</sup>-عبد الحفيظ محمد: دراسات في علم الجمال، دار الوفاء لدنيا الطباعة والنشر، الإسكندرية، ط4، 2001، ص 06.

<sup>5</sup>- المرجع نفسه، ص 07.

<sup>6</sup>-رمضان كريبي: فلسفة الجمال في النقد الأدبي، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر العاصمة، 2009، ص 65.

<sup>7</sup>-جان برترليمي: بحث في علم الجمال، ترجمة دأنور عبد العزيز و د نظمي لوقا، دار نهضة مصر (د.ت) (د.ط) ص 22، 23.

أنه يسر لحضر كونه موضوعا للتأمل سواء عن طريق الحواس أو في داخل الذهن ذاته<sup>1</sup> ويبدو أن هذا المفهوم بقي غامضا، فهو إنما أكتفى بالإشارة إلى أن الجمال يوجد داخل النفس في علاقتها مع العالم تأثرا واستجابة، وهو يقترب بهذا من نظرة "سقراط" اليوناني الذي يتحدث عن نماذج من الجسمات والمحنوتات التي تنقل جمال النفس بالإشارات<sup>2</sup>، وهناك من خالف هذه النظرة واتجه اتجاهها آخر، مفاده أن الجمال لا هو في النفس، ولا هو في هذا العالم، بل هو في عالم المثل، أي فيما وراء العالم ويعتقد أنه قيمة معنية أو شيء لا يلمس في ذاته، ولا يوقف له على أثر<sup>3</sup>، من هذه المفاهيم لمصطلح الجمال ندرك أن الجمال أمر نسيبي فشأنه شأن جميع الخصال التي تمثل أمام الخبرة البشرية، فهو مسألة نسبية مختلفة فيها، وبهذا الشكل تصبح محاولة إيجاد مفهوم للجمال من المحاولات العビبية التي لا معنى لها<sup>4</sup>.

ورغم كثرة المفاهيم المقدمة لعلم الجمال، ورغم تنوعها، فإنها لم تكن مقنعة لبعض الباحثين، وذلك لكونها لم تلامس موضوع الجمال إلا من أطرافه والسبب في ذلك يعود إلى أن معظم المشغلين بموضوع علم الجمال كانوا من الفلاسفة<sup>5</sup>. وفي هذا الإطار ظهرت مصطلحات اشتقت تسميتها من علم الجمال، منها مصطلح الجمالية والجمالي، وبهذا المفهوم قد يعتقد البعض أن "الجمالية" كمصطلح نceği قد وجدت في الحضارات القديمة، وهذا ليس صحيحا فقد تأخر ظهورها إلى القرن التاسع عشر<sup>6</sup>، ومن الباحثين من يرى أن "تاريخ الجمالية ليس واحدا عند الأمم، فالجمالية عند الفرنسيين ظهرت في القرن الثامن عشر للميلاد، في حين تأخرت حتى القرن التاسع عشر في إنجلترا، وبالضبط على يد بيتر الناقد الرومانسي<sup>7</sup>.

وتبرز "الجمالية" تحت اتجاهات أو مظاهر عديدة، باعتبارها رؤية للحياة تكتم بالفن من جانبه الروحي، وتبرز في شكل تيار أدبي ممثلا في نظرية "الفن للفن" كما تبرز في شكل خاصية للأعمال الأدبية الفنية<sup>8</sup>، وفي هذا يرى البعض أن الجمالية قد استخدمها كثير من الشعراء لخدمة الرذيلة والفساد والإباحية، وصارت مذهبًا مخالفًا للأخلاق تهدف إلى إفراج الإبداع الفني من مضمونه الأخلاقية<sup>9</sup>.

<sup>1</sup>- ر. ف جونسون: موسوعة المصطلح النجي، تر. عبد الواحد لؤلؤة، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ط2، 1983، م، ص 272.

<sup>2</sup>- محمد مرناض: مفاهيم جمالية في الشعر العربي القديم، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 1998، ص 17 وعبد الرحمن بدوي: الموسوعة الفلسفية، ص 108.

<sup>3</sup>- المرجع نفسه، ص 17.

<sup>4</sup>- ر. ف جونسون: موسوعة المصطلح النجي ، ص 272.

<sup>5</sup>- محمد مرناض: المرجع السابق، ص 10.

<sup>6</sup>- ر. ف جونسون: المرجع السابق، م، ص 269، 273.

<sup>7</sup>- محمد مرناض: المرجع السابق، ص 27، 28.

<sup>8</sup>- ر. ف جونسون: المرجع السابق، م، ص 270.

<sup>9</sup>- محمد مرناض: المرجع السابق، ص 28.

فالجمالية هي الأخرى - كمصطلح عام كما قلنا سابقاً - قد عرفت استخدامات مختلفة بين الاتجاهات الفكرية والفلسفية والأدبية، لكن ما يعنيها في هذا المقام هو الجمالية الأدبية المرتبطة بالأعمال الإبداعية شعراً ونثراً، ومحاولة بيان الخصائص الفنية في كيفية ترابطها مع بعضها البعض داخل نسيج واحد هو النص، دون غيره من السياقات الأخرى، وإن كان النص - في حقيقة الأمر - ناتجاً أفرز في إطارها بطريقة أو بأخرى<sup>1</sup>.

فالجماليات هي دراسة مجموعة من المسائل أو إجابة عن تساؤلات، ما الجمال في النص؟ ما علاقة الشكل بالمضمون في الأدب والفن<sup>2</sup> ولذلك "حرضت كثير من الدراسات النقدية على عدم النقد الجمالي واحداً من اتجاهات النقد الأدبي"<sup>3</sup>.

والجمالية في مجال الأدب، ترکز على الشكل وتحتم بالبناء والنسيج الفني في العمل الأدبي، فلسفتها في ذلك أن الدراسة الخارجية للنص لا يمكن لها سير أغواره، والكشف عن جمال الإبداع فيه فهو مجموعة من العناصر المتباينة لا يستطيع المنهج السياقي كالمنهج الاجتماعي أن ينفذ إلى لب العمل الفني، ومن ثم فالجمالية هي وحدتها القادرة على النفاذ إلى عمقه<sup>4</sup>، والجمال من خلال هذه النظرة أمر منبتق عن التشكيل اللغوي الذي يأخذ ميزاته من أديب إلى آخر، بحيث يمكن للقارئ أن يميز بين قصيدة وأخرى أو بين خطبة وأخرى من خلال الشكل، وهذا - في حد ذاته - ملمح جمالي، فالنقد الجمالي هو نقد مبني على أصول الإستاطيقا أو علم الجمال... ويعنى النقد الإستاطيقي بدراسة الأثر الفني من حيث مزاياه الذاتية ومواطن الحسن فيه، بقطع النظر عن البيئة والعصر والتاريخ وشخصية صاحبه<sup>5</sup> سواء أكانت هذه السمات الجمالية كامنة في تشكيل النص أم في معانيه.

والجمالية تتعلق بالتجربة الجمالية نفسها<sup>6</sup>، من جهة الشكل والمضمون وتماثل ما أطلق عليه بعض الباحثين (المذهب الجمالي) الذي يرتكز - في أساسه - على نظرية علم الجمال: (الإستاطيقا) ويحكم بها الناقد أو البلاغي على الأشياء سواء كانت طبيعية أم مصنوعة أم كانت إبداعاً فنياً أو لغويأ أو أدبياً، بآحكام جمالية كأن توصف بأنها جميلة أو فاتنة أو دمية أو مثيرة للسخرية، علماً بأن الإبداع في النقد

<sup>1</sup>- صالح هويدي: النقد الأدبي الحديث قضایا ومتاهجه، منشورات جامعة السابع من أبريل ليبيا ط 1، 1426 هـ، ص 135.

<sup>2</sup>- ر. ف جونسون: موسوعة المصطلح النقدي، م 01، ص 273.

<sup>3</sup>- المرجع السابق، ص 135.

<sup>4</sup>- محمد مرتضى: مفاهيم جمالية في الشعر العربي القديم، ص 28، عبد الحفيظ محمد: دراسات في علم الجمال دار الوفاء للطباعة والنشر، ط 1، 2004، ص 07.

<sup>5</sup>- صالح هويدي: المرجع السابق، ص 135.

<sup>6</sup>- سوليتير جيروم: النقد الفني (دراسة جمالية وفلسفية)، تر فؤاد زكريا، دار الوفاء للطبع والنشر، 2007، ص 101.

الأدبي يتركز على أربعة أشياء (العاطفة، الفكرة، الأسلوب، الخيال)<sup>1</sup> فالخيال صانع للصور الجمالية التي تلي جملة من الأهداف والوظائف.

ومن هذا كله، فالجمالية هي دراسة جملة من المسائل مجتمعة أو منفردة مثل: ما الجمال؟ ما الغاية التي يقوم عليها نص ما، مهما كان حجمه وجنسه؟ ما علاقة الشكل بالمضمون في أي نمط إبداعي؟ ما العناصر التي تشتراك في صياغة نص ما وتكون ملامحه ووظيفته...؟ أسئلة كثيرة يسعى المنهج الجمالي (الجمالية) للإجابة عليها<sup>2</sup>.

وبهذا فتحن مع العديد من الباحثين الذين توسعوا في مفهوم الجمالية ونظروا لها بشكل موسع ومن مختلف الروايات، سواء تعلق الأمر بعمل أدبي أو غير ذلك هذا فيما يتعلق بالفن بصفة عامة. وحينما ندرس أي عمل في فإننا نقف عند بنيته كاملة من جهة الشكل والمضمون في دلالته الحقيقة والمحازية الموحية بالظلال الجمالية الكثيرة ولا نحمل قيمته المعنية.

ولهذا فالجمال -من جهة اللفظ الاصطلاحي- يرافق عند بعض الباحثين مفهوم (الشكل أو الفني)<sup>3</sup> -باعتباره بنية جمالية- على حين صدرت نظرية النقاء الفني الجمالي عند تيار آخر في تلك البنية الشكلية لمصطلح الجمالي عن نظرة إلى الشكل اللغوي، ولكن الشكل لا يتمثل إلا حين يقوم المبدع بعملية تشكيل ونسج لما يطلقون عليه المادة (اللغة) والموضوع، والخيال في عمل منظم<sup>4</sup>، هذا العمل الذي نطلق على شكله اسم الأسلوب، الذي تبرز فيه الجمالية التي يبحث عنها النقاد والأسلوبيون، ولذلك "فالوظيفة الجمالية هي الأصرة التي تربط الأسلوبية بالنقד"<sup>5</sup>.

ومهما تشعبت الآراء في مفهوم الجمالية، فإنها تعد منهاجا تحليليا نقديا لدراسة البنية اللغوية والأسلوبية وما تؤسسه من دلائل ووظائف وأهداف، لأن النص الإبداعي -أيا كان جنسه- يؤكّد خصائصه باتجاهين: هما الشكل والمضمون ولا فصل بينهما وهذا ما يتحقق للنص صورته الإيجابية الفعالة ومن ثم يجسد حقيقة الجمال بكل خصائصها الدلالية لأن للكلام جسدا وروحا، وكذلك لكل جسم جوهر وحقيقة.

وأي نص أدبي -مهما قيل عنه قدّما وحديثا- إنما هو بنية لغوية دلالية مباشرة وغير مباشرة يحمل وظائف الإثارة والإمتاع في الوقت الذي يحمل وظيفة التوصيل والإبلاغ والإفادة ونقل الأفكار.

<sup>1</sup>-أحمد أمين: النقد الأدبي، طبعة الأنبياء السلسلة الأدبية 1992، ص 33.

<sup>2</sup>-ر. ف. جونسون: موسوعة المصطلح النقدي، م 1، ص 273.

<sup>3</sup>-عبد الحفيظ محمد: دراسات في علم الجمال، ص 7.

<sup>4</sup>-جيروم ستولينتر: النقد الفني دراسة: هالية، ص 336.

<sup>5</sup>-حسن ناظم: البنى الأسلوبية في أنشودة المطر، المركز الثقافي العربي، بيروت لبنان، ط 1، 2002، ص 146.

ولهذا فوظيفته ذات وجوه متعددة بعكس الأسلوب العادي بين الناس. فالإبداع الأدبي بوصفه ظاهرة بلاغية تجمع بين عناصر الأدب والفن، واللغة والحياة في بنية فنية مثيرة للعاطفة والوجدان والعقل، باعتبار ما تكتره من أسرار بدعة في الشكل والمضمون، وما على الباحث المرهف الحس إلا أن يدرك مكونات كل أسلوب ويستوعبه ليدرك مختلف تشكيلاته الجمالية دون أن يقع في مطب الأحكام الذاتية والانطباعية المسبقة والجاهزة. فالإحساس بالجمال استجابة روحية وموضوعية لعناصر الجمال في الأشياء والظواهر والفنون، وهذا ما تحدث عنه الدكتور عبد المنعم تلieme، تحت عنوان التعرف الجمالي<sup>1</sup>.

ومهما قيل عن الجمالية- هنا وهناك لدى مختلف الدارسين- فإنما تعد في العصر الحديث منهجاً لدراسة الإبداع الفني، وتأتي مرادفة للمنهج الفني، فقد شقت لنفسها طريقاً نحو الاهتمام بالفن، والإبداع الأدبي بكل أنواعه المختلفة "وعلى هذا نجد أن المذهب الجمالي الخالص أو الجمالية هي حركة تذهب إلى أن العمل الفني يجب الحكم عليه بمعايير الجمالية وحدها"<sup>2</sup> هاته المعايير التي تتسم عند بعض الدارسين بالارتجالية والمغامرة<sup>3</sup> وذلك حينما يلتقي النص مع التجربة الفردية للقارئ، حينما تتطابق الرؤية التشكيلية للنص مع إحساسه بالعمل الفني<sup>4</sup>.

<sup>1</sup>-عبد المنعم تلieme: مدخل إلى علم الجمال الأدبي، دار الثقافة القاهرة مصر، 1978، ص 15 وما قبلها.

<sup>2</sup>-عبد الحفيظ محمد: دراسات في علم الجمال، ص 34.

<sup>3</sup>-عبيد محمد صابر: المغامرة الجمالية للنص الشعري، عالم الكتب الحديث للنشر والتوزيع، ط 1، 2008، ص 05.

<sup>4</sup>-يحيى العيد: الرواية، الموقع والشكل، مؤسسة الأبحاث العربية، ط 1 بيروت لبنان، 1986، ص 09.

### 3-مفهوم التشكيل في النقد القديم:

ورد مصطلح الشكل في لسان العرب بمعنى الشبه والمثل، والشاكلة: الناحية والطريقة. وشاكلة الإنسان: شكله وناحيته وطريقته وشكل الشيء: صورته المحسوسة والمتوهمة... وتشكل الشيء تصور وشكله صوره<sup>1</sup>. ولقد أدرك النقاد القدماء مفهوم الشكل والتشكيل، لكنه لم يعرف عندهم بهذه التسمية، إنما ورد في نصوصهم النقدية تحت مسميات عديدة منها: مصطلح "الصياغة" أو "النسج" التي سبق وأن أشرنا إليها عند حديثنا عن الجمالية، في واحد من أشهر النصوص النقدية في القرن الثالث المجري للجاحظ: "والمعانى مطروحة في الطريق، يعرفها العجمي والعربى والبدوى والقروي، وإنما الشأن فى إقامة الوزن، وتمييز اللفظ، وسهولته، وسهولة المخرج، وفي صحة الطبع، وجودة السبك، فإنما الشعر صياغة وضرب من النسج، وجنس من التصوير"<sup>2</sup>.

فالجاحظ في هذا النص، بالإضافة إلى كونه يحاول لفت الانتباه إلى مكمن الجمال الذي يقوم الشعر على أساسه، يحاول إعطاء ملامح تشكيل النص الأدبي، ويحملها في عملية اختيار الألفاظ وتمييزها بدقة، لأنها المادة الأولى التي يتشكل منها النص وعليها يعول في بنائه ويشرط فيه السهولة، في مخارج الحروف، والصحة في الطبع، ويعنى بها قوالب الألفاظ الأصلية، ثم يشرط أمرا آخر هو "السبك" أو "النسج" وهو المرحلة الثانية في "التشكيل" ويتمثل في كيفية رصف الألفاظ مع بعضها البعض في جمل وتراكيب، والسبك يأتي بمعنى "الصياغة" التي تشير إلى التشكيل، ويبدو من النص أن الجاحظ يركز على جانب الشكل<sup>3</sup> في تقويم الشعر باعتباره المظهر الأساسي الذي تتجسد فيه "الجمالية" من خلال تركيزه على النسج الذي يعني، هنا، التشكيل اللغوي، بما يشتمل عليه من ألفاظ وتراكيب وصور وأحيلات فالشعر، عند الجاحظ، يكمن سر جماله في الصياغة الجيدة، والنسج والتصوير، ويؤكد هذا الدكتور يوسف غيبة بقوله: "إذا كان النظم هو العنصر الذي يحقق الإعجاز في النص القرآني، فإنه تحت مصطلح" التشكيل أو السبك أو البناء "هو الذي يرتقي بالنص الشعري إلى مستوى الجودة".<sup>4</sup>

وقد أشار الناقد بشير بن المعتمر في صحيفته النقدية إلى قضية الصناعة الشعرية وأكّد حاصلة الاختيار في التشكيل الجمالي والأسلوبية للخطاب الشعري<sup>5</sup>. أما ابن قتيبة الدينوري فقد تكلم عن الشعر، من حيث شكله ومعناه وقسمه إلى أربعة أضرب:

<sup>1</sup>-ابن منظور: لسان العرب، دار صادر، بيروت، لبنان، 1990، ج 11، ص 356، 357 (مادة: ش ل).

<sup>2</sup>-الجاحظ: الحيوان، ج 03، ص 132، 131.

<sup>3</sup>-زكية خليفة مسعود: الصورة الفنية في شعر ابن المعتز، منشورات جامعة قان يونس بعنزي، تونس، ط 1، 1999، ص 15.

<sup>4</sup>-يوسف غيبة: نظرية الجاحظ في كتابة اللفظ والمعنى وموقعها في الدراسة النقدية والبلاغية قديماً وحديثاً، مجلة الآداب جامعة منتوري قسنطينة، الجزائر، العدد 06 سنة 2003، ص 98.

<sup>5</sup>-نور الدين السد: الأسلوبية وتحليل الخطاب، دراسة في النقد العربي الحديث، دار هومة، للنشر والتوزيع، الجزائر، 1997، ج 01، ص 162.

أ- ضرب حسن لفظه، وجاد معناه:

كقول القائل في بعض بني أمية:

في كفة خيزران ريحه عبّت من كف أروع في عرنينه شم

يعضي حياء ويعضي من مهابته فما يكلم إلا حين يبتسم<sup>1</sup>

ب- وضرب منه حسن لفظه وحلا فإذا أنت فتشته لم تجد هناك فائدة في المعنى:

كقول القائل:

ولما قضينا من مني كل حاجة ومسح بالأركان من هو ماسح

وشدت على حدب المهارى رحالنا ولا ينظر الغادي الذي هو رائح

أخذنا بأطراف الأحاديث بيننا وسالت بأعناق المطى الأباطح<sup>2</sup>

ثم يعلق على ألفاظها بأنها أحسن شيء مخارج مطالع ومقاطع، ولكنه لم يستجد معانيها.

ج- وضرب منه جاد معناه، وقصرت ألفاظه عنه، كقول لبيد بن ربيعة:

ما عاتب المرء الكريم كنفسه والمرء يصلحه الجليس الصالح<sup>3</sup>

ويعلق عليه بقوله: "هذا وإن كان جيد المعنى والسبك، فإنه قليل الماء والرونق".

د- وضرب رابع: تأخر لفظه وتأخر معناه، كقول الأعشى في امرأة:

وفوها كأقاحي غذاه دائم المطل

كما شيب براح با رد من عسل النحل.<sup>4</sup>

وهذه النظرة على ما فيها من منطق، قد لامست مفهوم الشكل والمضمون في الإبداع الأدبي الذي عبر عنه ابن قيبة باللفظ والمعنى، يشتمل أيضاً على أحکام جمالية تتعلق بالجودة والرداة في كل منهما، ولم ينظر فقط إلى جانب دون الآخر، ومع ذلك فإن ابن قيبة يعد من النقاد الأوائل في التعامل مع النص والنظر إليه على أنه شكل ومضمون لا ينفصل أحدهما عن الآخر، فمن خلال حديثه عن الجماليات التي تصنع النص، من تشبيه وإيقاع وموسيقى فهو إنما يتحدث عن التشكيل في الإبداع الشعري.

<sup>1</sup>- ابن قيبة: الشعر والشعراء، ج 1، ص 12

<sup>2</sup>- المصدر نفسه، ج 1، ص 13

<sup>3</sup>- المصدر نفسه، ج 1، ص 14

<sup>4</sup>- المصدر نفسه، ج 1، ص 15

أما نقاد الغرب فقد اعتبروا ابن قتيبة من المؤسسين للشكلانية العربية، يقول الدكتور عبد الملك مرتاض – في معرض حديثه عن الشكل: " وإنما نطلق هذا الوصف على آراء ابن قتيبة في مقدمة كتابه الشعر والشعراء لأننا نتسلح بحسن الظن بالموسوعة العالمية، الفرنسيّة للسان، التي عزت الشكلانية النقدية في نشأتها الأولى إلى ابن قتيبة"<sup>1</sup>.

كما يرد "التشكيل" عند الجرجاني تحت فكرة "النظم" التي لا تزال الدراسات البلاغية والأسلوبية تفيد من منجزاتها بشكل كبير وإليها يعود الفضل في تطور الدراسات البلاغية الحديثة، فهو يتحدث عن "النظم" ويجعله "نظيراً للنسج والتأليف والصياغة والبناء وال Yoshi والتحبير وما أشبه ذلك، مما يوجب اعتبار الأجزاء بعضها مع بعض حتى يكون لوضع كل حيث وضع، علة تقتضي كونه هناك، وحتى لو وضع في مكان غيره لم يصلح.... ثم يقول: " وأنه نظير الصياغة والتحبير والتقويف والنقش"<sup>2</sup> وأهم ما نستنتج من قوله هذا هو محاولة الجرجاني التقرير بين الفن التشكيلي الذي يعتمد على أدوات الرسم والنحت وفن التعبير القولي.

وفي هذا المقام يشير إلى أهمية المعانٍ في عملية التشكيل والنظم، بحيث يجعلها تابعة ، بشكل قسري، للدلالة التي تؤديها في السياق الذي تنظم فيه، وبهذا جعل المزية والجمالية في جانبي المحتوى والصياغة أي الشكل والمضمون معاً<sup>3</sup>. كما أنه عبر عن "التشكيل" بمعنى طريقة التعامل مع اللغة والمعانٍ والصناعة اللغوية يقول: "واعلم أن غرضي في هذا الكلام الذي ابتدأته، والأساس الذي وضعته أن أتوصل إلى بيان أمر المعانٍ، كيف تتفق وتختلف، ومن أين تجتمع وتفترق، وأفضل أجناسها وأنواعها، وأتبع خاصتها ومشاعها... وإن من الكلام ما هو كما هو شريف في جوهره كالذهب الإبريز الذي تختلف عليه الصور، وتعاقب عليه الصناعات، وجل المعمول في شرفه على ذاته... فلم يبق إلا المادة العارية من التصوير والطينة الخالية من التشكيل"<sup>4</sup>. وهكذا فإن عملية النظم تبدأ بالاختيار وتنتهي بالنظم لإحداث الصورة الشعرية على نحو أعجب وأغرب. وبهذا تتكامل الصورة التي جاءت عند الجاحظ موجزة وانتهت عند القاهر الجرجاني مفصلاً حتى أخذت بعدها البلاغي والفنى<sup>5</sup>.

ولئن كانت نظرية النقاد والبلغيين القدماء إلى الإبداع في أنه شكل ومحفوٍ نظره جزئية في محملها، إلا أنها لم تختلف لا تختلف كثيراً عن نظرية المحدثين التي بين، في الأصل، الأسس النظرية عليها،

<sup>1</sup>- عبد الملك مرتاض: في نظرية النقد، دار هومه للطباعة والنشر والتوزيع، الجزائر، ط 2005، ص 43.

<sup>2</sup>- عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز، ص 49، 50.

<sup>3</sup>- المصدر نفسه، ص 49.

<sup>4</sup>- عبد القاهر الجرجاني: أسرار البلاغة في علم البيان، تج محمد رشيد رضا، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، ط 1، 1988، ص 20.

<sup>5</sup>- ربي عبد القادر الرياعي: المعنى الشعري وجماليات التلقى في التراث النقدي والبلاغي، دار حرير للنشر والتوزيع ط 1، 2006، ص 180.

واستمدت منها الفكرة، وصاغتها في مصطلحات جديدة، عبر تسميات مؤداها واحد في الدراسات البلاغية.

#### ٤-مفهوم التشكيل في النقد الحديث:

وفي هذا الصدد، وقبل الحديث عن "التشكيل" تحدى بنا الإشارة إلى مصطلح آخر شاع استخدامه عند النقاد الغربيين، وهو مصطلح "الشكل" <sup>1</sup> forme في العمل الأدبي، فقد قسموا الإبداع الأدبي إلى "شكل" و"مضمون". وقد ورد في موسوعة "اللاند" الفلسفية بمعنى "الصورة"، وكذلك البنية: <sup>2</sup> (structure).

وإذ نشير إلى مفهوم (الشكل) فهو عندهم، يعني القالب أو الصياغة أو شيئاً قريب من ذلك<sup>3</sup>، فمحتوى العمل الفني يمكن أن يوجد بوجود ما يطابقه من منظومة وسائل وأساليب التعبير عنه لا غير، أي بوجود الشكل الفني، ويمتلك الشكل في الأعمال الفنية الأصلية فاعلية، أي طاقة معينة من التأثير الجمالي على القارئ<sup>4</sup>، فكانوا يرون أن الشكل هو عبارة عن قيمة جوهرية مرتبطة بالنفس<sup>5</sup>، فمن خلالها يمارس الشكل تأثيره الجمالي.

وقد كثر تداول مصطلح الشكل في ميدان للدراسات والمناهج النقدية<sup>6</sup> التي عنيت بالجمالية سواء في الأدب أو في الفنون، إلى حد بعيد، غير أن "التشكيل"، كمصطلح نceği، لم يكن معروفاً وبشكل خاص في ميدان النقد الأدبي، يقول الدكتور مراد عبد الرحمن مبروك عن مرحلة العشرينيات من القرن الماضي التي ظهر فيها مصطلح الشكل في البيئة الغربية، "فقد كان النصف الأول من القرن العشرين إيذاناً بظهور اتجاهين نقديين هما المنهج الشكلي والنقد الجديد" ... وبخاصة عام 1915 عندما تأسست حلقة موسكو عن طريق مجموعة من الشباب بينهم جاكوبسون<sup>7</sup>: "وفي هذه المرحلة اتسع مفهوم الشكل عند الشكليين الروس وضمنوا مفهوم الشكل معنى التكامل، ومزجوه بصورة العمل الفني في وحدته، وأثري مفهوم الشكل بملامح الديناميكية... ولذا يجب الإحساس بالعمل الأدبي كشكل ديناميكي".<sup>8</sup>

<sup>1</sup>-ديكرو أوزوالد وشايفر جان ماري: القاموس الموسوعي الجديد لعلوم اللسان، ترجمة د.منذر العياشي، المركز الثقافي العربي بيروت لبنان ط 2، 2007، ص 712.

<sup>2</sup>-اللاند: الموسوعة الفلسفية، ص 450، 451.

<sup>3</sup>-عبد العزيز الملاع: الشعر بين الرؤيا والتشكيل، دار طлас للدراسات والنشر ، دمشق، ط 2، 1985، ص 191.

<sup>4</sup>-أحمد علي الهمداني: المدخل إلى علم الأدب، دار المسيرة للنشر والتوزيع، ط 1، 2005، ص 129.

<sup>5</sup>-ستوليتز جيروم: النقد الفني دراسة جمالية، ص 336.

<sup>6</sup>-أحمد ياسوف: حاليات المفردة القرآنية، دار المكتبي للطباعة والنشر والتوزيع، ط 1، 1994، ص 31.

<sup>7</sup>-صالح هويدي: النقد الأدبي الحديث قضایا ومتاهجه، ص 98.

<sup>8</sup>-مراد عبد الرحمن مبروك: آليات المنهج الشكلي في نقد الرواية العربية المعاصرة، دار الوفاء لدنيا الطباعة والنشر، ط 1، 2002 مصر، ص 16، 17.

وقد أراد الشكلانيون الروس أن يؤسسوا ثورة منهجية جديدة في دراسة اللغة والأدب، يجعل الآثار الأدبية محور النشاط ومركز الاهتمام النقدي، في مقابل إغفال ما يتصل بها من عوامل ومرجعيات، ساعين إلى خلق علم أدبي مستقل، انطلاقاً من الخصائص الجوهرية للأدب<sup>1</sup>، ولقد كانت الشكلانية تمثل العنصر النواة لتطورات الشعرية في القرن العشرين من غير ريب<sup>2</sup>.

غير أن بعض النقاد يرى أن "الشكل الأدبي الفني معقد ومتعدد الجوانب، والشكل عنده يتمثل في: المادة الإيضاخية، والنظام اللغوي، والبنية المعمارية"<sup>3</sup>، ومثله "ستوليتز جيروم" الذي يرى أنه على الرغم من شيوع مصطلح الشكل إلا أن دلالته غامضة قد تستعصي على التحديد.. والشكل لفظ يدل على الطريقة التي تتحدد بها العناصر اللغوية<sup>4</sup>.

فالشكل قد أصبح له مناهج نقدية، ومدارس، وقد أخذت المدرسة الشكلانية - في روسيا - تسميتها، انطلاقاً من اهتمامها المنصب على شكل العمل الأدبي، والعناصر المكونة له، وقد نظر العديد من النقاد إلى العمل الأدبي انطلاقاً من مفاهيم الشكلانيين الروس<sup>5</sup>. ومهما يكن للعمل الأدبي، شكل لابد أن يبرز من خلاله في عناصر متباينة - تبني أساساً - على اللغة والعبارات والصور والإيقاع، و مختلف الأساليب، التي تنبثق عن هذه العناصر، ولقد اهتم كثير من النقاد قديماً وحديثاً بعنصر الشكل اهتماماً كبيراً، حيث جعلوا منه أساساً لدراسة الجمالية والأدبية.

ويشرح الدكتور مراد عبد الرحمن مبروك مفارقة في فهم البعض لمنهج الشكلانيين بقوله "ولكن المنهج الشكلي في دراسة الأدب لم يقتصر على بعد أحادي في تفسير العمل الأدبي، بل إن حركة النص تخضع لحركة الواقع والتاريخ وعليه تتعدد الأبعاد الدلالية للنص وفقاً للتغيرات الواقع"<sup>6</sup>.

وهناك من النقاد من نظر إلى الشكل من خلال الانتظام الحاصل بين الجزء والكل في العمل الأدبي، يقول الدكتور جابر عصفور: "أنا أفهم الشكل من خلال العلاقة بين الجزء والكل... ولكل شاعر إدراك معين للحياة"<sup>7</sup> ويقصد بالجزء هنا "الكلمة المفردة"، أما الكل فهو "التركيب" أو "الجملة" التي ترد فيها هذه اللفظة أو "الكلمة"، ومن خلال العلاقة بينهما يحاول الشكلانيون معرفة وإدراك الجمال

<sup>1</sup>- صالح هويدي: النقد الأدبي الحديث قضایا ومناهجه، ص 99.

<sup>2</sup>- ديڪرو أوزوالد وستشايفر جان ماري: القاموس الموسوعي الجديد لعلوم اللسان، ص 178.

<sup>3</sup>- أحمد علي الهمداني: المدخل إلى علم الأدب، ص 129. وينظر، مراد عبد الرحمن مبروك: المرجع السابق، ص 11.

<sup>4</sup>- حبيب مونسي: نظريات القراءة في النقد المعاصر، منشورات دار الأديب، وهران، 2007، ص 149.

<sup>5</sup>- المرجع السابق، ص 129.

<sup>6</sup>- مراد عبد الرحمن مبروك: المرجع السابق، ص 18.

<sup>7</sup>- عبد العزيز لصالح: الشعر بين الرؤيا والشكيل، ص 207.

في العمل الفني، وفي هذا يقول الدكتور عبد المنعم تليمة: "يختلف الشعر والنشر في الكيفية التي يتعامل بها كل منهما مع أداة واحدة هي "اللغة"<sup>1</sup> .

كما أن الجماليين والشكليين يسألون، كيف أنشأ الشاعر قصيده طالبين بناء شكليا....<sup>2</sup> والحق أن هذه النظرة إلى الشكل في العمل الأدبي قد تطورت، "فلم يعد يقتصر على الهيكل الخارجي للعمل، بل أصبح يشمل المادة والتراكيب والأنساق النوعية في النص، وأصبح مفهوم الشكل متكاملاً من حيث المبني والمعنى والتركيب والدلالة وهذه نقلة نوعية تضاف للشكليين عندما استطاعوا تجاوز التفرقة بين ما كان يسمى الشكل والمضمون"<sup>3</sup> وهذا بخلاف ما قصده الدكتور عز الدين إسماعيل بقوله: "... فإن الأساس الجمالي البحث ينصرف إلى الموضوع إلى الشيء ذاته بفحصه مستقلاً عن أي شيء خارجه"<sup>4</sup>.

وقد انطلقت البلاغة الإغريقية من هذا المنطلق معتمدة على الشكل، وأشاروا إلى أنه ينبغي على الخطيب أولاً أن يعثر على المادة، أي اختيار المادة التي سوف تتعين للخطابة، ثانياً تشكيل هذه المادة ثالثاً تحسينها في كلمات تحدث انتباعاً في السامعين<sup>5</sup>.

ولم يكن حظ "التشكيل"، كمصطلح نceği، وافرا في كتب النقد الحديث أيضاً. ويعد في ظاهره مقبلاً لمصطلح الشكل الذي هو من الظواهر اللغوية التي يحرص عليها النقاد في دراسة أي إبداع، شعراً كان أو نثراً، فالأساس الذي يقوم عليه الإبداع الأدبي، في نظر الجماليين والشكليين، هو الشكل اللغوي، الذي يمنحه من الجمال ما يجعله مؤثراً في المتلقى.

إلا أن الوقوف على تعريف شامل له قد أصبح من الصعوبة بمكان، يقول الدكتور عبد العزيز المقالح: "حدثت وتحدث هذه الصعوبة في فهم الشكل أو التشكيل، وقد حدث و يحدث هذا التجاوز في الفصل بين الشكل والمضمون، وبسبب هذه الصعوبة ظل إدراك المعنى الحقيقي "للتشكيل" غامضاً وأشد عسراً، حتى بعد إدراك مكونات العمل الأدبي نفسه".<sup>6</sup>

<sup>1</sup>- عبد المنعم تليمة: مدخل إلى علم الجمال الأدبي، ص 99

<sup>2</sup>- المرجع نفسه ، ص 99.

<sup>3</sup>- مراد عبد الرحمن مبروك: آليات النهج الشكلي في نقد الرواية العربية المعاصرة، ص 17.

<sup>4</sup>- عز الدين إسماعيل: الأساس الجمالي في النقد العربي عرض وتفسير ومقارنة، ص 97.

<sup>5</sup>- أهـدـ عـلـيـ الـهـمـدـانـيـ: المـدـخـلـ إـلـىـ عـلـمـ الـأـدـبـ، ص 129.

<sup>6</sup>- عبد العزيز المقالح: المرجع السابق، ص 193. وستوليستر جروم: النقد الفني دراسة جمالية، ص 337.

وقد اعترف الدكتور عبد المنعم تليمة أن المشكل الذي يواجهه الفنان هو مشكل تشكيلي وهذا هو الأساس في ماهية الفن، إذ هي ماهية جمالية لأن الفن إدراك جمالي للواقع ولأن العمل الفني تشكيل جمالي لموقف من هذا الواقع<sup>1</sup>.

وفي هذا يقرر الدكتور حبيب مونسي، هو الآخر، بأن "التشكيل" العمل الفني غاية لا يدركها النقاد لأنها متشابكة الأطراف، يقول في ذلك: "ييد أن التفكير شرط ضروري لإدراك الأثر وتبيّن عناصره ذلك أن الأثر ليس معطى بسيط التشكيل، واضح التلافييف، إنما هو كلية شديدة التعقيد، تتبدل عناصرها علاقات غاية في الدقة، لا تشهد لها اللغة ولا النسج الأسلوبية"<sup>2</sup>.

ولكن كان الدكتور عبد المنعم تليمة قد جعل من "التشكيل" مشكلاً يواجهه الفنان، دون أن يقدم له تعريفاً واضحاً، وذلك حينما ربط بين التشكيل الفني والأخلاق والوعي التاريخي والاجتماعي والوعي الجمالي للإبداع الأدبي، يقول في ذلك: "كما أن الفهم الصحيح لهذه العلاقة يجعل التشكيل في العمل الفني دالاً على الموقف"<sup>3</sup>، فإن الدكتور عز الدين إسماعيل قد حاول أن يميز بين نوعين من "التشكيل" في معرض حديثه عن تشكيل العمل الشعري، أحدهما قائم على الكلمة وهو التشكيل الزماني، والآخر قائم على الرسم بالألوان والأصباغ، وهو التشكيل المكاني، ويطرح الدكتور عز الدين إسماعيل مجموعة من التساؤلات بقوله: "... ماذا يعني بالترعة التشكيلية حين نتحدث عن الشعر؟ أهي مجرد استعارة طريفة نقى بها ضوءاً على حرفة القصيدة العربية الحديثة"<sup>4</sup> ثم يتحدث بعد ذلك عن معنى التشكيل بنوع من التحديد، يقول في ذلك: "حين نتحدث عن التشكيل في الشعر يخطر لنا التمييز القديم الذي عرف واستفاض من القرن الثامن عشر عن ذلك التمييز بين "فن الكلمة" في أي شكل من أشكاله، من حيث أنه فن زماني، كفن الموسيقى، وبين الفنون المكانية الصرف، كالرسم والتصوير والنحت وما إليها"<sup>5</sup> مقدماً بذلك مفهوماً موضحاً لمصطلح التشكيل في الأدب، وميزاً له عن فنون التشكيل الأخرى.

ويورد الدكتور عبد العزيز المقالح قوله للدكتور عز الدين إسماعيل يقول فيه: "والخلاصة أن الشكل ليس ما يمكن أن نتخيله بالرؤيا البصرية للقصيدة مكتوبة أو مقرودة، الشكل هو ما يريد أن ي قوله الشاعر لغة، وصورة، وتركيباً. وكل قصيدة لها تركيبها ولغتها وصورها. فالشكل غير مفصل

<sup>1</sup>- عبد المنعم تلieme: مداخل إلى علم الجمال الأدبي ، ص 64.

<sup>2</sup>- حبيب مونسي: نظريات القراءة في النقد المعاصر، ص 141.

<sup>3</sup>- المرجع السابق ، ص 84.

<sup>4</sup>- عز الدين إسماعيل: الشعر العربي المعاصر، قضایا وظواهره الفنية والمعنوية، دار العودة ودار الثقافة بيروت لبنان ط.3، 1981، ص 46.

<sup>5</sup>- عز الدين إسماعيل: التفسير النفسي للأدب، ص 47.

عن القصيدة"<sup>1</sup>، وبهذا يلفت الدكتور عبد العزيز المقالح انتباها إلى أن الدكتور عز الدين إسماعيل من بين النقاد العرب المحدثين الذين تناولوا مصطلح التشكيل في الأدب والنقد العربيين.

فقد ورد حديث الدكتور عز الدين إسماعيل عن التشكيل الشعري في كتابيه: "الشعر العربي المعاصر قضيابه وظواهره الفنية" وكذلك "التفسير النفسي للأدب". يقول عن "التشكيل": "و حين نتحدث عن "التشكيل" في الشعر لا نقصد مجرد الاستعارة اللطيفة حين نقل الدلالة التشكيلية من ميدانها الأصلي في الفنون التشكيلية إلى ميدان آخر اصطلاح على تسميته بالفنون التعبيرية. فعملية التشكيل قائمة في هذه الفنون وتلك على السواء"<sup>2</sup>، مقررا بذلك وجود تشكيل في ميدان اللغة والأدب.

ويتحدث صلاح عبد الصبور عن التشكيل في القصيدة مميزا بينه وبين فن العمارة، وهو الذي كان يستخدمه بهذا المفهوم قائلاً: "أريد أن أعرض تجربتي الشعرية مع التشكيل في الشعر وقد كنت إلى زمن قريب أتبني كلمة "المعمار" ومن البديعي أن كلتا الكلمتين لم تعرف العربية استعمالها بهذا المعنى الاصطلاحي... فلنا أن نتحدث عن دلالتهما المعاصرة دون تحريف... فلننقل أن المعمار ينبغى من فن العمارة... بينما ينبغى التشكيل من فن التصوير، ولنقل أن فن الشعر أقرب إلى التصوير منه إلى العمارة"<sup>3</sup>.

وقد استقر الدكتور عز الدين إسماعيل على تعريف "التشكيل" بقوله: "الشكل" بقول نلمس من خلاله أن هذا المصطلح مرادف للشكل" الذي انصب اهتمام الشكلانيين الروس حول دراسته وتميز عناصره، "والخلاصة أن الشكل ليس ما يمكن أن تخيله بالرؤية البصرية للقصيدة مكتوبة أو مقروءة، إنما الشكل هو ما يريد أن ي قوله الشاعر لغة ، صورة ، تركيبا"<sup>4</sup>.

وعلى هذا الأساس فإن معنى التشكيل في الخطبة هو الأدوات التي يتتألف منها المعمار النصي ككل. ومن خلال ما سبق ندرك أن مفهوم التشكيل في الخطبة أو في غيرها لا يخرج عما اصطلاح عليه في النقد القديم بالشكل والمضمون أو المبني والمعنى. فالأساس القوي الذي تقوم عليه الخطبة، والذي يمنحها القيمة الفنية اللافقة بها هو تشكيلها تشكيلًا مناسباً، ويعنى بذلك الإطار الذي يستعار لها في سبيل الكشف عن قيمتها ومضمونها.

وعليه فعناصر التشكيل في النص الأدبي، كما يراها الدكتور عز الدين إسماعيل وغيره من النقاد تشمل اللغة من ألفاظ وتراتيب، والصورة، والموسيقى. يقول الدكتور حبيب مونسي: "يقيم جيرول ستولينتز وجود الأثر الفني، عموماً، على ثلاثة أركان، تمثل الأبعاد الثلاثة للظاهرة الفنية على مستوى

<sup>1</sup>- عبد العزيز المقالح: الشعر بين الرؤيا والتشكيل، ص 207.

<sup>2</sup>- عز الدين إسماعيل: التفسير النفسي للأدب، ص 49.

<sup>3</sup>- المرجع السابق، ص 34.

<sup>4</sup>- المرجع نفسه، ص 207.

الماهية والوجود، هي: المادة (اللغة) والشكل (عبارات وتراتيب) والتعبير (المعنى). وهي تقسيمات نظرية لا وجود لأحدٍ منها منفصلاً عن الآخر... وكل محاولة للفهم تعتمد الفصل الإجرائي بينهما تراهن على فقدان الوحدة والكلية<sup>1</sup>.

فالعمل الأدبي هو "الوحدة الجمالية" لكل جوانب شكله المؤدية في الأخير إلى تحسيد المحتوى الفني، فعناصر الشكل دائماً ما يرتبط الوحد منهما بالآخر كل واحد منها يحتل في منظومة الوسائل والأساليب المستخدمة في العمل الأدبي مكاناً محدداً أهي متناسباً في هذه المنظومة<sup>2</sup>. ومن هذا المنطق فتعامل الشاعر مع أداته "اللغة" إنما يبتدئ في نشاط لغوي يتحقق في العمل الشعري في أنظمة لغوية يتبع التركيب من تفاعلهما وتأزرها. هذه الأنظمة اللغوية، صوتية صرفية... وعلى الدارس الجمالي أن يدرس جماليات النظام الصوتي بيان تشكيلات الحروف وطاقتها النغمية والدور الإيقاعي والجمالي للمقاطع...<sup>3</sup>.

وهذا جزء من الأنظمة اللغوية الدداخلة في تكوين شكل العمل الأدبي، إضافة إلى بقية العناصر من الأساليب والبني الأساسية للنص والتشكيل باعتباره بنية لغوية مركبة يكشف عن موقع المبدع، وذلك لأن مكونات النشاط اللغوي في النص تتفاعل متوجهة إلى إنجاز التشكيل الجمالي. وبهذا المعنى تكون اللغة الدالة تشكيلياً معيناً لمجموعة المقاطع أو الحركات والسكنات خلال الزمن، أو هي - في الحقيقة - تشكيل للزمن نفسه تشكيلياً يجعل له دلالة معينة تماماً كما أن الرسم تشكيل للألوان في المكان له دلالته أو هو تشكيل للمكان، للمادة العفل بحيث تكتسب معنى خاصاً<sup>4</sup>.

فقد نفطن الدكتور عز الدين إسماعيل إلى أن التشكيل يقوم - أساساً - على اللغة التي تحمل دلالات النص إلى المتلقى، ومعها طاقاته التعبيرية والجمالية. بحيث لا يعود هناك فرق بين الشكل والمضمون في النص. ولابد هنا من الإشارة إلى أن التشكيل أشمل وأعم في "الشكل" إذ يتجاوز مفهوم "الشكل" إلى الكيفية التي انتظم بها هذا "الشكل" الممثل في مجموعة العناصر اللغوية والأسلوبية من ألفاظ عبارات وتراتيب وصور وأخياله ومن خلال ذلك ارتبط مفهوم "التشكيل" عند البالغين والنقاد القدامى (العرب) بمفهوم "الصياغة" وكذلك مفهوم "النظم" بشكل خاص عند "الجرجاني".

ولنتأمل هذا النص لندرك نظرته إلى الفن الأدبي على أساس إجادته من التشكيل لعناصره اللغوية وصياغته بطريقة جمالية في إطار قوانين اللغة وال نحو: "واعلم أن مما هو أصل في أن يدق النظر، ويغمض

<sup>1</sup>- حبيب مونسي: نظريات القراءة في النقد المعاصر، ص 141.

<sup>2</sup>- أحمد علي الهمذاني: المدخل إلى علم الأدب، ص 132.

<sup>3</sup>- عبد المنعم تليمة: مدخل إلى علم الجمال الأدبي، ص 101.

<sup>4</sup>- عز الدين إسماعيل: التفسير النفسي للأدب، ص 47.

السلوك، في توخي المعاني التي عرفت أن تتحد أجزاء الكلام، ويدخل بعضها في بعض، ويشتند ارتباط ثان منها بأول، وأن تحتاج في الجملة إلى أن تضعها في النفس وضعاً واحداً، وأن يكون حالك فيها حال البال يضع بيمنيه هنا في حال ما يضع بيساره هناك... وليس لما شأنه أن يجيء على هذا الوصف حد يحصره، وقانون يحيط به، فإنه يجيء على وجوه شتى وأنحاء مختلفة<sup>1</sup>.

فالاتحاد أجزاء الكلام، وطريقة ارتباطها مع بعضها البعض تتطلب دربة نفسية وفكيرية فالمبدع قبل أن يقوم بتشكيلها لابد أن يحسن اختيار موقعها، فحاله كحال البناء في تشكيل معماره أو بيته، فهو حر في الطريقة التي يختارها لذلك النص قصيدة كان أو خطبة. يقول عبد المنعم تليمي: "وماهية الشعر هي كيفية خاصة في التعامل مع أداة عامة هي اللغة... في طرائق مخصوصة تؤلف بين الكلمات وتنظمها للوصول إلى أنظمة وأنساق وتركيب تفجر الطاقة الشعرية في الواقع وتخلق موازاة رمزية لهذا الواقع ومشكل الشاعر هنا ليس مشكل توصيل وإنما هو مشكل تشكيل"<sup>2</sup>.

ومن المعلوم أن التعامل مع اللغة أثناء تشكيل النص، يختلف من جنس أدبي لآخر، وفي هذا التعامل يرى بعض الدارسين أن "الجماليين الشكليين"، يقتصرن اهتمامهم على الشكل فيهملون مضامين النص وما تحمله من جماليات، كما يهملون إطاره التاريخي والسياسي وغير ذلك<sup>3</sup> والواقع أن هذا لم يحدث مع "الجماليين" بشكل كلي، لأنهم كثيراً ما يفسرون الشكل اللغوي في ضوء ما يوحى به من مضامين وسياقات تاريخية وظروف اجتماعية وجد في إطارها النص، دون إهدار لدلالته، صحيح أنهم ركزوا على الشكل في تعاملهم مع النصوص الأدبية في أشكالها، لكنهم بقوا يفيدون منها.

وللتشكيل في الخطبة وجهان أحدهما خارجي والآخر داخلي، فالتشكيل الخارجي يعني بناء الخطبة بناء متلاحم الأجزاء، أما التشكيل الداخلي، أو البلاغي، فعناصره متنوعة وعديدة أبرزها عنصر الصورة والإيقاع الموسيقي.

ونود، في هذا البحث، التعرف على أبرز عناصر التشكيل الجمالي في النص الخطابي عند الحاجاج بن يوسف الثقفي، وهي:

#### أ-الصورة الفنية

ب-الموسيقي (السجع، التوازن، الإزدواج، الإيقاع)

ج-المعجم اللغوي في النص الخطابي: (اللفظ، الصيغ، التراكيب)

<sup>1</sup> عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز، ص 93.

<sup>2</sup> عبد المنعم تليمي: مدخل إلى علم الجمال الأدبي، ص 99.

<sup>3</sup> المرجع نفسه، ص 99.

د-بناء النص: (بناء الجملة، بناء الفقرة، بناء النص)

### هـ-المعاني والأفكار

فما تقدم ذكره- من عناصر التشكيل وحده- كاف للحديث عن الجمالية، ومع ذلك لابد من طرف آخر هو المتلقي لهذا النص، يقول الدكتور عبد القادر عميش: "نحسب أن جماليات النص من جماليات المتلقي نفسها، ومن استعداد نفس المتلقي للتذوق وإدراك مواطن المتعة والعجيبة في النسيج اللغوي وفي طرائق النظم التي اعتمدتها المؤلف"<sup>1</sup>.

---

<sup>1</sup>-عبد القادر عميش: الأدبية بين تراثية الفهم وحداثة التأويل مقاربة نقدية لمقول القول لدى أبي حيان التوحيدي، منشورات دار الأديب، وهو ان، 2006، ص 112.

# الفصل الأول

## المكتابين الخطيبيتين

المبحث الأول: نبذة عن الأدجع والمؤثرات  
السياسية في خطاباته

المبحث الثاني: صياغة أفتخار العزب الأموي في  
خطاب العجاج

المبحث الثالث: معانٍ في الخطابة

## مدخل إلى الفصل: شخصية الحجاج والمؤثرات السياسية في خطابه

تمهيد:

في البداية، وقبل أن نتعرض للحديث عن المصامين الخطابية في نصوص الحجاج بن يوسف الثقفي، يتحتم علينا أن نقدم لحمة وجيزة عن حياة الحجاج، وعصره وذلك لاستمد منها رؤية واضحة، لكن دون الإيغال في الجانب التاريخي، فهو ليس غرضنا الأساس في هذا البحث، وذلك لكون هذه المصامين لم تنشأ من فراغ، فقد كانت مرتبطة بشكل كبير بما أفرزته الظروف السياسية للعصر الأموي منذ اغتيال عثمان بن عفان، وإلى غاية تولي عبد الملك بن مروان، وما لتلك الأحداث من تأثيرات على شخصية الحجاج بن يوسف، ومن ثم على مصامين نصوصه الخطابية من أفكار ومعاني، سواء السياسية منها وغير السياسية.

### 1-الحجاج بن يوسف الثقفي:

هو الحجاج بن يوسف بن الحكم بن أبي عقيل بن عامر بن مسعود بن معتب بن مالك بن كعب بن عمر بن سعد بن عوف بن ثقيف أبو محمد الثقفي<sup>1</sup>، واسمها كلبي، وأمه الفارعة بنت هبار، وهي سيدة نساء ثقيف<sup>2</sup> تلك القبيلة التي يزعم البعض أنها من بقایا ثمود، قال المبرد: "...ويعقال: إن النخع وثقيفاً أخوان من إيداد. فأما ثقيف فهو قسي بن منه بكر بن هوازن بن منصور بن عكرمة بن خصفة بن قيس بن عيلان بن النضر، فهذا قول قوم. فأما آخرون فيزعمون أن ثقيفاً من بقایا ثمود، ونسبهم غامض على شرفهم في أخلاقهم وكثرة مناكماتهم قريشاً".<sup>3</sup>

وقد استبعد الحجاج انتساب ثقيف إلى قبيلة ثمود، حينما سمع بذلك، وهذه رواية المبرد في "كتابه الكامل" يقول: "وقد قال الحجاج على المتنير: تزعمون أنا من بقایا ثمود، والله عز وجل يقول: (وَمُثُودًا فَمَا أَبْقى) ".<sup>4</sup> وقال الحجاج يوماً لأبي العسوس الطائي: أي أقدم؟ أنسُول ثقيف الطائف، أم نزول طيء الجبلين؟ فقال أبو العسوس: إن كانت ثقيف من بكر بن هوازن فترول طيء الجبلين قبلها، وإن كانت ثقيف من ثمود فهي أقدم، فقال الحجاج: يا أبا العسوس اتقني فإني سريع الخطفة للأحقق المتهوك<sup>5</sup>، ومهما يكن من خلاف في نسب ثقيف فهي من أشرف القبائل في الجاهلية والإسلام، نشأ فيها الحجاج، وحينما يقال إنه كان معلم صبيان مع أبيه يوسف؛ يقول ابن عبد ربه الأندلسبي: "وَمَا رواه عبد الله بن مسلم بن قتيبة

<sup>1</sup>-ابن الأثير: الكامل في التاريخ، دار الكتاب العربي، بيروت لبنان، ط.5، 1985، ج4، ص 132.

<sup>2</sup>-ابن عبد ربه الأندلسبي: العقد الفريد، دار الكتاب العربي، بيروت لبنان، ط 1983، ج 5، ص 13، 14.

<sup>3</sup>-المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 2، ص 339.

<sup>4</sup>-سورة النجم: الآية 51.

<sup>5</sup>-المصدر السابق، ج 2، ص 339 ، وينظر، الجاحظ: البيان والتبيين ، ج 1، ص 120.

قال: "إن الحجاج بن يوسف كان يعلم الصبيان بالطائف، واسمها كلب وأبوه يوسف معلم أيضا. وفي ذلك يقول مالك بن الريب المازني:

إذا نحن جاوزنا حفيـر زـيـاد فـماـذا عـسـى الحـجـاج يـبـلـغ جـهـدـه

كـمـا كـان عـبـدا مـن عـبـيد إـيـاد فـلـوـلا بـنـو مـرـوـان كـان بـن يـوسـف

يرـاـوح صـبـيـان القرـى وـيـغـادـي"<sup>1</sup> زـمـان هـو العـبـد المـقـر بـذـلـكـة

فـمـالـك بـن الـرـيب يـهـجـو الـحـجـاج وـيـعـيـرـه بـأـنـه مـعـلـم صـبـيـان وـهـيـ الـمـكـانـة الـتـي لـم يـرـضـه الـحـجـاج أـنـ يـقـيـ

فـيـهـا طـوـالـ حـيـاتـهـ. وـيـهـجـوـهـ شـاعـرـ آخرـ بـقـولـهـ:

أـيـنسـى كـلـيـب زـمـان الـهـزـال وـتـعـلـيمـه سـوـرـة الـكـوـثـر

رـغـيفـ لـهـ فـلـكـةـ ماـ تـرـى وـآـخـرـ كـالـقـمـرـ الـأـزـهـر<sup>2</sup>

ولد الحجاج سنة 41هـ بالطائف ومات سنة 95هـ ودفن بمدينة واسط التي بناها<sup>3</sup> وقد نشأ نشأة إسلامية في الطائف، وشب في حلافة معاوية، وعرف ما كانت تقوم عليه من دهاء وعنف، وشهد شدة زياد وقسنته، وكأنه أحب زيادا فتمثل به، فنشأ بعيد المطامع والأمل، جريئا شديدا لا يتتردد<sup>4</sup> فطمومه البعيد جعله يترك مهنة التعليم، كيف يرضى ذلك الحجاج وهو القائد المطبوع المفظور على حب القتال والولع بالحرب<sup>5</sup> ويبدأ طريقه في مضمار السياسة والحكم، "فقد بدأ اتصاله بالحكم منذ عمل في شرطة روح بن زباع، مستشار عبد الملك بن مروان، ثم اتصل بعد الملك إذ قلده أمر عسكره، ثم وlah تبالة من أعمال اليمن، فاستهان بها واستعفي من ولايتها فأعفاها"<sup>6</sup>، ولشدته وحرمه قلده عبد الملك بن مروان أمر عسكره فكان يرحلهم برحيل عبد الملك ويتزفهم بتزوله، وقصته مع روح بن زباع الجذامي معروفة ترويها كتب التاريخ والأدب ويرويها ابن عبد ربہ الأندلسی في العقد الفريد<sup>7</sup>.

وقد اشتهر الحجاج وبأن أمره حينما حاصر مكة ورمها بالمنجنيق سنة 72هـ وقتل ابن الزبير في الحرم المكي، "وإذا كان الحجاج قد جاوز الحد في حربه لابن الزبير بمكة، فوصل إلى النتيجة التي أرادها

<sup>1</sup>-ابن عبد ربہ الأندلسی: العقد الفريد، ج 5، ص 13.

<sup>2</sup>-الباحث: البيان والتبيين، ج 1، ص 157.

<sup>3</sup>-أحمد محمد الحوفي: أدب السياسة في العصر الأموي، دار نهضة مصر للطباعة والنشر، ط 3، القاهرة، مصر، 1969، ص 545.

<sup>4</sup>-مارون عبود: أدب العرب، دار الثقافة، بيروت لبنان، ط 3، 1979، ص 167.

<sup>5</sup>-علي صافي حسين: الحجاج حياته وخطاباته، مطبع الدار القومية، مصر، (د.ت) ص 25.

<sup>6</sup>-ابن عبد ربہ الأندلسی: المصدر السابق، ج 5، ص 14، وينظر، أحمد محمد الحوفي: المرجع السابق، ص 549.

<sup>7</sup>-المصدر نفسه، ج 5، ص 14.

منه عبد الملك، وإلى النتيجة التي أرادها هو ثنا لرضا عبد الملك فإنه قد فعل ذلك نفسه بالعراق<sup>1</sup> واستطاع أن يقضي على ثورة عبد الله بن الزبير وقتله، فمنذ ذلك الوقت بروز كقائد عسكري يتولى المهمات التي يعجز عنها غيره من كبار القادة في الحزب الأموي.

وبعد النجاح الذي حققه صار بمثابة الدراع الأيمن لعبد الملك بن مروان "فكافأه بتوليه على الحجاز واليمين واليمامة سنة 75هـ، ومكث ثلاث سنين، فاستصغر الحجاز وطمع في غيره، إذ كتب إلى عبد الملك يقول: (قد حرت الحجاز بشمالي، وبقيت يماني فارغة)، فولاه عبد الملك على العراق بعد موت بشر بن مروان بالبصرة"<sup>2</sup>.

## 2- ولaitه على العراق:

تولى الحجاج العراق سنة 75هـ يقول ابن عبد ربه الأندرلسي: "بعث عبد الملك بن مروان الحجاج بن يوسف واليا على العراق وأمره أن يحشر الناس إلى المهلب في حرب الأزارقة. فلما أتى الكوفة صعد المنبر متلثماً متتكباً قوسه، فجلس واضعاً إيمانه على فيه. فنظر محمد بن عمير بن عطارد التميمي فقال: لعن الله هذا ولعن من أرسله إلينا، أرسل غلاماً لا يستطيع أن ينطق عيناً، وأنخذ حصاة ليحصبه بها، فقال له جليسه: لا تعجل حتى ننظر ما يصنع فقام الحجاج فكشف لثامه عن وجهه وقال:

أنا بن جلا وطلاع الثناء متي أضع العمامة تعرفوني

صليب العود من سلفي نزار كنصل السيف وضاح الجبين

أخو خمسين مجتمع أشدي وبحدين مداورة الشّؤون<sup>3</sup>

فخطب هذه الخطبة التي أفرع بها من في المسجد، يخبرهم فيها بأمر عبد الملك لهم بمحاربة الخوارج مع جيش المهلب بن أبي صفرة، وأجلهم ثلاثة أيام وبعد ذلك سيسلك دماءهم، وبعدها "دخل بيته ولم يزد على ذلك، ثم دعا العرفاء وقال: ألحقوا الناس بالمهلب... ولا تغلقن أبواب الجسر ليلاً أو نهاراً حتى تنتهي هذه المدة".<sup>4</sup>

وهكذا يدخل الحجاج العراق، وهو يغتلي كالقدر بالثورات المختلفة؛ من شيعة وخارج ليستأنف الحرب عليهم. ولم يكن ليسمح لأحد منهم بالتخلف عن الحرب، وقصته مع الشيخ عمر بن ضابي البرجي معروفة حينما امتنع عن اللحاق بجيش المهلب واعتذر عن ذلك بكر سنه.

<sup>1</sup>-أحمد محمد الحوفي: أدب السياسة في العصر الأموي، ص 549، 550.

<sup>2</sup>-ابن الأثير: الكامل في التاريخ، ج 4، ص 132.

<sup>3</sup>-ابن عبد ربه الأندرلسي: العقد الفريد، ج 5، ص 17.

<sup>4</sup>-المصدر السابق، ج 4، ص 34.

## المبحث الأول: الظروف السياسية التي أفرزت المضامين الخطابية عند الحجاج:

يجمع أغلب الدارسين أن الخطابة العربية قد ازدهرت في العصر الأموي بشكل كبير، ولأسباب عديدة، ولقد تطورت بفعل السياسة، يقول الدكتور إحسان النص: "كان العصر الأموي هو العصر الذي تألقت فيه الخطابة العربية عامة، والسياسية خاصة، وبلغت فيه غاية بعيدة من الازدهار، وتألق فيه نجم طائفة من أبرز خطباء العرب المفوهين أمثال زياد وعتبة بن أبي سفيان والحجاج".<sup>1</sup>

وقد تأثرت الخطابة بالسياسة في أهدافها، وفي مضامينها، فلم تعد كما كانت عليه من قبل. فقد كانت الأحداث السياسية التي حفل بها العصر الأموي أبرز العوامل التي تأثرت بها حياة الفن الخطابي في ذلك العصر، وتاريخ العصر الأموي يسجل صراعاً متصلاً بين الفرق والأحزاب المختلفة، ومدار هذا الصراع على الخلافة، ففي سبيل الظفر بها اضطربت الأحزاب والفرق صراعاً حربياً ولسانياً، لم تهدأ ثائرته طوال هذا العصر<sup>2</sup>. وقد كانت الخطابة من بين الأسلحة التي اعتمد عليها الحزب الأموي، فاختار لذلك الرجال الذين لهم باع طويلاً في فن القول الخطابي الذي يحظى صاحبه بكل التقدير والاحترام بين الناس جميعاً، لما لها من قدرة على نشر الفكر والإبانة عن التوجهات السياسية المختلفة التي يريدوها الخلفاء، فكانت وسيلة وأداة فعالة في إخماد نار الفتنة التي كادت تعصف بالإسلام كله في هذه الفترة الحرجة من حياة المسلمين، ولذلك لا نكاد نشعر على قائد من قادة وولاة بني أمية اشتهر في الحرب والسياسة إلا ونجده له قدرة خطابية ترافق قدرته الحربية، فالخطابة القوية على مر العصور كانت سبباً في الغلبة والانتصار على الخصوم ومقارعتهم منذ عهد الرومان واليونانيين الأوائل حتى العصر الحديث. "وقد كانت لا تزال للعرب سلائقهم اللغوية ولم تفسد أسلوبهم بمجاورة الأمم الأجنبية والاختلاط بشعوبها، وكانوا من بلاغة المنطق وحسن البيان وجودة الإفصاح والإلقاء بحيث يستطيع متكلّمهم أن يبلغ ما يريد من استمالة الأسماع مع الديباجة الرائعة والرونق البديع"<sup>3</sup>. ومن الأسباب التي أدت إلى انتشار المضامين الخطابية:

### أ- انشقاق المسلمين حول قضية الخلافة:

على إثر موت الرسول - صلى الله عليه وسلم - واجتماع السقيفة، وولادة أبي بكر وعمر وعثمان، بُرِزَ الخلاف بين المسلمين حول موضوع الخلافة، وبرزت العصبيات، وتطلع بعض المسلمين إلى الحكم<sup>4</sup>، "وكان مصراً على عثمان وتوليه علي الخلافة سنة (35هـ) إذاناً ببدء انقسام المسلمين على أنفسهم، وافتراقهم

<sup>1</sup>- إحسان النص: الخطابة السياسية في عصر بني أمية، دمشق، 1965، ص 05.

<sup>2</sup>- المرجع نفسه، ص 07.

<sup>3</sup>- شوقي ضيف: تاريخ الأدب العربي العصر الإسلامي، دار المعارف بمصر، ط 06، 1963، ج 02، ص 405.

<sup>4</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 177.

إلى أحزاب وشيع تصطربع من أجل الخلافة والحكم، واتخذ الطامعون في الخلافة مقتل عثمان ذريعة لمناؤة علي ورفض مبايعته<sup>1</sup>، "وقام معاوية يتهمه بدمه ويطالبه بالقصاص من القتلة"<sup>2</sup>.

ولعل الأمة الإسلامية، منذ مقتل عثمان، كانت قد دخلت في حلقة لن يقدر لها الخروج منها طيلة تسعين سنة<sup>3</sup>، ولكن في الحقيقة بدأ الخلاف ومحاولة الثورة على عثمان في النصف الثاني من خلافته، فكسر الكلام عن عثمان وعن ولادة عثمان، كما أظهر أهل الأنصار الإسلامية سخطهم على الولادة وأتهم بعضهم بالجحود في الحكم والإثم في الدين<sup>4</sup>. فقاموا بجمع أنفسهم وطالبوه بعزل ولاته وعماله، فكان يفعل ويستجيب لمطالبهم... فكان أن خرج جمع من البصرة يتردد عددهم بين الألف والستمائة، ومثلهم من الفسطاط والكوفة مظهرين الحج ولكنهم لم يحجوا وإنما ذهبوا إلى المدينة حيث أحدقوا ببيت عثمان، لكنهم رجعوا بعد أن أقنعهم، ولكنهم لم يبتعدوا كثيراً عن المدينة حتى اجتمع بعضهم إلى بعض برغم أن كل فريق سلك طريقاً مغايراً للطريق الآخر، إذ البعض عراقيون والبعض الآخر مصريون، وقرروا العودة إلى المدينة ومحاصرة عثمان من جديد. وقد فعلوا وانتهى أمرهم بقتله<sup>5</sup>، رضي الله عنه، "وكان علي بن أبي طالب يأمل أن يصير أمر الخلافة إليه"<sup>6</sup>، فقد بايعه أهل مصر وال伊拉克 والمحاجز واليمين، ولكن أهل الشام لم يبايعوه، كما أن قريشاً لم تلبث أن انتفضت عليه بقيادة عائشة أم المؤمنين وطلحة بن عبيد الله والزبير بن العوام. ولكن علياً انتصر عليهم في موقعة الجمل<sup>7</sup>، "وقام معاوية بن أبي سفيان على رأس الشام يتهم علياً بدم عثمان، ويطالبه بالقصاص من قتله، ثم كانت بينهما موقعة صفين التي أوشك أن ينتصر فيها علي لولا خدعة التحكيم التي ابتكرها عمر بن العاص لمعاوية<sup>8</sup>، بأن يرفع المصاحف على أسنة الرماح والسيوف، وذلك حينما أوشك جيشه على الانهزام أمام جيش علي بن أبي طالب.

في سنة 36هـ ومتقتل علي في رمضان من عام 40هـ على يد عبد الرحمن بن ملجم في مسجد الكوفة استقر الأمر لمعاوية وبايعه الناس أميراً للمؤمنين... ونقل حاضرة الخلافة إلى دمشق حيث أنصاره الذين يعتمد عليهم، وكان حكمه فاتحة عهد ملكي أو توغرطي يتوارث فيه الحكم الأبناء عن الآباء<sup>9</sup>.

<sup>1</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 53.

<sup>2</sup>- المرجع نفسه، ص 54.

<sup>3</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 177.

<sup>4</sup>- حسين علي صافي: الحجاج حياته وخطاباته، ص 11.

<sup>5</sup>- المرجع نفسه، ص 12.

<sup>6</sup>- إيليا حاوي: المرجع السابق، ص 177.

<sup>7</sup>- حسين علي صافي: المرجع السابق، ص 12.

<sup>8</sup>- المرجع السابق، ص 177. وينظر، حسين علي صافي: المرجع السابق، ص 12.

<sup>9</sup>- إحسان النص: المرجع السابق، ص 54.

## بــ صراع الأحزاب السياسية:

على إثر الخلاف الديني حول قضية الخلافة، يأتي الخلاف السياسي حيث نشأت أحزاب سياسية كثيرة منها الحزب الأموي ، الحزب الزبيري ، وحزب الشيعة الذين يطالبون بعودة الخلافة إلى أبناء علي، وحزب الخوارج الذين رفضوا قضية التحكيم بين أبي موسى الأشعري وعمرو بن العاص، وغيرها من الأحزاب التي تفرعت عنها، " وقد ظلت هذه الأحزاب تصطرب حربيا ولسانيا طوال عصربني أمية"<sup>1</sup> ونذكر بعض هذه الأحزاب والتي كان لها دور كبير في الحياة السياسية، ومن ثم أثر بارز في الخطابة الأموية، وعند الحاجاج بشكل خاص.

### 1ـ الحزب الأموي :

وهو الحزب الحاكم الذي أسس بدأية من تولي عثمان بن عفان –رضي الله عنه – الخلافة " فقد كانت خلافة عثمان فرصة مواتية للأمويين ،ليستروا سلطتهم في الجاهلية ،وليستأثروا بالخلافة دون بني هاشم لأن عليا وكثيرا من بني هاشم ومن الأنصار كانوا يرون أنه أحق بالخلافة من عثمان "<sup>2</sup> ثم بعد مقتل عثمان ، يتولى علي ، لكن معاوية استطاع بدهائه أن يستولي على الخلافة بفضل استيلائه على الشام كلها <sup>3</sup> لتصير الخلافة في أسرة بني أمية ، بعد أن بُويع معاوية سنة 41هـ بتنازل كل من الحسن والحسين عن حقهما <sup>4</sup> إلى أن استقرت في البيت المرواني،" فما توفي مروان بن الحكم خلفه ولي عهده عبد الملك " <sup>5</sup> ليواصل صراعه ضد الأحزاب السياسية كلها ، دون هوادة .

### 2ـ الحزب الزبيري :

لعل أخطر حزب واجه بني أمية على الإطلاق – هو حزب عبد الله بن الزبير ، " وهو ثالث الأحزاب القرشية.. وترجع نشأته الأولى إلى ما بعد مقتل عثمان ؛ إذ كان الزبير بن العوام وطلحة بن عبيد الله قد بايعا علي بن أبي طالب ثم انتصرا عليه ، وكان عبد الله بن الزبير يطمع في الخلافة "<sup>6</sup> إلى أن نالها جزئيا " فقد كادت الخلافة تؤول إليه إذ استجابت له الحجاز والعراق واليمن والشام ما عدا الأردن .. فلما خلف عبد الملك أباه حارب مصعب بن الزبير بالعراق وقتله ودخل الكوفة وولى عليها ، ثم بعث الحاجاج إلى عبد الله بن الزبير ، فحاصر مكة ثمانية أشهر وقتل بن الزبير سنة 73هـ "<sup>7</sup> ليخلو الجو

<sup>1</sup>-إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 43 .

<sup>2</sup> - أحمد محمد الحوفي : أدب السياسة في العصر الأموي ، ص 14

<sup>3</sup> - المرجع نفسه ، ص 14

<sup>4</sup> - علي محمد محمد الصلاي: الدولة الأموية عوامل الإزدهار وتدعيمات الأنبار، دار التوزيع والنشر الإسلامية، مصر، ط 1، 2006، ج 1، ص 193

<sup>5</sup> - عبد المعم الهاشمي، دار ابن حزم، بيروت لبنان، ط 1، 2002، ص 117

<sup>6</sup> - أحمد محمد الحوفي : المرجع السابق، ص 115

<sup>7</sup> - المرجع نفسه، ص ص 120، 121

لالأمويين — فيما بعد — ليوسعوا ملكهم في أرجاء الدولة الإسلامية وواصلوا الفتوحات والصراع ضد الأعداء في الداخل وفي الخارج .

### 3-حزب الخوارج:

لعل أخطر فرقة واجهت بين أمية هي فرقة الخوارج، لقوة إيمانهم بعقيدتهم وأفكارهم، "وقد ظل الخوارج فرقة واحدة يتبنون أفكاراً ومبادئً واحدة، بصفة عامة، إلى ما بعد يزيد، ثم بدؤوا ينشقون على أنفسهم، حتى وصل عدد فرقهم إلى أكثر من ثلاثين فرقة ومن أشهر فرق الخوارج التي قاتلها عبد الملك: الأزارقة والصفيرية"<sup>1</sup>. وقد قسا عليهم زياد بن أبيه، ثم حسم أمرهم الحجاج بن يوسف حينما ولـي العراق؛ فقد جهز حيساً بقيادة المهلب بن أبي صفرة الذي ولـي ذلك بناءً على اختياره وإلي البصرة بـشـرين مروان له بعد تلقـيه كتاب عبد الملك، وقد تولـي حـرب الأزارقة<sup>2</sup> سنة 74هـ الذين كانوا يـكـفـرونـ من يـخـالـفـهـمـ في مـبـادـئـهـمـ وـعـقـائـدـهـمـ<sup>3</sup>.

وكانت نظرـتـهمـ السـيـاسـيـةـ تـجـاهـ الـخـالـفـةـ أـنـهـاـ حـقـ مـشـاعـ لـلـمـسـلـمـيـنـ وـلـيـسـ حـكـراـ عـلـىـ قـرـيـشـ،ـ كـمـاـ أـجـازـوـهـاـ لـغـيرـ الـعـرـبـ مـنـ الـمـسـلـمـيـنـ،ـ مـنـ مـنـطـلـقـ النـاسـ سـوـاسـيـةـ،ـ وـأـنـ مـنـاطـ الـاـخـتـيـارـ يـرـجـعـ إـلـىـ التـقـوـيـ وـالـصـلـاحـ<sup>4</sup>ـ،ـ وـقـدـ قـوـيـتـ شـوـكـتـهـمـ وـعـظـمـ خـطـرـهـمـ فـيـ الـعـرـاقـ لـكـنـ الـحـجـاجـ كـسـرـهـاـ بـمـسـاعـدـةـ الـمـهـلـبـ الـذـيـ كـانـ دـاهـيـةـ فـيـ قـتـالـهـمـ<sup>5</sup>ـ.ـ غـيـرـ أـنـ شـبـيـبـاـ الـخـارـجـيـ كـانـ أـعـظـمـ خـطـرـاـ مـنـ قـطـرـيـ بـنـ الـفـجـاءـ وـقـدـ كـادـ يـبـسـطـ سـيـطـرـتـهـ عـلـىـ الـكـوـفـةـ وـكـانـ يـهـزـمـ جـيـوشـ الـحـجـاجـ وـاحـدـاـ تـلـوـ الـآـخـرـ وـلـاـ رـأـيـ الـحـجـاجـ خـطـرـهـ اـسـتـنـجـدـ بـعـدـ الـمـلـكـ،ـ وـقـامـ فـيـ النـاسـ خـطـيـباـ فـقـالـ:ـ "أـيـهـاـ النـاسـ لـتـقـاتـلـنـ عـنـ بـلـادـكـمـ وـعـنـ فـيـئـكـمـ أـوـ لـأـبـعـنـ إـلـىـ قـوـمـ هـمـ أـطـوـعـ وـأـصـيـرـ عـلـىـ الـلـأـوـاءـ وـالـقـيـظـ مـنـكـمـ فـيـقـاتـلـونـ عـدـوـكـمـ وـيـأـكـلـونـ مـنـ فـيـئـكـمـ،ـ فـقـامـ إـلـيـهـ النـاسـ مـنـ كـلـ جـانـبـ وـمـكـانـ فـقـالـواـ:ـ نـحـنـ نـقـاتـلـهـمـ وـنـعـيـنـ الـأـمـيـرـ فـلـيـتـدـيـنـ الـأـمـيـرـ إـلـيـهـمـ"<sup>6</sup>ـ،ـ وـتـنـتـهـيـ حـربـ شـيـبـ الـخـارـجـ بـسـقـوـطـهـ فـيـ نـهـرـ مـنـ الـأـنـهـارـ حـيـنـمـاـ أـرـادـ أـنـ يـعـرـجـسـ،ـ وـهـذـاـ تـخـلـصـ مـنـ الـحـجـاجـ<sup>7</sup>ـ.

### 4-حزب الشيعة:

إلى جانب حزب الخوارج الذين أكثروا الفساد في العراق، وحاربـهمـ بـنـوـ أـمـيـةـ وـاستـأـصـلـ شـأـفـتـهـمـ الـحـجـاجـ،ـ بـنـحـدـ حـزـبـ الشـيـعـةـ الـذـيـ عـظـمـ خـطـرـهـ وـكـثـرـ أـتـيـاعـهـ وـقـدـ عـدـهـاـ الـبـعـضـ "ـأـخـطـرـ الـحـرـكـاتـ الـتـيـ

<sup>1</sup>- علي محمد محمد الصلاي: الدولة الأموية عوامل الازدهار وتداعيات الأفيار ج 1، ص 750.

<sup>2</sup>- ابن حجر الطبرى: تاريخ الأمم والملوك، مؤسسة عز الدين للطباعة والنشر، بيروت، لبنان، ط 2، 1987، م 3، ص 410.

<sup>3</sup>- كارل بروكلمان: تاريخ الشعوب الإسلامية، ترجمة نبيه أمين فارس، ومتصرف العلبة، دار العلم للملايين بيروت، لبنان، ط 1، 1945، ص 144.

<sup>4</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي ، ص 45.

<sup>5</sup>- علي محمد محمد الصلاي: المرجع السابق، ج 1، ص 753.

<sup>6</sup>- ضياء الدين ابن الأثير: الكامل في التاريخ، دار الكتاب العربي بيروت، ط 5، 1985، ج 4، ص 55.

<sup>7</sup>- المصدر نفسه، ج 4، ص 61.

ظهرت في العصر الأموي ... وكانت النواة الأولى لظهور فكرة التشيع لعلي قد وجدت منذ وفاة الرسول عليه السلام حين رأت طائفة من الصحابة أن علياً أولى الصحابة بتولي الخلافة، وكان من هؤلاء سلمان الفارسي وأبو ذر الغفاري والمقداد بن الأسود الكندي<sup>1</sup>، فجذور التشيع لعلي قديمة لكن الشيعة لم تبرز كحزب سياسي يناصر آل البيت إلا مع العصر الأموي أي بعد مقتل علي وتولي معاوية الخلافة بشكل رسمي.

وقد كان لهذا الحزب أنصاره وخطباؤه وأتباعه الذين قاموا بثورات أفلقت بني أمية، وأقضت مضاجعهم منها. لكن كل ثوراتهم باعث بالفشل الذريع، وأبرز حركاتهم، حركة التوابين بزعامة سليمان بن صرد الخزاعي وهو من أشياع علي<sup>2</sup>، وسموا أنفسهم بالتوابين لأنهم خذلوا حسينا حينما دعواه للبيعة، فأرادوا أن يكفروا عن هذا الذنب فقالوا نحن التوابون<sup>3</sup>، لكن عبد الملك قضى عليهم في معركة عين الوردة سنة 65هـ وتولى ذلك عبيد الله بن زياد<sup>4</sup>، وبعدها قامت حركة المختار بن عبيد الثقفي، "ومميزت هذه الحركة بمناهضتها للحكم الأموي لكن يقضي عليها هي الأخرى.

ولم يكن الحجاج بعيداً عن مسرح هذه الأحداث السياسية العظيمة في تاريخ الدولة الأموية، فقمع ابن الزبير الذي استفاد من حروب الشيعة والخوارج ليستولي على مكة والمحاجز ويولي أخاه مصعباً على العراق، كما قضى الحجاج على أكبر ثورة واجهته وهي ثورة عبد الرحمن بن الأشعث الذي خرج عليه وأراد خلعه وعبد الملك عن الحكم، لكن ثورته فشلت وقضى عليها في معركة "دير الجمامج"<sup>5</sup> التي خلدها الحجاج في إحدى خطبه السياسية مما يدل على أثر كل هذه الأحداث في خطاباته وما درج فيها من أفكار.

وهذه إطلالة سريعة على كبريات الأحداث السياسية والثورات التي كان لها كبير الأثر في توجيه المضامين الخطابية عند الحجاج بن يوسف الثقفي. "فقيام الأحزاب السياسية في هذا العصر أصل كبير تفرع عنه آثار كثيرة من قيام الشعر السياسي والخطابة السياسية".<sup>6</sup>

<sup>1</sup>-إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 50.

<sup>2</sup>-الطبرى: تاريخ الأمم والملوك، م 3، ص 278.

<sup>3</sup>-المصدر نفسه، م 3، ص 280.

<sup>4</sup>-علي محمد محمد الصلاي: الدولة الأموية عوامل الازدهار وتداعيات الانهيارات، ج 1 ، ص 699.

<sup>5</sup>-عبد المنعم الماشمي: الخلافة الأموية، ص 166.

<sup>6</sup>-محمد عبد المنعم خفاجي: الحياة الأدبية عصر بني أمية، ص 13.

## المبحث الثاني : صدى أفكار الحزب الأموي في خطب الحجاج:

### ١-مفهوم الفكرة في النقد:

ورد في لسان العرب، أن الفكر والفكر: إعمال الماطر في الشيء، والجمع أفكارا، وال فكرة كالتفكير وقد فكر في الشيء، وأفker فيه وتفكر. ورجل فكير... ويقول الليث: التفكير اسم التفكير، ومن العرب من يقول: الفكر والفكرة...<sup>١</sup>، وجود الفكر يطرح - حتما - وجود لغة فهما وجهان لعملة واحدة.

والإنسان كائن اجتماعي يحتاج إلى لغة كي يتواصل مع غيره في مجتمعه، وهذه اللغة هي التي تمكّنه من التعبير عما في ذهنه، يقول ابن جني معرفا اللغة: "أما حدتها فإنها أصوات يعبر بها كل قوم عن أغراضهم"<sup>٢</sup>، "معنى أنها نظام من الرموز الصوتية للتواصل أو للتعبير داخل مجتمع، فإن هذا يقودنا إلى الجانب الأخير من تعريف ابن جني للغة، وذلك كأن نسأل: عن أي شيء يعبر كل قوم باللغة؟ وما هو شيء الذي تتحذّل اللغة وسيلة لتوسيعه داخل المجتمع"<sup>٣</sup>؟، وبحسب الدكتور عبد الرحيم على تساؤله بقوله: "إن هذه الأسئلة هي التي يعبر عنها في "علم اللغة" بالعلاقة بين اللغة والفكر"<sup>٤</sup>، ويمكن على حد تعبير الدكتور عبد الرحيم أن نفهم من قول ابن جني "أغراضهم" أي أفكارهم وما يحول بخواطيرهم وعلى هذا فإن "اللغة نظام من الرموز تؤدي محتوى الفكرة التي تترنّج فيها العناصر العقلية والعناصر العاطفية فتصبح اللغة حدثا اجتماعيا محسنا، إن اللغة في الواقع تكشف - في كل مظاهرها - وجها فكريّا ووجها وجداً".<sup>٥</sup>

فاللغة - كما هو واضح من كلام الدكتور عبد السلام المساوي - تعبّر عن الأفكار التي يحملها أي إنسان، وهو المفهوم الذي يقترب من مفهوم "دي سوسيير" الذي يرى أن اللغة نظام من الدلائل تعبّر عن أفكار".<sup>٦</sup>.

"وإذا كان الفكر لا يمكن وجوده دون لغة، فإن اللغة لا يمكن فهمها إلا من خلال ارتباطها بالفكر... وليس اللغة رصا للألفاظ ولا جماعاً لمفردات دونوعي وانتباه"<sup>٧</sup>. يقول المرحوم الشيخ حسين: "للتفكير أثر في اللغة عظيم، ولو لا الفكر لفقدت اللغة خواصها ولم يكن لوجودها أية فائدة فإن الفكر هو الذي يربط الألفاظ بمعانيها... والتفكير هو الذي يتسلّل به الإنسان إلى توسيع نطاق اللغة

<sup>١</sup>-ابن منظور: لسان العرب، م. 5، ص 65.

<sup>٢</sup>-ابن جني: الخصائص، تحقيق محمد علي النجاشي، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، 1952، ج 1، ص 33.

<sup>٣</sup>-عبد الرحيم: فقه اللغة في الكتب العربية، دار النهضة العربية، بيروت، لبنان، 1972، ص 72.

<sup>٤</sup>-المراجع نفسه، ص 73.

<sup>٥</sup>-عبد السلام المساوي، النقد والحداثة، ص 43. نقل عن نور الدين السد: الأسلوبية وتحليل الخطاب، ج 1، ص 206.

<sup>٦</sup>-نور الدين السد: المراجع نفسه، ج 1، ص 206.

<sup>٧</sup>-عبد الرحيم: المراجع السابق، ص 75.

وتنظيمها... ومن شواهد تأثير الفكر على اللغة، أن اللغة لا يرتفع شأنها وتظهر فصاحة ألفاظها وغزارتها مادتها وحسن بيانها إلا أن تلد أرضها رجالاً ذوي عقول نيرة وقرائح جيدة<sup>1</sup>.

ويؤكّد "تولستوي" على أن الأفكار تابعة للألفاظ بالضرورة فما يريد المبدع هو الفكرة قبل اللفظ، الذي يعد أداة نقل لها، يقول الدكتور عبد الملك مرتاض: "وكذلك نجد تولستوي يرى أن الأفكار إنما تنجز من خلال تسلسل السمات اللغوية، بحيث لا يجوز أن توجد خارجها"<sup>2</sup>.

وما لاشك فيه أن الخطابة الأموية- وفي ظل الفتنة السياسية التي عرفها العصر- كانت تقوم على شحن الفكر أولاً ثم الدعاية ثانياً، لما تعود إليه من أفكار لتشيّط سلطتها، صوب العودة إلى حزب بني أمية وأنصاره من القادة والولاة نرى كيف كانوا يتداولون أبرز الأفكار التي قام عليها هذا الحزب<sup>3</sup>. "فإن اللغة وعاء الفكر وكما يقولون لا وجود للأفكار خارج نطاق الألفاظ"<sup>4</sup>.

ويتصل النثر الفني خطابة وكتابة، اتصالاً مباشراً بحياة الدول، لدى الأمم والشعوب، فينمو بنموها ويرقى برقيتها، ويموت بموتها ولهذا قفز النثر الفني وبخاصة الخطابة قفزة نوعية، محققاً تقدماً بارزاً على صعيد فن الخطابة<sup>5</sup>، "وتتناول الخطابة السياسية-على وجه التحديد- كل ماله صلة بأحوال الدولة وشؤونها العامة داخلية كانت أو خارجية، ومدارها الأول على الحكم وما يتصل به، فهي تتعرض للكلام عنمن هو صاحب الحق في تولي أمور القوم، والكافية التي ينبغي أن يتخلّى بها الحاكم، والسياسة التي ينبغي إتباعها في الحكم، وواجبات كل من الرعية والراعي وحقوقهما"<sup>6</sup>، فكان لكل حزب خطباء يدافعون عنه ويردون على أعدائه، وينشرون أفكاره، "وقد ظهر للأمويين خطباؤهم وكذلك الشيعة والزبيريين والخوارج والمرجئة، وكان يدور بين هؤلاء جدل سياسي وديني وأدبي، ساهم في إنتاج كم هائل من الخطب والرسائل والدواوين لم يعرفها العرب في السابق"<sup>7</sup>. ومن ثم فقد عمل خطباء بني أمية على تأييد سلطانهم وأحقيتهم بالخلافة بكل الوسائل المتاحة لهم، فاعتمدوا على سلاح الفكر والسيف معاً.

والدارس لخطب الحزب الأموي- وخطب الحاج بن يوسف بخاصة- يجد أن "ثمة أفكاراً تتردد في جل خطب الأمويين وأنصارهم، ويجد مع ذلك اختلافاً بين أفكار كل من هؤلاء الخطباء مرجعه إلى

<sup>1</sup>- محمد محمود عمارة: الخطابة بين النظرية والتطبيق، مكتبة الإيمان للنشر والتوزيع، القاهرة مصر، ط 01، 1997، ص 18.

<sup>2</sup>- عبد الملك مرتاض: نظرية النص الأدبي، ص 87.

<sup>3</sup>- قصي الحسين: تاريخ الأدب العربي العصر الأموي، دار ومكتبة الهلال، بيروت، 1998، ص 210.

<sup>4</sup>- محمد محمود عمارة: المرجع السابق، ص 24.

<sup>5</sup>- المرجع السابق، ص 209.

<sup>6</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 154.

<sup>7</sup>- قصي الحسين: المرجع السابق، ص 210.

شخصية الخطيب وإلى ما يلقاه من تأييد الأنصار وعداؤه المعارضين وإلى مناسبة الخطبة<sup>1</sup>، "وبهذا ظهرت الخطابة ولكنها كانت في أول أمرها ككل شيء مستحدث بحيث لم تخرج عن الكلام المأثور لدى الجميع فالكل يحاول إقناع غيره بفكرته أيا كان نوعها".<sup>2</sup>

يقول الدكتور قصي الحسين: "وبالعودة إلى خطب الحزب الأموي وأنصاره، نرى كيف كان هؤلاء الخطباء يتداولون أبرز الأفكار التي قام عليها هذا الحزب وعلى الرغم من ذلك ظهر بعض السمات الفردية في لغة الخطاب ونبرته وأسلوبه، والتي كان يتميز بها كل خطيب من خطباء الأمويين عن الآخر"<sup>3</sup>، فأيان وجهت ووليت وجهك في السلم وال الحرب وجدت الخطباء متراصين في صفواف متلاحقة يخطبون الناس محاولين أن يستميلوهم إلى آرائهم داھظين بكل ما وسعهم آراء خصومهم".<sup>4</sup>

## 2-أبرز الأفكار:

وأبرز الأفكار التي كان خطباء بين أمية يتکثرون عليها، والتي بقيت تتردد على ألسنة خطبائهم من القادة والولاة، كانت تصب في مصب الدعاية لهم وتشيیت أقدامهم على الملك، وهذه أشهر الأفكار التي وردت في خطبهم وخطب الحجاج بن يوسف.

أ-استغلال مقتل عثمان بن عفان-رضي الله عنه-:

لقد استغل معاوية بدهائه الكبير مقتل عثمان بن عفان ، وأخذ يطالب بدمه ومن ثم جعلها وسيلة لبلوغ هدفه وهو الخلافة أو الحكم كما يسميه البعض.

ومن ذلك الحين أخذ معاوية يبني حكمه وينشر أفكاره التي جعل منها سبباً للوصول إلى الخلافة والحكم ومنها اتخاذ مقتل عثمان ذريعة لتبرير بطشه بأهل العراق وعلى والحسن والحسين، كما أوصى بشتم علي والترحم على عثمان، يقول الدكتور إحسان النص: "ولسنا نرى أن الخليفة معاوية قد صدر في أحکامه وأقواله عن الغيط والنقطة. وما قد يبدو في خطبه من رغبة في الثأر والانتقام (لعثمان) ينطوي أبداً على دهاء ورغبة في نيل التأييد والتشيیت لحكمه. فهو إذ ولـي المغيرة بن شعبة الكوفة أو صاه قائلاً:

<sup>1</sup>-إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 155.

<sup>2</sup>-حسين علي صافي: الحجاج حياته وخطاباته، ص 05.

<sup>3</sup>-قصي الحسين: تاريخ الأدب العربي العصر الأموي ، ص 210.

<sup>4</sup>-شوقی ضيف: تاريخ الأدب العربي، العصر الإسلامي، ص 410.

"ولست تاركاً إيقاعك بخصلة: لا تتحتم عن شتم علي وذمه، والترحم على عثمان والاستغفار له والعيب على أصحاب علي، والإقصاء لهم، وترك الاستماع منهم، وبإطراء شيعة عثمان - رضوان الله عليه - والإدعاء لهم، والاستماع منهم".<sup>1</sup>

فأصبح منذ ذلك الحين مقتل عثمان من الأفكار البارزة في خطابة بني أمية، يشيرون إليه كلما دعت الضرورة، يقول الدكتور قصي الحسين: "وخطباء الحزب الأموي يشيرون دائماً إلى مقتل عثمان، وربما اتخذوا ذلك ذريعة للانتقام. ويصرح بعضهم بكرههم الدائم لأهل المدينة بسبب يوم عثمان.

وقد خطب عبد الملك أهل المدينة فقال: "فحن نعلم يا معشر قريش أنكم لا تحبونا أبداً، وأنتم تذكرون يوم الحرة ونحن لا نحبكم أبداً ونحن نذكر قتل عثمان"<sup>2</sup> "فظاهر الأمر أن بني أمية متاثرون بشدة لقتل عثمان - رضي الله عنه - لكنهم يخفون وراءه طمعهم في الخلافة متخد़ين ذلك ذريعة للانتقام من كان لهم يد في قتله والتنكيل بهم واتهاج سبيل القوة والشدة في الحكم".<sup>3</sup> وقد كانوا - بحق - قساة على غيرهم من قريش ، وبقوا على ذلك طيلة حكمهم للمسلمين.

وقد سار الحجاج بن يوسف هو الآخر على الدرب نفسه، وأخذت هذه الفكرة منه مأخذها - مع أنه ليس من نسل بني أمية - ولكنه يحاول إظهار الولاء التام لهم، فهو ساعدهم الأيمن الذي وطد لهم الحكم.

لكن ولاءه لهم جعله يشيد هو الآخر بعثمان بن عفان، ويذم علياً بن أبي طالب. فقد خطب الناس عندما مات عبد الملك بن مروان قائلاً: "أيها الناس، إن الله تبارك وتعالى نعى نبيكم - صلى الله عليه وسلم - إلى نفسه وقال: "إنك ميت وإنهم ميتون"، وقال: "وما محمد إلا رسول قد خلت من قبله الرسل، فإن مات أو قتل انقلبتم على أعقابكم" فمات رسول الله صلى الله عليه وسلم، ومات الخلفاء الراشدون المهتدون المهديون، منهم أبو بكر، ثم عثمان الشهيد المظلوم...".<sup>4</sup> فقد ذكر موت عثمان بن عفان، ووصفه بالشهيد المظلوم، ولكنه تخطاه مباشرة إلى ذكر معاوية، دون أن يذكر علي ابن أبي طالب وهذا الفعل منه متعمد للحط من علي وذمه كما فعل خطباء بني أمية وخلفاؤهم على وجه خاص، معاوية، وعبد الملك بن مروان كما سبق لكنه لم سب علياً فقط.

وقد برر الحجاج قتله لعمير بن ضابي البرجمي عند توليه العراق سنة (75هـ) للهجرة، حينما أجل العراقيين ثلاثة أيام بعد أخذ عطائهم للحاق بجيش المهلب بن أبي صفرة، فقد جاء ابن ضابي وكان شيخاً، يعتذر عن عدم اللحاق بجند المهلب بسبب ضعفه وكبر سنه، فسأل عن اسمه فعلم أنه قد آذى

<sup>1</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 233.

<sup>2</sup>- قصي الحسين: تاريخ الأدب العربي، العصر الأموي، ص 213.

<sup>3</sup>- المرجع السابق، ص 162.

<sup>4</sup>- ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 122.

عثمان حينما قتل بأن داسه بأقدامه، حتى كسر أضلاعه فعمد لهذا السبب إلى قتله وليس لسبب آخر ويروي ابن حرير الطبرى ذلك، فيقول: "فقام إليه عمير بن ضابي التميمي، ثم الحنظلي فقال: أصلاح الله الأمير، أنا في هذا البعث وأنا شيخ كبير عليل، وهذا ابني هو أشجع مني، قال: من أنت؟ قال: عمير بن ضابي التميمي، قال: أسمعت كلامنا بالأمس؟ -يعنى خطبته وما ورد فيها- قال: نعم، قال: ألسن الذى غزا أمير المؤمنين عثمان؟ قال: بلى، قال: وما حملك على ذلك؟ قال: كان حبس أبي وكان شيئاً كبيراً، قال: أوليس يقول:

"همت ولم أفعل وكدت وليتني تركت على عثمان تبكي حلاله.

إني لأحسب في قتلك صلاح المصريين، قم إليه يا حرسي فاضرب عنقه، فقام إليه رجل فضرب عنقه وأنجب ماله"<sup>1</sup>.

فالسبب - إذن - ليس تخلفه عن اللحاق بجيش المهلب بن أبي صفرة، إنما لكونه من قتلة عثمان كما يروى عنترة بن سعيد. فقد قال للحجاج: "هذا الذى أتى عثمان قتيلاً، فلطم وجهه ووثب عليه فكسر ضلعين من أضلاعه فأمر به الحجاج فضربت عنقه"<sup>2</sup>.

وكان الحجاج يعقوب من لم يناصر عثمان بن عفان، قال ابن عمر: "وحديثي شرحبيل بن أبي عون، عن أبيه، قال: رأيت الحجاج أرسل إلى سهل بن سعد فدعاه فقال: "ما منعك أن تنصر أمير المؤمنين عثمان بن عفان؟ قال: قد فعلت، قال: كذبت، ثم أمر به فختم في عنقه برصاص"<sup>3</sup>.

### بـ-مطالبة الرعية بالطاعة:

من أهم الأفكار التي يركز عليها خلفاء بني أمية، وولاتهم، وقادتهم في الأوصاف الإسلامية التي تدين لهم بالولاء أو بالقوة العسكرية، حتى ولو كانت قلوب الرعية تنطوي على كرههم فالمهم أن لا ينطقووا بما في نفوسهم من بعض.

فبعد أن أستتب الحكم لبني أمية - بمبادرة الناس لهم - أصبح من الواجب على الرعية طاعتهم والائتمار بأمرهم. وقد حذروا الناس من الفتنة والمعصية، يقول الدكتور شوقي ضيف: "وكان ولاء بني أمية وقوادهم لا يزالون يستوجبون على الناس الطاعة والولاء لخلفائهم، نجد ذلك عند عتبة بن أبي سفيان وإلي مصر وعند ولاء العراق مثل زياد والحجاج وخالد القسري، وكانوا يضيّقون إلى ذلك وعيدها

<sup>1</sup>- الطبرى: تاريخ الأمم والملوك، مؤسسة عز الدين للطباعة والنشر، ط 8، 1987، لبنان م 3، ص 416.

<sup>2</sup>- المصدر نفسه، م 3، ص 416.

<sup>3</sup>- المصدر نفسه، م 3، ص 410.

وتحديداً باستخدام القوة، ولعل أحداً لم يبلغ من ذلك ما بلغه الحاج<sup>1</sup> وكانوا غالباً ما يضعون عدل الراعي بإزاء طاعة الرعية.

ففي خطبة عتبة بن أبي سفيان بمصر: "فلنا عليكم السمع والطاعة، ولكم علينا العدل. فأينا غدر فلا ذمة له عند صاحبه"<sup>2</sup>. وكخطبة معاوية قبله حين صعد منبر المدينة فصلى على محمد رسول الله (ص) وأثنى عليه، ثم قال: "يا أهل المدينة، إني لست أحب أن تكونوا حلقاً كخلق العراق، يعيرون الشيء وهم فيه، كل امرئ منهم شيعة نفسه، فاقبلونا بما فينا، فإن ما وراءنا شر لكم، وإن معروف زماننا هذا منكر زمان مضى، ومنكر زماننا معروف زمان لم يأت، ولو قد أتى فالرطق خير من الفتقة وفي كل بлаг، ولا مقام على الرزية"<sup>3</sup>. فمطالبة الرعية بالطاعة، أمر يدعوه به كل خليفة لنفسه، أو كل وال لل الخليفة الذي ولاه، فهذا الوليد بن عبد الملك يخطب الناس بعد موت أبيه عبد الملك بن مروان فيقول: "أيها الناس إنه لا مؤخر لما قدم الله، ولا مقدم لما أخر الله، وقد كان من قضاء الله وسابق علمه، ما كتب على أنبيائه، وحملة عرشه من الموت، موتولي هذه الأمة، ونحن نرجو أن يصير إلى منازل الأبرار، الذي كان عليه من الشدة على المريب، واللين على أهل الفضل والدين، مع ما أقام من منار الإسلام وأعلامه، وحج هذا البيت، وغزو هذه التغور، وشن الغارات على أعداء الله، فلم يكن فيها عاجزاً، ولا وانياً، ولا مفرطاً، فعليكم أيها الناس بالطاعة، ولزوم الجماعة، فإن الشيطان مع الفذ، وهو من الجماعة أبعد. وأعلموا أنه من أبدى لنا ذات نفسه ضربنا الذي فيه عيناه، ومن سكت مات بدائنه غماً"<sup>4</sup>.

وقد بقي الحاج يروج في خطبه إلى ضرورة طاعة الخليفة، فكان يدعو لعبد الملك في حياته، ومن ذلك خطبته في البصرة يقول: "قال الله تعالى: "فاقتوا الله ما استطعتم" فهذه لله، وفيها مثوبة، وقال: "واسمعوا وأطيعوا" وهذه لعبد الله، وخليفة الله، وحبيب الله، عبد الملك بن مروان" ثم يردف هذه الدعوة بعبارة يشدد فيها على من يعصي أوامر الخليفة فيقول: "أما والله لو أمرت الناس أن يأخذوا في باب واحد، فأخذوا في غيره لكان دمائهم لي حلالاً من الله..."<sup>5</sup>.

وقد بقي الحاج يدعو إلى طاعة أولي الأمر واحداً بعد الآخر، وبعد موت عبد الملك قام يدعو لطاعة ابنه الوليد، وله خطبة تشبه التي قالها الوليد، وبعد موت عبد الملك نعاه، وأشار بما ثر وجعله رابع الخلفاء الراشدين، ثم قال: "فاختار الله له ما عنده، وألحقه بهم، وعهد إلى شبهه في العقل والمرءة والحزم

<sup>1</sup>-شوفي ضيف: تاريخ الأدب العربي، العصر الإسلامي، ص 420.

<sup>2</sup>-قصي الحسين: تاريخ الأدب العربي، العصر الأموي، ص 211.

<sup>3</sup>-ابن عبد ربہ الأنباري: العقد الفريد، ج 4، ص 82، 83.

<sup>4</sup>-المصدر نفسه، ج 4، ص 91.

<sup>5</sup>-المصدر نفسه، ج 4، ص 117. وينظر، إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 157.

والجلد والقيام بأمر الله وخلافته، فاسمعوا له وأطيعوه<sup>1</sup> ثم يحذر بقوه ويتوعد بعنف كل من تسول له نفسه بالخروج على طاعة الخليفة، فيقول: "إياكم أن تزلوا عن سنن أقمناكم عليه فأقطع عنكم ما وصلته لكم بالصارم البtar".<sup>2</sup>

### جـ-بيان خطة الحكم:

ما من شك في أن كل خليفة أو وال يأتي لحكم بلد من البلدان، إلا ويستعرض منهجه الحكم الذي يسير عليه مع الرعية.

فيعد الخليفة إلى إلقاء خطبة، يستعرض فيها خطة الحكم، ويوضح السياسة العامة التي يعتزم انتهاجها "كما تقدم الوزارات اليوم ببيانها الوزاري الذي توضح فيه الخطة التي ستجري عليها في الحكم، فكان الخليفة الأموي يعلن للرعية عند توليه الأمر خطته في الحكم والمبادئ التي يستخدمها شعاراً، وربما عمداً الوالي إلى إيضاح خطته أيضاً في مستهل ولايته".<sup>3</sup>

كما فعل زiad ابن أبيه في خطبته "البتراء" التي يقول فيها: "... إن رأيت آخر هذا الأمر لا يصلح إلا بما صلح به أوله: لين في غير ضعف، وشدة في غير عنف، وإن أقسم بالله لآخذن الولي بالمولى والمقيم بالضاعن والمقبل بالمدبر والمطیع بال العاصي والصحيح منكم في نفسه بالسقیم حتى يلقى الرجل منكم أخاه فيقول: "أنج سعد فقد هلك سعيد" أو تستقيم قناتكم... وقد أحذثنا لكل ذنب عقوبة، فمن غرق قوماً غرقناه ومن أحرق قوماً أحرقناه، ومن نقب بيته نقبنا عن قلبه ومن نبش قبراً دفناه حيا فيه".<sup>4</sup>

فقد أوضح زiad-وهو الوالي على العراق- في خطبة هاته سياسة الدولة في التعامل. منهجه اللين حينما يقتضي الأمر، والعنف حينما يقتضي الأمر ذلك، وهو خطيب مصفع قد ناب عن الخليفة في بيان خطة الحكم "فخطباء بين أمية يوضّحون هج الخلفاء... وربما تولى الوالي هذه المهمة عن الخليفة في بيان خطبة الحكم، يقول الدكتور قصي الحسين: "فخطباء بين أمية يوضّحون هج الخلفاء... وربما تولى الوالي هذه المهمة عن الخليفة في الأمصار البعيدة بغية اجتذاب القلوب".<sup>5</sup>

"وتكون خطة الحكم غير مخالفة لشخصيته، فهي تصور لنا أسلوبه في الحكم، كما تعكس لنا نفسه وسلوكه وطريقة تفكيره، وكان الولاية حراساً على إبراز حكمهم في إطار مُغْرٍ يجذب القلوب، فهم

<sup>1</sup>-ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 122.

<sup>2</sup>-أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م 2، ص 287.

<sup>3</sup>-إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 175.

<sup>4</sup>-الباحث: البيان والتبيين، ج 2، ص 264.

<sup>5</sup>-قصي الحسين: تاريخ الأدب العربي، ص 211.

يعدون الرعية بالعدل وحسن السيرة وعدم تأخير العطاء عنهم وعدم تمجيد البعث واستحياء كتاب الله وسنة نبيه في أحكامهم".<sup>1</sup>

غير أن الحاج بالغ كثيراً في التعبير عن السياسة التي ينتهجها في أهل العراق وهي سياسة العسف والقهر والسلطان في خطبته حين ولـى العراق يقول موضحاً هذه السياسة التي تعتمد على السيف وحده دون غيره: "...أـمـا وـالـلـهـ لـأـخـونـكـمـ لـهـ العـصـاـ،ـ وـلـأـقـرـعـنـكـمـ قـرـعـ المـروـةـ،ـ وـلـأـعـصـبـنـكـمـ عـصـبـ السـلـمـةـ،ـ وـلـأـضـرـبـنـكـمـ ضـرـبـ غـرـائـبـ إـلـبـلـ" ، ثم يحذر من التجمعات والأحزاب المتفرقة هنا وهناك، وأعمال الشغب، فيقول: "وـإـيـاـيـ وـهـذـهـ الشـفـعـاءـ وـالـزـرـافـاتـ وـالـجـمـاعـاتـ،ـ وـقـالـاـ وـقـيـلاـ،ـ وـمـاـ تـقـولـ؟ـ وـفـيـمـ أـنـتـمـ وـذـاكـ؟ـ أـمـاـ وـالـلـهـ لـتـسـقـمـيـنـ عـلـىـ طـرـيقـ الـحـقـ أـوـ لـأـدـعـنـ لـلـكـلـ رـجـلـ مـنـكـمـ شـغـلـاـ فـيـ جـسـدـهـ...ـ"<sup>2</sup>، فيكون بذلك الحاج "مثلاً في ذلك ذروة السلطة الفردية التي لا تحدّها حدود ولا تصوّنها قيم وفضائل، ولا تسير بها شرائع ونوايس، فهو يقتضي الطاعة دون شورى والتسلیم دون إرادة، مسلطاً في ذلك كله سيف ال�ول والتقطيل".<sup>3</sup>

"والـحـاجـ هـنـاـ كـأـنـاـ رـاحـ يـبـيـ عـلـىـ ماـ قـدـمـهـ مـنـ تصـوـيـرـ ماـ سـيـوـقـعـ بـهـمـ مـنـ صـورـ الـعـقـابـ الـيـ أـخـتـارـ منها مشهد العصا والإبل، وهو مشهد سياسي يبعث في نفس جمهور الملتقطين من الخوف والقلق صوراً كثيرة".<sup>4</sup>

والـحـاجـ مـنـذـ بـدـاـيـةـ خـطـبـتـهـ وـهـوـ يـرـسـمـ لـأـهـلـ الـعـرـاقـ نـهـجـهـ السـيـاسـيـ،ـ وـطـرـيـقـتـهـ فـيـ الـحـكـمـ،ـ فـمـنـذـ أـنـ قال:

"أـنـاـ اـبـنـ جـلـاـ وـطـلـاعـ الشـايـاـ"  
مـتـىـ أـضـعـ الـعـمـامـةـ تـعـرـفـونـي

ثم قوله: يا أهل الكوفة، أما والله إني لأحمل الشر بحمله، وأخذوه بنعله وأجزيه بمثله، وإني لأرى أبصاراً طامحةً ورؤوساً قد أينعت وحان قطافها، وإني لصاحبها، وكأني أنظر إلى الدماء بين العمائم واللحى تترقرق".<sup>5</sup> ثم قال:

هـذـاـ أـوـانـ الشـدـ فـاشـتـدـيـ زـيمـ

لـيـسـ بـرـاعـيـ إـبـلـ وـلـاـ غـنـمـ

<sup>1</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 157، 158.

<sup>2</sup>- الجاحظ: البيان والتبين، ج 2، ص 381، 382.

<sup>3</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 277.

<sup>4</sup>- محمد العمري: في البلاغة الخطاب الاقناعي، ص 176.

<sup>5</sup> الجاحظ: المصدر السابق، ج 2، ص 381، 382.

ثم قال:

أروع خراج من الdoi  
قد لفها الليل بعصبي

1 مهاجر ليس بأعرابي

فالحجاج يتمثل العراقيين قطيعاً من الغنم أو الإبل، وهو الراعي، وهذا مشهد للسياسة العنيفة التي ابتدرهم بها منذ بداية الخطبة وحتى نهايتها، "فموضوع هذه الخطبة هو إخبار لأهل العراق بأنه جاءهم واليا عليهم، ثم ذلك التهديد والوعيد وتلك الجمل التي رسم فيها الحجاج سيرته (سياسته) التي يعتزم انتهاجها في أهل العراق"<sup>2</sup> وهي سياسة كما نرى تقوم على القوة والاعتساف لكل من تسول له نفسه الخروج عليه.

وإن كان الحجاج، في حقيقة الأمر، قد تخرج من مدرسة سلفه زياد لكنه لم يكن مثله في المداورة بل كان يقرع السيف بالسيف، والعصا بالعصا، فليس عنده لين ولا مراوغة في سياسة العراقيين على وجه التحديد، يقول في خطبته بالبصرة: "إن للشيطان طيفاً، وإن للسلطان سيفاً، فمن سقطت سريرته صحت عقوبته، ومن وضعه ذنبه رفعه صلبه، ومن لم تسعه العافية لم تضق عنه الحلكة، ومن سبقته بادرة فمه، سبق دمه بسفك دمه"<sup>3</sup>.

فسياسته قائمة على تكميم الأفواه وقمع الحريات، ثم نراه بعد ذلك يتقد سياسة الولادة من قبله بأفهم لم يحسنوا تأديب الناس فيقول: "إن الحزم والعزم سلبيان سوطي وأبدلان به سيفي"<sup>4</sup> فقد اعترض أن يترك السوط لأنَّه لا يجدي في حكم هذا الصنف من الناس، فهم لا يحكمهم إلا السيف والقوة، فهذا هو عmad سياسته في العراق وهذا هو نمط الحكم عنده، "وهي السياسة التي كانت ملائمة لأهل العراق إذ ذلك تلك السياسة التي رسمها الحجاج"<sup>5</sup> ويظهر عزمه على انتهاج القوة منذ ولِي العراق كما يروي صاحب زهر الآداب، محاورته مع جامع المخاربي، يقول: "وشكا الحجاج سوء طاعة أهل العراق، وسقم مذهبهم، وسخط طريقتهم، فقال له جامع المخاربي: أما إنهم لو أحببوك لأطاعوك، على أفهم ما شئُوك لبلدك، ولا لذات يدك، إلا لما نقومه من أفعالك، فدع ما يبعدهم عنك إلى ما يدنهما منك، والتمس العافية من دونك

<sup>1</sup>- الاحظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 381، 382.

<sup>2</sup>- حسين علي صافي: الحجاج حياته وخطبته، ص 48، 49.

<sup>3</sup>- شهاب الدين التويري: نهاية الأربع، مطبعة دار الكتب المصرية بالقاهرة 1929، ج 7، ص 244.

<sup>4</sup>- المصدر نفسه، ج 7، ص 244.

<sup>5</sup>- محمد طاهر درويش: الخطابة في صدر الإسلام، ج 2، ص 215.

تعطها من فوقك، ول يكن إيقاعك بعد وعيتك، ووعيتك بعد وعدك ثالثاً" فقال له الحاج: "والله ما أرد بني اللخناء إلى طاعتي إلا بالسيف"<sup>1</sup>.

#### د- إضفاء الشرعية على حكم بني أمية:

إن انطلاق بني أمية من فكرة المطالبة بدم عثمان، جعلهم يحاولون بذلك الاحتجاج على أنهم أحق الناس بخلافة المسلمين بعد عثمان- رضي الله عنه- وبخاصة عندما تنازل علي بن أبي طالب- رضي الله عنه- لمعاوية، "لكنهم كانوا لا يجهلون -مع ذلك- أنهم إنما ظفروا بالخلافة عن طريق القوة والخيالة، فلم يحمل جمهرة المسلمين على مبايعتهم إلا الخوف والمال، ولم يكونوا قادرين على إثبات حقهم في تولي أمور المسلمين بالحججة الدامغة والبرهان القاطع، فكانوا لذلك قلما يتعرضون في خطبهم هم وأنصارهم لهذا الأمر"<sup>2</sup>.

وقد صرحت معاوية بن أبي سفيان بأن حكمه منتزع بالقوة وليس بال Bai'ah، ففي المدينة عام الجمعة تلقاء رجال قريش، فقالوا: الحمد لله الذي أعز نصرك، وأعلى كعبك، قال: فو الله ما رد عليهم شيئا حتى صعد المنبر فحمد الله وأثنى عليه ثم قال: "أما بعد، فإن والله مأوليتها بمحبة علمتها منكم، إلى أن يقول:... فإن لم تجدوني خيرا لكم فإن خير لكم ولاية"<sup>3</sup>.

ونراه -بعد ذلك- يطلب من الناس القبول به خليفة عليهم، فيقول مخاطبا أهل المدينة: "...يا أهل المدينة إني لست أحب أن تكونوا خلقاً كخلق العراق يعيشون الشيء وهو فيه، كل امرئ منهم شيعة نفسه، فاقبلونا بما فينا فإن ما وراءنا شر لكم..."<sup>4</sup>، الحق أن اتجاههم هذا كان يعتمد على التلويع بالقوة والسيف، فقد حاولوا والتمسوا لذاك الأدلة والبراهين، ونظراً لافتقادهم الحجج الدامغة والبراهين القاطعة، فقد سلكوا في خطابهم سبيل المداورة والمغالطة<sup>5</sup>.

إذا كان زياد بن أبيه، في خطبته البتراء ، يقول لأهل البصرة: "أيها الناس إننا أصبحنا لكم ساسة وعنكم ذادة، نسوسكم بسلطان الله الذي ولانا، وندود عنكم بفيقير الله الذي حولنا..."<sup>6</sup> فأي سلطان خولهم الله غير سلطان قوتهم وسيوفهم، وأي تفويض إلهي أعطاهم الله؟.

<sup>1</sup>-الحصرى القبرواني: زهر الآداب وثُر الألباب، شرح د. زكي مبارك، دار الجليل للنشر والتوزيع، بيروت، لبنان، (د.ت)، ج 3، ص 975.

<sup>2</sup>-إحسان النص: الخطابة السياسية في عصرها الذهبي، ص 156، 155.

<sup>3</sup>-ابن عبد ربه الأنطليسي: العقد الفريد، ج 4، ص 81، 82.

<sup>4</sup>-المصدر نفسه، ج 4، ص 82، 83.

<sup>5</sup>-قصي الحسين: تاريخ الأدب العربي، ص 210، وينظر: النص إحسان: المرجع السابق، ص 156.

<sup>6</sup>-الباحث: البيان والتبيين، ج 2، ص 265.

غير أن الحجاج بن يوسف يحاول دائماً أن يضفي طابع الشرعية على خلافةبني أمية، فيقول في خطبته بعد دير الجمامجم لأهل العراق بعدهما أشبعهم سباً وشتماً: "الستم أصحابي بالأهواز؟ حيث رمتكم، وسعيتم بالغدر، واستجتمعتم للكفر، وظننتم أن الله يخذل دينه وخلافته"<sup>1</sup>، ويؤكد الدكتور شوقي ضيف هذا الأمر بقوله: "وكان الأمويون وولاتهم من مثل زياد والحجاج لا يزالون يقررون أنها حق لهم، وأن الله اصطفاهم ليقودوا العرب والمسلمين ويحكموهم بشريعته، وإنهم لهم الخوارج يصيرون منذ خروجهم على علي بن أبي طالب بأن الخلافة حق عام للمسلمين، يتولاها خيرهم زهداً وتقوى وورعاً، ولو كان غير قرضي"<sup>2</sup>، غير أن الحجاج قد حارب هذه الفكرة ليجسد مكانتها فكرة الحق الإلهي لبني أمية في حكم المسلمين وتولي الخلافة، مثلما فعل زياد بن أبيه حينما دخل البصرة وأخضع أهلها لحكم بني أمية<sup>3</sup>.

فقد جعل من خلافة عبد الملك هبة إلهية، ولو لم تكن كذلك لما انتصر على أعدائه في معركة دير الجمامجم على عدوه عبد الرحمن ابن الأشعث، فالله مع خلافة عبد الملك، وخلافته نابعة من دين الله، فالله يحفظ دينه وخلافته، وهذا سبيل من سبل المغالطة والمداورة التي عرف بها الحجاج في خطبه، وهو يعلم أن ليس لهم أحقيّة بالملك، لكنها السياسة وحب السلطان حينما تسيطر على الإنسان فتنسيه الكثير من الحقائق في دينه ودنياه.

ثم نرى الحجاج يحاول أن يجعل من عبد الملك بن مروان واحداً من الرسل الذين أمدّهم الله بعونه لما رأى من أحقيّته بالخلافة، فيقول في أهل الشام مشيراً إلى بني أمية: "بل أنت يا أهل الشام كما قال الله سبحانه: "ولقد سبقت كلامتنا لعبادنا المرسلين، إنهم لهم المنصوروون، وإن جندنا لهم الغالبون"<sup>4</sup>.

ثم نراه مرة أخرى يجعل عبد الملك بن مروان من الخلفاء الراشدين فيقول بعد موته: "ومات الخلفاء الراشدون المهتدون المهديون، منهم أبو بكر، ثم عمر، ثم عثمان الشهيد المظلوم، ثم تبعهم معاوية، ثم ولدكم البازل الذكر، الذي جربته الأمور وأحكمته التجارب مع الفقه وقراءة القرآن"<sup>5</sup>.

فقد جعل من عبد الملك في درجة أبي بكر وعمر وعثمان، وجعله مثلاً لهم في رشدتهم وهديهم، وبالتالي فقد جعل منه صحابياً للرسول فهو يحاول بهذا أن يوهم الناس بخلافة شرعية، وحكم مستمد من دين الله، وجعل منه حبيباً لله فيقول: "فاقتروا الله ما استطعتم" فهذه لله، وفيها مثوبة، وقال: "واسمعوا وأطِيعوا" وهذه لعبد الله، وخليفة الله وحبيب الله عبد الملك بن مروان... "<sup>6</sup>.

<sup>1</sup>- ابن عساكر: تهذيب تاريخ دمشق الكبير، ج 4، ص 58.

<sup>2</sup>- شوقي ضيف: تاريخ الأدب العربي العصر الإسلامي، ص 406.

<sup>3</sup>- جورج غريب: عصر بني أمية ناذج نشرية محللة، نشر وتوزيع دار الثقافة، بيروت، لبنان، ط 4، 1983، ص 22.

<sup>4</sup>- ابن أبي الحديد: شرح نهج البلاغة، م 1، ص 346.

<sup>5</sup>- ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 122.

<sup>6</sup>- المصدر نفسه، ج 4، ص 117.

فهو ينادي بضرورة الطاعة والسمع مستدلاً بأية من القرآن الكريم، ويجعل عبد الملك خليفة الله وحبيباً لله، وهنا استطاع الحجاج أن يحافظ على الأفكار التي كانت في أذهان الخطباء والخلفاء من بين أمية، وأن يلبسها أنواعاً جديدة تعطي بين أمية الحق في الحكم، وتضفي على حكمهم طابع الشرعية.

وهذا إن دل على شيء فإنما يدل أن الحجاج كان موالياً لبني أمية ولاءً تاماً، فهو يطلب رضاهم، حتى يظل في الحكم والسلطة.

### هـ—الاعتداد بالقوة:

لا شك أن الحكم يعتمد على القوة في بدايته وفي كل أطواره، ولا شك أن الحاكم أو الخليفة يعتمد بقوته ويفخر بها، "فقد كانت خطب الأميين تفسح مجالاً لظهور روح التفاخر والتعالي المتأصلة في نفس العربي، فقلما كان الخطيب يغفل عن فكرة التنويه بمزاياه ومناقبه، ولكن فخر الخطيب بذاته ليس القصد منه هنا المفاخرة والمباهلة، وإنما الغاية منه إرهاب المخاطبين"<sup>1</sup> وقد كان عبد الملك بن مروان يشيد بقوته ويفخر بأنه أقوى من غيره من خطباء وخلفاء بين أمية فيقول بمحنة: "أيها الناس، إني والله ما أنا بالخليفة المستضعف، ولا بال الخليفة المداهن، ولا بال الخليفة المأفوون، فمن قال برأسه كذا قلنا له بسيفنا كذا"<sup>2</sup> والحجاج لا يغفل عن هذه الفكرة فهو "حين يستوقف أهل العراق، تراه على المستوى الخطابي يحاول جذب انتباه جمهوره ليسيطر على فكره، وتركزت نحوه بؤرة الشعور كاملة، ليعود إلى تصوير شخصيته التي اعتد بها كثيراً، فإذا ما يستوقفه منها - أساساً - وما يستهدفه من توصيله إلى جمهوره، قسوتها وعنفها وصلابتها"<sup>3</sup>

فهو حين دخل العراق وخطب خطبته الشهيرة:

قال:

أنا ابن جَلَا وطلائع الثناء	متى أضع العمامة تعرفوني
صليب العود من سلفي نزار	كنصل السيف وضاح الجبين
وماذا يتبعي الشعراء مني	وقد جاوزت حد الأربعين
أخو خمسين مجتمع أشدي	ونجدني مداورة الشؤون
وإني لا <u>يعود</u> إلى قرني	غداة العباء إلا في قرين <sup>4</sup>

<sup>1</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 160.

<sup>2</sup>- ابن عبد ربه الأندرسي: العقد الفريد، ج 4، ص 90.91.

<sup>3</sup>- مي يوسف خليف: النثر الفني صدر الإسلام والعصر الأموي، دراسة تحليلية، دار قياء للطباعة والنشر، القاهرة [دت]، ص 183.

<sup>4</sup>- المصدر السابق، ج 4، ص 120.

أما والله إني لأحمل الشر بحمله، وأحذوه بنعله، وأجزيه بمثله، وإني لأرى رؤوساً قد أينعت وحان قطافها، وإني لصاحبها، وإني لأنظر إلى الدماء بين العمائم واللحى تترقرق<sup>1</sup>.

"ولنا أن نتصور طبيعة الأداء اللغظي، من خلال "إني لأرى"، "إني لصاحبها"، "وإني لأنظر"، "وإني والله" ... مع زيادة التأكيد بالحديث عن الأنما التي كشفت عن توهجها وتضخمها أمام الآخر على الرغم من تفرد ضمائر الأنما أمام ضمائر المخاطب مع جمع الجمهور، ولكن الحاج قصد إلى رسم الصور الدالة على الشرسة والشدة والقوة<sup>2</sup> فإنك ترى من خلال هذا القول شخصية قوية جباره عظيمة البطش شديدة القسوة مرهوبة، مهيبة، تملأ رؤيتها قلوب الناس رعبا، ثم ترى ذلك الحاكم على صورة مجسمة واضحة المعالم وهو يعاقب المذنبين ويؤدب المفسدين<sup>3</sup>.

"ثم بعد ذلك يتوقف الحاج، متأنيا، عند موقعه الرسمي من الخلافة، ويقدم لهذا الموقع بما تفرد به بين أقرانه من امتلاك ناصية الذكاء والخبرة والتجربة، وهل يُطلب من القائد أن يكون أكثر من ذلك؟. ذكاء تدعنه تجاربه وخبراته، فإذا هو يجمع بين فتوة الشباب وقوته وحماسه، إلى جانب كهولة التجارب، وحكمة الشيخ وحماس المغاربين الأقوياء"<sup>4</sup>، يقول في ذلك: "ولقد فررت عن ذكاء، وفتشت عن تجربة، وأجريت إلى الغاية القصوى، وإن أمير المؤمنين نشر كنانته بين يديه ثم عجم عيدها، فوجدي أمرها عوداً، وأشدتها مسکراً فوجهي إليكم"<sup>5</sup> وهذه الأمور قدم بها الحاج ليجعلها سبباً مقنعاً لل الخليفة ليوليه هذا المنصب الخطير، وليكفل، على أساس ذلك، بالقيام بأصعب المهام التي يعجز عنها غيره "إذا بالأنا تتضخم مرات كثيرة في الخطبة... فهو أرجح القيادات لتمتعه بالصلابة والقدرة، مما جعل الخليفة يفضله على كل من سواه من قادته، وهو يذكرنا بمنطق المتبني مع سيف الدولة في القرن الرابع حين أنشده بيته المشهور الدال على نظير لهذا التضخم فيقول<sup>6</sup>:

ولم تأت الجميل إلى سهواً	فأبلغ حاسدي عليك أين
ولم أظفر به منك استرافقاً	كبارق يحاول بي لحاقاً

<sup>1</sup>- ابن عبد ربه الأندلسبي: العقد الفريد ، ج 4، ص 120.

<sup>2</sup>- مي يوسف خليف: النثر الفني صدر الإسلام والعصر الأموي، ص 172.

<sup>3</sup>- حسين علي صافي: الحاج حياته وخطاباته، ص 47.

<sup>4</sup>- مي يوسف خليف: تطور الأداء الخطابي بين عصر صدر الإسلام وبني أمية، دار غريب للطباعة والنشر القاهرة، مصر، [د، ط]، [د، ت]، ص 76.

<sup>5</sup>- ابن عبد ربه الأندلسبي: المصدر السابق، ج 4، ص 121.

<sup>6</sup>- مي يوسف خليف: تطور الأداء الخطابي بين عصر صدر الإسلام وبني أمية، ص 76.

## وـ إدعاء التقوى والصلاح والوعظ:

إن الخطابة السياسية في عهد بني أمية لم تكن خالصة للسياسة وشأن الحرب وحدها، بل كانت تمزج بين أمور الدين والدنيا، "وبسبب اجتماع الصفتين الدنيوية والدينية في الخليفة كان الخطاب السياسي عند الأمويين، يتصل بالخطاب الديني ذي الطابع الوعظي وكان الوعظ يدور حول التزهيد في الدنيا الغرور والترغيب فيما عند الله من الشواب العظيم<sup>1</sup>، والتعيم المقيم، والدعوة إلى عصيان أهواء النفس ونوازع الشيطان ونحو ذلك من الأفكار الوعظية"<sup>2</sup>، التي تترج بالسياسة في كثير من الأحيان، كما قد ترد خالصة من السياسة كما في قول الحجاج: "أيها الناس، اقدعوا هذه الأنفس، فإنما أسأل شيء إذا أعطيت، وأعطي شيء إذا سئلت، فرحم الله امرأ جعل لنفسه خطاً وزماماً فقدادها بخطامها إلى طاعة الله، وعطفها بزمامها عن معصية الله، فإني رأيت الصبر عن محارم الله، أيسر من الصبر على عذاب الله".<sup>3</sup>.

فإن الحجاج هنا يتراءى لنا وأنه ذلك التقى الورع الذي يخشى الله ويختلف عذابه، فهو حين يقف في المنبر ويبحث الناس على منع نفوسيهم والتحكم في شهواتهم، والابتعاد عن معصية الله، نحس وكأنه صادق في قوله، لذا نراه يؤكّد على هذه الفكرة بواحدة أخرى من خطبة الوعظية يقول: "اللهم أرنى الغي غيا فأجتنبه، وأرنى المدى هدى فأتبعه، ولا تكلني إلى نفسي فأضل ضلالاً بعيداً، والله ما أحب أن ما مضى من الدنيا لي بعمامي هذه، ولما بقي منها أشبه بما مضى من الماء بالماء"<sup>4</sup>، فهو لا يحب الدنيا ولا يطمع في شيء منها، كما أنه لا يرجو من الله إلا أن يريه المدى لكي يتبعه، ويريه الغي على حقيقته لكي يجتنبه.

على أن النصوص الدينية للحجاج بن يوسف كانت كلها تصب في مصب خدمة الدولة وخدمة الجانب السياسي لها، على خلاف ما عند الحسن البصري، ولذلك كانت هذه الأفكار تتردد عند الحجاج بطريقة أو بأخرى كي يضفي على شخصيته طاب الخطيب التقى الزاهد في الدنيا الطامع في الآخرة، ولعمري هذا من الإدعاءات التي تتكرر في خطبه، فهي لا تخلو من النفس السياسي حتى ولو لم تذكر شيئاً من السياسة وأمورها.

تلك هي أبرز الأفكار التي تشتمل عليها خطب الحجاج بن يوسف، وهي في جملتها مستمدّة من الأفكار التي سارت في خطب الحزب الأموي السياسي، وهذه الأفكار تؤيد نظام الحكم الأموي، فهي تدعو لتشيّط ملك وخلافة عبد الملك بن مروان، وأولاده من بعده، وهو النهج السياسي الذي عليه خطيبهم المفوه الحجاج بن يوسف، وفيها ما فيها من القمع والتسلط بما لا يدع مجالاً لحرية الفكر، ولا

<sup>1</sup>- قصي الحسين: تاريخ الأدب العربي، ص 214.

<sup>2</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 163.

<sup>3</sup>- ابن نباته المصري: سرح العيون في شرح رسالة ابن زيدون، ص 184.

<sup>4</sup>- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب في عصور العربية الظاهرة، م 2، ص 303.

ُعطي الحقوق لمن يعارضهم، بل تطالبهم بوجوب الطاعة المطلقة لولي الأمر عبد الملك بن مروان، وللحجاج باعتباره واليا يعمل على نشر سياستهم ودعم أفكارهم وقمع معارضتهم، ولا شك أن كثيراً من هذه الأفكار قد سبق إلى نشرها معاوية بن أبي سفيان زعيم الأمويين، ولكنها لقيت التأييد والدعم من كثير من الأمصار الإسلامية آنذاك - وبخاصة بلاد الشام - ولئن لم تجد آذانا صاغية في العراق فذلك لطبيعة المجتمع العراقي التاثير على ولاته وعملائه، المعروف منذ عهد عمرو بن الخطاب بشقاقه على أولى الأمر، فلذلك نجد أن هناك أفكاراً جديدة وردت مناسبة حال العراقيين، مما عمد الحجاج إلى إضافتها.

### المبحث الثالث: المعاني

#### ١-مفهوم المعنى في النقد القديم:

سبق وأن تعرضنا في المبحث الأول إلى جملة من الأفكار التي وردت في خطب الحجاج، ورأينا أن أغلبها كان متكرراً، قد جرى على ألسنة خطباء الحزب الأموي. وتنتقل بعد ذلك إلى التعرض إلى عنصر المعاني الذي لا يقل قيمة عن الأفكار والألفاظ. "وللمعاني قيمة كبيرة في الأدب، وفي بعض أنواع الأدب يكون لها أكبر قيمة ككتب التاريخ الأدبية وكتب النقد والأمثال، فالغرض الأول منها ليس هو اللذة وإنما هو المعاني والحقائق، وليس إثارة العواطف فيها بالمتزلة الأولى".<sup>1</sup>

ولقد حظى المعنى بقسط وافر من اهتمام النقاد والبلغيين، وذلك منذ صدور نص الجاحظ: "المعاني مطروحة في الطريق يعرفها العربي والعجمي.." <sup>2</sup> واحتلّوا بعد ذلك فمنهم من نادى بأولوية المعنى، ومنهم من رأى بأولوية اللفظ، ومنهم من رأى بأنهما وجهان لعملة واحدة ولا يستغني أحدهما عن الآخر، وجعل الجودة مشتركة بينهما كما فعل ابن قتيبة الدمشقي، في كتابه "الشعر والشعراء" إذ قسم الشعر باعتبار لفظه ومعناه إلى أقسام أربعة.<sup>3</sup>

وعلى أية حال فليس المجال - الآن - مفتوحاً لبسط الحديث عن آراء النقاد في أولوية المعنى أم اللفظ، لكن المجال هو لكشف المعاني القائمة في صدور خطباء بين أمية، والتي برزت على ألسنتهم ولتأمل قول الجاحظ عن المعاني: "قال بعض حبابذة الألفاظ ونقاد المعاني: "المعاني القائمة في صدور العباد المتتصورة في أذهانهم والمتخلجة في نفوسهم والمتعلقة بخواطرهم والحادية عن فكرهم مستورّة خفية وبعيدة ووحشية ومحجوبة مكنونة موجودة في معنى معروفة، لا يعرف الإنسان ضمير صاحبه، ولا حاجة أخيه وخلطيه.... وإنما تحيا تلك المعاني في ذكرهم لها وإخبارهم عنها واستعمالهم إياها..."<sup>4</sup>.

<sup>1</sup>-أحمد أمين: النقد الأدبي، تقديم محمد الطاهر صدور، دار الأليس موفم للنشر، ط 1992، ص 64.

<sup>2</sup>-الجاحظ: الحيوان، ج 03، ص 131، 132.

<sup>3</sup>-ابن قتيبة: "الشعر والشعراء"، ج 1، ص 1، 13، 14، 15.

<sup>4</sup>-الجاحظ: البيان والتبيين، ج 1، ص 56.

ثم نرى الجاحظ بعد هذا كله يقول: "لأن مدار الأمر والغاية التي إليها يجرى القائل والسامع إنما هو الفهم والإفهام فبأي شيء بلغت الأفهام وأوضحت عن المعنى، فذلك هو البيان في ذلك الموضوع"<sup>1</sup>.

والواقع أن الخطيب بحاجة كبيرة إلى إفهام الناس وإعلامهم بالمعاني التي يحملها إليهم، وهي تظهر بوضوح بعد حديثه إليهم وإلقاء خطبه.

ولقد أردنا في هذا البحث أن نخلص عن المعاني الموجودة في خطب الحجاج لنكشف ما فيها من تناقض، ومن تقليد أو تجديد، ولنعرف شخصيته وأسلوبه في خطابته ومعاملة العراقيين، ولنكشف كذلك أثر هذه المعاني في تشكيل الخطاب وإعطائهما القدرة على التأثير في المتلقى .

والحجاج بن يوسف من الخطباء الذين لهم قدرة فائقة على صياغة المعاني واستعادتها، وحتى اختراع بعضها في الوقت المناسب لذلك، ويروي ابن الأثير رواية يقول فيها: "وبلغني من المعاني المختربة أن عبد الملك بن مروان بنى بابا من أبواب المسجد الأقصى بيت المقدس، وبنى الحجاج بابا إلى جانبه، فجاءت صاعقة فأحرقت الباب الذي بناه عبد الملك، فتطير لذلك وشق عليه، فبلغ ذلك الحجاج فكتب إليه كتاباً بلغني كذا وكذا. فليهن أمير المؤمنين أن الله تقبل منه، وما مثلي ومثله إلا كابني آدم، إذ قربا قربانا فتقبل من أحدهما ولم يتقبل من الآخر، فلما وقف عبد الملك على كتابه سري عنه"<sup>2</sup>. ويعلق ابن الأثير بعد ذلك على هذا المعنى بقوله: "وهذا معنى غريب استخرجه الحجاج من القرآن وهو من المعاني المناسبة لما ذكرت فيه، ويكتفي الحجاج من فطانة الفكرة أن يكون عنده استعداد لاستخراج مثل ذلك"<sup>3</sup>.

ولقد عرفت الخطابة السياسية تطوراً ملحوظاً في الأشكال والمضامين، وأبدع فيها الخطباء، فتميزت بخصائص كثيرة، وفي معانيها - بشكل خاص - حيث تميزت عن خطابة العصر الجاهلي والإسلامي، وكذلك عن خطابة العصر العباسي<sup>4</sup>. ونستطيع القول إنها تفوقت على الشعر واحتلت مكانة أرفع منه، لأنها الأقدر على حمل الناس على الانصياع لأمر الخليفة، وقد كانت تهتم بشؤون الدولة العامة، وقامت بدورها السياسي أحسن قيام.

وقد كانت السلاح المؤثر والقوى الذي يعتمد عليه خطباء العصر وسياستهم للدعائية لأحزابهم أو أنفسهم، ودعوة الناس لاتباعهم، وكانت سلاحاً يحمل كل معانٍ التهديد والوعيد والحملة على معارضيهم<sup>5</sup> ولئن كانت خطابة العصر الإسلامي تحمل في طياتها القليل من المعاني مثل الترغيب والترهيب،

<sup>1</sup>- الجاحظ: البيان والبيان، ج 1، ج 1، ص 56.

<sup>2</sup>- ابن الأثير: المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، ج 1، ص 311.

<sup>3</sup>- المصدر نفسه، ج 1، ص 311.

<sup>4</sup>- أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة، ص 209.

<sup>5</sup>- المرجع نفسه، ص 209.

والدعوة برفق ومحاولة الاقناع بالعقل فإن خطابة أبي أمية - وبخاصة خطابة الحجاج بن يوسف - لم تكن كذلك فحسب، بل زادت عليها الكثير من المعاني التي نجد فيها العنف والقوة والقسوة، أكثر من غيرها.

## 2-أنواع المعاني في خطب الحجاج:

ونأتي إلى ذكر أنواع المعاني التي لها من القوة والتأثير ما جعل خصوم الحجاج وبني أمية يذعنون لأوامره.

ولقد ولد الحجاج الكوفة وهي في حال من الفوضى الاستقرار، ولكنه تدرّب على قمع الفتنة، فله تجربة في الحجاز أقل ما يقال عنها أنها أعطته مكانة وهيبة في أصقاع العالم الإسلامي آنذاك، الأمر الذي جعله يعتمد سياسة الإرهاب، وعندما دخل البصرة حرص أن يكون دحوله إليها سراً، وفجأة لأنّه يعلم أثر ذلك على العراقيين من الذهول والرعب، ومن ثمّ تبني سياسة الترهيب وسار عليها<sup>1</sup>.

وخطب الحجاج تعتمد على الترعة الإرهابية في عمومها، لكن مع ذلك ترد معانٍ أخرى وكثيرة حسب سياق الحال ومقتضى المقام، غير أن الدارسين والقاد عزو ذلك إلى كونه عسكري التكوين، والفكر ولذلك فالرجل العسكري كثيراً ما يكون سلوكه بهذه الصفة.

يقول الدكتور محمد طاهر درويش: "كان الحجاج أشبه بالحاكم العسكري الذي يفرض الأحكام العرفية منه بالرجل السياسي، كان جباراً في بطشه، يقوم حكمه على السيف، وخطبه معرض للذاته، وصورة لما كان عليه العصر من اضطراب وثورة<sup>2</sup>. ولذلك تنوّعت المعانٍ وكثُرت وفقاً للأحوال السياسية للمجتمع الأموي (العربي). ومن أهم المعانٍ التي برزت في النص الخطابي عند الحجاج ما يلي :

### أ-المعانٍ السياسية:

للسياسة أحکامها التي تفرضها على كل من يتولى منصبًا في الدولة الأموية، والوالي يسعى لتطبيق الأوامر التي يتلقاها عن الخليفة بمحاذيرها لينال رضاه، ومن ثم يثبت قدمه في الملك، وقد كان الحجاج يسعى جاهداً للحفاظ على مكانته عند عبد الملك بن مروان، مستخدماً ما أمكنه من المعانٍ السياسية، وقد يتساءل البعض عن سبب تسميتنا لها بالمعانٍ السياسية، والجواب أنها ارتبطت بالحكم والسياسة التي انتهجهها بنو أمية في ترسیخ أقدامهم في الحكم، يقول الدكتور إحسان النص: "ما كان بنو أمية يجهلون أنهم إنما ظفروا بالحكم عن طريق القوة وأن حلّ أهل الأمصار ما دانوا لحكمهم إلا مكرهين"<sup>3</sup> فمعاوية بن أبي سفيان يصريح أهل المدينة بهذه الحقيقة؛ يروي صاحب العقد الفريد خطبته في عام الجماعة، قال

<sup>1</sup>-إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 283.

<sup>2</sup>-محمد طاهر درويش: الخطابة في صدر الإسلام، ج 2، ص 215.

<sup>3</sup>-إحسان النص: الخطابة السياسية في عصر بني أمية، ص 94

القحذمي: "لما قدم معاوية المدينة عام الجماعة تلقاه رجال قريش، فقالوا: الحمد لله الذي أعز نصرك، وأعلى كعبك. قال: فو الله ما رد عليهم شيئا حتى صعد المنبر فحمد الله وأثنى عليه ثم قال: أما بعد، فإن والله ما وليتها بمحبة علمتها منكم، ولا مسراة بولايتي، ولكني جالدتكم بسيفي هذا مجالدة، ولقد رضت لكم نفسى على عمل ابن أبي قحافة، وأردتها على عمل عمر ، فنفرت من ذلك نفارة شديدة، وأردتها على مثل ثنيات عثمان فأبانت علي فسلكت لها طريقا لي ولكم فيه منفعة، مؤاكلا حسنة، ومشاركة جميلة، فإن لم تجدوني خيرا لكم فإني خير لكم ولاده"<sup>1</sup> فالقولة هي المنطق الذي اعتمدته بنو أمية في فرض أنفسهم على الرعية وهذا ما أفصحت عنه معاوية بن أبي سفيان في هذه الخطبة وفي غيرها من الخطب كما سبق الذكر.

ومن المعاني السياسية ما يلي:

### ١- الوعيد والتهديد:

يعتمد الحزب الأموي على معاني التهديد في خطاباته لمن يعمل على تقويض ملكهم، يقول الدكتور إحسان النص: "فكان خطباء الحزب الأموي لذلك يعمدون في خطبهم إلى تهديد من تحدهه نفسه بالثورة والعصيان بالويل والثبور ويتوعدون الخارجين عليهم بالنكاٰل وسوء المصير"<sup>2</sup> فهذا زياد بن أبيه ينهال على أهل البصرة بالتهديد والوعيد في خطبته البراء، حينما وليها معاوية بن أبي سفيان يقول: "...أما بعد، فإن الجهة الجلاء، والضلال العمياء والجهل الموفي بأهله على النار، ما فيه سفهاؤكم ويشتمل عليه حلماؤكم من الأمور العظام ينبت فيها الصغير ولا يتحاشى عنها الكبير... وإن أقسم بالله لآخذن الولي بالولي، والمقيم بالضاعن والمقبل بالمدبر والمطیع بال العاصي والصحيح منكم في نفسه بالستقیم، حتى يلقى الرجل منكم أخاه فيقول: انج سعد فقد هلك سعيد أو تستقيم قناتكم... فإيابي ودلج الليل فإني لا أؤتي بمدخل إلا سفكـت دمه، وقد أجلتكم في ذلك بمقدار ما يأتي الخبر الكوفة ويرجع إليـكم. وإيابي ودعوى الجاهلية، فإني لا أجـد أحدا دعا بها إلا قطعت لسانه"<sup>3</sup>

ولقد اشتهر الحجاج بخطبته التي قالها حين ولي العراق سنة 75 هـ:

متى أضع العمامة تعرفوني

أنا ابن جلا وطلائع الشنايا

كنصل السيف وضاح الجبين<sup>4</sup>

صلـيب العـود من سـلفـي نـزار

<sup>1</sup>- ابن عبد ربه الأنطليسي: العقد الفريد، ج 4، ص 82، 81.

<sup>2</sup>- إحسان النص: الخطابة السياسية في عصر بنى أمية ، ص 94.

<sup>3</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 264.

<sup>4</sup>- المصدر نفسه ، ج 2، ص 381، 382.

"أما والله إني لأحمل الشر بحمله، وأحدوه بنعله وأحزيه بمثله وأني لأرى أبصارا طامحة وأعنافا متطاولة ورؤوسا قد أينعت وحان قطافها، وأني لصاحبها، كأني أنظر إلى الدماء بين العمائم واللحى تترقرق"<sup>1</sup>. ثم يقول في شدة وحزم:

هذا أوان الشد فاشتدي زيم      قد لفها الليل بسوق حطم

ليس يراعي إبل ولا غنم      ولا يجزار على ظهر وضم

ثم قال:

قد لفها الليل بعصبي      أروع خراج من الدوي

مهاجر ليس بأعرابي

ثم قال:

قد شمرت عن ساقها فشدو      وجدت بكم الحرب فجدوا

والقوس فيها وتر عرد      مثل ذراع البكر أو أشد

لابد مما ليس منه بد<sup>2</sup>

إني والله يا أهل العراق ومعدن الشقاوة والنفاق، ومساوئ الأخلاق، ما يقعق لي بالشنان ولا يغمر جاني كتغمار التين، ولقد فررت عن ذكاء، وفتشت عن تجربة، وجريت إلى الغاية القصوى وأن أمير المؤمنين -أطال الله بقاءه- نثر كنانته بين يديه، فعجم عيادتها، فوجدتني أمرها عودا وأصلبها مكسرا فرماكم بي لأنكم طالما أوضعتم في الفتنة، واضطجعتم في مرافق الضلال، وستنتم سنن الغي. أما والله لأنحونكم لحو العصا، ولأقرعنكم قرع المروءة، ولأعصبنكم عصب السلمة، ولأضربنكم ضرب غرائب الإبل، فإنكم لکأهل قرية كانت آمنة يأتيها رزقها رغدا من كل مكان، فكفرت بأنعم الله، فأذاقها الله لباس الجوع والخوف بما كانوا يصنعون. وإن والله لا أعد إلا وفيت، ولا أهム إلا مضيت، ولا أخلق إلا فريت، فأيادي هذه الشفعاء، والزرافات والجماعات وقالا وقيلا وما تقول؟ وفيما أنتم بذلك؟ أما والله ل تستقيمن على طريق الحق أو لأدعن لكل رجل منكم شغلا في جسده وإن أمير المؤمنين أمرني بإعطاءكم

<sup>1</sup> - المحافظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 381، 382

<sup>2</sup> - المصدر نفسه، ج 2، ص 381، 382

أعطياتكم وأن أوجهكم لخاربة عدوكم مع المهلب بن أبي صفرة، وأئن أقسم بالله لا أحد رجلا تخلف بعد أحد عطائه بثلاثة أيام إلا سفك دمه، وأنهبت ماله، وهدمت منزله<sup>1</sup>.

"لعل نزعة التهديد قد بدت واضحة جلية وبخاصة في القسم الثاني من الخطبة الذي تولى فيه تهددهم، وقد فاجأهم به مفاجأة، بينما كان زياد قد تقدم بذكر معاشي أهل البصرة"<sup>2</sup>، ثم نراه يتهددهم إن بقوا في جماعات متفرقة وزرارات، في قيل وقال وإشاعات للفتن يقول: فأيامي وهذه الشفاء والزرافات والجماعات، وقلا وقيلا، وما تقول وفيما أنتم وذاك؟ أما والله ل تستقمن على طريق الحق أو لأدنع لكل رجل منكم شغلا في جسده... وإن لا أحد رجلا تخلف بعد أحد عطائه بثلاثة أيام إلا سفك دمه وأنهبت ماله، وهدمت منزله". فهو يهدد من بقي منهم على هذه الحال، ويتوعده بالعقاب، كما يهدد من يتخلص عن اللحاق بجند المهلب بسفك دمه، ونهب ماله، وهدم منزله.

ويظهر تهدده كما يقول الدكتور إيليا حاوي "في أشد قسوته عندما نراه يزيل الجلد عن أجسادهم، كما تزال القشرة عن العصا. وقد يخيلي إلينا أن ذلك التهديد ليس إلا وسيلة من وسائل الإرهاب لا قبل للإنسان بها"<sup>3</sup>.

مع أن عناصر الترهيب في خطب الحجاج كثيرة إلا أنه يضيف إليها أشياء أخرى خارجية عنها إلا أنها تخدم هذا المعنى يقول الدكتور درويش محمد الطاهر: "قدم الحجاج الكوفة كما قدم زياد البصرة وخطب كما خطب، واشتد وقسا وهدد وتوعد، وأبرق وأرعد، كما صنع صاحبه من قبل، ولم يكتف بما قال، بل استعان على إرهابهم والتأثير فيهم، بما اصطنع من عوامل التهويل وأسباب الترهيب، فترك جيشه بالقادسية، وأقبل على الكوفة في اثنين عشر راكبا"<sup>4</sup>. فهذا التصرف من الحجاج يدل على دهائه وفطنته وحكمته في التعامل مع أهل العراق الذين سمع عنهم الكثير فأعاد لهم من القول ما يخمد ثوراتهم. ويبدو أن أهل الكوفة قد أخذهم الرعب وتملّكهم الخوف، وهم الذين بدعوا في أول قدومه ودخوله المسجد، واعتلاه المنبر، يتآمرون على رميء بالحصى. لما رأوا من صمته، وربما إزدوا منظره. "ولما خرج الحجاج من خطبته لم ينبع أحد من سمعها بینت شفة أو يظهر استياء لما سمعوا من شتم وتجريح، وما حاق بهم من ذلة و هوان، وفي المسجد كثير من أهل الشرف والرياسة"<sup>5</sup>. ويبدو هنا أن الحجاج متتبه بزياد سفله. ولا شك في أن الحجاج قد استفاد من مدرسة زياد الخطابية والسياسية، لكنه تفوق عليه بخطبته هذه التي

<sup>1</sup>-المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 282، 283، وينظر، المحافظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 381، 382، ابن عبد ربہ: العقد الفريد، ج 4، ص 119، 122.

<sup>2</sup>-إيليا حاوي: في الخطابة وتطوره عند العرب، ص 286.

<sup>3</sup>-المراجع نفسه، ص 286.

<sup>4</sup>-محمد طاهر درويش: الخطابة في صدر الإسلام، ج 2، ص 214.

<sup>5</sup>-المراجع نفسه، ج 2، ص 214.

يصفها الدكتور إحسان النص بقوله: "كانت أجود خطبه يوم قدم الكوفة واليا عليها، بعيدة عن حسن التنسيق والترتيب، وليس فيها إلا تصوير لشخصية الحجاج المخيفة وتمديده بالبطش بكل من تسول له نفسه الخروج عن طاعته"<sup>1</sup>.

وعلى أية حال فإن الانقسامات الحزبية هي التي أدت إلى طبع الخطاب السياسي الأموي بطابع العنف والتهديد يقول الدكتور الحوفي: "نذر الخطابة السياسية في هذا العصر بشن الحملات على الخصوم، والتهمج عليهم وسبهم واتهامهم بالضلال والكفر والفحور، وتوعدهم بعقاب الله وتمديدهم بالثورة أو الانتقام المردي"<sup>2</sup>، فقد كثرت الفتنة في هذا العصر، لذلك كثرت الخطاب السياسية التي قيلت في إيمادها. وزجر المحرّكين لها، لاسيما في العراق... فكان لا بد في هذه الخطاب من الإطالة في الكلام والتكرار في التهويل لفرض الطاعة وتأمين الانقياد<sup>3</sup>. ولن يستدعي الانقسامات الحزبية وحدها سبباً في طبع خطابة البيت الأموي -وبخاصة الحجاج بن يوسف- بل هناك أسباب أخرى.

فاغتصاب الخلافة أو الحكم بالقوة كان هو الآخر دافعاً لبني أمية على الإكثار من معانٍ التهديد وتكراره في خطبهم يقول الدكتور إحسان النص: "ما كان بنو أمية يجهلون أنهم إنما ظفروا بالحكم عن طريق القوة، وأن جل أهل الأمصار ما دانوا لحكمهم إلا مكرهين وأن أعداءهم وإن تظاهروا أحياناً بالطاعة وأخلدوا للسكينة يتربصون بهم الدوائر ويت حينون الفرصة للثورة عليهم، فكان خطباء الحزب الأموي لذلك يعمدون في خطبهم إلى تهديد من تحدثه نفسه بالثورة والعصيان، بالوليل والثبور"<sup>4</sup>.

وقد عمد الحجاج إلى التهديد في أكثر خطبه وهو إن جنح أحياناً إلى المهادنة، فهو لا يلبث أن يعود إلى تهدیده وعنفه، ويظهر ذلك في خطبته لأهل مكة بعد مقتل ابن الزبير، التي يقول فيها: "موج ليل التطم، وانجلحى بضوء صبحه، يا أهل الحجاز كيف رأيتمني؟ ألم أكشف ظلمة الجور، وطخية الباطل بنور الحق؟ والله لقد وطئكم الحجاج وطأة مشفق، وعطفه رحم ووصل قرابة، فأياكم أن تزلوا عن سنن أقمناكم عليه، فأقطع عنكم ما وصلته لكم بالصارم البتار، وأقيم من أودكم ما يقيم المثقف من أود القناة بالنار. ثم قال:

أنهو الحرب إن عضت به الحرب عظمها  
وإن شمرت عن ساقها الحرب شمرا<sup>5</sup>.

<sup>1</sup>-إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 377.

<sup>2</sup>-أحمد محمد الحوفي: أدب السياسة في العصر الأموي، ص 343.

<sup>3</sup>-كمال اليازجي: الأساليب الأدبية في الشعر العربي القديم، ص 38، 39.

<sup>4</sup>-إحسان النص: المرجع السابق، ص 158.

<sup>5</sup>-أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م 2، ص 287.

يقول الدكتور محمد طاهر درويش: "فهذا لون من التهديد بالنار والحديد يستهل به الحاج حياته السياسية ويكتم به أنفاس التذمر والاحتجاج على بعده وعدوانه ويرفع به صوت المستبد القاهر والقائد الظافر، وقد أذاقه عز الانتصار البطر والأشر والدوار"<sup>1</sup>. والحجاج خبير بطبائع الناس، وهو يعلم أنهم لن يرضوا به واليا عليهم، كما لن ينسوا ضربه للكعبة وقتل ابن الزبير، فقد كان خطبهم، يعني أهل الحجاز، خطبة فيها استمالة ولبن ولكنهم ماضون على ما هم عليه، "فلما رأى الحجاج أن هذا التمويه لم يجذب على أهل مكة ظهر لهم على طبيعته وسفر عن حقيقته، ومضى على الدرج الذي سلكه من الغشم والعداون، فيما استحل لنفسه قتال ابن الزبير في حرم الله وفي بيته المعظم بتلك الطريقة الوحشية، فعاد يخاطب أهل مكة"<sup>2</sup>. يهددهم ويتوعدهم ويرهبون على طريقة عبد الملك بن مروان في خطبة له: " فمن قال برأسه كذا قلنا له بسيفنا كذا"<sup>3</sup>.

وعلقة الحجاج بال العراقيين كان فيها كراهية متبادلة بينه وبينهم، يقول الدكتور مصطفى الشكعة: " الواقع أن علاقة الحجاج بأهل العراق لم تكن علاقة وال ورعيه، وإنما كانت من جانبه مبارزة باللسان تارة وبالسيف تارة أخرى، ومن حانبهم كراهية له وحقدا عليه وعلى من ولاه إمرتهم"<sup>4</sup>.

## 2-معاني السب والشتم:

إلى جانب التهديد والوعيد الذي تملئ به خطب الحجاج، هناك سب وشتم لا ينكرهما أحد، فهو قدولي العراق وهو كاره له، إنما خدمة لمصلحة الخلافة الأموية وهو يصارحهم بذلك في خطبته بعد موت عبد الملك بن مروان بعد تهديدهم يقول: "أيها الناس إياكم والزيف فإن الزيف لا يحيق إلا بأهله، ورأيتم سيرتي فيكم، وعرفت خلفكم وطريقكم، على معرفتي بكم، ولو علمت أن أحداً أقوى عليكم مني ما وليتكم، فإني وإياكم، من تكلم قتلناه، ومن سكت مات بدائنه غما"<sup>5</sup>. وقد كان بذلك قد لزم جانب الإسراف في القول مع أهل العراق<sup>6</sup>. ولكنه قد تعدى إلى السب والشتم، وخطبته في اليوم الثالث من دخوله الكوفة لم تقتصر على التهديد والإذلال والوعيد بل سب أهل العراق وشتمهم وأقذع في نعثهم، ثم ختمها بتأهله التام للقضاء على كل محاولة يريدون بها المحالفه أو يتغدون بها الفتنة<sup>7</sup>. يقول فيها: " يا أهل العراق، يا أهل الشقاق والنفاق ومساوئ الأخلاق، وبين اللكيعة وعبيد العصا وأولاد الإماماء والفقع بالقرقر

<sup>1</sup>-محمد طاهر درويش: الخطابة في صدر الإسلام، ج 2، ص 196.

<sup>2</sup>-المراجع نفسه، ج 2، ص 196.

<sup>3</sup>-إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 158.

<sup>4</sup>-مصطفى الشكعة: الأدب في موكب الحضارة، كتاب النشر، ص 110.

<sup>5</sup>-ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 122.

<sup>6</sup>-المراجع السابق، ص 110.

<sup>7</sup>-حسين علي صافي: الحجاج حياته وخطاباته، ص 51.

إِنِّي سَمِعْتُ تَكْبِيرًا لَا يَرَادُ بِهِ اللَّهُ، وَإِنَّمَا يَرَادُ بِهِ الشَّيْطَانُ، أَلَا إِنَّمَا عَجَاجَةٌ تَحْتَهَا قَصْفٌ، وَإِنَّمَا مَثْلِي وَمَثْلُكُمْ مَا قَالَ عُمَرُ بْنُ بَرَاقَ الْمَهْدَانِيَّ:

وَكُنْتُ إِذَا قَوْمًا غَزَوْنِي غَزَوْتُهُمْ  
فَهُلْ أَنَا فِي ذَلِكَ مُهْذَانٌ ظَالِمٌ  
مَتَى تَجْمَعُ الْقُلُوبُ الْذَّكِيُّ وَصَارَ مَا  
وَأَنْفَا حَمِيًّا تَجْتَبِنِكَ الْمُظَالِمُ<sup>1</sup>.

كما يلحق الحاج بأهل العراق نعوتاً تذمهم فهم بالنسبة له أهل شقاق ونفاق، ويجعل من ذمهم "موضوعاً لخطبته بعد وقعة دير الجمام، حيث يذمهم وينحي عليهم باللائمة في تخاذلهم عن مقاتلة ابن الأشعث إلى جواره، بل إنهم عملوا على هزيمته ونصرة عدوه ابن الأشعث، وقد أرجع الحاج ذلك كله إلى ما أشربه نفوس العراقيين من الشقاق والنفاق والمخالفة والمشاحنة والعبث في الأرض"<sup>2</sup>.

### 3- معاني التحدى والاستعداء:

لقد أسرف الحاج في إظهار معاني التحدى والاستعداء لل العراقيين، وهو وال عليهم مسؤول عنهم يعيش بينهم، وأمرهم إليه مشدود<sup>3</sup>، فهو حينما يخاطب أهل الكوفة يقول لهم: "يا أهل الكوفة إن الفتنة تلقي بالنجوى، وتنتج بالشکوى، وتحصد بالسيف، أما والله إن أبغضتمني لا تضروني، وإن أحببتمني لا تنفعوني، وما أنا بالمستوحش لعداوتكم، ولا المستريح إلى مودتكم..."<sup>4</sup>، فهو هنا كما نرى يصارحهم بكراهيته لهم مهما حاولوا التقرب منهم، لأنه يعلم أنهم يكرهون بين أمية" غير أن الحاج في عمرة العاطفة السياسية وخضم هوسيه لتأييد ملك بين أمية قد اندفع في أقواله غير محترز، ولا متوق ولا مناور، وهي الأساليب التي ينبغي أن يتحلى بها السياسي<sup>5</sup>، وهي بعض الصفات التي افتقد إليها الحاج، وبعد ما قاله عن كرهه لهم، وبعدما صار حهم برغبته في عداوتهم، "يستشهد بالقرآن استشهاداً ظاهره التحدى للقرآن الكريم نفسه حتى يوقع الرعب في نفوس البسطاء من أهل العراق"<sup>6</sup>، يقول زعمتم أني ساحر، وقد قال الله تعالى: "وَلَا يَفْلُحُ السَّاحِرُ" وقد أفلحت وزعمتم أني أعلم الاسم الأكبر فلم تقاتلون من يعلم ما لا تعلمون<sup>7</sup>. وقد تجلت قدرة الحاج على إبراز هذه المعاني بخاصة في استشهاده بآيات القرآن الكريم، والحديث النبوى فهو يظهر في خطبة أخرى للرسول صلى الله عليه وسلم، وذلك بالقيام بمحالفته لوصيته صلى الله عليه وسلم، في الأنصار، يقول لهم حينما أراد أن يحج، وقد استختلف عليهم ابنه

<sup>1</sup>- المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 204، الماجستير، البيان والتبيين، ج 2، ص 298، 299.

<sup>2</sup>- حسين علي صافي: الحاج حياته وخطاباته، ص 53.

<sup>3</sup>- مصطفى الشكعة: الأدب في موكب الحضارة، كتاب الشر، ص 108، وينظر: قصي الحسين: تاريخ الأدب العربي ص 212.

<sup>4</sup>- ابن أبي الحميد: شرح نهج البلاغة، ترجمة محمد أبو الفضل إبراهيم ، دار الفكر العربي ط 3، 1979، م 1، ص 346 .

<sup>5</sup>- المرجع السابق، ص 108.

<sup>6</sup>- المرجع نفسه ، ص 107.

<sup>7</sup>- ابن أبي الحميد: المصدر السابق، م 1، ص 346

محمدًا: "يا أهل العراق، يا أهل الشقاق والنفاق، إني أريد الحج، وقد استخلفت عليكم ابني محمدًا هذا وما كنتم له بأهل، وأوصيته فيكم بخلاف ما أوصى رسول الله صلى الله عليه وسلم أوصي أن يقبل من محسنهم وأن يتتجاوز عن مسيئهم، وإن أمرته أن لا يقبل من محسنكم ولا يتتجاوز عن مسيئكم"<sup>1</sup>.

وهنا نلاحظ أنه يستغل في تحديه لخصومه كل الإمكانيات المتاحة، ويتخطى كل الحدود والقيم الإسلامية، بدأ بحرؤه على الكعبة وقتاله لابن حواري رسول الله "هو الزبير بن العوام" وكذلك بحرؤه على الصحابة الكبار ومنهم عبد الله بن مسعود، إذ يعبر عن رغبته في قتله يقول: "عذيري من عبد هذيل يقرأ القرآن كأنه رجز الأعراب، أما والله لو أدركته لضربت عنقه"<sup>2</sup>.

وقد يظهر للبعض أن الحجاج يسيء إلى الرسول - صلى الله عليه وسلم - والأنبياء والصحابة الكرام، لكن الواقع العراقي هو الذي جعله يستمد من هذه "المقدسات" المعاني التي يسيطر على العراقيين بها، فهو يكرههم ويمقتهم "ويدلل الحجاج على قولنا الذي أسلفناه بواحدة أخرى من خطبة"<sup>3</sup> يقول فيها: "يا أهل العراق: إني لم أجده دواءً لأدوى لدائكم من هذه المغاري والبعوث، لو لا طيب ليلة الإياب وفرحة القفل، فإنما تعقب راحة، وإنني لا أريد أن أرى الفرح عندكم ولا الراحة بكم، وما أراكם إلا كارهين لمقالي، وأنا والله، لرؤيتكم أكره، ولو لا ما أريد من تنفيذ طاعة أمير المؤمنين فيكم، ما حملت نفسي مقاساتكم والصبر على النظر إليكم، والله أسأل حُسْنَ العون عليكم"<sup>4</sup>، وقد بلغ الحجاج في مصارحته بكراهيته لل العراقيين حدًا لا يوصف حتى إنه ليبلغ العجب بنا مبلغًا حينما نقرأ خطبته عندما أراد الحج يقول الدكتور مصطفى الشكعة: "إانا لنعجب أشد العجب من والٍ يخرج للحج فيودع محاكميه بهذا القول"<sup>5</sup>.

## بــ المعاني الإنسانية:

إلى جانب المعاني السياسية التي تعتمد نوعاً من التصعيد في اللهجة ضد المعارضين، نجد أيضاً بعضها من المعاني التي نطلق عليها المعاني الإنسانية، وهي تشبه الأولى في المقصد، ولكنها تختلف عنها في الطريقة والأداء، ومنها:

### ــ معاني اللين والعطف:

قد يستغرب البعض أن الحجاج يميل إلى اللين والمودة في خطبه، ولكن ذلك اللين كان يعمده أحياناً في بعض المواقف، وبخاصة إذا تعلق الأمر بجنود الشام، وأهل الشام الذين يحبهم ولا يخفى عنهم حبه

<sup>1</sup>ــ الجاحظ: البيان والتبيين، ج 1، ص 224.

<sup>2</sup>ــ ينظر في خطبته بالبصرة ابن عبد ربه الأندلسى: العقد الفريد، ج 4، ص 117.

<sup>3</sup>ــ مصطفى الشكعة: الأدب في موكب الحضارة، كتاب النشر، ص 105.

<sup>4</sup>ــ أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م 2، ص 297.

<sup>5</sup>ــ المرجع السابق، ص 109.

الشديد وتعلقه بهم، فهو في خطبته بعد وقعة دير الجماجم، ينهال بالسب والشتم على أهل العراق، لكن لغته تتغير إذا خاطب أهل الشام، "ولا يكاد الحاج يلتفت في نفس الموقف وفي نفس اللحظة الذي يقف فيه أهل الشام المستمعين إلى خطابه حتى تتغير الألفاظ والمعاني من هدير وغضب وتكديد وكراهية إلى لين ورضى ومؤانسة ومودة"<sup>1</sup> فيذكر لهم من حرصه عليهم حتى يشبه لهم نفسه بطائر النعام يحمي فراخه ويدافع عنها يقول: "يا أهل الشام إنما أنا لكم كالظليم الramح عن فراخه، ينفي عنها الدر، ويياعد عنها الحجر، ويكتنها من المطر، ويحميها من الضباب ويحرسها من الذئاب، يا أهل الشام، أنتم الجنة والرداء، وأنتم العدة والخذاء"<sup>2</sup>، وهو ما فعل هذا معهم إلا لعلمه أنهم أي أهل الشام يحبون بين أمية ويدعمونهم في حكمهم وسلطانهم، "لذلك يمدحهم الحاج ويتوعد إليهم في صورة نسائهم وأولادهم، يستعير لهم قول الشعرا، متحببا إليهم، ويستخدم الآيات القرآنية في تمجيدهم"<sup>3</sup> يقول في ذلك: "لأزواحكم أطيب من المسك ولأبناؤكم آنس بالقلب من الولد"، ثم نراه يدعم ذلك بالدفاع عنهم بيتين من الشعر فيقول: وما أنت إلا كما قال أخو بني ذبيان:

إذا حاولت في أسد فجوراً  
فإني لست منك ولست مني

هم درعي التي استلأمت فيها  
إلى يوم النسار وهم مجني

فهو يعادي كل من يسئ إليهم ويتبرأ منه، ثم نراه بعد ذلك يرفع من محبته لهم، ويرفع من معنويا لهم بآية قرآنية فيقول: "بل أنت يا أهل الشام كما قال الله سبحانه وله سبقت كلمتنا لعبادنا المرسلين، إنهم لهم المنصرون، وإن جندنا لهم الغالبون"<sup>5</sup>.

ومع أن الخطبة أقيمت في مناسبة واحدة، وفي حضور أهل العراق لكن تحدث المغايرة في المعانى في لحظة التفاتة إلى أهل الشام، وهذا الأمر هو الشائع في خطبه أغلبها.

غير أن الحاج في بعض المواقف يكون لينه فيه مصانعة ومداراة، ونلمس ذلك في خطبته بعد مقتل عبد الله ابن الزبير في الحرم المكي يقول: "ألا إن ابن الزبير كان من أخبار هذه الأمة، حتى رغب في الخلافة، ونازع فيها وخلع طاعة الله، واستكثن بحرم الله، ولو كان شيء مانعا للعصاة، لمنع آدم حرمة الجنة، لأن الله تعالى خلقه بيده، وأسجد له ملائكته، وأباحه جنته، فلما عصاه أخرجه منها بخطبته، وآدم

<sup>1</sup>- مصطفى الشكعة: الأدب في موكب الحصار، كتاب النشر ، ص 108 .

<sup>2</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 301، ابن عساكر: تلذيب تاريخ دمشق الكبير، دار إحياء التراث العربي ، بيروت لبنان ، ط 1987، ج 4، ص 58.

<sup>3</sup>- المرجع السابق ، ص 108 .

<sup>4</sup>- ابن أبي الحديد: شرح فتح البارقة ، م 1، ص 346

<sup>5</sup>- المصدر نفسه ، م 1، ص 346

أكرم على الله من ابن الزبير، والجنة أعظم حرمة من الكعبة<sup>1</sup> فقد سلك فيها مسلك الاقناع لأهل الحجاز لأنه يعلم مدى تعلقهم "بابن الزبير" وحبهم الشديد له، يقول الدكتور حسين علي صافي: " فهو في خطبته هذه، يختلف تمام الاختلاف عنه في خطبته مع أهل العراق،.. وهو بعد يتخير ألفاظه بحيث تلائم في وقها ووضوحاها وجزالتها واستواها ذوق المكين"<sup>2</sup>، ولقد حشد فيها من المعاني الاقناعية ما يدل على أنه يحاول موادعتهم وملاءفة مشاعرهم، بخلاف خطبه الأخرى تجاه أهل العراق التي يخشوها بكل ما أوتي من معانٍ القسوة والجبروت والترهيب والتهديد.

غير أن هناك خطبة أخرى بعد مقتل ابن الزبير أيضاً يحاول أن يبين فيها معانٍ الرحمة واللين مستحضرأً ما بقي يتردد في ذاكرته من صور السيرة النبوية الشريفة، وهو يوم فتح مكة ودخول النبي صلى الله عليه وسلم إليها متصرأً عزيزاً قد قهر الظلم ودحر الظالمين لكن دون حرب أو قتال، "وذلك أنه حين دخل مكة عنوة وقد قتلوا أعمامه وبني أعمامه وأولياءه وقاده أنصاره، بعد أن حصروه في الشعاب وعذبوا أصحابه بأنواع العذاب... فلما دخلها بغير حمدتهم، وظهر عليهم على صغر منهم، قام فيهم خطيباً فحمد الله وأثنى عليه ثم قال: "أقول كما قال أخي يوسف: "لا تشرب عليكم، اليوم يغفر الله لكم وهو أرحم الراحمين"<sup>3</sup> فهو يحاول أن يجعل من نفسه فاتحة لمكة، ويشبه نفسه بالنبي الكريم وقد أخذه هذا الشعور في غمرة الانتصار، فقال: "موج ليل التطمم، وانجللى بضوء صبحه، يا أهل الحجاز كيف رأيتمني؟ ألم أكشف ظلمة الجور، وطخية الباطل بنور الحق؟ والله لقد وطئكم الحاج وطأة مشفق، وعطفة رحم، ووصل قرابة"<sup>4</sup>، ويتساءل الدكتور مصطفى الشكعة بقوله: "والحق إننا لنتسائل أي "وطأة مشفق، وعطفة رحم، ووصل قرابة" تلك التي قام بها الحاج إزاء أهل مكة، وهي حصارها وضرها بالمنحنى وصدع الكعبة"<sup>5</sup>.

فكان الحاج هنا بقوله: "...وطئكم الحاج وطأة مشفق، وعطفة رحم، ووصل قرابة" يحاكي النبي صلى الله عليه وسلم، حينما قال لأهل مكة: "ما تظنون أني فاعل بكم؟" قالوا أخ كريم، وابن أخ كريم، فقال: "اذهبا فأتأتم الطلقاء"<sup>6</sup> وهذا إن دل على شيء فهو يدل على قدرة الحاج على توظيف المعانٍ القرآنية والأحاديث الشريفة والسيرة النبوية توظيفاً يضفي على نصوصه كثيراً من المصداقية، ويعزز قدرتها على النفاذ إلى قلوب مخاطبيه والتأثير فيهم، حتى ولو كان على باطل، فلا مجال هنا للمقارنة بين

<sup>1</sup>-ابن نباتة المصري: سرح العيون في شرح رسالة لابن زيدون، تتح محمد أبو الفضل إبراهيم، منشورات المكتبة العصرية صيدا، بيروت، 1986، ص 184.

وينظر، أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م 2، ص 287.

<sup>2</sup>-حسين علي صافي: الحاج حياته وخطبته، ص 44، 46، 47.

سورة يوسف: الآية 92.

<sup>3</sup>-الباحث: البيان والتبيين، ج 2، ص 250.

<sup>4</sup>-أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م 2، ص 287، 288.

<sup>5</sup>-مصطفى الشكعة: الأدب في موكب الحضارة، كتاب النشر، ص 111.

<sup>6</sup>-ابن هشام: السيرة النبوية، تتح، د. طه عبد الرؤوف سعد، دار الجليل بيروت، لبنان، ط 3، 1998، م 5، ص 74.

فتح الرسول - صلى الله عليه وسلم - ملكرة، وهو الرحمة المهدأة للعالمين، وبين فتح الحاجاج الظلوم الغشوم، الجبار، وهي في حال الإسلام وأهلها مسلمون، وقد ضربها بالمنجنيق، لكن الاقتدار البلاغي لدى الحاجاج جعله يستطيع أن يضمن نصوصه من المعاني حتى لكانه صاحبها الحقيقي، وكأنه على حق فيما يقول، وهذه من المظاهر الأساسية التي أسهمت في تشكيل نصوصه الخطابية تشكيلاً تفرد به عن غيره من معاصريه.

غير أن الحاجاج في هذه الخطبة ما يلبث حتى يعود إلى طبيعته العدوانية القائمة على التهديد بالسيف والتلويع بالقوه، فيقول لهم: "إلياكم أن تزلوا عن سنن أقمناكم عليه، فأقطع عنكم ما وصلته لكم، بالصارم البثار، وأقيم من أودكم ما يقيم المشفق من أود القناة بالنار"<sup>1</sup>.

فأهل الحجاز لن يتغير رأيهم في الحاجاج، وهم يكرهونه، فكأنه قد تغطى لهذا الأمر، فقرر أن يرجع إلى قوة الخطاب وعنفه، ليخضع رقباهم، ويكسر كل محاولة للثورة عليه.

### **جـــ المعانى الدينية:**

يشتمل النص الخطابي عند الحاجاج بن يوسف على الكثير من المعانى الدينية، والتي تأتى لخدمة البعد السياسي أي الحكم الأموي، غير أنها لا يمكننا أن نزع عنها صفة الصدق في التعبير -مهما كان قائلها- فالبعض يرى أن الحاجاج يتصنعها، كما قال عنه الحسن البصري سابقاً. ومن المعانى الدينية في خطبه ما يلي:

### **ـــ معانى الواقع والإرشاد:**

وتتجسد هذه المعانى في خطبه الدينية، التي هي، في حقيقة الأمر، تصب في مصب السياسة، فهو كما أسلفنا، يستخدم كل طاقاته اعتماداً على الدين واستمداداً منه لما يحقق له الغرض المنشود وهو قمع الفتن وإخماد الثورات، لكننا لا يمكن أن ننجز عنده صفة الصدق في تدينه، يقول الدكتور حسين علي صافي: "كان الحاجاج في خطبه الدينية صادق الحسن فياض العاطفة يؤثر في نفوس السامعين إلى درجة أنهم ينسون من شدة تأثيرهم وانفعالهم بموعظة الحاجاج ما قد عرفوه عنه ووصموه به من البطش والقوة والظلم"<sup>2</sup>.

وقد خطبهم مرة فقال: "أيها الناس قد أصبحتم في أحل منقوص، وعمل محفوظ، رب دائم مضيع، وساع لغيره، الموت في أعناقكم، والنار بين أيديكم، والجنة أمامكم، خذوا من أنفسكم لأنفسكم، ومن غناكم لفقركم، وما في أيديكم لما بين أيديكم، فكأن ما قد مضى من الدنيا لم يكن، وكأن الأموات لم

<sup>1</sup>-أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م288، ص 287.

<sup>2</sup>-حسين علي صافي: الحاجاج حياته وخطاباته، ص 57.

يكونوا أحياء، وكل ما ترونـه فإنه ذاهب، هذه شمس عادٍ وثود، وقرون كثيرة بين ذلك، هذه الشمس التي طلعت على التبـاعة والأكـسرة، وخزائـنـهم السـائـرة بين أيديـهمـ، وقصورـهمـ المشـيدةـ، ثم طلـعتـ على قبورـهمـ، أين الملـوكـ الأولـونـ أينـ الجـبارـةـ المـتكـبرـونـ؟ الحـاسـبـ اللهـ، والـصـراـطـ منـصـوبـ، وجـهـنـمـ تـزـفـرـ وـتـوـقـدـ، وأـهـلـ الجـنـةـ يـنـعـمـونـ، فيـ روـضـةـ يـحـبـونـ، جـعـلـنـاـ اللهـ وـإـيـاكـمـ منـ الـذـينـ إـذـ ذـكـرـواـ بـآـيـاتـ رـهـمـ لـمـ يـخـرـواـ عـلـيـهاـ صـُـمـاـ وـعـمـيـانـاـ<sup>1</sup>، وهـنـاـ نـدـرـكـ أـنـ الحـجـاجـ فـيـ قـمـةـ وـعـيـهـ الـدـيـنـ تـسـيلـ مـعـانـيـ الـوعـظـ وـالـخـوفـ فـيـ الـآـخـرـةـ، وـالـدـعـوـةـ إـلـىـ الـاسـتـعـدـادـ لـهـ سـيـلـانـ المـاءـ فـيـ جـدـولـهـ دونـ تـكـلـفـ وـدـوـنـ تـصـنـعـ، وـقـدـ كـانـ الحـسـنـ الـبـصـرـيـ، رـحـمـهـ اللهـ، يـقـولـ: "أـلـاـ تـعـجـبـونـ مـنـ هـذـاـ الـفـاجـرـ؟ يـرـقـيـ عـتـبـاتـ الـمـنـابـرـ فـيـتـكـلـمـ بـكـلـامـ الـأـبـيـاءـ، وـيـتـلـ فـيـتـكـلـمـ فـتـكـ الـجـبـارـيـنـ، يـوـافـقـ اللهـ فـيـ قـوـلـهـ وـيـخـالـفـهـ فـيـ فـعـلـهـ<sup>2</sup> فـهـوـ يـعـلـمـ أـنـ الدـنـيـاـ دـارـ عـمـلـ، وـأـنـ الـآـخـرـةـ دـارـ جـزـاءـ، كـمـ يـذـكـرـ بـأـقـوـيـاءـ الـتـبـابـةـ وـالـأـكـسـرـةـ مـنـ الـرـوـمـ وـالـفـرـسـ وـغـيـرـهـمـ فـيـتـسـاعـلـ: "أـينـ الـمـلـوكـ؟ أـينـ الـجـبـارـةـ الـمـتكـبـرـونـ؟" وـأـعـتـقـدـ أـنـ بـهـذـهـ الـأـمـثـالـ، الـتـيـ أـصـبـحـتـ أـثـرـاـ بـعـدـ عـيـنـ، إـنـماـ يـحـاـولـ أـنـ يـزـيلـ عـنـ نـفـسـهـ صـفـةـ التـجـبـرـ وـسـيـشـنـيـ نـفـسـهـ مـنـهـمـ كـمـ يـعـبـرـ الـحـجـاجـ عـنـ غـيـرـتـهـ عـلـىـ ضـيـاعـ شـعـائـرـ الـإـسـلـامـ مـنـ إـضـاعـةـ الـصـلـاـةـ وـهـجـرـ الـقـرـآنـ، كـمـ يـحـاـولـ أـنـ يـقـلـلـ مـنـ قـيـمةـ الـدـنـيـاـ فـيـقـولـ: "إـنـ اللهـ كـفـانـاـ مـؤـونـةـ الـدـنـيـاـ، وـأـمـرـنـاـ بـطـلـبـ الـآـخـرـةـ، فـلـيـتـهـ كـفـانـاـ مـؤـونـةـ الـآـخـرـةـ وـأـمـرـنـاـ بـطـلـبـ الـدـنـيـاـ، مـاـلـيـ أـرـىـ عـلـمـاءـكـمـ يـذـهـبـونـ، وـجـهـالـكـمـ لـاـ يـتـعـلـمـونـ، وـشـرـارـكـمـ لـاـ يـتـوبـونـ؟"<sup>3</sup> مـاـلـيـ أـرـاـكـمـ تـحـرـصـونـ عـلـىـ مـاـ كـفـيـتـمـ وـتـضـيـعـونـ مـاـ بـهـ أـمـرـتـمـ؟ إـنـ الـعـلـمـ يـوـشكـ أـنـ يـرـفـعـ، وـرـفـعـهـ ذـهـابـ الـعـلـمـاءـ، أـلـاـ وـإـنـ أـعـلـمـ بـشـرـارـكـمـ مـنـ الـبـيـطـارـ بـالـفـرـسـ، الـذـيـنـ لـاـ يـقـرـؤـنـ الـقـرـآنـ إـلـاـ هـجـرـاـ، وـلـاـ يـأـتـونـ الـصـلـاـةـ إـلـاـ دـبـرـاـ، أـلـاـ وـإـنـ الـدـنـيـاـ عـرـضـ حـاضـرـ، يـأـكـلـ مـنـهـاـ الـبـرـ وـالـفـاجـرـ، أـلـاـ وـإـنـ الـآـخـرـةـ أـجـلـ مـسـتـأـخـرـ يـحـكـمـ فـيـهـاـ مـلـكـ قـادـرـ، أـلـاـ فـاعـلـمـواـ وـأـنـتـمـ مـنـ الـلـهـ عـلـىـ حـذـرـ، وـأـعـلـمـواـ أـنـكـمـ مـلـاقـوـهـ لـيـجـزـيـ الـذـيـنـ أـسـأـوـاـ بـمـاـ عـمـلـوـاـ، وـيـجـزـيـ الـذـيـنـ أـحـسـنـوـاـ بـالـحـسـنـيـ، أـلـاـ وـإـنـ الـخـيـرـ كـلـهـ بـحـدـافـيـرـهـ فـيـ الـجـنـةـ، أـلـاـ وـإـنـ الشـرـ كـلـهـ بـحـدـافـيـرـهـ فـيـ النـارـ، أـلـاـ وـإـنـ مـنـ يـعـملـ مـثـقـالـ ذـرـةـ خـيـرـاـ يـرـهـ، وـمـنـ يـعـملـ مـثـقـالـ ذـرـةـ شـرـاـ يـرـهـ، وـاستـغـفـرـ اللـهـ لـيـ وـلـكـمـ<sup>4</sup>، وـنـلـاحـظـ أـنـ الـحـجـاجـ غـاضـبـ بـعـضـ الشـيـءـ لـاـ يـرـىـ مـنـ اـنـتـهـاـكـ حـرـمـاتـ اللـهـ، وـإـتـابـعـ الـدـنـيـاـ الـفـانـيـ، وـتـرـكـ الـآـخـرـةـ وـالـغـفـلـةـ عـنـهـاـ، لـذـلـكـ نـرـاهـ يـمـزـجـ ذـلـكـ كـلـهـ بـنـوـعـ مـنـ التـرـغـيـبـ وـالـتـرـهـيـبـ وـالـتـخـوـيـفـ مـنـ عـذـابـ اللـهـ فـيـ الـآـخـرـةـ، وـمـاـ يـنـتـظـرـهـمـ مـنـ صـحـائـفـ فـيـهـاـ جـزـاءـ لـأـعـمـالـهـمـ.

ويروي مالك بن دينار عن الحجاج خطبة قال: غدوت على الجمعة فجلست قريباً من المنبر، فصعد الحجاج ثم قال:

<sup>1</sup>-أحمد زكي صفت: جهـرـةـ خـطـبـ الـعـربـ، جـ2ـ، صـ301ـ.

<sup>2</sup>- المرجع نفسه، جـ2ـ، صـ301ـ.

<sup>3</sup>- المرجع نفسه، جـ2ـ، صـ296ـ.

<sup>4</sup>- المرجع نفسه، جـ2ـ، صـ296ـ.

"أمرؤ حاسب نفسه، أمرؤ راقب ربه، أمرؤ زور عمله، أمرؤ فكر فيما يقرؤه غداً في صحفته، ويراه في ميزانه، أمرؤ كان عند همه آمراً، وعند هواه زاجراً، أمرؤ أخذ بعنان قلبه كما يأخذ الرجل بخطام جمله، فإن قاده إلى حق تبعه، وإن قاده إلى معصية الله كفه، إننا والله ما خلقنا للفناء، وإنما خلقنا للبقاء، وإنما نقل من دارٍ إلى دارٍ"<sup>1</sup> فليس الحجاج إذن من الذين يفكرون في الدنيا والسلطان فقط، بل هو مؤمن بالله يصرف فكره إلى الآخرة، ويعظ الناس بالعمل لها والنشاط سبيلها، وذلك لعلمه أن للقرآن والدين سلطته في تغيير سلوكيات الناس وإصلاحها، يقول الدكتور حسين علي صافي: "وهذه الخطبة أيضاً تفيض بالعاطفة الدينية الجياشة الصادرة عن قلب يخاف الله ويخشى عقابه"<sup>2</sup> لكن البعض يقول عن الحجاج مستغرباً ورود هذه المعاني في خطبه، مكذباً له في صدق عاطفته الدينية: "إلا أن ما يشير دهشتنا أن يعود الحجاج بعد أن قصف وزجر وهدد الناس بأرواحهم وأرزاقهم إلى الاستشهاد بالأيات القرآنية التي توهم السامع بأن قائلها تفني، ورع، يعمل في سبيل الدين ويتبع أحكامه... وهي تختطف على لسان الحجاج دون أن توحى بالبنوى لأنه تقدم بما يدل على عدم تورعه..."<sup>3</sup>، ولم تكن موجودة من قبله على الأقل لدى الولادة.

تلك أبرز الأفكار والمعاني التي كثر ورودها في النصوص الخطابية عند الحجاج بن يوسف ، والتي كانت بفعل التقلبات السياسية التي شهدتها العصر الأموي. ولئن وجدنا هذا التنوع في المعاني فهذا راجع، أساساً، إلى الفكر الخطابي السائد أيضاً لدى الخلفاء الأمويون، فالحجاج صنيعة عبد الملك ، وهو الذي وطد له حكم العراق ولأولاده من بعده.

<sup>1</sup>- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب ، م2، ص 302.

<sup>2</sup>- حسين علي صافي: الحجاج حياته وخطاباته، ص 54.

<sup>3</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 287.

الفصل الثاني

المبحث الخامسة

المبحث الأول: المفهوم

المبحث الثاني: الترميم النحوية والإنزال

المبحث الثالث: الترميم الفيقي الإنساني

## الفصل الثاني : المعجم الخطابي

- مدخل :

**1- المعجم الخطابي:** "المعجم قائمة من الكلمات التي تسمى بتجارب المجتمع أو تصفها أو تشير إليها"<sup>1</sup>، وهو يعتمد - أساساً - على اللغة فما هي اللغة؟ وما مكوناتها التي تعمل على تشكيل النص الخطابي؟ .

**أ- اللغة:** يقول ابن حني في تعريف اللغة: "أما حدها فإنها أصوات يعبر بها كل قوم عن أغراضهم"<sup>2</sup>، ويؤكد جون سترووك: "لقد كانت الخلاصة الشهيرة التي وضعها "سوسير" لهذا الاكتشاف الجوهري هو( أن اللغة شكل وليس جوهرها )، وهذا الاكتشاف لولاه لما كان أي من الأعمال التي نشرها ليفي سترووس وبارت وغيرهما ممكنا"<sup>3</sup>. أما الدكتور قام حسان فيصفها بأنها: "منظمة عرفية للرمز إلى نشاط المجتمع وهذه المنظمة تشمل على عدد من الأنظمة يتألف كل واحد منها من مجموعة من المعاني، تقف بيازتها مجموعة من الوحدات التنظيمية أو المباني المعبرة عن هذه المعانٍ ، ثم من طائفة من العلاقات التي تربطها ربطا إيجابيا"<sup>4</sup>.

وقد ارتئينا أن نبحث في الوحدات التي تكون المعجم الخطابي، في النصوص الخطابية عند الحاج بن يوسف التقطفي، والتي تتمظهر من خلالها لغته في هذا التشكيل الجمالي، واقتصرنا على تقسيم هذا الفصل إلى مباحثين، نتناول في الأول موضوع الألفاظ، وفي الثاني موضوع التراكيب من الوجهتين النحوية والبلاغية:

### المبحث الأول : الألفاظ

| - الألفاظ :

#### 1- مفهوم اللفظ في النقد القديم:

يقول الدكتور عبد الملك ضيف: "يرتكز العمل الإبداعي على عناصر بنائية تنتج منه هويته، و مختلف البني الصغرى والكبير، التي تميزه عن باقي الأعمال والأشكال الأخرى، والنص الخطابي -باعتباره إبداعا فريا لغويًا - لا يخرج عن هذا الإطار، فهو يتکئ على عناصره البنائية، وقد اهتم النقاد القدامى بقضايا العمل الإبداعي ومكوناته الأساسية التي تعمل على إنتاج الدلالة، فأدركوا أنها لا

1- حسان قام: اللغة العربية معناها ومبناها، نشر وتوزيع مؤسسة عالم الكتاب، القاهرة مصر ط 5، 2006، ص 39

2- ابن حني: الحصانص، تحقيق محمد علي النجار، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، 1952، ج 1، ص 33.

3- جون سترووك: البنية وما بعدها من ليفي سترووس إلى دريدا ، ترجمة محمد عصفور، المجلس الوطني للثقافة والفنون، الكويت، 1996 ، ص 19

4- حسان قام: المرجع السابق ، ص 34

تعدى ثنائية "اللفظ والمعنى" ...<sup>1</sup>، ويؤكد الدكتور يوسف غيبة الذي نشر بحثاً يتناول - بشكل مفصل ومستفيض - هذه الثنائية، أنها من أهم القضايا البلاغية والنقدية التي دار حولها جدل واسع في ميدان الدراسة الأدبية، حيث حظيت بقسط وافر من جهود علماء هذه الدراسة وذلك منذ زمن الجاحظ إلى عصرنا الراهن<sup>2</sup>، وقد خلص إلى القول بأن الجاحظ أول من أثار القضية، وإلى أنه يؤكد في إيجاز دقيق فضيلة الت المناسب بينهما اقتناعاً ببالغ أهميتها وتحريضاً على تحقيقها، ومشيراً في الآن نفسه - إلى جملة العيوب التي قد تحول دون تحقيق التوازن بينهما، يقول في ذلك: "ومن حق المعنى أن يكون الاسم له طبقاً، وتلك الحال له وفقاً، ويكون الاسم له لا فاضلاً ولا مفضولاً ولا مقصراً ولا مشتركاً ولا مُضمناً"<sup>3</sup>، وفي تناغم اللفظ مع المعنى يقع الكلام على السامع موقعاً حسناً ومرجواً "إذا كان المعنى شريفاً واللفظ بلغاً، وكان صحيح الطبع بعيداً من الاستكراه ومتزهاً عن الاختلال مصوناً عن التكلف صنع في القلب صنيع الغيث في التربة الكريمة"<sup>4</sup>، ولقد أعطى قدامة بن جعفر تصوره لمواصفات اللفظ، باعتباره عنصراً بانياً في العمل الإبداعي، فقال فيه: "أن يكون سمحاً، سهل مخارج الحروف من مواضعها، عليه رونق الفصاحة مع الخلو من البشاشة"<sup>5</sup>، ويختلف اللفظ مع المعنى في عدة نواحي منها المساواة والإشارة والإرداد وأبيات المعاني والتخييل والمطابق والمحاسن<sup>6</sup>، ويأتي صاحب كتاب العمدة ابن رشيق القيرواني ليؤلف بين اللفظ والمعنى، ويدعى أن لكل منهما مزية فيقول: "اللفظ جسم روحه المعنى، وارتباطه به كارتيل الروح بالجسم، يضعف بضعفه ويقوى بقوته"<sup>7</sup>. أما أبو العباس البرد، صاحب كتاب "الكامل"، فيفضل اللفظ الموجز على أن يكون مشاكلاً للمعنى، ويورد تعليقاً على خطبة عمر بن الخطاب الأولى فيقول: "إنما حسن هذا القول مع ما يستحقه من قبل الاختيار بما عضده من الفعل المشاكل له"<sup>8</sup>، غير أن الجرجاني قد أبرز وظيفة المعاني في الكلام ودورها الرئيسي الفعال في اللفظ، فالمعنى عنده بمثابة الروح أي القوة الحية المحركة التي تعمل في ضرب من الجاذبية القاهرة، على انتظام الألفاظ والتحامها لا كما اتفق، وإنما حسب هندسة يعليها العقل بوعي من الحقيقة: "وذلك أن المعنى لا تدين في كل موضع لما يجذبها التجنيس إليه، إذ الألفاظ خدم المعاني والمعرفة في حكمها، وكانت المعاني

١ - عبد الملك ضيف: جدلية الحضور والغياب مقاربة تطبيقية لشعرية الخطاب في قصيدة حديث الشمس والذاكرة لصطفى محمد الغماري، مجلة الآداب، جامعة متروري قسنطينة ، العدد 08 ، 2005 ، ص 243 بتصريف

٢ - يوسف غيبة: نظرية الجاحظ في كتابة اللفظ والمعنى وموقعها في الدراسة النقدية والبلاغية قديماً وحديثاً ، مجلة الآداب جامعة متروري قسنطينة ، الجزائر ، العدد 06 سنة 2003 ، ص 72

<sup>3</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 1، ص 66.

<sup>4</sup>- المصدر نفسه، ج 1، ص 61.

<sup>5</sup>- قدامة بن جعفر: نقد الشعر، ص 74.

<sup>6</sup>- المصدر نفسه، ص 153 وما بعدها.

<sup>7</sup>- ابن رشيق القيرواني: العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده ، ج 1، ص 217.

<sup>8</sup>- البرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 15.

هي المالكة سياستها، المستحقة طاعتھا، فمن نصر اللفظ على المعنى، كان كمن أزال الشيء عن جهته، وأحاله عن طبيعته، وذلك مظنة الاستكراھ<sup>1</sup>. "فاللّفظ والمعنى" ب لهذا المفهوم، وجھان لعملة واحدة، لا يمكن للعمل الأدبي شرعاً كان أو نشراً أن يتشكل بدون أحدھما، والنّص الخطابي في العصر الأموي يأْتِيُّ تَلْفِيْزِيَاً من لغة قريبة من لغة العصر الجاهلي في أغلبها، ولذلك ورد لفظها فصيحاً بليغاً مؤدياً لكل الأغراض والمعاني التي يريد لها الخطيب. ويفضل الجاحظ لغة الأعراب لفصاحة لفظها فيقول: "إنه ليس في الأرض كلام هو أمنع ولا أنفع ولا آنق ولا ألد في الأسماع ولا أشد اتصالا بالعقل السليمة ولا أفقى للسان ولا أجود تقويمًا للبيان من طول استماع حديث الأعراب الفصحاء العقلاه والعلماء البلغاء"<sup>2</sup>. ويفيد ابن خلدون الجاحظ، في رأيه هذا بقوله: "اعلم أن صناعة الكلام نظما ونشر إثنا هى في الألفاظ لا في المعانى، وإنما المعانى تبع لها وهي أصل، فالصانع الذى يحاول ملكة الكلام فى النظم والنشر إنما يحاوّلها فى الألفاظ بحفظ أمثلها من كلام العرب ليكثر استعماله وجريه على لسانه والذى فى اللسان والنطق إنما الألفاظ"<sup>3</sup>، وإن بدا ابن خلدون متخيلاً إلى جهة الألفاظ، فإنما يقصد تعلم اللغة والفصاحة من مواطنها، من الأعراب الفصحاء، وقد جعل ابن رشيق للفظ صفات بها يرتفع قدر المعانى، أجملها في الجودة والجزالة والعدوبة والطلاوة والسهولة والخلاوة<sup>4</sup>.

"وللبيئة دور بارز في حفز القرائح وشحذ المهمم، وإثارة الوجdan، كما أن لكل بيئه سماتها الخاصة بما التي تظهر آثارها على شعرائها"<sup>5</sup>، ومادام هذا حال الشعراء، فالأمر كذلك بالنسبة للخطباء، وهذا الأمر لا يخفى على دارسي الأدب. "ويبدو أن ابن سلام هو أول من لاحظ، من بين النقاد العرب، أثر البيئة في الخصائص الفنية للشعر حين تحدث عن عدي بن زيد"<sup>6</sup>. والحجاج واحد من الخطباء الذين نشأوا في البدایة، وتأثروا بها في لغتهم. ولذلك فقد انطبع لغة الخطابة في العصر الأموي بصفة عامة بالقوة والمتانة، وليست نصوص الحجاج الخطابية بعيدة عن واقع البداؤة في ألفاظها وتراتيبيها، وفيها من الألفاظ الخشنة الملمس الشيء الكثير، يقول الدكتور إحسان النص: "ثمة ظاهرة تلفت النظر في الخطابة الأموية عامة، والخطابة السياسية خاصة وهي أن هذه الخطابة لم تسير تمام المسيرة حياة التحضر التي انتقلت إليها كثرة العرب في هذا العصر، فظلت الخطابة - بوجه عام - تحمل في أسلوبها طابعاً أدنى إلى البداؤة، سواء في ألفاظها أو في تراتيبيها، أو في الأبيات التي كان الخطباء يتمثلون بها"<sup>7</sup>، وما دامت

<sup>1</sup>- عبد القاهر الجرجاني: *أسرار البلاغة في علم البيان*، ص 50.

<sup>2</sup>- الجاحظ: *البيان والتبيين*، ج 1، ص 96.

<sup>3</sup>- ابن خلدون: *المقدمة*، ص 576.

<sup>4</sup>- ابن رشيق القميرواني: *العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده* ، ج 1، ص 221.

<sup>5</sup> جهاد الجمالي: *طبقات الشعراء في النقد الأدبي عند العرب* ، دار الجليل بيروت ، لبنان ط 1 ن 1992 ص 121

<sup>6</sup> المرجع نفسه ، ص 124

<sup>7</sup>- إحسان النص: *الخطابة العربية في عصرها الذهبي* ، ص 193

اللفاظ الخطابة ولغتها مأخوذة عن الأعراب الفصحاء فمن البديهي أن تكون غريبة أو فيها إغراب، وقد كان العرب يتشارقون بالغريب من اللفظ في كلامهم شرعاً ونثراً واستعمالهم للغريب كان دليلاً على أن طباعهم قاسية وجافية فيها خشونة وغلظة.

## 2- أنواع اللفظ:

### أ- اللفظ الغريب:

#### 1- لغة:

ورد في لسان العرب أن الغريب: "هو الغامض من الكلام، وكلمة غريبة، ويقول الأصمسي: أغرب الرجل في منطقه إذا لم يبق شيئاً إلا تكلم به وكذلك أغرب الرجل إغراياً إذا جاء بأمرٍ غريب."<sup>1</sup>.

#### 2- اصطلاحاً:

الغرابة أن تكون الكلمة وحشية<sup>\*</sup>، لا يظهر معناها، فيحتاج في معرفته إلى أن ينقر عنها في كتب اللغة المبسوطة<sup>2</sup>، وقد يلائم الخطيب بطبيعته بين اللغة وبين المتلقى، يقول بشر بن المعتمر: "ينبغي للمتكلّم أن يعرف أقدار المعاني، ويوازي بينها وبين أقدار المستمعين وبين أقدار الحالات، فيجعل لكل طبقة من ذلك كلاماً، ولكل حالة من ذلك مقاماً..."<sup>3</sup>. ويبدو أن المحافظ هو الآخر ربط بين الكلام والمخاطب في ضرورة الملائمة بينهما فتراه يقول: "... فإن الوحشى من الكلام يفهمه الوحشى من الناس كما يفهم السوقى رطانة السوقى"<sup>4</sup>.

وتقع الغرابة والتوعر في الاستعمال وكثرته، أو في بنية الكلمة، أو بيئتها؛ أو موضوعها، أو ثقافة أهلها... وقد شغلت الغرابة أذهان علماء اللغة والبلاغة، ومنهم من قسمها إلى قسمين: غريب حسن، وغريب قبيح، ومهما يكن من أمر فالغرابة في الألفاظ فإنها مسألة اعتبارية محكمة بالمتلقى وثقافته وصلته باللغة وآدابها، ومعرفة عصرها وبيئتها...

<sup>1</sup>- ابن منظور: لسان العرب، دار صادر، بيروت لبنان، 1990. باب الغين، ، المجلد 1، ص 460، وينظر ابن فارس: مقاييس اللغة، تج عبد السلام هارون، دار الجليل، بيروت، ط 1 م 2، ص 199.

<sup>2</sup>- الخطيب القرزوني: الإيضاح في علوم البلاغة المعاني والبيان والبديع، تج إبراهيم شمس الدين، دار الكتب العلمية بيروت، لبنان، ط 1، 2002، ص 14.

<sup>3</sup>- المحافظ: البيان والتبيين، ج 1، ص 92.

<sup>4</sup>- المصدر نفسه، ج 1، ص 95..

## ب-اللفظ الوحشي:

### 1- لغة:

يقول ابن فارس: الحاء والواو والشين كلمة واحدة، الحوش والوحش، يقال للوحشي وقال عمر في زهير: "كان لا يعارض بين القوافي، ولا يتبع حoshi الكلام ولا يمدح الرجل إلا بما فيه"<sup>1</sup>.

### 2- اصطلاحاً:

أما في الاصطلاح فالوحشي من الكلام ما نفر عنه السمع، وإذا كانت الفظة خشنة مستغربة لا يعلمها إلا العالم المبرز، والأعرابي القح، فتلك وحشية، وكذلك إن وقعت غير موقعها<sup>2</sup>. ويرد مصطلح الوحشي بمعنى الحoshi ويعرفه قدامة بن جعفر بقوله: "... أن يرتكب الشاعر فيه ما ليس يستعمل ولا يتكلم به إلا شاذًا، وذلك هو الحoshi الذي مدح عمر بن الخطاب زهيرًا بمحاجنته له وتنكبه إياه فقال كان لا يتبع حoshi الكلام"<sup>3</sup>.

وقد أجاز قدامة بن جعفر الإغراب والوحشية في الكلام، لمن كان ذلك طبعه يقول: "وهذا البابُ مجوزٌ للقدماء ليس من أجل أنه حسن لكن من شعائهم من كان أعرابياً قد غلت عليه العجرفة ومَسَتِ الحاجة إلى الاستشهاد بأشعارهم في الغريب، ولأن من كان يأتي منهم بالوحشي لم يكن يأتي به إلا على جهة التطلب والتکلف، لما استعمله منه لكن بعادته، وعلى سجية لفظه"<sup>4</sup>.

وهذا الرأي قد أخذه قدامة بن جعفر -فيما يبدو- عن أستاذة الجاحظ الذي يقول في هذا الصدد: "وكما لا ينبغي أن يكون اللفظ عامياً ساقطاً سوقياً فكذلك لا ينبغي أن يكون غريباً وحشياً إلا أن يكون المتكلم بدوياً أو عربياً، فإن الوحشي من الكلام يفهمه الوحشي من الناس كما يفهم السوقى رطانة السوقى"<sup>5</sup>.

ويعطي قدامة بن جعفر أمثلة عن الوحشي من الكلام فيقول: "ومن الأعراب أيضاً من شعره فطيع التوحيش، مثل ما أنسدناه أحمد بن الفنشخ وورد عليه فلم يسمقه"<sup>6</sup>:

أخطأت وجه الحق في التخطُّخ	أفرخْ أذا كلبْ أفرخْ أفرخْ
يخرجن ما بين الجبال الشمخ	أما ورب الراقصات الزمخ

<sup>1</sup>- ابن فارس: مقاييس اللغة، م2، ج2، ص119.

<sup>2</sup>- المصدر نفسه، م2، ج2، 119.

<sup>3</sup>- قدامة بن جعفر: نقد الشعر، ص172. وينظر، عبد العزيز أبو سريح ياسين: دراسة الباقلاي للنظم القرآني تحليل ونقد، مكتبة جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية، قسنطينة، الجزائر، ط1، 1991، ص 18

<sup>4</sup>- المصدر نفسه، ص172.

<sup>5</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج1، ص95.4.

<sup>6</sup>- قدامة بن جعفر: المصدر السابق ، ص174

إلى أن يقول:

### ضم الصماليخ

### ضم صمـاخ الأصـلـخ

وهذه الأبيات تبدو عليها كثير من الحوشية والوحشية، فماذا يعني بالتطخطخ والزمخ...الخ، فقد طغا عليها عنصر الغرابة وفهمها يتطلب العودة إلى المعاجم اللغوية.

ولقد اشتهر الحجاج بن يوسف بخطبه السياسية العنيفة، وذلك "لاشتداد صور الصراع الحزبي بين الخلافة ومعارضيها في عصر بني أمية. وقد تحول أمر الخطابة السياسية من الخلفاء إلى رجال قوميين يقومون على خدمتهم والدعاية لهم، ومحاولة ترسيخ أنظمة حكمهم"<sup>1</sup>. بالقوة والعنف والشراسة، ولذلك جاءت الخطابة السياسية مليئة بألفاظ فيها من القوة والفصاحة الشيء الكثير، وقد تفنن خطباء بني أمية، ومنهم الحجاج في صناعة خطبه، تقول الدكتورة مي يوسف خليف: "وهنا بدأ الخطيب فارساً في ميدان الكلمة، كما كان فارساً في ميدان القتال، فهو في الحالتين يدافع عن قضية، ويتتصر لوقف أو يتحمس لنظرية، وهو ما تكشف بصورة واضحة في خطابة الحجاج بن يوسف منذ ولاده الخليفة أمير الكوفة<sup>2</sup>، وذلك بفضل الصنعة الفنية والتحبير، يقول الدكتور إحسان النص: "وحسينا أن ندقق النظر في هذا التراث الخطابي الذي خلفه لنا العصر الأموي لندرك بيسراً أن جله لم يصدر عن قائلية عفو البديهة"<sup>3</sup>، "فخطاب الحجاج منمق بلغ رغم ما فيه من قسوة وغلظة وتحمم على أهل العراق، الذين فضلوا عليا، ثم أيدوا الشرارة -يعني الخوارج- ثم بايعوا عبد الله بن الزبير... ومن ثم فقد عمل ولادة بني أمية إلى الشدة والتخويف والبطش"<sup>4</sup>.

وتتصف الدكتورة مي يوسف خليف خطب الحجاج بقولها: "ونُخَطِّبُ الحجاج تتجاوز المنطق التقريري المباشر الذي وجدناه قاسماً مشتركاً في خطابة عصر صدر الإسلام، وإذا به يعمد إلى غريب الصور، وغريب اللفظ أيضاً، وكأنما قصد إلى إثارة الرعب والفزع في نفوس جمهوره، كما كان الحال عند كهان الجاهلية في أسحاقهم"<sup>5</sup>. وقد كان أرسطو يقول: "إن اللغة الأدبية تنحو إلى الإغراب وتتفادى العبارات الشائعة"<sup>6</sup>، يقول الدكتور شوقي ضيف ، في تعليقه على خطبة الحجاج حينما دخل

<sup>1</sup>- مي يوسف خليف: تطور الأداء الخطابي بين عصر صدر الإسلام وبني أمية، ص70، وينظر: مصطفى الشكعة: الأدب في موكب الحضارة، كتاب النشر، ص97.

<sup>2</sup>- المرجع نفسه ، ص70

<sup>3</sup>- إحسان النص: الخطابة السياسية في عصر بني أمية، ص147.

<sup>4</sup>- مصطفى الشكعة: المرجع السابق، ص104

<sup>5</sup>- مي يوسف خليف: المرجع السابق، ص71

<sup>6</sup>- صلاح فضل: علم الأسلوب مبادئه وإجراءاته، دار الشروق للنشر والتوزيع ، ط1 ، 1998، ص 25

الكوفة: "وهو - يعني الحجاج - يفتح هذه الخطبة بأشعار تملئ باللفظ الغريب، حتى يأخذ على سامعيه أنفاسهم"<sup>1</sup> فالهدف من الإغراب واضح ولم يرد اللفظ الغريب اعتماداً لدى الحجاج في عصر ، وفي مجتمع يتطلب ذلك.

ولعل الشروء اللغوية التي يتمتع بها الحجاج من حفظ للقرآن الكريم، ومعرفة للحديث النبوى الشريف، وأشعار العرب، قد أمدته بمعجم خطابي غنى وقوى، مما جعل خطبه محكمه الصنعة، جيدة الديباجة، والحجاج يعرف كيف يختار معجمه بدقة بالغة<sup>2</sup>، تجعله يحقق هدفه من ورائها، في التأثير على خصومه، فقوية اللغة ودقة اختيار ألفاظها وحسن تشكيلها في سياقاتها المناسبة كفيلة بأن تجعل الخطبة السياسية عنده متميزة عن غيرها من خطب الخلفاء والولاة، ولعل هذا هو السبب في تميزه عن سابقيه من خطباء بني أمية كعبد الملك بن مروان، و زياد بن أبيه . فمخاطبة أهل الحضر بكلام أهل البدية عُد في نظر البعض من قبيل الكلام الوحشى، لأنه يبتعد بالسامعين عما ألقوا سماعه، وعرفوا معانيه، ولذلك "كان غريباً يعلو على أفهمهم ومداركهم،... ويشبهه أن يكون وحشياً لأنه يعيش في غير بيته، ويخاطب به غير أهله"<sup>3</sup>.

والخطابة الأممية ذات طابع بدوى، تغلب عليها الخشونة في التعبير، وذلك لأن البيئة البدوية فيها خشونة، وتعد مهدًا للفصاحة والقوة والبيان العربي الصافى في منابعه الأصلية<sup>4</sup>، وفي ذلك يورد الجاحظ قول الرسول صلى الله عليه وسلم: "من بدأ جفأ".<sup>5</sup>

وقد تفوق خطباء البدو على غيرهم من خطباء الحواضر والمدن، في التعبير عن أفكارهم بالدقة والإيجاز بحسب طبيعة عقولهم التي لا تقبل الإكثار<sup>6</sup>، وقد وصفهم الجاحظ بالسذاجة في التفكير والضآللة من الثقافة والمعرفة بالدين<sup>7</sup>. يقول الدكتور إحسان النص: "وحيظ الخطب السياسية من هذا الطابع البدوى يتفاوت باختلاف طبائع الخطباء وثقافتهم وبيئتهم، ومن الطبيعي أن يكون هذا الطابع في خطب البداية أبرز وأقوى منه في خطب سكان الحواضر، ولم يكن خطباء البدية يتحاشون من استعمال الألفاظ النابية الصريحية التي كان ذوق أهل الحضر يأبى عليهم استعمالها".<sup>8</sup>

١- شوقي ضيف: تاريخ الأدب العربي العصر الإسلامي ، ط٦ ، دار المعرفة بمصر ١٩٦٣ ، ص ٤٢٠

٢- مي يوسف خليف: تطور الأداء الخطابي بين عصر صدر الإسلام وبني أمية ، ص ٧٩

٣- محمد أبو زهرة: الخطابة أصولها تارikhها في أزهر عصورها عند العرب، ص ١٠٣

٤- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص ١٩٣.

٥- الجاحظ: البيان والتبيين، ج ١، ص ١٥.

٦- المرجع السابق، ١٩٤.

٧- الجاحظ: المصدر السابق، ج ١، ص ١٥، ١٦، ١٥.

٨- إحسان النص: المرجع السابق ، ص ١٩٤.

وقد أدرك العرب قيمة فصاحة الأعراب وعدوها مثلهم الأعلى الذي يحتذونه في كلامهم، ولذلك كان الخطباء الحضريون يعمدون إلى محاكاة البداء من الخطباء في طريقة كلامهم وأساليبهم اللغوية لأن الخطابة تتركز - أساساً - على فن القول أي اللغة هذا من جهة، ومن جهة أخرى يتشبه بهم الخطيب ليظهر نفسه كرجل قوي عنيف شديد الفتاك، لأن البداوة تعني لهم القوة والخشونة<sup>1</sup>.

"خطبة الحجاج تصور فصاحته وبلاعته وحفظه للشعر الغريب، إذ اتخذت مقدمة لكلامه، وكأنما يجعله فاتحة موسيقية له، فاتحة يتبدى فيها ويطلب التشبه بالبدو... حتى يغرب على السامعين ويروعهم"<sup>2</sup>، وقد حشد في هاته الخطبة من الشعر الغريب الشيء الكثير، مما جعلها تتفوق بلاعياً، على مثيلاتها الآخريات من خطبه، يقول الدكتور محمد العمري: "ومن الخطباء من كانت لهم ثقافة أدبية واسعة قائمة على حفظ جيد الأشعار والأمثال مع حفظ القرآن والحديث، والحجاج أحسن من يمثل هذه الطائفة"<sup>3</sup>، ولكنه بعد ذلك كان يعني باختيار ألفاظه، متلمساً منها ما ليس وحشياً ولا ساقطاً سوقياً<sup>4</sup>، ويقصد شوقي ضيف بالوحشي هنا الساقط من الكلام، واختيار الألفاظ هنا لم يكن في أقل خطبه التي قد لا نجد فيها الكلام الوحشي، أما الأغلب منها فإنما تشمل على اللفظ الغريب ذي الطابع الوحشي البدوي، وبخاصة ما تعلق بالأشعار البدوية، التي يتمثل بها، ولذلك فالجاحظ يؤكّد على صفة مهمة للألفاظ وهي عدم تهذيبها لتلائم الأذواق الحضرية، بل لتلائم الأذواق البدوية يقول في ذلك: "ولا تجعل همك في تهذيب الألفاظ، وشغلك في التخلص إلى غرائب المعاني، وفي الاقتصاد بلاغ"<sup>5</sup>، وبما أن الخطابة والشعر كانا يسيران جنباً إلى جنب في الحياة الأدبية للعرب، فقد استفاد الخطباء كثيراً من الشعر الغريب، ووظفوه في خطبهم يقول د. محمد العمري: "وعموماً فإن الخطابة العربية نشأت في محيط شعري، بل ربما جاز القول بأنها أحد الأفلاك المنفصلة عن الشعر المشدودة إليه بجازبية أسلوبية قوية"<sup>6</sup>، ولذلك نجد الحجاج على غرار خطباء بين أمية يتمثل بالشعر، وبخاصة خطبته بعد أن تولى العراق سنة 75هـ التي يشكل الشعر فيها الثنين، وقد كان الحجاج بن يوسف من القرويين الفصحاء، يقول الجاحظ: "وزعم أصحابنا البصريون عن أبي عمرو بن العلاء أنه قال: لم أر قرويين أفصح من الحسن والحجاج"<sup>7</sup>. وقد كان دائم الاختيار لأبيات الشعر البدوي اللغة، وذلك لما يرى من عصيان أهل العراق، فكان يدرك أنهم لا يفهمون إلا لغة القوة والخشونة، والعنف، يروي صاحب كتاب "الكامن في اللغة

<sup>1</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها النهي ، ص 194.

<sup>2</sup>- شوقي ضيف: الفن ومذاهبه في النثر العربي، دار المعارف، مصر، القاهرة 1947، ص 83، 84.

<sup>3</sup>- محمد العمري: في بلاغة الخطاب الاقناعي، ص 91.

<sup>4</sup>- المرجع السابق ، ص 84.

<sup>5</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 1، ص 255.

<sup>6</sup>- محمد العمري: المرجع السابق ، ص 91.

<sup>7</sup>- المصدر السابق، ج 1، ص 106.

"والأدب" في ذلك رواية يقول فيها: "وقد كان الحاج في كل يوم يفقد العصاة ويوجه الرجال، فكان يحسبهم هاراً، ويفتح الحبس ليلاً، فينسل الناس إلى ناحية المهلب، وكأن الحاج لا يعلم، فإذا رأى إسراعهم تمثل قائلاً: إن لها لسائقاً عشتراً إذا ونين ونية تغشمراً<sup>1</sup>

وهنا تظهر دقة اختيار الحاج لمعجمه الخطابي، فلفظة "السائق" تدل على أن أهل العراق قطيع من الغنم، أو الجمال، وهو كوالٍ عليهم يسوقُهم كما تساق الغنم والإبل، ومن أوصافه أنه "عشتراً" أي صلب قوي، لا يرافقهم، وإن هذا المعنى، وهذه الألفاظ كثيرة التردد في خطبه، وبخاصة لفظ "سائق"، الذي ورد في خطبته حين ولـي العراق سنة 75هـ حينما تمثل بقول الشاعر:

قد لفها الليل بسوق حطم	هذا أوان الشد فاشتدي زيم
ولا بجزار على ظهر وضم	ليس براعي إبل، ولا غنم

فمجموعة الألفاظ قد استقاها من البيئة البدوية الصحراوية الحالصة لذلك "زيم" وهو اسم الناقة يبدو عليه من الغرابة بحيث يصبح وحشياً يتطلب فهم معناه، العودة إلى المعاجم اللغوية، وكذلك "سوق"، و"حطم" والتي هي من أسماء رجال البداية، إذ يذكر البعض أن هذه الأبيات هي لرجل اسمه "الحطم" القيسي، وقيل: "إن الحطم هو الراعي الغاشم الظالم"<sup>2</sup>، وهذا الاستعمال للغة الأعراب وأبيات شعرية، فيها الغريب، يدل على فضاحة الحاج، كما يدل على أنه يريد أن يتشبه بالأعراب في لغتهم، حتى يرعب سامعيه<sup>3</sup>، فهذه الألفاظ، تأخذ السامعين إلى عالم فيه من المشقة والمعاناة إن هم خرجوا على أمره، وعصوه، أما لفظ "جزار" و"وضم" فهي تبعث على الخوف الشديد، بل والذعر الذي يقض المضاجع، فهل هناك منظر أشد فضاعة وغرابة من تقطيع الحزار للحم والعظام على ظهر خشبة من جذوع الأشجار. فتوظيف اللفظ الغريب في الخطاب يعد، في نظر النقاد ودراسي الأسلوب، من الانحرافات الاستبدالية، التي تأتي في محور الاختيار بين البديلان اللغوية والألفاظ المتاحة في المعجم اللغوي. ويعطي الدكتور صلاح فضل مثالاً على ذلك بقوله: "مثل الاختلاف في ترتيب الكلمات، والانحرافات الاستبدالية تخرج على قواعد الاختيار للرموز اللغوية مثل وضع المفرد مكان الجمع أو الصفة مكان الموصوف أو اللفظ الغريب بدل المألوف"<sup>4</sup>، فالخطيب يختار من الرموز اللغوية أي الدوال والمدلولات ما

<sup>1</sup>- البرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 3، ص 252

\*- العشترا: الصلب، الفشمرة: ركوب الرأس، المتغشمر: الجاد، ينظر: البرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 3، ص 252

2- الجاحظ: البيان والتبيين ، ج 2، ص 381. وينظر: ابن كثير: البداية والنهاية، دار التقوى للطباعة والنشر، القاهرة، مصر، ط 1999، ج 9، ص 10

3- شوقي ضيف: الفن ومذاهبه في التراث الغربي، ص 84.83

4- صلاح فضل: علم الأسلوب مبادئه وإجراءاته، ص ص 211، 212

يناسب غرضه من خلال خطابه إلى جمهوره، يقول صلاح فضل: "ومن هُنا فقد يحسن قصر الانحرافات الاستبدالية على عمليات الاختيار المعجمية، ولابد من الانتباه لمبدأ الاختيار والتراكيب...".<sup>1</sup>

فاستخدام اللغة البدوية في الخطاب يمكن أن يتحقق له قيمة أسلوبية عبر الانزياح من الناحية الزمنية، فاستخدام الألفاظ البدوية في غير عصرها يعد أمراً غير عادي، يقول صلاح فضل: "ومثال في أدبنا العربي أسماء الأماكن والعناصر البدوية في شعر امرئ القيس وغيره من الجاهليين".<sup>2</sup>

### جـ- اللفظ الجزل:

#### ١ـ مفهومه:

"الجزل" الحطب اليابس، وقيل الغليظ، وقيل ما عَظُمَ من الحطب ويس ثم كثر استعماله حتى صار جزاً، قال أحمد بن يحيى:

"فويهاً لقدرك وبِهَا لَهَا! إذا اخترت في محل جزل الحطب.

ورأْجُلُّ جزل الرأي وامرأة جزلة بینة الجزاله: جيدة الرأي، واللـفـظـ الجـزلـ: خـلـافـ الرـكـيـكـ"<sup>3</sup>، وقد ذكر الجاحظ في "البيان والتبيين" لفظ الجزاله، يقول: "وكلام الناس في طبقات كما أن الناس أنفسهم في طبقات، فمن الكلام الجزل والسخيف والمليح والحسن والقبيح والسميم والخفيف والثقيل وكله عربي وبكل قد تكلموا، وبكل قد تمادحوا وتعايروا"<sup>4</sup>، فالجزالة بهذا المفهوم صفة للكلام الذي اشتد أسره ومتن سبكه وقويه جرسه وسهل لفظه وبالطبع فإن الكلام الذي هذه صفاته لا يتأتى لغير المطبوعين الخلاص والمطبوعون هم من كانوا عربا خلصا فطروا على السليقة العربية. أما أبو العسكري فلا يختلف في تعريفه للجزالة عن الجاحظ كثيراً، يقول: "وأما الجزل المحثار من الكلام فهو الذي تعرفه العامة إذا سمعته، ولا تستعمله في محاورتها"<sup>5</sup>، ومثل له بقول مسلم:<sup>6</sup>

فحط الثناء الجزل نائله الجـزلـ  
وستنزل النعمى ويستعرف النصلـ  
إذا الأمر لم يعطفه نقض ولا فـتـلـ

وردن رواق الفضل فضل بن خالد  
بكـفـ أبي العباس يستمطر الغـنىـ  
ويستعطف الأمر الأـبـيـ بـحـزـمـهـ

<sup>1</sup>- صلاح فضل: علم الأسلوب مبادئه وإجراءاته ، ص212.

<sup>2</sup>- المرجع نفسه ، ص223.

<sup>3</sup>- ابن منظور: لسان العرب، ج 11، ص 109، مادة (جزل).

<sup>4</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 1، ص 95.

<sup>5</sup>- أبو هلال العسكري: الصناعتين، ص 71.70.

<sup>6</sup>- المصدر نفسه، ص 71

ولابن رشيق القمياني هو الآخر تعريف للجزالة فليست الجزالة والفصاحة أن يكون اللفظ حوشيا ولا أغرايا جافيا، ولكن حالٌ بين الحالين<sup>1</sup>، وهذه الحال التي بين الحالين لا يمكن إدراكها إلا من خلال الألفاظ، لأنها هي الجانب المحسوس في الكلام، وعلى هذا فلا يمكن إدراك هذه القيمة في الخطب إلا من خلال جرسها ونغمتها الذي تشكله طبيعة السياق في التعبير، ولذلك فالتعبير الجزل أغنی من المعانى اللطيفة. ويقسم ابن الأثير الألفاظ إلى جزلة ورقيقة إذ يقول: "الجزل من الألفاظ ما يستعمل، في وصف مواقف الحرب وفي قوارع التهديد والتخويف وأشباه ذلك... ولست أعني بالجزل من الألفاظ أن يكون وحشيا متوعراً عليه عنجهية البداءة، بل أعني بالجزل أن يكون متيناً على عنبوته في الفم ولذاته في السمع"<sup>2</sup>، ويمثل للجزل من الألفاظ بما جاء في قوله تعالى: "ونفح في الصور فصعق من في السموات والأرض إلا من شاء الله ثم نفح فيه أخرى فإذا هم قيام ينظرون"<sup>3</sup>.

والجزالة - بهذا المفهوم - تكون وصفاً للألفاظ، و ليست للتراكيب أو الجمل، ولعل الغرض من إرسال الكلام عند الخطيب وغير الخطيب، هو الذي يحدد للألفاظ نوعيتها من قوة ورقة وخشونة، وجزالة، فموقف التهديد والتخويف حسب رأي ابن الأثير يتطلب ألفاظاً جزلاً مؤدية لهذا الغرض.

## 2- صوره ونماذجه :

وفي مثل هذا ، يقول الحجاج:

"أنا بن جلا وطلائع الثنایا مت أضع العمامة تعرفوني

وهو لسحيم بن وثيل الرياحي<sup>4</sup>، فلا توجد في هذا البيت لفظة غريبة أو وحشية، ولكنها من الجزالة بحيث لا يوجد فيها غموض، ولا إهاب، "فابن جلا" معروف في الذاكرة العربية بأنه الأسد الذي يطلع من الجبل ويغير على أعدائه من الحيوانات والناس، كما أن "وضع العمامة" معروف أنه في حال الحرب، كما أن هذا البيت هو من الرجز، وهو معروف عنه أنه ينشد في حال الحرب وال المعارك.

ويقدم أبو هلال العسكري مثالاً على الجزل من الكلام، يقول: "وما هو أجزل من هذا قول الشعبي للحجاج، وقد أراد قتله لخروجه عليه مع ابن الأشعث: (أجدب بنا الجناب، وأحزن بنا المترل واستحلسنا المذر واكتحلنا السهر، وأصابتنا فتنة لم نكن فيها بررة أتقياء، ولا فجرة أقوباء)"<sup>5</sup>، فعفا

1- ابن رشيق القمياني: العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده، ج 1، ص 222

2- ابن الأثير : المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر ، ج 1 ، ص 172

3- سورة الزمر، الآية: 58

4- الجاحظ: البيان والتبيين ، ج 2 ، ص 382،381 ، العباسى: معاهد التنصيص على شواهد التلخيص ، ت محمد محى الدين عبد الحميد ، عالم الكتاب بيروت ، 1947 ، ج 1 ، ص 339

5- أبو هلال العسكري: الصناعتين، ص 72

عنه<sup>1</sup>، ومن خلال هذا النص ندرك أن الجزلة قائمة في الألفاظ والمعاني على حد سواء، فلعل حسن الجواب والإقناع هو الذي أضفى نوعاً من الجزلة في الفكرة وصواب الرأي، وحسن ملاءمة الألفاظ للمعنى، ولذلك يقول أبو هلال العسكري : "وأجود الكلام ما يكون جزلاً سهلاً، لا ينغلق معناه، ولا يستفهم مغزاها، ولا يكون مكدوداً مستكرهاً، ومتوعراً متقرراً، ويكون بريئاً من الغثاثة، عارياً من الرثاثة"<sup>2</sup>، فالجزلة بهذا المعنى تشمل اللفظ والمعنى معاً.

ومن الكلام الجزل في الخطب قوله: "أيها الناس من أعياد داؤه فعندي دواه"<sup>3</sup>، فالداء الذي يقصده هنا هو ما أشربه نفوس العراقيين من الثورات المتكررة حتى أصبحت داء لم يجدوا من يشفىهم منه حتى جاء هو بسيفه الذي، هو بحق، كان مداويا لأدواه، ولا نجد نظيرا لهذا الكلام في الجزلة والقوه.

وأكثر ما يكون من كلامه الجزل، إذا كان في معرض تهديد وتقرير مثل قوله: "إياتيكم وإياتكم، من تكلم قتلناه، ومن سكت مات بدائه غما"<sup>4</sup>، وهناك من يتصور الجزلة في الشكل وحده، بل هي فيما معا فالرأي الجزل هو، في حقيقة الأمر، من المعاني قبل الألفاظ. فمن الناس لا يعرف هذا المعنى، لكن استعماله في مثل هذا الكلام هو مما لا نجد له إلا عند الحاجاج وأمثاله من الخطباء والبلغاء.

ويلتفت الحاجاج إلى كثير من المعاني التي تعطى كلامه رونق الجزلة والفصاحة التي تعجز الأعراب ، فقوله في إحدى خطبه الوعظية: "إن الدنيا عرض حاضر يأكل منها البر والفاجر ، ألا وإن الآخرة أجل مستأخر يحكم فيها ملك قادر"<sup>5</sup> فعرض مثل هذه المعاني الدينية بهذا التشكيل المتوازي في البناء المتطابق في المعنى هو مما يزيد الكلام جزلة وفضلا، يقول أبو هلال العسكري: "والكلام إذا كان لفظه غثا، ومعرضه رثا، كان مردودا، ولو احتوى على أجل معنى وأنبله، وأرفعه وأفضلها"<sup>6</sup> ، وهكذا فالمعنى لا يستغني عن المبنى ليكون الكلام جزلا.

وكلام الحاجاج كله من الجزل المبين الذي لا يمكننا أن نصف جزاته في مثل هذا المقام ، ويكتفيما قال من خطب فهي تنطق عن نفسها بنفسها . ثم إن النبرة الكلامية التي عرف بها تشي بما فيه من القوة، من ذلك قوله: "أين الملوك الأولون، أين الجبابرة المتكبرون؟ المحاسب الله، والصراط منصوب،

1- أبو هلال العسكري: الصناعتين ، ص 72، 73.

2- المصدر نفسه، ص 73.

3- التوبيري : نهاية الأربع ، ج 7 ، 244

4- ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد ، ج 4، ص 122

5- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب ، م 2 ، ص 296

6- أبو هلال العسكري: المصدر السابق، ص 73

ووجهنم تزفر وتتوقد<sup>1</sup>، أن قدرته على التصرف مع جميع المعاني في جميع الحالات هي دليل قاطع على جزالة ما يتكلم به من خطب، فالصيغة المعتمدة على الاستفهام هنا تعطي المعنى صورة فيها من سمات الجزالة ما يعجز الدارس عن تفسيرها ووصفها الوصف الدقيق الذي تستحقه.

#### د-اللّفظ الخشن :

##### ١-مفهومه، لغة:

يقول ابن فارس في "مقاييس اللغة": "(خشن) الخاء والشين والنون أصل واحد، وهو خلاف اللين، يقال شيء خشن"، واحشوشن الرجل إذا ثماطن في ترك الترفة<sup>2</sup>، "وَخَشْنَ وَخَشَانَةُ وَخَشْوَنَةُ وَمَخْشِنَةُ، فهو خشن أخشن، والمخاشنة في الكلام ونحوه، واحشوشن الرجل: لبس الخشن وتعوده أو أكله أو تكلم به أو عاش عيشاً خشيناً، أو قال قوله فيه خشونة، وفي حديث عمر رضي الله عنه: اخشوشنا. وفي حديثه الآخر أنه قال لابن عباس: نشننة من أخشن، أي حجر من جبل والجبال توصف بالخشونة<sup>3</sup>. وفي استخدام الألفاظ لا بد أن يراعي الميدع الغرض، ويعطي قدامة بن جعفر مثلاً على ذلك، فيقول: "ولما كان المذهب في الغزل إنما هو الرقة واللطافة والشكل والدماثة كان مما يحتاج فيه أن تكون الألفاظ لطيفة مستعدبة مقبولة غير مستكرهه"<sup>4</sup>. ثم يعلق على بيت شعري في الغزل لعبد الرحمن بن عبد الله القس، بقوله أنه من الكلام المستقل والبيت هو:

كما يصف بيتأ آخر بقوله: ومن المستحسن قول الشاعر:  
إِنْ تَأْ دَارُكَ لَا أَمْلَ تَذَكَّرَا  
وَعَلَيْكَ مِنِ رَحْمَةِ وَسَلَامٍ

يقول قدامة بن جعفر معلقاً على هذا البيت: "فما رأيت أغلط من يدعو على محبوبته بقطع لسانها حيث أجادت في غنائها له"<sup>5</sup>. غير أن استعمال اللّفظ الخشن لا بد أن يكون في محله حتى يكون مستحسناً وبليغاً ومؤدياً للغرض الذي يريد الخطيب، فليس كل كلام خشن مستكرهاً في محله ومكانه: يقول قدامة: "... فإذا كانت جاسية، يعني خشنة، كان ذلك عيباً، إلا أنه لما لم يكن عيباً على الإطلاق أمكن أن يكون حسناً إذ كان قد يحتاج إلى الخشونة في مواضع مثل ذكر البسالة والنجدة والبأس

<sup>1</sup>- أحمد زكي صفت : جهرة خطب العرب ، م 2 ، ص 301

<sup>2</sup>- ابن فارس: مقاييس اللغة، ج 2، ص 184.

<sup>3</sup>- ابن منظور: لسان العرب، ج 13، ص 140 مادة (خشن)

<sup>4</sup>- قدامة بن جعفر: نقد الشعر، ص 191.

<sup>5</sup>- المصدر نفسه ، ص 191.

والرعبه"<sup>1</sup>. ولعل الخشونة في بعض ألفاظ الخطب مردها إلى الطابع البدوي الذي اكتسبته من طبيعة البداية العربية.

## 2- أسباب خشونة اللفظ: وتنشأ خشونة الألفاظ من أمور عديدة منها:

**أ- تقارب مخارج الحروف:** فالملاحظ على الألفاظ التالية يجد تقارباً في أصواتها مما يعطيها خشونة في النطق، وكذلك في السمع والجدول التالي يوضح ذلك:

السبب	صفته	اللفظ
اجتماع العين والراء والقاف	خشون	-العراق
اجتماع الشين + تكرار صوت القاف الانفجاري	خشونة + قوة	-الشقاق
اجتماع الطاء والنون والشين	خشونة + قوة	-الشيطان

وفي مخارج الحروف يقول ابن الأثير: "... وحسن مدرك بالسمع، والذي يدرك بالسمع إنما هو اللفظ لأنه صوت يتألف عن مخارج الحروف، فما استلذه السمع منه فهو الحسن، وما كرهه فهو القبيح"<sup>2</sup>، فمعيار الحكم على اللفظ بالحسن أو اللين، أو الخشونة، وغير ذلك من الصفات يرجع، في الأساس، إلى ذوق الناقد أو المتلقى ذي الدرابة ورهافة الإحساس، وسلامة السلامة، غير أن ابن الأثير يشترط لذلك ملاءمة اللفظ معناه من حيث المماثلة والمساواة<sup>3</sup>، وهو ما سبق إليه المحافظ.

وفي خطب الحجاج كلام كثير فيه خشونة ظاهرة، تتجلى عند المواقف الخطابية التي يتعرض لها الخطيب، ويتطبّلها موقف؟ فهو في حال التهديد يستعمل من ذلك قوله: "أما والله إني لأحمل الشر بحمله وأحنوه بنعله وأجزيه بمثله"، وكذلك قوله: "... ورؤوساً قد أينعت وحان قطافها... وكأني أنظر إلى الدماء بين العمائم واللحى تترقرق"<sup>4</sup>، وهذه الخشونة في ألفاظ التهديد مردها إلى المعانى التي تحملها، فالابتداء "بالشر"، والتأكيد عليه بالضمير العائد "اهاء" ثلاث مرات يوحى بالخشونة في المعاملة، ولذلك يقال فلان لين الجانب، وفلان خشن الجانب، وهذا ما صرّح به الحجاج في إحدى خطبه إذ يقول: "... لأولينكم كنفاً خشنًا..."<sup>5</sup>، وأي كنف أخشن من قطف الرؤوس، وإراقة الدماء.

1- قدامة بن جعفر: نقد الشعر ، ص 191.

2- ابن الأثير: المثل السائرة في أدب الكاتب والشاعر، ج 1، ص 82.

3- المصدر نفسه، ج 1، ص 88.

4- البرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 282-283.

5- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، ج 2، ص 463.

و حينما يشتم الحاج العراقيين نلمس نبرة الخشونة، على المستويين معاً: المعنى، واللفظ، من ذلك قوله: "إِنِّي وَاللَّهِ يَا أَهْلَ الْعَرَقِ، وَمَعْدُنِ الشَّقَاقِ وَالنَّفَاقِ، وَمَسَاوِيِ الْأَخْلَاقِ، مَا يَقْعُقُ لِي بِالشَّنَانِ" <sup>1</sup>، فلا شك أن المعنى فيه سب و شتم و خشونة، غير أن الألفاظ تحمل من الخشونة ما يجعلها مجلحة قوية الوقع، وذلك لشيوع حرف القاف الذي يوحى بالقوة، حيث يخلق الإيقاع المدوي الذي يوحى بدقة اختيار الكلام.

أما في عرضه لألوان العذاب الذي ينوي إيقاعه بهم، فلتتأمل، قوله:

أَمَا وَاللَّهِ لِأَحْوَنْكُمْ لَحْوَ الْعَصَا.

و لِأَقْرَعْنَكُمْ قَرْعَ الْمَرْوَةِ.

و لِأَعْصِنْكُمْ عَصْبَ السَّلْمَةِ.

و لِأَضْرِبْنَكُمْ ضَرْبَ غَرَائِبِ الْإِبلِ<sup>2</sup>.

ليس هناك عقاب أقسى مما عرضه في هذه العبارات ذات الألفاظ الخشنة: لأحونكم لأقرعنكم، لأعصبنكم، لأضربنكم، وخشونتها ترجع إلى صيغتها القائمة على لام الحجود، وتضييف حرف الواو في الحونكم، وكذلك، نون التوكيد الثقيلة، وكذلك تكرار المفعول المطلق (لحو، قرع، عصب، ضرب). فاللفظ عند الحاج بن يوسف شديد التأثير من خلال حسن اختياره واستقائه من النصوص الشعرية التي يحفظها ويوظفها في الوقت المناسب وفي المقام المناسب كذلك، وهو الذي يصنع الجمالية لنصوصه الخطابية كلها. والعناية باللفظ في خطب الحاج بن يوسف هي، في حقيقة الأمر، وليدة الصنعة التي عرف بها؛ فلا شك أن فيها إعداداً مسبقاً، كما لا شك كذلك أنها تصدر عن بديهة امتاز بها الخطيب، بين خطباء العصر الأموي. وقد كان الطابع البدوي من جماليات النص الخطابي لما فيه من ملاءمة للمواقف الخطابية العديدة.

## المبحث الثاني : التركيب النحووي والأنزياح:

### ١- مفهوم التركيب:

لقد تبانت مفاهيم التركيب في بيئات اللغويين؛ من النحاة والبالغين، فقد ورد في اللسان أن التركيب من قولهم: ركب الشيء، أي وضع بعضه على بعض، وقد تركب وتراكب، والركيب يكون اسماء للمركب في الشيء، كالفص يركب في كفة الخاتم... وشيء حسن التركيب<sup>3</sup>. أما عند النحاة

<sup>1</sup>- المبرد: الكامل في اللغة والأدب ، ج 1، ص 282، 283

<sup>2</sup>- المصدر نفسه ، ج 1، ص 282، 283

<sup>3</sup>- ابن منظور: لسان العرب، ج 1، ص 432

والبلاغيين فيعبرون عنه بقولهم: مسند ومسند إليه، وهي من المصطلحات التي نجدها عند سيبويه ، فقد ورد في "الكتاب": "هذا باب المسند والمسند إليه، وهما لا يعني واحد منهما عن الآخر، ولا يجد المتكلم منه بدا، فمن ذلك الاسم والمبني عليه، وهو قوله "عبد الله أخوك" ، ومثل ذلك قوله: "يذهب عبد الله" ، فلا بد للفعل من الاسم، كما لم يكن للاسم الأول بد من الآخر في الابتداء، وما يكون في متلة الابتداء، قوله: "كان عبد الله منطلقًا" ، "وليت زيداً منطلق" لأن هذا يحتاج إلى ما بعده، كاحتياج المبتدأ إلى ما بعده<sup>1</sup>.

والتركيب أو الجملة هو كل كلام مفيد مستقل بنفسه، يقوم على تعلق اسم باسم، أو اسم بفعل وتعلق حرف بهما، كما يقول الجرجاني: "فالاسم يتعلق بالاسم، بأن يكون خير عنه، أو حالاً منه، أو تابعاً له، أو صفة أو توكيداً، أو عطف بيان أو بدلاً، أو عطفاً بحرف، أو بأن يكون الأول مضافاً للثاني، أو بأن يكون الأول يعمل في الثاني عمل الفعل ، ويكون الثاني في حكم الفاعل له أو المفعول، وذلك في اسم الفاعل، كقولنا: "زيد ضارب أبوه عمراً"<sup>2</sup>. فقد عدد صور تعلق الاسم بالاسم في الأحوال التالية: الخبر، التابع، وهي الصفة والحال والتوكيد والبدل وعطف البيان، والإضافة، الفاعل والمفعول به والصفة المشبهة والتمييز.

أما تعلق الاسم بالفعل فبأن يكون مصدراً قد انتصب به، كقولك: "ضربت ضرباً" ويقال له المفعول المطلق، أو مفعولاً به كقولك: "ضربت زيداً" ، أو ظرفاً مفعولاً فيه، زماناً أم مكاناً، كقولك: "خرجت يوم الجمعة، ووقفت أمامك" أو مفعولاً معه، كقولنا: " جاء البرد والطيس" <sup>3</sup>، وصور تعلق الاسم بالفعل كثيرة<sup>4</sup>.

وأما تعلق الحرف بهما فيجعله ثلاثة أنواع هي، الأول: أن يتوسط بين الفعل والاسم مثل حروف الجر التي تفيد التعدية، والواو بين المفعول معه و فعله، وإلا في الاستثناء، والضرب الثاني: "جائني زيد وعمر. وقد كذلك مجموعة من التراكيب التي يتعلق فيها الحرف بالاسم والفعل..."<sup>5</sup>. فقد قدم الجرجاني أمثلة عديدة من القرآن الكريم شرح فيها صور التعلق بين الكلمات في التركيب الواحد معتمداً على النحو العربي، وقد أعطى النحو من المكانة في الجملة حتى إنه يصفه بقوله: "النحو في الكلام كالملح في الطعام" يقول معلقاً على ذلك إذ المعنى أن الكلام لا يستقيم ولا تحصل منافعه، التي هي الدلالات

<sup>1</sup>- سيبويه عمر بن عثمان: الكتاب، تع إميل بديع يعقوب، م 1 دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، ط 1، 1999، ص 48.

<sup>2</sup>- عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز، ص 04.

<sup>3</sup>- الطيس: جمع طيس وهو الثوب الخلق القديم وهي كلمة فارسية معربة.

<sup>4</sup>- المصدر السابق ، ص 05.

<sup>5</sup>- المصدر نفسه ، ص 06.

على المقاصد، إلا بمراعاة أحكام النحو من الإعراب والترتيب الخاص<sup>1</sup>، ولا يختلف تعريف ابن خلدون للتراكيب عن سابقيه، إلا أنه يضيف على ذلك، بأن جعل البلاغة تشارك النحو في دراسة أحوال التراكيب: "فالتراكيب بوضعها تفيد الإسناد بين المسندين، بشروط وأحكام جل أحكام العربية، وأحوال هذه التراكيب من تقديم وتأخير، وتعريف وتنكير، إضمار وإظهار، وتقييد وإطلاق"<sup>2</sup>، ويشير عبد القاهر الجرجاني إلى قضايا التقديم والتأخير على أنها من خواص التراكيب ويفرد لها بابا خاصا في كتابه "دلائل الإعجاز"<sup>3</sup> تحت عنوان: القول في التقديم والتأخير بين فيه أشكاله والأغراض التي يؤدinya في الكلام.

كما نجده يعبر عنها أيضاً بمصطلح القوالب، يقول: "وهذه القوالب كما تكون في المنظوم تكون في المنشور... ففي الشعر بالقطع الموزونة والقوافي المقيدة، واستغلال الكلام في كل قطعة، وفي المنشور، يعتبرون الموازنة والتشابه بين القطع غالباً، وقد يقيدونه بالأسجاع، وقد يرسلونه... المستعمل عندهم هو الذي يبني مؤلف الكلام عليه تأليفه، ولا يعرفه إلا من حفظ كلامهم، حتى يتجرد في ذهنه من القوالب، والنساج على المنوال"<sup>4</sup>.

## 2- مفهوم الانزياح:

يعد الانزياح من أهم المفاهيم الأسلوبية في الدراسات البلاغية الحديثة، وقد اختلفت المدارس في النظر إليه، وتبينت باختلاف المذاهب والتيارات، ومهما يكن من تباين في المفاهيم والآراء فإن الانزياح يرجع العبارة الشهيرة لـ "بيرون": "الأسلوب هو الرجل ذاته"<sup>5</sup>.

ويرجع الدكتور صلاح فضل انتشار هذا المصطلح إلى "فاليري"، يقول في ذلك: "لقد شاعت عبارة "فاليري" التي فيها إن الأسلوب هو في جوهره انحراف عن قاعدة ما، وشاركه في هذا الرأي كثير من النقاد، ودعوا إلى ضرورة أن يتعود الباحث تماماً على القاعدة أولاً حتى يتمكن من اكتشاف الانحرافات المترفة عنها"<sup>6</sup>، وقد تحدث بعض النقاد الغربيون عن الانحراف بوصفه خروجاً على المعيار **Deviation**، وربطوه بالنموذج النحوي لكي يتميز بوضوح<sup>7</sup>. ويرى الدكتور عبد الملك مرتاض أن الانحراف من المفاهيم التي ترتبط بالبلاغة، يقول: "إن الانحراف اللغوي مفهوم بلاغي - في أصله - ثم

<sup>1</sup>- عبد القاهر الجرجاني: *أسرار البلاغة في علم البيان*، ص 55.

<sup>2</sup>- ابن خلدون: المقدمة، المكتبة العصرية صيدا، بيروت، تحقيق درويش جوبيدي، ط 1، 1999 ص 581.

<sup>3</sup>- عبد القاهر الجرجاني: *دلائل الإعجاز* ، ص 106 وما بعدها.

<sup>4</sup>- المصدر السابق ، ص 571.

<sup>5</sup>- زهران البدراوي: *أسلوب طه حسين في الدرس اللغوي الحديث*، دار المعارف، القاهرة، [د.ت]، ص 88 وما بعدها.

<sup>6</sup>- صلاح فضل: *علم الأسلوب مبادئه وإجراءاته*، دار الشروق، لبنان، 1998، ص 208.

<sup>7</sup>- فيلي ساندرس: *نحو نظرية أسلوبية لسانية* ، ترجمة د. خالد محمود جمعة ، ط 01 ، 2003 ، ص 58

استحال إلى مفهوم سيمائي. وهو يعني الخروج عن مأثور الاستعمال لتوتير اللغة، أو المعنى أو النسج الأسلوبي<sup>1</sup>. ليبرز بعد ذلك في شكل اتجاه جديد سمي بأسلوبيات الانزياح، وهي "تقوم على دعامتين: الانتهاك، والأثر الانفعالي، تكون الصورة البلاغية فيه وحدة لسانية، والعبارة ضرباً من الانزياحات اللغوية"<sup>2</sup>

وبما أن التراكيب مكونة من مسند ومسند إليه، وهناك علاقات كثيرة بينهما، وهذه العلاقات مختلفة حسب سياق الجملة، وما تؤديه من أغراض يطلبها المبدع أو يتقصدُها، ولذلك ينشأ الترَكيب اعتماداً على هذه العلاقات، التي قد تكون علاقات تضاد أو توازي أو استدعاء، وهي التي يتشكل النص من خلال التفاعل الحاصل بينها، ومن أجل ذلك يلجأ المبدع إلى أسلوب "الانحراف" أو "العدول" عن القواعد الأصلية لانتظام المسند والمسند إليه، فيعمد إلى التقديم والتأخير إلى الذكر والمحذف، والفصل والوصل، والخبر والإنشاء، التي هي وسائل لتحقيق "الانزياح"، وهي تنقسم إلى لغوية، وبلاغية، وهذا المتعارف عليه في كتب البلاغة وأسلوبيات الحديثة<sup>3</sup>.

ونحاول في هذا البحث أن نبرز بعض مظاهر "الانزياح" وصوره في خطب الحجاج، والذي أعطى لها من عناصر الجمال ما يجعلها حسنة الموضع لدى المتلقى، كما كان شاهداً على عبقريته اللغوية والبلاغية.

"والانزياح يعد ركيزة مهمة في تحليل النصوص الأدبية، ذلك أن عملية إحياء النص تستوجب أن يمارس القارئ عملية انزياح مضطربة بين المعاني الإلزامية والمعاني الممتدة، والمعاني الإستاتيقية (الجملالية) من أجل بلورة نوع الخطاب"<sup>4</sup>. "كما أن الناقد يدرس أيضاً طبيعة الألفاظ في النص وما تمثله من انزياحات في المعنى فهل في النص ألفاظ غريبة ووحشية، أو ألفاظ مألوفة دارجة، وهل هذه الألفاظ وضعت في سياق مغاير بحيث تكتسب دلالات جديدة"<sup>5</sup>، فالانزياح ظاهرة أسلوبية تقع في التراكيب، ومقابلتها مع بعضها شرط ضروري لمعرفة الانزياح، فدراسة البنية النحوية دراسة أسلوبية صحيحة تقتضي بالضرورة وضع محمل التراكيب في سياق عام، تحدد محمل الاختيارات أو الانحرافات المستخدمة، والتي من شأنها أن تشكل ظاهرة أسلوبية مميزة<sup>6</sup>. ويرى الدكتور حسن ناظم "أن الانزياح

<sup>1</sup> عبد الملك مرتابن: قضايا الشعرية متابعة و تحليل ، ص 150

<sup>2</sup> هنريش بليث: البلاغة والأسلوبية (فوذج سيميائي لتحليل النص: ترجمة العمري محمد منشورات، إفريقيا الشرق، بيروت، لبنان، ص ص 58,57)

<sup>3</sup> ابتسام أحمد حдан: الأسس الجمالية للإيقاع البلاغي في العصر العباسي، دار القلم العربي، ط 1، 1997، سوريا، ص 216.

<sup>4</sup> نور عوض يوسف: نظرية النقد الأدبي الحديث، دار الملايين للنشر والتوزيع، القاهرة، مصر، ط 1، 1994، ص 151.

<sup>5</sup> بشير تاوريرت: محاضرات في مناهج النقد الأدبي المعاصر، دراسة في الأصول و الملامح و الإشكالات النظرية و التطبيقية، دار الفجر للطباعة و النشر 01 2006 ، ص 193.

<sup>6</sup>- المرجع نفسه ، ص 193

يتخذ أنماطاً مختلفة من ناحية تنوعاته أو تحققاته العينية في النصوص الأدبية، كما أن وجهة نظر الدراسة التي تطبق مقوله الانزياح يكمن أن تنوع كذلك<sup>1</sup>. وفيما يلي بعض مظاهر الانزياح، التي من شأنها أن تصنع ملامح جمالية في تراكيب النصوص الخطابية عند الحجاج بن يوسف التقيفي، ومنها: الحذف، التقديم والتأخير...

### 3- صور الانزياح في التركيب:

#### أ- الانزياح بالحذف:

الحذف إسقاط أحد طرفي الجملة أو لفظة منها، وهو عند الجرجاني: "باب دقيق المسلك، لطيف المأخذ، عجيب الأمر، شبيه بالسحر، فإنك ترى به ترك الذكر، أفسح من الذكر، والصمت عن الإفادة أزيد للإفادة، وتجده انطق ما تكون إذا لم تنطق، وأتم ما تكون بياناً إذا لم تُبنِ"<sup>2</sup>، ويحاول الجرجاني أن يحدد بعض مواضع الحذف للمبتدأ (المسنن إليه) منها "القطع والاستئناف"، ويعرفه بقوله: "يبدأون بذكر الرجل، ويقدمون بعض أمره، ثم يدعون الكلام الأول، ويستأنفون كلاماً آخر، وإذا فعلوا ذلك أتوا في أكثر الأمر بخبر من غير مبتدأ"<sup>3</sup>. فالمسنن والمسنن إليه اللذان يمثلان جزأي الجملة أو ركييأسين، قد تلتحقهما - لأغراض بلاغية - أحوال من الذكر والحذف، وقد أسهب بعض البلاغيين في ذكر مواضع حذف كل من المسنن والمسنن إليه<sup>4</sup>، ومن تلك الحالات التي يذكرها السكاكي لحذف المسنن إليه هي: "إذا كان السامع مستحضرنا له ن عارفاً منك القصد إليه عند ذكر المسنن، والترك راجع إما لضيق المقام، وإما للاحتراز عن العبث بناء على الظاهر..."<sup>5</sup>.

والمحذوف من الكلام يرتبط بالجملة، ولا يرتبط بالكلمة التي قبله أو بعده، يقول في ذلك عبد القاهر الجرجاني: "واعلم أن من أصول هذا الباب أن من حق المحذوف أو المزيد أن ينسب إلى جملة الكلام لا إلى الكلمة المجاورة له"<sup>6</sup>، ويقدم أمثلة على ذلك شارحاً آيات من القرآن وقع فيها الحذف بقوله: "فأنت تقول إذا سئلتَ عن القرية: في الكلام حذف والأصل أهل القرية ثم حذف الأهل، يعني حذف من بين الكلام، وكذلك تقول: الكاف زائدة في الكلام والأصل، ليس مثله شيء، ولا تقل: هي زائدة في (مثل)"<sup>7</sup>، وفي هذا إشارة منه إلى أن ظاهرة الحذف تمس النظم أي التركيب في مجمله ولا تختص

<sup>1</sup>- حسن ناظم: البنى الأسلوبية دراسة في أنشودة المطر للسياب، المركز الثقافي العربي ط 01، 2002، ص 43

<sup>2</sup>- عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز، ص 146.

<sup>3</sup>- المصدر نفسه، ص 147.

<sup>4</sup>- عبد العزيز عتيق: علم المعاني، ص 105، وما بعدها.

<sup>5</sup>- السكاكي : مفتاح العلوم ، ص 265

<sup>6</sup>- عبد القاهر الجرجاني: أسرار البلاغة في علم البيان، ص 366.

<sup>7</sup>- المصدر نفسه، ص 366.

بالكلمات لوحدها، لذلك فالذي يتأثر هو مجمل الكلام، لأن هناك علاقات كليلة بين عناصر الجملة، وليس اللفظ وحده قادر على تشكيل معنى الجملة. ومهما يكن فالحذف خلاف الأصل ويقع في المسند إليه والمسند والفضلة لمعان بلاغية لطيفة تدل عليها القراءن؛ على ألا يكون الحذف تعمية وإلغازاً... ومن جمالية الحذف أنه متى ظهر المذوف زال البهاء من الكلام واندثرت بمحنته؛ وصار إلى ما يشبه الغث... والحذف في الكلام له أغراض عديدة، وحالات ل التركيب، مما قد يشوهه من إطالة أو تكرار أو غير ذلك ...

### ب-نماذج الحذف:

#### 1-حذف المسند إليه "المبتدأ" :

من الحاليات التي يقدمها الحذف أنه يعين على الإيجاز، وكذلك على تنظيم أجزاء التركيب لخدمة جوانب لغوية أو بلاغية أو موسيقية في النص، وفي تركيب الحاجاج اللغوية أساليب من هذا النوع:

-قوله في خطبته بعد مقتل ابن الزبير: مَوْجُ كَيْلِ التَّطْمَ وَبَخْلِي بِضُوءِ صِبَحِه.<sup>1</sup>

فقد حذف المسند إليه "المبتدأ" (هو) الضمير المنفصل الذي يعود على ابن الزبير، وتقدير الكلام هو مَوْجُ لَيْلِ التَّطْمَ... والحذف هنا يراد به الإثبات للحكم وتقريره. وهنا تحدث المزحة العاطفية لدى المتلقى فيتعمق لديه الإحساس بأن ابن الزبير كان فتنة في صفوف المسلمين، كما تتحقق بهذا الحذف تطابق تام بين المشبه (ابن الزبير) والمشبه به (موج الليل).

#### 2-حذف المسند "المضاف إليه" :

هناك بعض من الحالات التي يحذف فيها المسند من التركيب، وقد تحدث عنها البلاغيون، يقول السكاكي: "أما الحالة المقتضية لترك المسند فهي متى كان ذكر المسند إليه بحال يعرف منه المسند، وتعلق بتركه غرض... وإنما ضيق المقام مع قصد الاختصار...".<sup>2</sup>

ومن ذلك قوله: "وَاللَّهِ لَقَدْ وَطَئْكُمُ الْحَاجَاجَ وَطَأَةً مَشْفَقَ وَعَطْفَةَ رَحْمٍ". أما حذف المسند "المضاف إليه" هنا في "وَطَأَةَ رَجُلٍ" فحق التوازن بين المقاطع التالية لها وهي: وَعَطْفَةَ رَحْم، وَوَصْلُ قِرَائِي.

<sup>1</sup>- أحمد زكي صفوت: جهرة خطب العرب، م2، ص287.

<sup>2</sup>- السكاكي : مفتاح العلوم ، ص 305 ، 306.

<sup>3</sup>- المرجع السابق ، م2، ص287.

- ومن نماذج حذف المفعول به قوله: "... قد أوصيته بكم ألا يقبل من محسنكم، ولا يتتجاوز عن مسيئكم"<sup>1</sup>، وتقدير الكلام هنا هو: قد أوصيته بكم ألا يقبل الإحسان من محسنكم، ولا يتتجاوز عن إساءة مسيئكم، وذلك حتى يستقيم له التوازن بين الجملتين، ولكون المفعول به مفهوماً معنى لدى المتلقى، لا حاجة لإعادته لفظاً. وجمالية أسلوب الحذف تراعي خفة الألفاظ على اللسان والثمام بعضها مع بعض خشية التنافر في الموقع، وللحافظة على توازن العبارة ودقة إيحاءها ووقعها...

### بــ التقديم والتأخير:

لقد أولى علماء البلاغة قضية التقديم والتأخير أهمية كبيرة لا تقل عن أهمية الحذف والفصل، والوصل، وذلك لما يصنعه من جماليات في البناء النصي، يقول عبد القاهر الجرجاني: "واعلم أن ما هو أصل في أن يدق النظر، ويغمض المسلوك، في توحّي المعانى التي عرفت أن تتحد أجزاء الكلام، ويحل بعضها في بعض ويشتند ارتباط ثانٍ منها بأول"<sup>2</sup>، وهنا يشير الجرجاني إلى أن المعانى هي التي تسسيطر على ترتيب عناصر الجملة وتنظيمها في الذهن، ثم يجعل من ذلك الانتظام، الذي يمارسه المبدع، كحال الباني. ويرى الجرجاني أن ليس للتقديم والتأخير قانون يحيط به "فإنه يجيء على وجوه شتى وأنحاء مختلفة"<sup>3</sup>. ويرد الجرجاني على من ينكرون قيمة التقديم والتأخير بقوله: "لحرم أن ذلك قد ذهب بهم عن معرفة البلاغة، ومنعهم أن يعرفوا مقاديرها... وليت شعري إن كانت هذه أموراً هينة، وكان المدى فيها قريباً، والحدى يسيراً، ومن أين كان نظم أشرف من نظم؟"<sup>4</sup>.

### 1ـ تأخير المسند إليه:

ويشير السكاكي إلى أسباب تأخير المسند إليه على المسند فيقول: "وأما الحالة التي تقتضي تأخيره عن المسند فهي إذا اشتمل المسند على وجه من وجوه التقديم"<sup>5</sup>، ثم يشرح ذلك في موضع آخر من "المفتاح" بقوله: "وأما الحالة المقتضية لتقديمه فهي أن يكون متضمناً للاستفهام... أو أن يكون المراد تخصيصه بالمسند إليه"<sup>6</sup>. وقد ذهب الدكتور أحمد مصطفى المراغي، إلى أن التخصيص من الأسباب الموجبة لتقديم المسند<sup>7</sup>.

<sup>1</sup>ـ ابن الجوزي : المتنظم في تاريخ الأمم والملوك ، ج 6 ، ص 343

<sup>2</sup>ـ عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز ، ص 93.

<sup>3</sup>ـ المصدر نفسه ، ص 93.

<sup>4</sup>ـ المصدر نفسه ، ص 109.

<sup>5</sup>ـ السكاكي: مفتاح العلوم ، ص 293

<sup>6</sup>ـ المصدر نفسه ، ص 321.

<sup>7</sup>ـ أحمد مصطفى المراغي: علوم البلاغة البيان والبياع ، ص 105 .

ومن صور التقديم والتأخير في عناصر الجملة أو التركيب، قوله: "مالي أراكم تحرصون على ما كفيتكم، وتضييعون ما به أُمرٌتم"<sup>1</sup>، فقد تقدم المسند "الجار والمحرر" (بـه) على المسند إليه وهو الفعل الماضي المبني للمجهول، ونائب الفاعل، ثم في قوله (أَمْرِتُمْ)، وذلك حرصاً منه على جمالية التوازن الموسيقي بين قوله "ما كفيتكم" "وأُمرٌتم" ليستقيم له الوزن والمعنى معاً.

- "... فأقطع عنكم ما وصلته لكم، بالصارم البتار، وأقيم من أودكم ما يقيم المثقف من أود القناة بالنار"<sup>2</sup>. فقد أخر الجار والمحرر في الجملة، الثانية "أقيم من أودكم... بالنار" وهو "بالنار" حرصاً على الجانب الموسيقي، وحقها أن تأتي على الشكل التالي:

وأقيم بالنار من أودكم ما يقيم المثقف، وهذا ما أعطى هذا التأخير قيمة جمالية من ناحيتي الأسلوب والموسيقى معاً، فرغم طول العبارة إلا أن أذن السامع تبقى متعلقة بهذا الجار والمحرر (بالنار) من ناحية الوزن. وقد ذكر البلاغيون أن ممارسة الانزياح في التراكيب بالتقديم والتأخير من أسبابه "رعاية السجع والفاصلة"<sup>3</sup>.

ونلاحظ أن التقديم والتأخير عند الحجاج يأتي لخدمة جوانب متعددة، منها الجانب الإيقاعي في الخطب. ومن ذلك: قوله: أَلَا إِن للصابر المجاهد الكرامة والأثرة. أَلَا وَإِن للناكل المهوان والحفوة<sup>4</sup>. فقد قدم المسند خبر إن للصابر في التركيب الأول وكذلك في التركيب الثاني للناكل، وأخر المسند إليه اسمها وهو الحفوة بغرض تحقيق التوازن التام؛ لإقامة إيقاع وجرس موسيقى بين الجملتين أي مع الجملة الأولى: أَلَا إِن للصابر المجاهد الكرامة والأثرة، وقد تحقق هذا الوزن بواسطة التقديم والتأخير بين عناصر الجملة. كما أن الاهتمام بأمر المتقدم بالمدح من دواعي الانزياح، كما في قوله للصابر، كما قد يكون المقدم محظ الإنكار<sup>5</sup>.

وقد يكون الغرض من التقديم والتأخير هو التخصيص كما في قوله: "وَاللَّهُ أَسْأَلُ الْعَوْنَ عَلَيْكُم"<sup>6</sup>، فقد قدم المفعول به (لفظ الحاللة الله) لغرض التخصيص، فالدعاء لا يكون إلا له وطلب العون لا يكون إلا منه عزوجل، "فتقدم حزء من الكلام أو تأخيره لا يرد اعتباطا في نظم الكلام، وتأليفه، وإنما يكون عملا مقصودا يقتضيه غرض بلاغي"<sup>7</sup>.

<sup>1</sup>- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب في عصور العربية الزاهرة ، م، 296.

<sup>2</sup>- المرجع نفسه ، م، 2، ج، 2، ص 287.

<sup>3</sup>- أحمد مصطفى المراغي: علوم البلاغة البيان والبديع ، ص 108

<sup>4</sup>- المرجع السابق ، م، 2، ج، 2، ص 463.

<sup>5</sup>- أحمد مصطفى المراغي: المرجع السابق ، ص 108

<sup>6</sup>- أحمد زكي صفت: المرجع السابق ، م، 2، ص 297.

<sup>7</sup>- عبد العزيز عتيق: علم المعاني ، ص 116

وتقدير الجملة: أَسْأَلُ اللَّهَ حُسْنَ الْعُونَ عَلَيْكُمْ، لكن الجملة الأولى أبلغ في التعبير وأكمل في الدلالة على معنى الدعاء اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ دون غيره. والخروج على نمط الجملة العربية التي حددها علماء النحو هو إبداع في حد ذاته، يقول الدكتور محمد عبد المطلب: "والعدول (الانزياح) عن هذه الرتب ،يعني ترتيب عناصر الجملة، يمثل نوعاً من الخروج عن اللغة النفعية إلى اللغة الإبداعية"<sup>1</sup>

وأمما قوله: إن الله كَتَبَ على الدنيا الفناءَ وعلى الآخرة البقاءَ<sup>2</sup>. تأخر كل من (الفناء) و(البقاء)، وكلاهما مفعول به، على كل من الجار والمجرور (شبه الجملة) (على الدنيا) و(على الآخرة) تحقيقاً لغرض التطابق السجعي، فالعناصر اللغوية تدخل في خدمة بعضهما البعض لتحقيق جمال التشكيل الإيقاعي في التراكيب ومن ثم في النص.

- وقوله: أَمَا وَاللَّهِ مَا كُنْتُ أَحِبُّ أَهْمَّا مَعِي فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا لِمَا أَرْجُو مِنْ ثَوَابِ اللَّهِ لَهُمَا فِي الْآخِرَةِ<sup>3</sup>، فرغم طول الجملة إلا أنها يمكن أن نلاحظ كيف صنع إيقاعها المنتظم عن طريق تقديم وتأخير في بعض العناصر اللغوية، فقدم خبر "أن" (معي) شبه جملة جار ومحور على المتعلق (في الحياة الدنيا) جار ومحور ليتسنى له أن يطابق بين (الدنيا) في الجملة الأولى، و(الآخرة) في الجملة الثانية، وتقدير الكلام أن يقول:-...ما كنت أَحِبُّ أَهْمَّا مَعِي فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا لِمَا أَرْجُو لَهُمَا فِي الْآخِرَةِ مِنْ ثَوَابِ اللَّهِ. كما أن في تقديره خبر أن (معي) ما يوحى بتعظيم الحاجاج لنفسه، والتأكيد على القرب المعنوي وليس فقط في الدنيا.

- "...لَكَانَتْ دَمَائِهِمْ لِي حَلَالًا مِنَ اللَّهِ"<sup>4</sup>، إن التقديم للجار والمجرور (لي) على خبر كان يوحى ببعض الدموية أو التعطش للدم فالجار والمجرور "لي" يدل على الذات المخصوصة بالفعل، وهذا هو السبب في كونها تقدم على الخبر، وتقدير الجملة في ما يسميه بعضهم "بنية العمق" هي: "لَكَانَتْ دَمَائِهِمْ حَلَالًا لِي مِنَ اللَّهِ" ، لكن الجملة بهذه الصفة لا تخلق هزة في فكر المتلقى ، وقد لعب الجار والمجرور "لي" دور التخصيص لأن خبر كان (حلالاً) هنا ليس على إطلاقه بل على التقيد. يكون إلى أن يقع هذا خيراً<sup>5</sup>. أما بالنسبة لهذه الجملة فقد وقعت معرضة بين الناسخ (ال فعل يكون) وخبرها (خيراً)، وحملها أنها أعطت الزمان امتداداً وذلك عن طريق حرف الجر "إلى" و"أن" + الفعل المضارع "يقع" ، كما أنها لا يمكن أن تخدفها، وإلا احتل المعنى وجاء ناقصاً.

<sup>1</sup>- محمد عبد المطلب: البلاغة والأسلوبية، الشركة المصرية العالمية للنشر، لونجان، بيروت، لبنان، ط 01، 19994، ص 329

<sup>2</sup>- ابن عبد ربه الأندلسبي: العقد الفريد، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، 1983، ج 4، ص 122

<sup>3</sup>- المصدر نفسه ، ج 4، ص 117

<sup>4</sup>- المصدر نفسه ، ج 4، ص 117

<sup>5</sup>- المصدر نفسه ، ج 4، ص 117

- ألا إن ابن الزبير كان من أحبّار هذه الأُمّة<sup>1</sup>، هذه الجملة تعددت فيها الجمل، والنواسخ "إن" المشيّه بالفعل "أوكد"، و"كان" الفعل الماضي الناقص، إلا أن "كان" كناسخ احتلت مكانة، في هذا التركيب ، ذات أهمية نلحظها من خلال التقديرات التالية:

- ألا إن ابن الزبير كان حَبْرًا من أحبّار هذه الأُمّة. - ألا إن ابن الزبير حُبْرٌ من أحبّار هذه الأُمّة. - ألا إن ابن الزبير من أحبّار هذه الأُمّة. - ألا إن ابن الزبير كان من أحبّار هذه الأُمّة. ويترکز دور الفعل الناسخ "كان" من خلال استغراقها في الدلالة على زمن الماضي مع أدوات التوكيد "ألا" و"إن"، أما بعد قتله فكأنه بهذا يقلل من مكانته الدينية، ويدعم هذا بالجار والمحرور "من أحبّار" المتعلق بالخبر المذوف "حَبْرًا" وبذلك فإن توظيف الناسخ مع ما فيها من حذف لأحد معموليها يعطي الكلام دقة وإيجازاً، ويغير في الفكرة التي كان المتلقى ينتظرها مع الناسخ "إن" الذي تصدرت به الجملة: - "ألا وإنكم ستقولون بعدي مقالةً ما يمنعكم من إظهارها إلا مخافيٍ"<sup>2</sup>. لقد تقدم "الظرف" بعدي على المفعول به (مقالةً) التي نفترض أنها تقدم على (بعدي) الظرف حسب السياق العميق (بنية العمق): ألا وإنكم ستقولون مقالةً بعدي ...

والملاحظ أن "الظرف" بعدي يجب الكلام ثقلاً ليس يستطيع أن يتخلص منه إلا بفصل الفعل (تقولون) عن المفعول به (مقالة)، وهذا ما يعطي جناس الاستيقاظ جمالية وحسن إيقاع في العبارة.

- فاختار الله لُهُ ما عنده وألحقه بهم<sup>3</sup>. تقدم الجار والمحرور (له) على المفعول به "ماء" الموصول، وهذا للمحافظة على الجانب الصوتي، وللاهتمام بأمر المتقدم، فكأن عبد الملك بن مروان عند الحجاج من المكانة بحيث يتقدم على المفعول به "ما" الذي يمثل الجنة، أو جوار الحق عزوجل.

- "إن للشيطان طيفاً، وإن للسلطان سِيفاً"<sup>4</sup>، تقدم كل من الجار والمحرور: للشيطان، للسلطان (في محل رفع خبر إن مقدم ، وذلك للموازنة بين العبارتين أو الكلمتين طيفاً وسيفياً).

من صور التقديم والتأخير قوله في خطبته بعد مقتل ابن الزبير: - مَوْجٌ لَيْلٌ التَّطَمِ وَأَنْجَلٌ بِضَوْءِ صُبْعِهِ<sup>5</sup>. ففي البنية السطحية يظهر لنا أن هناك تقديمًا وتأخيرًا بين الفعل والفاعل، فـ"مَوْجٌ" فاعل تقدم على فعله (أنجلي)، وهذا التقديم للفاعل هو الذي يخلق لدى المتلقى انفعالاً يعمق لديه الإحساس بمول الفتنة التي أشعلها "عبد الله بن الزبير"، فلو قال: أنجلي مَوْجٌ لَيْلٌ التَّطَمِ بضوء صبّعه، لكان الكلام عادياً

<sup>1</sup> - ابن نباته المصري: سرح العيون في شرح رسالة لابن زيدون، ص 184.

<sup>2</sup> - الجاحظ: البيان والتبين، ج 1، ص 244.

<sup>3</sup> - ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 122.

<sup>4</sup> - شهاب الدين التويبي: نهاية الأرب، مطبعة دار الكتب المصرية، القاهرة، 1929، ج 7، ص 244.

<sup>5</sup> - أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب في عصور العربية الزاهرة ، م 2، ص 287.

لا يخلق أي شيء من عناصر المفاجأة التي يريد لها الحجاج لتعزيز الأثر النفسي، ولعل هذه العبارة أخذت بعدها الجمالي من عنصرين هما التقديم والتأخير، وكذلك الحذف، فيمكن تقدير المذوف بقولنا: "هُوَ مَوْجُ لِيلِ التَّطَمُّ" ، وانجلي بضوء صبحه، فيصبح الفاعل، بهذه الصورة، خبراً لمبتدأ مذوف تقديره (هُوَ)، الضمير المنفصل.

### جـــ الاختيار:

لقد عرف النقاد القدماء ظاهرة الاختيار في الأسلوب، فقد أشار الناقد بشر بن المعتمر إليها في صحيفته النقدية، واعتبرها من قبيل الصناعة الشعرية، وأكَد على خاصية الاختيار في التشكيل الجمالي والأسلوبي للخطاب بقوله: "... ومن أراد معنى كريماً فليتمس له لفظاً كريماً فإن حق المعنى الشريف للفظ الشريف ومن حقهما أن تصوِّنَهما عما يفسدُهما... وإنَّ إثراَ المفعة مع موافقة الحال وما يجب لكل مقامٍ من المقال..."<sup>1</sup>، ويورد الجاحظ صحيفة أبي الأشعث، الهندية الأصل، فإذا فيها: "أول البلاغة اجتماع آلة البلاغة، وذلك أن يكون الخطيب رابط الجأش ساكن الجوارح قليل اللفظ، متخيِّراً للفظ، لا يكلم سيد الأمة بكلام الأمة ولا الملوك بكلام السوق..."<sup>2</sup>، وظاهرة الاختيار هي مرادف لمفهوم الصناعة التي تتردد كثيراً في مقولات النقاد القدماء<sup>3</sup>، وبخاصة عند الجاحظ في تعريفه لمفهوم الشعر: "... وإنما الشأن في إقامة الوزن، وتمييز اللفظ، وسهولة المخرج وفي صحة الطبع، وجودة السبك، فإنما الشعر صناعة وضرب من الصبغ وجنس من التصوير"<sup>4</sup>. ونقصد هنا به ما عرف في البلاغة العربية "بالإرصاد"، وهو من وجوه البلاغة التي يظهر فيها قصد الأديب أي الاختيار، وقد حظي باهتمام البلاعجين القدامى، وقد سماه بعضهم باسم "التسهيم"<sup>5</sup>، أو "التوشيح"، يقول ابن رشيق: "وما أظن هذه التسمية إلا من توسيع البرود وهو أن ترى ترتيب الألوان، فتعلم إذا أتي أحدها ما يكون بعده، وأما تسميتها "توشيهًا" فمن تعطف أثناء الوشاح بعضها على بعض، ويمكن أن يكون في وشاح اللؤلؤ، والخرز"<sup>6</sup>. أما عند القزويني " فهو أن يجعل قبل العجز من الفقرة أو البيت ما يدل عليه إذا عرف الراوي نحو: "وما كان الله ليظلمهم ولكن كانوا أنفسهم يظلمون"<sup>7</sup>. ومن الإرصاد قوله: "إن الله كفانا مؤونة

<sup>1</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 1، ص 91.

<sup>2</sup>- المصدر نفسه ، ج 1، ص 55.

<sup>3</sup>- نور الدين السد: الأسلوبية وتحليل الخطاب، ج 1، ص 163 .

<sup>4</sup>- الجاحظ: الحيوان، شرح وتحقيق الدكتور عبد السلام هارون شركة مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي وأولاده مصر، ط 2، 1965، ج 03، ص 131، 132.

<sup>5</sup>- الخطيب القزويني: التلخيص في علوم البلاغة، ترجمة عبد الرحمن البرقوقي دار الفكر العربي، مصر، ط 1، 1904، ص 356.

<sup>6</sup>- ابن رشيق القمياني : العمدة، ج 2، ص 51.

<sup>7</sup>- المصدر السابق ، ص 356 .

الدنيا، وأمرنا بطلب الآخرة، فليتْه كفانا مؤونة الآخرة وأمرنا بطلب الدنيا...<sup>1</sup>، فإن الشطر الثاني من العبارة يمكن للمتلقي أن يكمله أو يستنتج معناه من خلال أول الكلام، وهذا ما يجعل القارئ يشارك المبدع في تشكيل نصِّه اعتماداً على بعض القرائن اللغوية من مثل قوله: "فليته" التي تفيد التمني الدال على المعنى المعاكس للعبارة التي قبلها.

ومن الارصاد قوله: "... أَلَا وَإِنَّ الْخَيْرَ كُلُّهُ بِحَدَافِيرِهِ فِي الْجَنَّةِ، أَلَا وَإِنَّ الشَّرَّ كُلُّهُ بِحَدَافِيرِهِ فِي النَّارِ...<sup>2</sup>"، فنحن نترصد الجملة التي تأتي بعد سبقتها من خلال كلمتي "الخير والجنة"، وهذا لأنهما على الصد مع "الشر والنار" وعادة ما يقع هذا الأسلوب بين المعاني المتقابلة، وهُنَّا يبدو أن القارئ أو المتلقي يشارك في تشكيل النص. قوله: -"اللَّهُمَّ أُرِنِي الْغَيْرَ فَأَجْتَبِنَهُ، وَأُرِنِي الْمُهْدَى هَدَى فَأَتَبِعْهُ"<sup>3</sup>. فمضمون الجملة الأولى دعاءُ الخطيب أن يدعو بالهدى لنفسه، ويتعود بالله من الغي والقرينة الدالة على الارصاد قوله "فأَجْتَبِنَهُ"، التي تطلبت من المتلقي أن يتظر دعاءً باتباع المدى. ولعل من جمال الارصاد في خطب الحجاج يكون بفعل السجع أو القوافي السجعية فقوله: "يَا أَهْلَ الْعَرَاقِ"<sup>4</sup> يوحى بما يتظره منه المتلقي من كلمات يحمل حرف "الكاف" فيها سبا وشتما لأهل العراق، فلا شك أن العبارات المرصودة هي قوله: "...وَمَعْدُنُ الشَّقَاقِ وَالنَّفَاقِ وَمَسَاوِيُّ الْأَخْلَاقِ...<sup>5</sup>"، وقد عمل تكرار هذه العبارات في خطب الحجاج على إعطاء هذا الإرصاد أهميته وقيمته وسهولة إدراكه دون كبير معاناة.

قوله: - "أَمَّا وَاللَّهِ إِنِّي أَبْغَضُ مَنْ لَا تَضُرُّونِي، وَإِنِّي أَحْبَبُ مَنْ لَا تَنْفَعُونِي"<sup>6</sup>. لعل ما يرصده المتلقي من العبارة الأولى كان بسبب الشرط والنفي: "إِنْ... لَا" "وَلَا بَدْ لِلشَّرْطِ مِنْ جُوابِهِ" هو ما يرصده عنها وهو قوله: "وَإِنِّي أَحْبَبُ مَنْ لَا تَنْفَعُونِي" ، يشترط بعض الدارسين الإحاطة بما تقدم من الكلام لإدراك آخره<sup>7</sup>. قوله كذلك: "وَمَا أَنَا بِالْمُسْتَوْحِشِ لِعَدُوَّكُمْ، وَلَا أَسْتَرِيحُ إِلَى مُوْدَتِكُمْ"<sup>8</sup>، فلا يكمل المعنى إلا بإضافة العبارة الثانية وهي قوله: "وَلَا أَسْتَرِيحُ إِلَى مُوْدَتِكُمْ".

فالتركيب الذي يحتوي على إنيزيات لغوية في عناصره هو القادر على خلق جمالية التلقي للنصوص الخطابية، يعكس ذلك الذي يأتي على نسق الترتيب العادي للجملة، "وَمِنْ هُنَا وَجْهُ الْبَلَاغِيْـونَ اهتماماً خاصاً لهذا المبحث، ورصدوا كثيراً من التعبيرات التي توفرت فيها هذه الظاهرة، وما يمكن أن

<sup>1</sup>- أَهْدَى زَكِيٌّ صَفَوتٌ: جَهَرَةٌ ، خُطُبُ الْعَرَبِ 2، ص 296.

<sup>2</sup>- المراجع نفسه ، م 2، ص 296.

<sup>3</sup>- المراجع نفسه ، م 2، ص 303.

<sup>4</sup>- المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 282.

<sup>5</sup>- المصدر نفسه، ج 1، ص 282.

<sup>6</sup>- ابن أبي الحديد: شرح نهج البلاغة، م 1، ص 346.

<sup>7</sup>- أَهْدَى مُصطفىٌ الْمَرَاغِي: عِلُومُ الْبَلَاغَةِ الْبَيَانِ وَالْبَيِّنِ ، ص 324

<sup>8</sup>- المصدر السابق، م 1، ص 346.

تفيد منه الدلالة، أو يعني أصح ما يمكن أن تغير به الدلالة تغييراً يوجب لها المزية، والفضيلة<sup>1</sup>، ومن هنا كانت خطب الحجاج بما مارس عليها من انزياح في تراكيبه وحمله ذات وقع خاص على المتلقى، وذات خصائص لطيفة لا تتوفر لغيرها من النصوص الخطابية في العصور الراهنة للخطابة العربية.

### المبحث الثالث: التركيب الخبري والإنسائي:

وقد ورد لفظ التراكيب عند ابن خلدون - كذلك - في معرض حديثه عن البلاغة يقول: "اعلم أن الكلام الذي هو العبارة والخطاب إنما سره وروحه في إفاده المعنى، وأما إذا كان مهملاً فهو كالمواطن الذي لا عبرة به، وكمال الإفاده هو البلاغة - على ما عرفت من حدتها عند أهل البيان لأنهم يقولون هي مطابقة الكلام لمقتضى الحال، وتلك الشروط والأحكام للتراكيب في المطابقة استقررت من لغة العرب وصارت كالقوانين"<sup>2</sup>، وقد بدأ المرجاني الحديث عن مسائل التراكيب اللغوية لما رأى أن اهتمام العلماء في عصره منصب فقط على الوقوف عند قوانين النحو، ومدلول الألفاظ المفردة، والجملة المركبة، والانصراف عن معانٍ الأساليب، ومعايير التراكيب، الأمر الذي دفعه للاهتمام بعلم المعانٍ الذي يهتم بالتراكيب، والبيان الذي يهتم بالصور البيانية<sup>3</sup>.

ويبدو أن ابن خلدون يركز على المعانٍ والدلالات التي تفيدها التراكيب، يقول: "ثم يتبع هذه الإفاده لمقتضى الحال التفنن في انتقال التركيب بين المعانٍ بأصناف الدلالات يدل بالوضع على معنى ثم ينتقل الذهن إلى ملزومه أو شبيهه فيكون فيه مجازاً: إما باستعارة أو كناية كما هو مقرر في موضعه ويحصل لل الفكر بذلك الانتقال لذة كما تحصل في الإفاده وأشد، لأن في جميعها ظفراً بالمدلول من دليله، ثم لهذه الانتقالات شروط وأحكام كالقوانين صيروها صناعة سموها بالبيان، وهي شقيقة علم المعانٍ المفيد لمقتضى الحال، لأنها راجعة إلى معانٍ التراكيب ومدلولاتها، وقوانين علم المعانٍ راجعة إلى أحوال التراكيب أنفسها من حيث الدلالة"<sup>4</sup>.

ويؤكد ابن خلدون أن البلاغة مختصة بدراسة أحوال التراكيب بقوله: "ولا يرجع إلى الكلام باعتبار إفادته كمال المعنى من خواص التركيب الذي هو وظيفة البلاغة والبيان"<sup>5</sup>، والتراكيب تتكون من الجمل وغير الجمل، الإنسانية والخبرية، والاسمية والفعلية، متفقة وغير متفقة، مفصولة وموصلة، على ما هو شأن التراكيب في الكلام العربي<sup>6</sup>. ونقصد بالتركيب البلاغي هنا كل أشكال المجاز اللغوي،

<sup>1</sup>- محمد عبد المطلب: البلاغة والأسلوبية ، ص 329

<sup>2</sup>- ابن خلدون : المقدمة ، ص 581.

<sup>3</sup>- المصدر نفسه ، ص 581.

<sup>4</sup>- المصدر نفسه ، ص 581.

<sup>5</sup>- المصدر نفسه ، ص 569.

<sup>6</sup>- المصدر نفسه ، ص 571.

والتركيب الخبري والإنسائي، التي يقع فيها الانزياح في التركيب الإسنادي من الوجهة البلاغية. وقد درس بعض النقاد أشكال التركيب البلاغي المتمثلة في الاستعارة والمحاز بكل أنواعه<sup>1</sup> ويعبر البعض عن الانزياح البلاغي بعدة مصطلحات ومقولات حديثة، ولكنها ترتكز، في منطلقاتها الأسلوبية، على البلاغة العربية القديمة؛ فقد تحدث الدكتور رابح بوجوش عما يسمى "المنافرة في العلاقات الإسنادية" في سياق حديثه عن المحاز العقلي<sup>2</sup> عند البحترى الشاعر. وتركيزنا هنا سيكون منصبًا على دراسة الانزياح الحاصل على مستوى المسند والمسند إليه، والعلاقة بينهما، وتبادل الواقع، بالنظر إلى الحقيقة والمحاز في توظيف اللفظ، وستعرض للانزياح الخبري والإنسائي، لنسجل ما فيهما من عناصر الاستبدال والمحاورة في التركيب الإسنادي للمسند والمسند إليه أي ما يعرف لدى البلاغيين بالأغراض البلاغية.

### ١- التركيب الخبري:

ومن المعلوم أن التواصل بين أفراد المجتمع الواحد لا يتم إلا بواسطة الإخبار، فالمتحدث يخبر المخاطب بما في نفسه لأهداف كثيرة ومتعددة، ومن أجل ذلك يستخدم وسائل التعبير من إشارة وكلمة وجملة. فالكلام مهما كان ينقسم إلى خبر وإنشاء، وقد دفعتنا الحاجة إلى تلمس مواطن الجمال في التراكيب البلاغية في خطب الحجاج بن يوسف، الخبرية منها والإنسانية، وإدراك عناصرها اللغوية البنوية والفنية المتألقة، والحاملة لقيم فنية رفيعة في أداء المعاني المختلفة التي تربط بين النص والجمهور المتلقى... وعن نشأة الدراسة البلاغية حول الخبر والإنشاء، يقول الدكتور عبد العزيز عتيق: "لعل مفهوم الخبر والإنشاء قد نشأ مع نشأة الجدل في عصر المأمون حول فتنة القول بخلق القرآن"<sup>3</sup>، وقد انقسم أصحاب الفرق من معتزلة وغيرهم حول هذه القضية.

وقد عني فيما بعد البلاغيون بمسألة الخبر في القرآن وفي مؤثر العرب شعراً ونثراً، فحددوا مفهومه، وأنواعه، وأغراضه البلاغية في الكلام؛ يقول الخطيب القزويني في كتاب الإيضاح: "اختلاف الناس في اختصار الخبر في الصادق والكاذب، فذهب الجمهور إلى أنه منحصر فيما ثم اختلفوا، فقال الأكثر منهم: صدقه مطابقة حكمه للواقع وكذبه عدم مطابقة حكمه له، هذا هو المشهور وعليه التعويل، وقال بعض الناس<sup>4</sup> صدقه مطابقة حكمه لاعتقاد المخبر صواباً كان أو خطأ، وكذبه عدم مطابقة حكمه له"<sup>5</sup>، "احتمال الخبر للصدق والكذب إنما يكون بالنظر إلى مفهوم الكلام الخبري ذاته، دون النظر إلى المخبر أو الواقع، لو جدنا أن من الأخبار ما هو مقطوع بصدقه لا يتحمل كذباً، وما هو

١- محمد مفتاح: تحليل الخطاب الشعري (استراتيجية التناص) المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء المغرب، ط 2005، ج 4، ص 81، 69.

٢- رابح بوجوش: اللسانيات وتطبيقاتها على الخطاب الشعري، دار العلوم للنشر والتوزيع الجزائر، 2006، ص 233.

٣- عبد العزيز عتيق: علم المعاني، دار الآفاق العربية، القاهرة 2004، ص 33.

٤- يقصد شيخ المعتزلة أبي إسحاق إبراهيم بن سيار المعتلي، أستاذ الجاحظ.

٥- الخطيب القزويني: الإيضاح في علوم البلاغة، المعاني والبيان والبديع، ص 26

مقطوع بكتبه لا يتحمل صدقاً<sup>1</sup> ومن العلماء الذين تعرضوا للخبر قدامة بن جعفر؛ ففي كتابه "نقد النثر"، يعرف الخبر بقوله "الخبر كل قول أفتدى به مستمعه ما لم يكن عنده، كقولك:(قام زيد) فقد أفتدى العلم بقيمه"<sup>2</sup>.

ومن الخبر ما يتدى المخبر به، فيخص باسم "الخبر". ومنه ما يؤتي به بعد سؤال فيسمى "جواباً" كقولك في جواب من سألك مارأيك في كذا؟ فتقولرأيي كذا. وهذا يجوز أن يكون ابتداء منك فيكون خبراً، فإذا أتي بعد سؤال كان جواباً كما قلنا<sup>3</sup>. ثم يورد الفرويني بعض أراء العلماء، يقول: " وأنكر الحافظ الخصار الخبر في القسمين وزعم أنه ثلاثة أقسام: صادق وكاذب وغير صادق ولا كاذب، لأن الحكم إما مطابق للواقع مع اعتقاد المخبر له أو عدمه، وإما غير مطابق مع الاعتقاد، والثالث غير مطابق مع غير الاعتقاد، وكل منهما ليس بصادق ولا كاذب، فالصدق عنده مطابقة الحكم للواقع مع اعتقاده، والكذب عدم مطابقته مع اعتقاده، وغيرهما ضربان: مطابقته مع عدم اعتقاده، وعدم مطابقته مع عدم اعتقاده"<sup>4</sup>، وهذا القول مع ما فيه من فلسفة لغوية فإن "الخبر" كلام يتحمل الصدق والكذب، مهما كان بالنظر إلى الخبر دون ملقي الخبر، ويؤكد هذا الدكتور علي سلوم أيضاً فهو يرى أن "الحكم على صدق الخبر وكذبه، يكون بمطابقته للواقع أو عدم مطابقته دون النظر إلى نية القائل أو اعتقاده"<sup>5</sup> وإنما لمفهوم الخبر عند قدامة يقول: "وليس في صنوف القول وفنون ما يقع فيه الصدق والكذب غير الخبر والجواب إلا أن الصدق والكذب يستعملان في الخبر، ويستعمل مكافئهما في الجواب (الخطأ والصواب) والمعنى واحد، وإن فرق اللفظ بينهما، وكذلك يستعمل في الاعتقاد موضع الصدق والكذب (الحق والباطل) والمعنى قريب من قريب"<sup>6</sup>.

## 2- أغراض الخبر:

يقول الفرويني: "من المعلوم لكل عاقل أن قصد المخبر بخبره إفاده المخاطب إما نفس الحكم، كقولك: (زيد قائم)، لمن لا يعلم أنه قائم، ويسمى هذا: (فائدة الخبر)، (وإما كون المخبر عالما بالحكم، كقولك لمن زيد عنده، ولا يعلم أنك تعلم بذلك، (زيد عنده) ويسمى هذا (لازم فائدة الخبر)"<sup>7</sup> ولا

1- عبد العزيز عتيق: علم المعاني ، ص37.

2- قدامة بن جعفر: نقد النثر، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، ط1995، ص44

3- المصدر نفسه، ص44

4- الخطيب الفرويني: الإيضاح في علوم البلاغة، المعاني والبيان والبديع ، ص26، 27. وينظر، السكاكي : مفتاح العلوم ، ص ص 251 ، 252 ، 252 و كذلك ، أحمد المراغي : علوم البلاغة البيان والبديع ، ص43

5- علي سلوم : بلاغة العرب، نشأتها، تطورها، علومها، دار الموسام للطباعة والنشر والتوزيع ، ط01، 2002 ، ص 104

6- قدامة بن جعفر: المصدر السابق ، ص45.

7- الخطيب الفرويني: المصدر السابق ، ص27.

يختلف هذا التحديد لأغراض الخبر عما أورده البلاغيون المحدثون، الذين قسموا أغراض الخبر إلى قسمين باعتبار حال المخاطب<sup>1</sup>.

### 3-أضرب الخبر:

المخاطب خالي الذهن: يقول القزويني: "إذا كان المخاطب خالي الذهن من الحكم بأحد طرفي الخبر على الآخر و غير متعدد فيه، واستغنى عن مؤكّدات الحكم، كقولك: (جاء زيد)، ... فيتمكن من ذهنه لصادفته إياه خاليا"<sup>2</sup> ويسمى الضرب الابتدائي.

المخاطب متعدد في قبول الحكم: في هذه الحالة لابد من توكيـد الخبر بمؤـكـد على الأقل، "... وإن كان متصورا للطرفين، متعددـا في إسنـاد أحـدـهـما إلى الآخـر... كـقولـكـ (إن زـيدـاـ لـعـارـفـ)"<sup>3</sup> ويـسمـىـ الضـربـ الـطـبـيـ. المـخـاطـبـ منـكـرـ لـلـحـكـمـ بشـدـةـ: وـكـانـ الخـطـيـبـ مـقـرـرـاـ لـلـحـكـمـ، يـقـولـ أـيـضاـ: "وـإـنـ كـانـ حـاكـماـ بـخـلاـفـهـ وـجـبـ توـكـيـدـهـ بـحـسـبـ إـنـكـارـهـ... فـتـقـوـلـ (إـنـ لـصـادـقـ)ـ لـمـ يـبـالـغـ فـيـ إـنـكـارـهـ"<sup>4</sup>، ويـسمـىـ الضـربـ الإـنـكـاريـ.

ويـشـتـرـطـ أـغـلـبـ الـدـرـاسـيـنـ، فـيـ الجـمـلـةـ الـخـبـرـيـةـ سـوـاءـ أـكـانـتـ اـسـمـيـةـ أـمـ فـعـلـيـةـ أـنـ تـدـرـسـ اـعـتـمـادـاـ عـلـىـ رـكـنـيـهـ الـأـسـاسـيـنـ، وـهـمـاـ: الـمـسـنـدـ إـلـيـهـ وـالـمـسـنـدـ كـمـاـ سـبـقـ الذـكـرـ، أـنـ لـاـ يـنـظـرـ إـلـاـ إـلـيـهـمـاـ، وـمـاـ زـادـ عـلـىـ ذـلـكـ فـيـ الجـمـلـةـ باـسـتـثـنـاءـ المـضـافـ إـلـيـهـ وـصـلـةـ الـمـوـصـولـ فـهـوـ قـيـدـ. وـقـيـودـ الجـمـلـةـ هـيـ: أـدـوـاتـ الشـرـطـ، وـأـدـوـاتـ النـفـيـ، وـالـمـفـاعـيلـ الـخـمـسـةـ، وـالـحـالـ وـالـتـمـيـزـ، وـالـأـفـعـالـ النـاسـخـةـ وـالـتـوـابـ الـأـرـبـعـةـ: النـعـتـ، وـالـتـوـكـيـدـ، وـالـعـطـفـ، وـالـبـدـلـ".<sup>5</sup>

### 4-أدوات توكيـدـ الخبرـ:

أـدـوـاتـ توـكـيـدـ الخـبـرـ كـثـيرـةـ، وـهـيـ مـرـتبـطـةـ، أـسـاسـاـ، بـالـحـالـ الـيـكـونـ فـيـهاـ المـخـاطـبـ الـذـيـ يـلـقـيـ إـلـيـهـ الخـبـرـ، فـإـذـاـ كـانـ شـاكـاـ فـيـ الـكـلـامـ مـتـرـدـدـاـ فـيـ قـبـولـهـ يـلـزـمـ المـخـاطـبـ تـأـكـيـدـهـ لـهـ حـتـىـ يـتـسـنـىـ لـهـ تـرـكـ تـرـدـدـهـ، أـمـاـ إـنـ كـانـ جـاحـداـ لـلـخـبـرـ مـنـكـراـ لـهـ وـجـبـ توـكـيـدـهـ وـتـقـرـيرـهـ فـيـ ذـهـنـهـ بـمـؤـكـدـاتـ قـوـيـةـ تـبـعـاـ لـدـرـجـةـ إـنـكـارـهـ".<sup>6</sup> وـالـأـدـوـاتـ الـيـتـمـ تـسـتـعـمـلـ فـيـ توـكـيـدـ الخـبـرـ كـثـيرـةـ مـنـهـاـ: إـنـ، وـلـامـ الـابـتـداءـ، وـأـمـاـ الـشـرـطـيـةـ، وـالـسـيـنـ، وـقـدـ، وـضـمـيـرـ الـفـصـلـ، وـالـقـسـمـ، وـنـوـنـاـ الـتـوـكـيـدـ، وـالـحـرـوـفـ الـزـائـدـةـ، وـأـحـرـفـ الـتـبـيـهـ".<sup>7</sup> وـيـكتـسـبـ الـأـسـلـوبـ الـخـبـرـيـ

<sup>1</sup>- علي سلوم: بلاغة العرب، نشأتها، تطورها، علومها ، ص 105 .

<sup>2</sup>- الخطيب القزويني: الإيضاح في علوم البلاغة، المعاني والبيان والبداع، ص 28 . وينظر ، علي سلوم : المرجع نفسه ، ص 107

<sup>3</sup>- المصدر نفسه ، ص 28 . وينظر علي سلوم: المرجع نفسه ، ص 107

<sup>4</sup>- المصدر نفسه ، ص 28 ، 29 .

<sup>5</sup>- عبد العزيز عتيق: علم المعاني، ص 39.

<sup>6</sup>- المرجع نفسه ، ص 05.

<sup>7</sup>- علي سلوم: المرجع السابق ، ص 108

الكثير من الجماليات على مستوى التركيب والأداء اللفظي، وبخاصة الأسلوب الخطابي الذي لا يكاد يستطيع التخلص عن هذه الوسائل الفنية التي تعطيه القدرة على التأثير في المخاطب مهما كان مستوى من الفكر والثقافة، كيف من نال حظاً وافراً من الأساليب البلاغية العربية؟ وهنا يمكننا أن نتساءل ما الذي أعطى خطب الحجاج بن يوسف الثقفي هذه القدرة البلاغية في أساليبها الخبرية؟ مما لا شك فيه أن وسائل التوكيد التي أحسن توظيفها، كانت من الأسس الإقناعية، بحيث كانت تقوم مقام الحجج والبراهين. ولعل الأمر الذي حدا بالحجاج إلى استعمالها هو مراعاته لقتضى ما تتطلبه المعاملة مع أهل العراق، الذين عرّفوا بثوراتهم العنيفة، وبخروجهم على الولاية من قبله، فقد أدرك منذ البداية جحودهم وإنكارهم على كل المستويات، فأعد لهم العدة البلاغية الازمة، وجعل منها سلاحاً يقارعهم به. فمراعاة مقضى الحال تعطي الخبر قوته. وسنركز اهتمامنا على الضرب الإنكارى في الخطاب دون غيره لهذا السبب، وأنه شديد البروز، كما أنه التشكيل الوحيد الذي أعطى خطب الحجاج هذه القيمة البلاغية والفنية. يقول الدكتور إيليا حاوي في كتابه فن الخطابة وتطوره عند العرب: "وينبغي التنبه إلى ذلك الحشد من أدوات التوكيد. فليس ثمة الخطبة إلا وترتها قد اشتغلت على أداه منها...".<sup>1</sup>

## 5- الانزياح في التراكيب الخبرية:

### أ- إخراج الخبر بخلاف مقتضى الظاهر:

ترتبط الأغراض التي تخرج بخلاف مقتضى الظاهر بالمتكلم والمخاطب معاً، فالمتكلم يعامل المخاطب على أنه خالي الذهن متعدد سائل، أو خالي الذهن شاك، أو خالي الذهن منكر... وكل ذلك مرتبط بمقاصد المتكلم ومعرفته... وبتصوره لأحوال المخاطب... وقد يتزل المتكلم المخاطب المنكر متلة غير المنكر والعكس صحيح لأمر بلاغي معين... إنما ثلاثة أغراض في عرف البلاغيين العرب<sup>2</sup> وتقضي الأحوال الخروج (العدول) عن مقتضى الظاهر، فيورد الكلام على خلافه لاعتبارات يلحظها المتكلم البليغ الذي يقدر المواقف، فيعطي كل موقف حقه من الكلام<sup>3</sup>، وستتوقف عند أضرب الخبر باعتباره طريقة إلقاءها للمخاطب... تبعاً لأحواله في قبول الخبر أو إنكاره... وهذا يحتاج المتكلم إلى توكيد خبره بمؤكد أو أكثر حسب الحاجة في الخطاب... وهذا هو الشيء الحسن في الخطاب البلاغي، فحسنه تقويته بالمؤكّدات المراعية لحال السامع. ويظهر لنا أنّ أنماط المؤكّدات تستعمل في أغراض الخبر التي تكون بخلاف الظاهر؛ إذا أنزل المتكلم مخاطبه متلة السائل المتعدد، أو الشاك، أو المنكر على الرغم من أنه خالي الذهن تماماً من حكم الخبر.

<sup>1</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 287.

<sup>2</sup>- الخطيب القرزوبي: الإيضاح في علوم البلاغة، ص 31، وينظر: عتيق عبد العزيز: علم المعاني، ص 49.

<sup>3</sup>- علي سلوم: بلاغة العرب، نشأتها، تطورها، علومها، ص 108

## بــ إنزال خالي الذهن مترلة الشاك أو المنكر:

وهي حال من الأحوال التي يدركها الحجاج في أهل العراق، فيختار لهم ما يناسب حالهم: فيستعمل القسم وإن واللام كأدوات لتوكيد الخبر، وتحقق في التراكيب الخبرية التالية: ألا وإن قد أوصيته بكم ألا يقبل من محسنكم، ولا يتجاوز عن مسيئكم<sup>1</sup> فقد استخدم أداة الاستفناح ألا، مع حرف التوكيد إن وأضاف إليهما النفي ألا (أن، لا) وهم بهذا في مترلة المنكرين للخبر. والحجاج في أساليبه يستخدم القسم بكثرة لتوكيد خبره مثال ذلك قوله: "والله ما يسرني ألا أموت"<sup>2</sup>.

"أما والله إني لأحمل الشر بحمله"<sup>3</sup> إن لام التوكيد هنا ارتبطت بالفعل أحمل، فهي واقعة في جملة فعلية واقعة خبراً للحرف المشبه بالفعل إني (أحمل الشر) التي أراد الخطيب التأكيد على مضمونها، وسبقت بالقسم زيادة في قوة تقرير الحكم من طرف الخطيب الذي توفر فيه شروط الاستعلاء. وكان بنية هذا التركيب الأصلية هي إيراده دون مؤكّدات، وذلك بأن يتزلل المخاطب مترلة الحالي الذهن: بأن يقول: أنا أحمل الشر.

ـ "إني لأرى أبصاراً طاحنة وأعناقاً متطاولة، ورؤوساً قد أينعت"<sup>4</sup> يحاول أن يثبت من خلال هذا التركيب توكيد تطلع العراقيين إلى الثورة على الوالي في فعل (الرؤبة) الذي قرنه بلام التوكيد، وجعل الحكم يشمل مفعولاً به متعددًا: أبصاراً، أعناقاً، رؤوساً، وهو الفاعل الحقيقي المقصود بحكم الرؤبة. ويتکئ التشكيل البلاغي لهذا الخبر على أداة التوكيد "إن" وإنما أعطاه القدرة على السيطرة على عقل المتلقى وإيهامه بالخبر، وجعله يتيقن من خطئه، ليستحق العقوبة بعد ذلك ويُشيّع هذا الأسلوب عندما يقصد الخطيب إلى تبكيت خصومه وإفحامهم باللحمة الدامغة، فلو قال الخبر في بنية العميقه: "أنا أرى أبصاراً طاحنة وأعناقاً متطاولة، ورؤوساً قد أينعت" لما كانت له تلك القوة الإقناعية.

ـ "إني لصاحبها"<sup>5</sup> يلعب الواو دور الإضافة لكنه للتوكيد على مضمون الخبر (صاحبها) المترن بلام الابتداء، مع ضمير الوصل (الماء) التي تعود على الأبصار، والأعناق، والرؤوس. ووجه الجمال هنا هو صيغة الانزياح في التركيب العادي (أنا صاحبها) الذي أضفته عليه أداة التوكيد إن وإن واللام.

<sup>1</sup> ابن الجوزي : المستظم في تاريخ الأمم والملوك ، ج 6 ، ص 343

<sup>2</sup> المصدر نفسه ، ج 6 ، ص 343 ، 342

<sup>3</sup> المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 282

<sup>4</sup> المصدر نفسه ، ج 1 ، ص 282

<sup>5</sup> المصدر نفسه ، ج 1 ، ص 282

- "إني أنذر ثم لا أنظر"<sup>1</sup> لقد كان بإمكانه أن يقول: أنا أنذر ثم لا أنظر، لكن رغبته في أن يجعل للخبر الملقي قوته في الإقناع عمد إلى توكيده بيان، ثم هو، دائمًا يضع في الحسبان أن المتلقى منكر لما يسمع من خبر.

- "لأنكم طالما أوضعتم في الفتنة"<sup>2</sup> ما من شك في أن هذا الكتاب البلاغي يحمل في طياته معنى الجدال بالحججة والدليل، فاللام في قوله (لأنكم) هي التوكيد وذكر السبب في استحقاقهم العقوبة التي ينوي تسلیطها عليهم. فلو قال: "طالما أوضعتم في الفتنة" لما كان له تأثير يذكر في سياق الحال، والمقام. فعن طريق هذا الحشد لأدوات التوكيد نستطيع كشف التركيبة العقلية للشعب العراقي كما تصوره الحاجاج وكما عبر عنه في خطبه.

- "فإنكم لكاهل قرية كانت آمنة يأتيها رزقها... فأذاها الله لباس الجوع بما كانوا يصنعون"<sup>3</sup>. لقد ارتبط خبر إن (كاهل) باللام، وهذا ما أعطى مضمون الكلام قوته في تقرير الحكم في ذهن السامع، فقد تجاوز باللام حدود التشبيه إلى التأكيد على كفرهم بنعم الخليفة عليهم، لذلك ينتظر المخاطب مباشرة النتيجة وهي الجوع والخوف الذي سينالهم. وقد اكتست هذه الجملة الخبرية انتزاعها عن طريق تباينها مع بنية العمق الأساسية الأصلية وهي: أنتم كاهل قرية كانت آمنة يأتيها رزقها... فأذاها الله لباس الجوع بما كانوا يصنعون.

- "أما والله ل تستقيمن على طريق الحق أو لأدعن لكل رجل منكم شغلا في جسده"<sup>4</sup> تكرر في هذا التركيب الخبري ارتباط فعلين مضارعين بلام الأمر التي تفيد الوجوب.

وذلك يدلنا أن الحاجاج كان يريد أن يثبت أقدامه فيهم ويوحى لهم بالجد، لأن العراقيين كانوا قد ألغوا التصدي لولاة بنى أمية، يحرصون على اختبارهم في المصادقة الأولى التي يقابلونهم فيها<sup>5</sup>. فهذه الجملة الخبرية اشتغلت على أدوات التوكيد، ولقد ارتبط الخبر في كل منها باللام التي يطلق عليها النحاة لام الجحود ولا سبيل لإنكار الخبر من طرف المخاطب.

- اللام، ونون التوكيد الثقيلة: - "أما والله لألحونكم لحو العصا" فالمخاطب المتردد يمكن أن يلقى إليه الكلام بمؤكد واحد أما إذا أحس المخاطب أنه منكر للخبر جاء بأكثر من مؤكد، وجملة "لألحونكم لحو العصا" جملة خبرية مؤكدة بالقسم وحرف (اللام) ونون التوكيد الثقيلة والمفعول المطلق... فالاصل

<sup>1</sup> التوييري : نهاية الأرب ، ج 7 ، ص 244

<sup>2</sup> البرد: الكامل في اللغة والأدب ، ج 1 ، ص 282.

<sup>3</sup> المصدر نفسه ، ج 1 ، ص 282.

<sup>4</sup> المصدر نفسه ، ج 1 ، ص 282.

<sup>5</sup> إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 287

أن تخرج وفق مقتضى الظاهر؛ وتكون (سأحككم لحو العصا) لأن المخاطب في حقيقة الأمر أمام خبر مضمونه جملة من العقوبات المتواالية: لحو العصا، قرع المروءة، عصب السلمة، ضرب غرائب الإبل. "لأقرعنكم قرع المروءة" ألقى إليهم مؤكداً بلام الابتداء ونون التوكيد الثقيلة التي أعطت التركيب الخبري قوة وبلاعنة، بحيث أخرجته بخلاف مقتضى الظاهر الذي كان يمكن أن يرد بالشكل التالي: أنا أقرعنكم قرع المروءة. لكن إدراك الحاجاج لإنكار أهل العراق وخروجهم على ولاة أمرهم جعله يمارس عليه خروجاً (انزياحاً) أعطى العبارات الخبرية قوة لا تدع لدى المخاطب مجالاً للشك.

"لأضربنكم ضرب غرائب الإبل". "ولأعصبنكم عصب السلمة"، والأمر نفسه في هذين التركيبين البلاغيين اللذين ينتهيان في الأصل الظاهر إلى الضرب الابتدائي، وهذا هو السر في تميز خطب الحاجاج عن خطب من سبقه. يقول الدكتور حسين علي صافي، معلقاً على هذه الأساليب: "أما الأسلوب ،يعني الخبري، فهو كما ترى أسلوب خطابي مستقيم راعى فيه الحاجاج المقام ومقتضى الحال، وحال العراقيين حين ذاك يتطلب الحزم والشدة ولا يناسبه من الكلام إلا ما كان قوياً غليظاً به عنف وشدة"<sup>1</sup>.

"إن الشيطان قد استبطنكم"<sup>2</sup> لقد تحقق في هذا الأسلوب الخبري جماليتان، إحداهما بلاغية والأخرى نحوية، فالبلاغية خروج الخبر عن النوع الابتدائي الذي يتحققه المستوى النحوي بقولنا: (استبطنكم الشيطان) دون تقديم أو تأخير، ودون مؤكّدات لفظية، وجمال الخروج (الانزياح) كان بفضل أداة التوكيد: "إن" و"قد" اللتان ساعدنَا التركيب النحوي على تقديم عناصر على أخرى "الشيطان" كمسند إليه للاهتمام بالخبر وتقريره من الناحية البلاغية.

### ج—إنزال خالي الذهن متزلة السائل المتردد:

أ—"قد لفها الليل بسوق حطم"

ب—"قد لفها الليل بعصبي" ج—"قد شمرت عن ساقها فشدوا" د—"ولقد فررت عن ذكاء"<sup>3</sup>.

المتأمل في هذه التراكيب يجد أنها لا تشتمل إلا على مؤكّد واحد هو "قد" و"لقد" وهما بمثابة واحدة من حيث درجة توكيدهما للخبر. فالمقام هنا مقام إخبار لا يحتاج إلى أدوات توكييد كثيرة، وذلك لأن ذهن المتلقّي هنا سينصرف مباشرة إلى التفكير في صفات الوالي الجديد دون أن ينكر منها شيئاً حتى يتأكّد من الخبر لأنه لم يقع بعد. إضافة إلى ذلك الطابع الغرائي الذي يلف هذه الأساليب الخبرية لأنها وقعت في أبيات شعرية لا ينكرها منهم أحد.

<sup>1</sup> حسين علي صافي: الحاجاج حياته وخطاباته، مطبوع الدار القومية، مصر، (د.ت)، ص48.

<sup>2</sup> الاحظ: البيان والتبيان، ج2، ص301.

<sup>3</sup> أ، ب، ج، د البرد: الكامل في اللغة والأدب، ج1، ص282.

–القسم + اللام + نون التوكيد الثقيلة: –"أَمَا وَاللَّهُ لَوْ أَمْرَتِ النَّاسَ أَنْ يَأْخُذُوا فِي بَابٍ وَاحِدٍ فَأَخْذُوا فِي غَيْرِهِ لَكَانَتْ دَمَاؤُهُمْ لِي حَلَالًا مِنَ اللَّهِ" <sup>1</sup>. "وَاللَّهُ لَأَجْعَلَنَّكُمْ كَالرَّسُمِ الدَّاثِرِ" <sup>2</sup> "أَمَا وَاللَّهُ لَتَسْتَقِيمُنَّ عَلَى طَرِيقِ الْحَقِّ أَوْ لِأَدْعُنَ لِكُلِّ رَجُلٍ مِنْكُمْ شَغْلًا فِي جَسْدِهِ". فقد أكثر الحاجاج من صيغ توكيد الخبر حتى يتزل غير المنكر لكلامه متزلة المنكر، بما استعمل في تراكييه من أساليب التوكيد من قسم ولام التوكيد ونون التوكيد الثقيلة، وهذا لتنقية كلامه وإعطائه صفة التأثير ليترافق الشك من أذهان العراقيين.

## 2- التركيب الإنساني:

### أ— مفهومه:

"إذا كان الإنشاء قسيم الخبر، وكان الخبر هو ما يحتمل الصدق أو الكذب، فإن الإنشاء هو الكلام الذي لا يحتمل الصدق والكذب لذاته، وذلك لأنه ليس لمدلول لفظه قبل النطق به وجود خارجي يطابقه أو لا يطابقه" <sup>3</sup>، لأننا لا يمكن أن نقول لشخص يقول: (دعوا الضغائن فإنها تفسد صلة الأرحام) أنت صادق أو أنت كاذب، على العكس من الأسلوب الخبري الذي يوصف بذلك، ويعرفه الدكتور أحمد مصطفى المراغي بقوله، والذي لا يختلف كثيراً عن تعريف عبد العزيز عتيق: "المعنى المصدري وهو إلقاء الكلام الذي ليس لنسبيته خارج تطابقه أو لا تطابقه" <sup>4</sup>

ولعل الأسلوب الإنساني مرتبط، في حقيقة الأمر، بمشاعر المتلقين وأحساسهم، يقول الدكتور إحسان النص في ذلك: "من مميزات الأسلوب الخطابي أنه يهدف إلى إثارة مشاعر المستمعين، والتلاуг بعواطفهم، ومخاطبة العواطف تحتاج إلى أسلوب خاص هو ما دعوناه بالأسلوب العاطفي" <sup>5</sup>، الذي يعني به الإنسان، وتكثر الانفعالات العاطفية من طرف الخطيب نفسه، فلا يجد لها مخرجاً ملائماً للتعبير عنها مثل الأسلوب الخطابي في العصر الأموي من أهم صفاته العنف والقوة والحرارة والتوتر العصبي، وهذا ما يدل على أن الخطيب الأموي كان ذا عاطفة قوية انعكست في خطابه بشكل عام، والسياسي بوجه خاص، وهو ما يعكس الطبيعة النفسية المتأثرة السريعة الغضب، والانفعال للخطيب والفرد العربي بصفة عامة <sup>6</sup>، يقول إحسان النص: "ومخاطبة العواطف تحتاج إلى أسلوب خاص هو ما دعوناه بالأسلوب العاطفي ومن ركائز هذا الأسلوب الاتكاء على الأسلوب الإنساني باستخدام صيغ النداء والتعجب والاستفهام والتساؤل والتمني والخطاب (الأمر والنهي) مع ما تؤديه هذه الصيغ من معانٍ إضافية

<sup>1</sup>- ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 117.

<sup>2</sup>- المصدر نفسه، ج 4، ص 117.

<sup>3</sup>- عبد العزيز عتيق: علم المعاني، ص 57.

<sup>4</sup>- أحمد مصطفى المراغي: علوم البلاغة البيان والمعاني والبديع ، ص 61

<sup>5</sup>- إحسان النص: الخطابة السياسية في عصر بنى أمية، ص 135.

<sup>6</sup>- المرجع نفسه، ص 143.

كالتوجيه والتقرير والتهديد والدعاء والتهييس والتهكم والتحقيق..<sup>1</sup>، ويؤكد محمد أبو زهرة على ضرورة الإنشاء في النص الخطابي بقوله: "... وإنما نتكلّم هنا عن الأوصاف التي هي خاصة بالأسلوب الخطابي أو ضروريّة له وهي كثيرة منها التصرف في فنون القول بأن تتعاقب على المعنى ضروب مختلفة من التعبارات؛ من تقرير، إلى تعجب، إلى تهمّم، إلى نفي؛ لكي يكسب كلامه حدة ، ولئلا يذهب نشاط السامعين، ويعتريهم الملل والساأم"<sup>2</sup>

ولقد كان هذا الأسلوب من أهم سمات الأساليب الخطابية عند الحاج بن يوسف، التي تعتمد إلى حد بعيد على الإنشاء لما فيه من قدرة على نقل مشاعر الخطيب إلى المتلقين بقوة وصدق.

### **بــأقسام الإنشاء: يقسم البلاغيون أسلوب الإنشاء إلى قسمين هما: طبّي وغير طبّي<sup>3</sup>:**

**1ــالإنشاء الـطبّي:** وهو ما يستدعي مطلوباً غير حاصل وقت الطلب، وهو خمسة أنواع: الأمر، النهي، الاستفهام، التمني، النداء ..

**2ــالإنشاء غير الـطبّي:** فهو ما لا يستدعي مطلوباً وله أساليب وصيغ كثيرة منها: صيغ المدح والذم، التعجب، القسم، الرجاء، صيغ العقود.<sup>4</sup>

والإنشاء الذي نركز عليه اهتماماً، في هذا الصدد، هو النوع الأول: الإنشاء الـطبّي لاختصاصه بكثير من الدلالات والأغراض البلاغية التي تمثل في مجملها انزيادات لغوية لها جماليتها في تحسين رؤية المتلقي للنص، ومن ثم ممارسة التأثير الوجداني الذي وضع، أساساً، له.

### **3ــالأساليب الإنسانية في النص الخطابي:**

تعددت الأساليب الإنسانية في الخطاب، لكننا سوف نقتصر على بعضها الذي يخدم الغرض من البحث؛ وهو استحلاء الملامح الجمالية من خلال الانزياح في التراكيب الإنسانية، ومن ذلك ما يلي:

**أــالأمر:** وهو طلب الفعل على وجه الاستعلاء والإلزام<sup>5</sup>، ويقصد بالاستعلاء أن ينظر الأمر لغيره على أنه أعلى مترلة من يخاطبه أو يوجه الأمر إليه، والأمر واحد من الصيغ الإنسانية الأقل وروداً في النص الخطابي عند الحاج.

1ــ إحسان النص: الخطابة السياسية في عصر بيأميه ، ص 135.

2ــ محمد أبو زهرة: الخطابة وأصولها تاريتها في أزهر عصورها عند العرب ، دار الفكر العربي القاهرة ، 1934 ، ص 106

3ــ خطيب القرزويني: التلخيص في علوم البلاغة والبيان والبديع ، شرح عبد الرحمن البرقوقي، دار الفكر العربي، مصر، ط 1، 1904 ، ص

4ــ 151، وينظر، السكاكي: مفتاح العلوم ، ص 414 ، 415

4ــ الخطيب القرزويني: المصدر نفسه، ص 151، 153

5ــ السكاكي: المصدر السابق ، ص 428

**بــ أغراضه البلاغية :** وله أغراض بلاغية منها:

### 1ـ الترغيب والترهيب:

"ألا فاعملوا وأنتم من الله على حذرٍ واعلموا أنكم ملائقه ليجزي الذين أساءوا بما عملوا ويجزي الذين أحسنوا بالحسنى"<sup>1</sup>، وهو أمر من الحاج لأهل البصرة ليس المقصود منه أن يتأكدوا من قضية العقاب والثواب من الله عزوجل، وليس المراد به تحقيق هذا الأمر، إنما أراد به أمراً آخر وكلاماً آخر، غير ظاهره، وهنا انتزاع بلاطي لوظيفة الأمر الحقيقة، وقد تفطن البلاغيون لهذه الظاهرة وعبروا عنها بالخروج عن المعنى الحقيقي<sup>2</sup>، وهذا الخروج يحقق غرضاً بلاطياً هو "التنذير" و"الإنشاء"، والأصل في الأسلوب يكون على هذا النحو: أذكركم أن الجزاء يكون من جنس العمل في الآخرة، وفيه من التهديد ما فيه من القول.

### 2ـ التحقيق:

والتحقيق هو الحط من قيمة المخاطب (المتلقى)، ويتحقق لذلك صوراً إنسانية متعددة منها الأمر في قوله: - فانزلوا مع اليهود والنصارى<sup>3</sup>، ولا أعتقد أن الحاج يطلب منهم تحقيق هذا الأمر على وجه الإلزام والوجوب، إنما حمله غضبه منهم؛ إذ رآهم يتقايسون عن الخروج لقتال شبيب الخارجي إلى احتقارهم، يجعلهم في منزلة أهل الذمة بهذا الأسلوب الذي يخرج عن معناه الحقيقي إلى معنى التحقيق، وقد وضح علماء البلاغة كيف يخرج الأمر عن معناه الحقيقي إلى معان تستفاد من سياق الكلام وقرائن الأحوال<sup>4</sup>.

### ـ جـ الاستفهام:

الاستفهام هو طلب فهم شيء لم يتقدم لك علم به<sup>5</sup>، أو هو سؤال عن حقيقة أمر، أو عمل، ويتعلق إما بالمسند، وإما بالإسناد، وسواء تعلق بهذا أم بذلك فإنه يكون دائماً بإحدى أدوات الاستفهام التي حددها السكاكي وغيره، وهي: الهمزة، وأم، وهل، وأي، وكم، وكيف، وأين، ومتى، وأيان<sup>6</sup>.

1ـ أحمد زكي صفت: جهرة العرب في عصور العربية الراهنة، م2، ص297.

2ـ عبد العزيز عتيق ، علم المعاني، ص64.

3ـ المرجع السابق ، م2، ص464.

4ـ السكاكي :مفتاح العلوم ، ص 428

5ـ أحمد مصطفى المراغي: علوم البلاغة البيان و المعاني و البديع ، ص63 .

6ـ المصدر السابق ، ص 418

وهذه الأدوات فيما يرى البلاغيون، منها ما هو مختص بطلب التصديق<sup>1</sup>، ومنها ما هو لطلب التصور والتصديق كالمهمزة.

وسائل الأسلوب الاستفهامية للتصرور دون التصديق، ويكون الاستفهام من المستفهم (المخاطب) والمستفهم عنه (الأمر الذي يسأل عنه)، وأداة الاستفهام، وأما معانيه فتابعة للسياق والقرائن، وفي هذا الصدد نتعرض لدراسة الانزياح (العدول) فيما يسمى الأغراض البلاغية التي يخرج إليها الأسلوب الإنساني، وتتبع المعانى الأصلية وغير الأصلية، حسب الدلالات التي يحيط عليها الاستفهام ومنها :

#### أ— التقرير:

وهو حمل الخطيب المتلقى على الإقرار بما يعرفه إثباتاً أو نفياً، لغرض من الأغراض البلاغية، ومن أدواته التي حددتها له الجرجاني المهمزة الداخلية على الفعل أو الاسم<sup>2</sup>، نحو قول الحاج مخاطباً العراقيين : - ألسنم أصحابي بالأهواز؟<sup>3</sup>، فالاستفهام هنا ظاهره الشك في الاسم لأنّه اعتمد على المهمزة و الفعل الماضي، وهو ما تحدث عنه الجرجاني<sup>4</sup>،

وبلاعنة هذا الأسلوب هنا تتجلى في أن الخطيب يعمد إلى حمل المتلقى وهم أهل العراق على الإقرار بما استفهم عنه أو ادعاه، ولم يقصد طلب الفهم أو السؤال، ولذلك خرج الاستفهام عن معناه الأصلي إلى معنى الإقرار بالفعل الذي بدر من العراقيين في موقعه دير الجمامجم.

#### ب— الإنكار:

يخرج من معناه الأصلي لبيان أن المخاطب ينكر الأمر الذي لا ينبغي القيام به، وفيه يكون الخطيب منفعلاً محنقاً على خصوصه، يقول الدكتور أشرف محمد موسى: "هناك الإلقاء الذي يقوم على التحبيس والانفعال الغاضب وهذا اللون تكثر فيه الأسلوب الإنسانية والاستنكارية فمن أمر إلى استفهام إلى نهي"<sup>5</sup>، ومن هذا القبيل قوله:

- هل استخفكم ناكم؟ أو استغواكم غاوٍ أو استنصركم ظالم، إلا تبعتموه، وأوتيتموه، ونصرتموه وزكيتموه؟<sup>6</sup>. ويظهر من هذا الاستفهام، الذي خرج عن طلب الحكم بالثبت في الأصل

1- السكاكي: مفتاح العلوم، ص 419

2- عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز ، ص 113، 114، 301.

3- الملاحظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 301.

4- المصدر السابق ، ص 111

5- أشرف محمد موسى: الخطابة وفن الإلقاء ، ص 99

6- الملاحظ: المصدر السابق، ج 2، ص 301

الذي حدده العلماء<sup>1</sup>، أن الحاج يهدف إلى الاستنكار لفعل العراقيين، وتبسيخهم، وبأنه لا ينبغي عليهم أن يساندوا حركات المعارضة وأقطابها، وأنه منكر لفعلهم هذا الذي يخل بأمن الدولة الأموية، ويهدد الاستقرار السياسي للعراق. "إإن الحاج اعتمد تنوع الإيقاع، ينتقل فيه من النداء إلى السرد والتقرير، ومن صيغة الماضي إلى صيغة الحاضر التي تدل على الاستمرار والديمومة، وتنتهي بالاستفهام المنطوي على معن التعجب والاستنكار، مثيرة الإسماع والخواطر والقلوب"<sup>2</sup>.

### جـ- التبیخ:

حينما يقوم المخاطب بعمل يتطلب التبیخ فإن الخطيب يتحتم عليه أن يوبخه، وحينما تمر أحداث وتجارب وواقع ولم يتعظ، بذلك أيضا يستحق التبیخ ومن ذلك قول الحاج لأهل العراق الذين لم تتفع معهم كل أساليب الوعظ والإرشاد يقول:

كيف تتفكعكم تجربة؟ أو تعظمكم وقعة؟ أو يحجزكم إسلام، أو ينفعكم بيان؟<sup>3</sup>.

فليست الاستفهام هنا لغرض الفهم أو غير ذلك إنما هو لتبيخ أهل العراق، فقد حقق بهذا خروجاً عن المعنى الأصلي إلى معانٍ تستفاد من سياق الكلام، ولا نعتقد أن أمراً كهذا يفوت الحاج وهو الرجل الذكي في معرفة أحوال الناس الذين يحكمهم.

**دـ- الترهيب:** لعل هذا الأسلوب أو الغرض البلاغي هو الشائع في خطب الحاج، وبخاصة تلك المتعلقة بأهل العراق، ولذلك يستغل بعض أو الواقع من أجل ترهيب الخارجين عن طاعة الخليفة، يقول: - ثم يوم دير الجمامج وما يوم دير الجمامج؟<sup>4</sup>.

والحجاج، بطبيعة الحال، يعرف هذه الموقعة جيداً، وهي موقعة خلدها التاريخ، لما فيها من قتل وترويع وذهق للأرواح، وهو إذ يستفهم عنها لا يقصد بذلك إلا الترهيب، وهذا هو سر الجمال والإبداع في الأساليب الإنسانية التي تركز على السياق دون التركيب الإسنادي في أغلب الأحيان، بل أكثرها.

### هـ- التعجب:

يلجأ الحاج أحياناً إلى التعجب من أمر ما، أو موقف غريب، أو حالة تستدعي التعجب يقول:  
(ما لي أرى علماءكم يذهبون وجها لكم لا يتعلمون، وشراركم لا يتوبون؟)<sup>5</sup>.

1- السكاكي: مفتاح العلوم ، ص 419

2- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب ، ص 282.

3- الجاحظ: البيان والتبيين ، ج 2، ص 301.

4- المصدر نفسه، ج 2، ص 301.

5- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، ج 2، ص 296.

الظاهر أنه يستفسر عن العراقيين لما يرى فيهم من موت العلماء، وبقاء الجهال على جهلهم، وعدم توبية الأشرار، لكن واقع الحال ومقتضى الأمر لا يتطلب إجابة، وإنما هو تعجب اعتبر الخطيب مما يراه من ذهاب علمائهم وجهلهم، وعدم توبتهم، وقد خرج الاستفهام بهذه الصورة عن معناه الحقيقي إلى غرض بلاغي هو "التعجب" كما يحمل إلى جانب التعجب معاني "التوبيخ" أيضا.

ومن هذا القبيل كذلك، انزياح الاستفهام عن معناه، إلى غير معناه، أو إلى التعجب كقوله: مالي أراكم تحرصون على ما كفيتكم، وتضييعون ما به أمرتم؟<sup>1</sup> فيتعجب من حرصهم على الدنيا، وقد قسمت فيها الأرزاق، وليس الحرص بزائد في رزق أحد، وبالمقابل يضييعون ما أمرهم به الله من الاجتهاد في طلب الآخرة وهو حري بهم. ولعل هذا الانزياح في الإنشاء هو الذي يعطي الأساليب الإنسانية جماليتها في التعبير، وتوصيل المعاني التي يتطلبتها السياق، ومقدسي حال المخاطب.

#### و-التحدي:

عرف عن الحاج قدرته الفائقة على تحدي خصومه، فهو بعدما سمع الإشاعات التي تقول بموته، تحامل على نفسه حتى صعد المنبر وقال:

وهل يرجو الحاج الخير إلا بعد الموت؟<sup>2</sup> يبرز التحدي في أوج قوته حينما يعلن أنه لا يخاف الموت، فهو رجل حرب خاض منها الكثير، والموت بالنسبة له أمر فيه خير، ولذلك فخروج الاستفهام هنا عن معناه الأصلي واضح وبين إلى القصد الذي يفهم منه وهو التحدي.

#### ز-الوعظ:

وذلك في قوله: "أين الملوك الأولون؟ أين الجباررة المتكبرون؟"<sup>3</sup> ولا تخلو خطب الحاج من الوعظ الذي أصبح عليها طابعاً دينياً يهدف إلى إيقاظ الوعي والوازع الديني، وهو هنا لا يقصد مجرد الإجابة، فالكل يعلم أن الملوك السابقين له، والجباررة المتكبرون قد قضوا جميعاً، إنما يهدف إلى الوعظ لأهل العراق، وتذكيرهم بالموت والفناء المحتم لقطع أملهم في التمرد وإخماد ثوراتهم، ولذلك كان الحسن البصري رحمة الله يقول: "ألا تعجبون من هذا الفاجر؟ يرقى عتبات المنابر، فيتكلّم بكلام الأنبياء، ويترّل في فنّتكم الجبارين، يوافق الله في قوله ويخالفه في فعله".<sup>4</sup>

<sup>1</sup>- المرجع نفسه ، ج 2، ص 296.

<sup>2</sup>- ابن أبي الحديد: شرح نهج البلاغة، م 1، ص 347. وينظر ابن عبد ربه الأندلسبي: العقد الفريد، ج 4، ص 123.

<sup>3</sup>- أحمد زكي صفت: المرجع السابق، ج 2، ص 301.

<sup>4</sup>- المرجع نفسه ، ج 2، ص 301.

## ـ الاستعطاف والتجيب:

في بعض المواقف نجد الحاج يغير أسلوبه في الحوار، ويظهر ذلك في خطبته بعد مقتل ابن الزبير: "يا أهل الحجاز كيف رأيتموني؟ ألم أكشف ظلمة الجو، وطخية الباطل بنور الحق؟"<sup>1</sup>، وهو في قرارة نفسه يعلم أنه هو الظلم بعينه، والحق ليس معه، وأهل الحاج له كارهون، فهو لا يطلب التصديق إنما يطلب التقرب إليهم والتماس موذقهم وإقناعهم.

## ـ اللوم والعتاب:

يعمد الخطيب أحياناً إلى لوم المحاطين على سوء صنيعهم يقول: "زعمتم أي ساحر... فلم تقاتلوا من يعلم مالا تعلمو"<sup>2</sup>، يخرج هذا الاستفهام عن معناه الحقيقي إلى غرض هو اللوم والعتاب، وفيه مقارعة للحججة بالحججة. ومن أحسن صور الانزياح في التراكيب الخبرية أن يتول الخبر مترلة للإنشاء ومن ذلك قوله: "جعلنا الله وإياكم من الذين إذا ذكرروا بآيات ربهم لم يخروا عليها صُمًا وعَمِيَانًا"<sup>3</sup>، فهو أسلوب خيري، أصله للإنشاء، أمرٌ لكنه من أقل مترلة إلى أعلىه تقديره: "اللهم اجعلنا من الذين إذا ذكرروا بآيات ربهم لم يخروا عليها صُمًا وعَمِيَانًا"<sup>4</sup>، وغرضه الدعاء، وهذا الأسلوب قليل في خطبه، كثير في أساليب القرآن الكريم. وكذلك قوله:

"يكون إلى أن يقع هذا خير"<sup>5</sup>، فالخبر لم يقع بعد، ولكنه خرج إلى غير الحقيقة أي أغراض بلاغية تستفاد من السياق والقرائن، وغرضه هو التمني. فقد كان للإنشاء معبرا عن انفعالات الحاج التي تبدو واضحة. كما كان مظهرا بخلق فيه الانزياح في تركيب الكلام، بحيث يطلق تركيبا ويريد به معنى آخر غير المعنى الظاهر الذي يفهمه المتلقى، وبذلك استطاع أن يجعل منه أسلوب إقناع وترهيب في الوقت نفسه. فالخطابة السياسية في عصر الحاج كان من أهم صفاتها العنف والقوة والحرارة والتوتر العصبي، وهي مشاعر تتطلب الاعتماد على للإنشاء.

<sup>1</sup>- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب في عصور العربية الزاهرة ، ج2، ص 287-288.

<sup>2</sup>- ابن أبي الحديد: شرح نهج البلاغة، ج 1، ص 346.

<sup>3</sup>- المرجع السابق، ج 2، ص 301.

<sup>4</sup>- المرجع نفسه، ج 2، ص 301.

<sup>5</sup>- ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 117.

**الفصل الثالث**

**بناء النص**

**المبحث الأول : بناء الجملة**

**المبحث الثاني : بناء الفقرة**

**المبحث الثالث : بناء النص**

## المبحث الأول : بناء الجملة :

سبق وأن تعرضاً لبعض مسائل الجملة، في مبحث التراكيب، وذلك ببيان بعض المسائل الجمالية فيها، من تقديم وتأخير وحذف، من زاوية بلاغية، أما في هذا المبحث فتتعرض لعلاقة الجملة بالجملة ، في الفقرة الواحدة، من الناحية النحوية والتشكيل البلاغي المرافق لها، وكذلك بأدوات الربط، مع دراسة بعض المعاني التي تتحكم ، أو تتدخل بطريق أو باخر في تشكيل الترابط بين الجمل، وفي علاقتها بعض المستويات النصية والبلاغية الأخرى، مثل توأزي الجمل وعلاقته بالجانب الدلالي، وعلاقته بالتناسق الموسيقي، وظواهره كالسجع والجنس والطباق أو ما يعرف بالتضاد الدلالي ، فنبين بنية الجمل ضمن هذا الإطار الذي يكشف أكثر عن جماليات البناء النصي، أو النظم كما يعبر عنه عبد القاهر الجرجاني.

### ١- بناء الجمل المتوازية :

وقد لفت انتباها ظاهرة بارزة في بناء الجملة عند الحاجج، ألا وهي ظاهرة التقاطع للجمل أو التوازي في بنائها النحوي، وهذه الظاهرة تحدث عنها خطباء اليونان،<sup>١</sup> ففي دراسات أرسطو البلاغية والنقدية، حديث عن أجزاء القول، فقد عقد في كتابه "فن الشعر" فصلاً تكلم فيه والفرق بين أقسامها والمقطاع والحروف والأصوات وغيرها من المسائل التي رآها ضرورية في البلاغة<sup>٢</sup>، وهي ظاهرة طالما لقيت عنابة واهتمام الدارسين للنصوص الخطابية، حيث أشار بعضهم إلى قضية التوازن الكمي بين المنسد والمنسد إليه في الجملة<sup>٣</sup>، التي تحقق التوازي بين الجمل.

وقد تعرض كذلك أرسطو في كتابه "الخطابة" إلى الجمل، وما يراعى فيها من روابط، كما تحدث كذلك في المقالة الثالثة من هذا الكتاب عن الأسلوب المفصل، والأسلوب المقطع كما تحدث عن مبدأ مُهم في بناء الجمل وهو مبدأ "التشاكل"<sup>٤</sup> الذي تنبه إليه عبد القاهر الجرجاني، والذي عبر عنه في باب من أبواب كتابه "أسرار البلاغة"، وهو "اجتناب التكلف للسجع" والفقرة هي قول الجاحظ في مقدمة كتاب "الحيوان": "... جنبك الله الشبهة، وعصمك من الحيرة، وجعل بينك وبين المعرفة سبباً، وبين الصدق نسباً، وحبب إليك التثبت، وزين في عينيك الإنفاق، وأذاقك حلاوة التقوى، وأشعر قلبك عز الحق، وأودع صدرك برد اليقين، وطرد عنك ذُل اليأس، وعرفك ما في الباطل من الذلة، وما في الجهل من القلة" ، ويعلق الجرجاني على هذا النص، بقوله: "فقد ترك أولاً أن يوفق بين الشبهة والحقيقة في

١- نخبة من الأساتذة: الأسلوبية والبيان العربي، ص43، الدار المصرية اللبنانية، ط1، ١٩٩٢، القاهرة، ص43.

٢- بشير أحمد شريف: جدلية الموت ورؤيويّة الحياة في خطبة هاني بن قبيصة الشيشاني، المجلة الثقافية، يوليوب ١٩٩٩، الجامعة الأردنية، العدد ٤٧، ص ١٦٩

٣- أرسطو: الخطابة ترجمة العربية القديمة، ترجمة عبد الرحمن بدوي، دار القلم، بيروت، لبنان، ١٩٧٩ ص ١٨٥-١٨٨.

٤- الجاحظ: الحيوان، ج ١، ص ١٣.

الإعراب، ولم ير أن يقرن الخلاف إلى الإنفاق، ويُشفع الحق بالصدق ولم يعن بأن يطلب للرئيس قرينةً تصل جناحه... لأنه رأى التوفيق بين المعاني أحق، والموازنة فيها أحسن<sup>1</sup>.

وهنا يركز الجرجاني على قضية- غاية في الأهمية- وهي أن المعانٍ هي التي تطلب الألفاظ وليس العكس، ولذلك فقد عد هذه الفقرة من قبيل التجنيس، يقول في ذلك: "وعلى الجملة فإنك لا تجد تجنيساً مقبولاً ولا سجعاً حسناً حتى يكون المعنى هو الذي طلبه واستدعاه، وساق نحوه، وحتى تجده لا تتغير به بدلًا ولا تجد عنه حولاً"<sup>2</sup>.

ويعرف الدكتور محمد مفتاح "التشاكل" (التوازي)، بقوله: "ونقصد به ما أوضحتنا سابقاً من تراكم معين لمستويات الخطاب، ونعني هنا المستوى التركيبي، وقد أسمته البلاغة القديمة "المعادلة"، وهذا المصطلح نجده عند كثير من البلاغيين العرب الذين قسموه إلى ترصيع وموازنة، وعند التأمل في أمثلتهم نجد تشاكلـا جزئيا أو كلياً ينعكس في الاشتراك في الحرف الأخير أو في الصيغة الصرفية<sup>3</sup>، وهذا "التشاكل" يحصل بتونخي معانٍ النحو الذي به يحصل النظم، والنظم عند الجرجاني طبقات وأجناس، فذلك الذي مضى وهو تونخي معانٍ النحو التي فيما بين الكلمة على حسب الأغراض والدواعي، وهناك جنس آخر، وطبقة أعلى فيه- إلى جانب معانٍ النحو التي مرت- خواص ومزايا أخرى ليست من النحو<sup>4</sup>، ومعنى هذا أن المعنى هو الذي يتدخل في صناعة الجملة أكثر من تدخل النحو، ويجعل من التماضي والتشاكل أمراً لا يحصل فقط بالنحو، يقول موضحاً ذلك: "تلك هي أن يفتَن المتكلم في صورة النظم والتركيب فيؤلفها من أجزاء متماثلة الصنع متشاكلة الصور، بحيث تتجلى في بناء هندسي منتظم، ووضع متناسب ملائم يستثير الإعجاب ويجذب القلوب"<sup>5</sup>.

وقد نبه الجرجاني في كتابه: "دلائل الإعجاز" إلى جماليات التركيب أو الجملة، حينما جعل له فصولاً عديدة تكلم فيها عن الأزدواج والتشبيه، والطبقات والمقابلة، فهذه الأنواع إذا تشكلت فيها صورة التركيب، واستطاع المبدع أن يراعي في نسجها الدقة والإحكام، أصبحت كما قال الجرجاني: من "النبط العالي والباب الأعظم، الذي لا ترى سلطان المزية يعظم في شيء كعظامه فيه"<sup>6</sup>، وما أحسب الجرجاني هنا يشيد بالنظم إلا إذا كان البناء فيه متشاكل الصورة بديع النظم ولا يكون ذلك إلا باتحاد النحو والبلاغة ليكتسب التركيب النحووي أو الجملة جماليتها.

1- عبد القاهر الجرجاني: *أسرار البلاغة في علم البيان*، ص 70.

2- المصدر نفسه، ص 70.

3- محمد مفتاح: *تحليل الخطاب الشعري، إستراتيجية النص*، ص 72.

4- نخبة من الأساتذة: *الأسلوبية والبيان العربي*، ص 48.

5- المرجع نفسه، ص 48.

6- عبد القاهر الجرجاني: *دلائل الإعجاز*، ص 95.

وانطلاقاً من فكرة التوازي القائم بين الجمل، وبين الكلمات داخل هاته الجمل فقد عَدَ الدكتور عبد القادر الفاسي الفهري "تحديد طبيعة وعدد المقولات الوظيفية والصرفية، ضمن الإشكالات الهامة في بنية الجملة"<sup>1</sup>، ويقصد بذلك البنية النحوية والأوزان الصرفية الداخلة في تشكيل الجمل المتوازية وفي طريقة الربط بينها سواء بحروف الجر أو العطف ، وهذه بعض طرق بناء الجمل المتوازية والربط بينها :

## ١- أنماط الجمل المتوازية :

### أ- الجملة الاسمية:

الجملة الاسمية هي كل جملة تبدأ بالاسم ، يقول الدكتور زين كامل الخويسكي : " أما الجملة الاسمية فإنها التي يصدرها الاسم "<sup>2</sup> وهي ذات ميزات جمالية فريدة عند الحجاج بن يوسف لارتباطها بعناصر التشكيل البلاغي ، وتعد غالباً في معرض التأكيد على مضمون الخبر الذي سيلقيه على المخاطبين ، وفيما يلي بعض الجمل الاسمية التي اخترناها على هذا الأساس ، وبما ترأى لنا من جمالياتها ، التي هي موضوع الدراسة ، وليس كل الجمل ومن ذلك ما يلي :

- "كَائِنُ، وَاللَّهُ، بِكُلِّ حَيٍّ مِنْكُمْ مِيتًا، وَبِكُلِّ رَطْبٍ يَابِسًا"<sup>3</sup> ، هذه الجملة، على قصرها، بنيت من الناسخ كأن + اسمها (ني) + خبرها شبه الجملة ، وقد تحقق فيها التوازي بين العناصر المقصودة من الكلام ، وهي (بكل حي منكم ميتا ، وبكل رطب يابسا) ، والتي تشكل طباق إيجاب بين (حي وميت) و( رطب ويباس ) وهنا تبرز قيمة التشكيل البلاغي بين عناصر لغوية بنائية وأخرى بلاغية ؛ فالتوازن النحوی تناغم مع ظاهرة جمالية بدیعة هي الطباق ، كما يلعب الوصل بالواو دور الربط المحكم في البناء .

- " وَإِنِّي، وَاللَّهُ، لَا أَعْدُ إِلَّا وَفَيْتُ، وَلَا أَهْمُ إِلَّا أَمْضَيْتُ، وَلَا أَخْلُقُ إِلَّا فَرِيتُ"<sup>4</sup> ، لقد كان القصر المعتمد على النفي والاستثناء عاملاً مساعداً لتحقيق المناسبة بين الجمل التالية :

- لا أعد إلا وفيت ..... تتحقق التجانس في معنى في الجملة

- لا أهム إلا أمضيت .....

- لا أخلق إلا فريت ..... تتحقق التجانس في معنى في الجملة

<sup>1</sup>- عبد القادر الفاسي الفهري: البناء الموزاي، نظرية في بناء الكلمة وبناء الجملة، دار توبقال للنشر الدار البيضاء، المغرب، ط 1، 1990، ص 51.

<sup>2</sup>- زين كامل الخويسكي: الجملة الفعلية بسيطة وموسعة، دراسة تطبيقية على شعر المتبيّن ، مؤسسة شباب الجامعة للطباعة والنشر والتوزيع ، الاسكندرية مصر ، 1997 ، ج 1 ، ص 01

<sup>3</sup>- ابن عبد ربه الأندلسـي : العقد الفريد ، ج 4 ، ص 123 ، وينظر ، ابن الجوزي : المنظم في تاريخ الأمم والملوك ، ج 6 ، ص ص 342، 343

<sup>4</sup>- ابن جرير الطبرـي : تاريخ الأمم والملوك ، م 3 ، ص 413

والجملة الثالث تحمل معنى الاستمرارية في الفعل ومعنى التمام والإكمال .

- " من وضعه ذنبه ، رفعه صلبه " <sup>1</sup> ، فقد استطاع أن يشكل هذه الجملة اعتماداً على التضاد الدلالي القائم على المقابلة بين الجملة الأولى: وضعه ذنبه والجملة الثانية : رفعه صلبه ، غير أن البديع الظاهر فيها أنه ربط بين الذنب والصلب الذي هو الجزء على الشكل التالي : اسم شرط + فعل الشرط + فعل جواب الشرط .

### بـ- الجملة الفعلية:

" يعرف النحويون الجملة الفعلية بأنها الجملة المصدرة بفعل ، نحو قام زيد، وضرب اللص " <sup>2</sup> ، والجملة الفعلية عند الحاجاج تخلق حوا من الحركة وعدم الثبات داخل النص، ولذلك وقع اختيارنا على ما يحقق هذا الغرض منها ، وأغراضها أخرى مرتبطة بطريقة البناء والتشكيل ، ومنها ما يلي :

- " وأكلت الأرض لحمه ومصت صديده " <sup>3</sup> من الملاحظ على هذه الجملة أن لغة المجاز قد سيطرت عليها بشكل كبير حينما جعل الأرض تأكل اللحم وتتصادم الصديد ، وهو ما يخلق لدى المتلقى الدهشة فيقتنع للفور . وقد بنيت على النحو التالي : (أكلت الأرض لحمه فعل) + فاعل + مفعول به موازياً بذلك لها مع نظيرتها (مصت صديده) غير أن الفاعل (الأرض) قد جاء في الثانية في شكل ضمير منفصل (هي ) التي تعود على الأرض ليتجنب الجملة الثانية التكرار المشين بالعملية الإبلاغية .

- "...أن يقبل من محسنهم ، ويتجاوز عن مسيئهم .....ألا يقبل من محسنكم ، ولا يتتجاوز عن مسيئكم " <sup>4</sup> لقد استطاع أن يبني هذه الجملة المتوازية على وقع التضاد الدلالي ، والذي يزيد من طاقته التعبيرية استئثاره للحديث النبوي الشريف على الشكل البديع عن طريق طباق السلب :

- يقبل من محسنهم = ألا يقبل

- يتتجاوز = لا يتتجاوز

### وقد جعل من الطباق الإيجابي :

- محسنهم = مسيئكم بمعنى واحد من الناحية الدلالية للجملتين الأولى والثانية ؛ وهي رفض أي تسامح مع العراقيين . وهذه من الجمل البدعية التشكيل في خطب الحاجاج التي لم نجد لها مثيلاً بين الجمل التي رأيناها عند من سبقه .

<sup>1</sup> النويري : نهاية الأرب ، ج 7 ، ص 244

<sup>2</sup> زين كامل الخويسكي : الجملة الفعلية بسيطة وموسعة ، دراسة تطبيقية على شعر المتنبي ، ج 1 ، ص 01

<sup>3</sup> ابن نباتة المصري : سرح العيون في شرح رسالة ابن زيدون ، ص 185

<sup>4</sup> ابن الجوزي : المستنظم في تاريخ الأمم والملوك ، ج 6 ، ص 343، 342

- "أما والله لأنحونكم لحو العصا، ولأنقرعنكم قرع المروءة، ولأنعصينكم عصب السلمة ، ولأنضربنكم ضرب غرائب الإبل "<sup>1</sup> ، هذه الجمل الفعلية جاءت على الصيغة النحوية التالية :

لام الجحود + فعل مضارع + مفعول به + مفعول مطلق + مضاف إليه

- لأنحونكم لحو العصا..... تكرار المادة ( ل . ح . و ) في شكل فعل + اسم

- ولأنقرعنكم قرع المروءة..... تكرار المادة ( ق . ر . ع ) في شكل فعل + اسم

- ولأنعصينكم عصب السلمة..... تكرار المادة ( ع . ص . ب ) في شكل فعل + اسم

- لأنضربنكم ضرب غرائب الإبل.... تكرار المادة ( ض . ر . ب ) في شكل فعل + اسم

وقد سيطر عنصر نحوي على بناء الجمل الأربع ، هو "المفعول المطلق" ( لحو ) ، ( قرع ) ، ( عصب ) ، ( ضرب ) ، وقد أدى تكرار مادة كل منها إلى إحداث جرس موسيقي ثابت ، بالنسبة للمتلقي الذي يفهم من خلال المفعول المطلق الأول أن بقية المفاعيل تشترك في معنى العقوبة المسلطة من طرف الحاجاج على كل من يعارضه .

## 2- الفصل والوصل في الجملة:

### أ- مفهوم الفصل والوصل:

من المصطلحات البلاغية التي عرفت منذ القديم مصطلح "الفصل والوصل" ، فقد ذكر الجاحظ ذلك بقوله أثناء عرضه لمفهوم البلاغة عند الأمم: "قيل للفارسي ما البلاغة ؟ قال: معرفة الفصل من الوصل"<sup>2</sup> ، وهو عند الخطيب القزويني: "عطف بعض الجمل على بعض ، والفصل تركه"<sup>3</sup> . ولقد أفرد الجرجاني لهذا المبحث البلاغي باباً أسماه "باب الفصل والوصل" وقد جعل منه سراً من أسرار البلاغة ، القائم على الطبع والبسجية للأعراب الذين لم تفسد سلائقهم ، يقول: "اعلم أن العلم بما ينبغي أن يصنع في الجمل من عطف بعضها على بعض ، أو ترك العطف فيها والمجيء بها متثورة تستأنف واحدة منها بعد أخرى من أسرار البلاغة ، وما لا يتأنى ل تمام الصواب فيه إلا الأعراب الخالص ، وإلا قوم طبعوا على البلاغة"<sup>4</sup> كما جعل من الذوق الفني أساساً لذلك ، ثم نراه يشير إلى القول الذي نقله الجاحظ في "البيان والتبيين" ، رواية عن أبي الزبير كاتب محمد بن حسان ، ومحمد بن أبان في سؤالهما للفارسي عن البلاغة<sup>5</sup>

1- الجاحظ : البيان والتبيين ، ج 2 ، ص 381

2- المصدر نفسه ، ج 1 ، ص 63.

3- الخطيب القزويني: التلخيص في علوم البلاغة، ص 175.

4- عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز، ص 222.

5- الجاحظ: المصدر السابق، ج 1، ص 63.

بقوله: "وقد بلغ من قوة الأمر في ذلك أنهم جعلوه حداً للبلاغة، فقد جاء عن بعضهم أنه سئل عنها فقال: "معرفة الفصل من الوصل" ذاك لغموضه ودقّة مسلكه، وأنه لا يكمل لإحرار الفضيلة فيه أحد، إلا كتمل لسائر معاني البلاغة"<sup>1</sup>. وبلغ من قيمة "الفصل والوصل" أن عرض العسكري في كتاب "الصناعتين" إلى أقوال الخلفاء نذكر من ذلك ما أورده عن معاوية بن أبي سفيان -رضي الله عنه- أنه قال لأحد رجاله: "يا أشدق قم عند قروم العرب وجحاجحها، فَسُلْ لسانك وجُلْ في ميادين البلاغة، ول يكن التفقد مقاطع الكلام منك على بالٍ، فإني شهدت رسول الله صلى الله عليه وسلم أملى على علي بن أبي طالب رضي الله عنه كتاباً وكان يتفقد مقاطع الكلام كتفقد المحرم صرمه"<sup>2</sup>، والأمثلة كثيرة من أقوال القدماء والنقاد والخلفاء، لكن لا يتسع المقام لذكرها هنا، ويكتفي الإشارة إلى البعض منها فقط<sup>3</sup>.

### ب- طرق الوصل ومعانيه :

#### 1- معاني العطف والجر :

صور الوصل عند الحجاج بن يوسف قائمة في الأساس على قدرته الفائقة على التحكم في حروف الوصل والمتمثلة، أساساً، في حروف العطف، وحروف الجر، ولنتأمل بعض المعاني الإضافية والأصلية التي تؤديها حروف العطف والجر:

#### 2- معنى الجمع والإضافة:

وذلك كما في قوله: "يا أهل العراق إن الشيطان قد استبطنكم فخالط اللحم والدم والعصب والأطراف والأعضاء والشغاف، ثم أفضى إلى المخاخ والأصماخ، ثم ارتفع فعشش، ثم باض وفرخ، فحشاكم نفاقاً وأشعركم خلافاً"<sup>4</sup> هذه الفقرة اشتتملت على الجمع والإضافة فيما يلي:

- "إن الشيطان قد استبطن فخالط" الفاء هنا تفيد السرعة في التنفيذ، ولذلك وصلت مباشرة بين فعلي استبطن وفالجاء فلا يحس القارئ بانقطاع في العبارة .

- "خالط اللحم والدم والعصب والأطراف والأعضاء والشغاف" فقد جمع بين مجموعة من أعضاء الجسم، وهي أسماء يقتضي الوصل بينها استعمال حرف "الواو"، ثم تأتي بعد ذلك حرف العطف "ثم" التي تفيد الترتيب مع التراخي وهي تصل بين الأفعال، أفضى، ارتفع، باض.

<sup>1</sup>- عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز ، ص222.

<sup>2</sup>- أبو هلال العسكري: الصناعتين الكتابة والشعر، ص459، وما قبلها وما بعدها.

<sup>3</sup>- المصدر نفسه، ص464،465.

<sup>4</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين ، ج2، ص301.

إذا كان النص في مجمله يبنى على "الفصل والوصل"، فهـي الظاهرة البلاغية التي تدخل في تلامـح أجزائه، وجملـه لأنـ النص مهما كانـ يعتمدـ في بنائـه عليهاـ، ولذلكـ فـهي التي تتحققـ تشـكـيلـه النـهائيـ، ويدـخلـ "الـتوازنـ"ـ، باعتـبارـه أدـاةـ بنـاءـ للـجملـةـ، ليـتحقـقـ معـ "الـوصلـ"ـ بنـاءـ كـلـياـ، ولـذلكـ اـرتـأـيـناـ أنـ نـدرـسـ بنـاءـ الجـملـةـ منـ النـاحـيـةـ المـعـنـوـيـةـ، أيـ منـ نـاحـيـةـ اـنتـظـامـ المـعـانـيـ دـاخـلـ النـصـ."ـ فالـتـركـيبـ هوـ عـصـارـةـ الفـكـرـ"<sup>1</sup>ـ، ولـذلكـ فالـفـكـرـ والمـعـنـيـ هيـ الـتيـ تـشـكـلـ بنـاءـ الجـملـةـ فيـ كـثـيرـ منـ الأـحـيـانـ، بلـ فيـ الأـحـيـانـ كـلـهاـ، "ـفـهـوـ قـطـعـةـ تـقـدـمـ منـ صـمـيمـ التـجـربـةـ الحـيـةـ...ـ صـورـةـ صـادـقـةـ مـنـهـ تـعـبـرـ عـمـاـ عنـاهـ بـتـرـتـيـبـ أـجـزـائـهـ وـطـرـيـقـةـ نـخـتهاـ وـنـوـعـ إـيقـاعـهـ"<sup>2</sup>ـ وـكـمـاـ كـانـتـ الفـكـرـةـ هيـ وـحدـةـ التـفـكـيرـ، فإنـ الجـملـةـ هيـ وـحدـةـ التـعبـيرـ، وهـيـ فيـ جـمـيعـ اللـغـاتـ الـوـحـدةـ الطـبـيعـةـ لـلـفـكـرـةـ"<sup>3</sup>ـ.

ويـؤـكـدـ البـشـيرـ المـخـذـوبـ عـلـىـ أنـ المـعـنـيـ هوـ الـأسـاسـ فيـ بنـاءـ النـصـ وـالـجمـلـةـ مـنـهـ، وـعـلـىـ عـلـاقـةـ ذـلـكـ بـظـاهـرـةـ "ـالـتوازنـ"ـ أوـ "ـالـازـدواـجـ"ـ بـيـنـهـاـ وـالـذـيـ سـيـمـرـ أـحـيـاناـ بـالـتوـازـيـ بـقـولـهـ: "ـولـشـنـ سـلـكـ الـكـاتـبـ فيـ بنـاءـ جـملـتـهـ أوـ فـقـرـتـهـ مـسـلـكـ المـؤـاخـاةـ بـيـنـ المـعـانـيـ المـتـحـانـسـةـ المـتـقـارـبـةـ، فـهـوـ يـصـدـرـ فيـ ذـلـكـ عـنـ موـازـنـةـ دـقـيقـةـ مـحـكـمةـ بـيـنـ "ـالـأـشـبـاهـ وـالـنـظـائـرـ"ـ، وـعـنـ مـعـانـ نـظـرـ فـيـمـاـ بـيـنـهـمـاـ"<sup>4</sup>ـ وـهـذـاـ يـتـطـلـبـ منـ الخـطـيبـ أوـ الـمـبـدـعـ أـنـ يـعـدـ إـلـىـ تـقـصـيرـ الـجـمـلـ أـحـيـاناـ، وـفـصـلـ بـيـنـهـمـاـ حـتـىـ تـبـدوـ وـكـلـهاـ فـقـرـ أوـ جـمـلـ مـنـفـصـلـةـ<sup>5</sup>ـ وـهـذـاـ لـاـ يـكـونـ إـلـاـ باـعـتمـادـ "ـالـتوـازـيـ"ـ وـ"ـالـسـجـعـ"ـ حـتـىـ يـتـسـنىـ لـهـ ذـلـكـ، وـلـكـنـ فـيـ الخـطـابـةـ لـاـ بـدـ أـنـ لـاـ نـغـفـلـ عـنـ شـيـءـ مـهـمـ، هـوـ أـنـ الخـطـابـةـ عـنـدـ الـحـجاجـ بـنـ يـوسـفـ، وـعـنـدـ غـيرـهـ كـانـتـ تـصـدـرـ فـيـ أـغـلـبـ الـأـحـيـانـ عـنـ الـأـرـجـالـ، يـقـولـ مـحمدـ طـاهـرـ درـوـيـشـ: "ـوـرـبـماـ كـانـ لـلـأـرـجـالـ أـثـرـهـ فـيـ هـذـاـ عـلـىـ أـنـ تـقـصـيرـ الـجـمـلـ شـيـءـ يـسـتـدـعـيـ لـلـسـامـعـ، أـنـ يـتـابـعـهـ وـيـسـتـفـهـمـ عـنـهـ"<sup>6</sup>ـ.

قدـ أـدـرـكـ أـرـسـطـوـ هـذـاـ الـأـمـرـ، وـهـذـهـ الـخـواـصـ الـبـلـاغـيـةـ فـيـ بنـاءـ الجـملـةـ، فـهـوـ يـشـتـرـطـ فـيـ بنـائـهـاـ "ـأـنـ تـكـوـنـ ذاتـ أـحـزـاءـ مـتـوـسـطـةـ الطـولـ يـسـهـلـ النـطقـ بـهـاـ فـيـ نـفـسـ وـاحـدـ، لـأـنـهـ إـذـاـ كـانـ جـدـ طـوـيلـةـ مـلـهـاـ السـامـعـ وـتـخـلـفـ عـنـ تـبـعـهـاـ، وـإـذـاـ جـاءـتـ جـدـ قـصـيرـةـ فـجـأـتـهـ، فـجـعـلـتـهـ يـضـيقـ بـهـاـ كـلـهاـ تـعـثـرـ فـكـرـهـ"<sup>7</sup>ـ فـاـلـجـملـةـ بـيـنـهـاـ الـذـيـ يـحـدـدـهـ الخـطـيبـ تـدـخـلـ فـيـ عـنـاصـرـهـ التـأـثـيرـ الشـكـلـيـةـ وـالـمـعـنـوـيـةـ، وـأـرـسـطـوـ يـرـىـ أـنـ الـازـدواـجـ

<sup>1</sup>ـ البـشـيرـ المـخـذـوبـ: حـولـ مـفـهـومـ النـشـرـ الـفـنـيـ عـنـدـ الـعـربـ الـقـدـامـيـ، صـ83ـ.

<sup>2</sup>ـ المـرـجـعـ نـفـسـهـ ، صـ84ـ.

<sup>3</sup>ـ أـمـدـ زـرقـةـ: أـصـولـ الـلـغـةـ الـعـرـبـيـةـ، أـسـوارـ الـحـرـفـ، دـارـ الـحـصـادـ لـلـتـشـرـ وـالـتـوزـيـعـ، دـمـشـقـ، طـ1ـ، 1993ـ، سـورـيـاـ، صـ17ـ.

<sup>4</sup>ـ البـشـيرـ المـخـذـوبـ: المـرـجـعـ السـابـقـ ، صـ84ـ.

<sup>5</sup>ـ محمدـ طـاهـرـ درـوـيـشـ: الـخـطـابـةـ فـيـ صـدـرـ الـإـسـلـامـ، جـ1ـ، صـ77ـ.

<sup>6</sup>ـ المـرـجـعـ نـفـسـهـ، جـ1ـ، صـ77ـ.

<sup>7</sup>ـ أـرـسـطـوـ: الـخـطـابـةـ الـتـرـجـمـةـ الـعـرـبـيـةـ الـقـدـيـمـةـ. صـ207ـ

أفضل في الخطابة فإذا انضم إليه التقابل كان أجمل، فإذا اجتمع إليهما التكافؤ والسجع، في موضعه، كان ذلك أبلغ وأكمل<sup>1</sup>.

ويؤكد الجاحظ على ضرورة بناء الخطبة على التراوح بين القصيرة والطويلة، ولا نحسبه هنا إلا يعني بناء الجملة يقول: "ثم أعلم بعد ذلك أن جميع خطب العرب من أهل المدر والوبر والبدر والحضر على ضربين: منها الطوال ومنها القصار، ولكل ذلك مكان يليق به وموضع يحسن فيه.. ومنها ذاوت الفقر الحسان والتتف الجياد... ووجدنا عدد القصار أكثر رواة العلم إلى حفظها أسرع"<sup>2</sup> ومن هذا كله ترى أن مقاطع الكلام كانت غرضاً يطلبها المجيدون من البلاغاء والخطباء لأن حسنها يجعل المعنى لدى السامع واضحاً والرنين مؤثراً، والوقف جيلاً<sup>3</sup>.

ثم يؤكد على علاقة الجمل بالتوязي الذي يحدث الموسيقى بقوله: "أن يختار الخطيب المقاطع التي يقف عليها بحيث يكون وقوفه عند نهاية جزء تام من المعنى الذي يريده، وبأن يكون المقطع ذا رنين قوي يملأ النفس ويوجهها نحو الغرض الذي يريده الخطيب"<sup>4</sup>.

### ج—الفصل في الجملة :

إذا كان الوصل هو ربط الجمل بعضها ببعض ، فإن الفصل هو قطع هذه الجمل مع بقاء ذلك الارتباط بينها فالقطع هنا يحمل معنى مغايراً . " فمن حق الجمل إذا ترادفت ووقع بعضها إثر بعض أن تربط بالواو لتكون على نسق واحد ، ولكن قد يعرض لها ما يوجب ترك الواو فيها ويسمى هذا فصلاً"<sup>5</sup> وقد حدد البلاغيون بعض مواضع الفصل في الجمل ، منها "أن يكون بين الجملتين اتحاد تام ، وذلك بأن تكون الجملة الثانية توكيدا للأولى ، أو بيانا لها ، أو بدلا منها ، ويقال حينئذ أن بين الجملتين (كمال الاتصال)<sup>6</sup>

وقد ورد الفصل في بعض خطب الحجاج بأدوات ووسائل منها الجمل المعرضة .

<sup>1</sup>- أرسسطو: الخطابة الترجمة العربية القديمة ، ص 205

<sup>2</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 240.

<sup>3</sup>- محمد أبو زهرة: الخطابة أصولها تاريخها، ص 109.

<sup>4</sup>- المرجع نفسه ، ص 108.

<sup>5</sup>- أحمد الهاشمي : جواهر البلاغة ، ص 183

<sup>6</sup>- عبد العزيز عتيق : علم المعاني ، ص 135

**١- طرق الفصل :****أ- الفصل بالجملة المعتبرضة ونماذجه:**

إن الجملة المعتبرضة تمثل نوعاً من الجمل التي لا محل لها من الإعراب، لكنها تضيف دلالات للنص كالتأكيد وغيره، وهي أن يكون بين الجملة الأولى والثالثة جملة أخرى متوسطة حائلة بينهما ،...ويسمي شبه كمال الانقطاع<sup>١</sup>، ومن أمثلة الجمل المعتبرضة قوله تعالى: " وفي ذلكم بلاء من ربكم عظيم "<sup>٢</sup>، وقوله تعالى: " قل إني أخاف إن عصيت ربي عذاب يوم عظيم "<sup>٣</sup>.

**١- الفصل بين اسم إن وخبرها :**

ففي قوله: " إني ، والله يا أهل العراق ومعدن الشقاق والنفاق ، ما يقعق لي بالشنان ولا يغمز جاني كتغماز التين "<sup>٤</sup> وقد وقع الفصل في هذه الجملة التي هي في الأصل : (إني ما يقعق لي بالشنان ولا يغمز جاني كتغماز التين) المتكونة من إن + اسمها + خبرها ( ما يقعق ...) عن طريق جملة القسم " والله " وجملة النداء ، لغرض بلاغي هو التوكيد على أنه شجاع لا يخاف من حر كاهم السياسية المناوأة له في العراق .

ثم يصف الحاجاج مدى ولاءه لعبد الملك بن مروان مستعملاً الجملة المعتبرضة ، ففي قوله : " وإن أمير المؤمنين – أطال الله بقاءه – نشر كناته بين يديه فعجم عياداها " فجملة ( أطال الله بقاءه )<sup>٥</sup> تمثل الدعاء الذي لا يستطيع الحاجاج إسقاطه من كلامه ولو اضطر إلى قطعه مراراً ، فقد فصل بها بين إن وخبرها ( الجملة الفعلية نشر كناته) والغرض واضح من هذا الفصل .

وحيثما يريد أن يسب العراقيين ويلحق بهم أقبح العقوبات يلجأ أيضاً إلى استعمال الفاصل الكلامي في الجملة، ففي خطبته حينما أرجف العراقيون بموتهم، خاطبهم بقوله: " إن طائفة من أهل العراق، أهل الشقاق والنفاق، نزع الشيطان بينهم فقالوا : مات الحاجاج "<sup>٦</sup> فجملة ( أهل الشقاق والنفاق ) المعطوفة في الأصل على أهل العراق قد قطعت بين إن وخبرها الجملة الفعلية (نزع الشيطان بينهم) ليؤكد معناها وبثبته في أذهانهم على أنهم من أتباع الشيطان .

١- أحمد الهاشمي : جواهر البلاغة ، ص 183

٢- سورة البقرة: الآية 49

٣- سورة الأنعام : الآية 15

٤- ابن جرير الطبرى : تاريخ الأمم والملوك ، م 3 ، ص ص 413، 414

٥- ابن قبيطة : عيون الأخبار ، دار الكتاب العربي ، بيروت ، لبنان ، 1925 ، م 1 ، ج 5 ، ص 243

٦- ابن عبد ربه الأندلسى : العقد الفريد ، ج 4 ، 123

وكتيرا ما يفصل بين الناسخ وخبره إن كان جملة بواسطة القسم من مثل قوله: " كأني، والله – بكل حي منكم ميتا "<sup>1</sup>، فقد فصل الناسخ واسمها(كأني) عن خبره شبه الجملة بكل حي منكم ميتا . ليلقي الرعب في قلوبهم ويفند مزاعمهم .

### المبحث الثاني: بناء الفقرة

لقد تعرض النقاد والدارسون إلى حجم النص الخطابي بصفة عامة، فميزوا بين فقرات الخطاب، الطويلة والمتوسطة والقصيرة، وجعلوا لكل نوع من ذلك أغراضاً ومقامات تحسن فيها، لا تحسن في غيرها، يقول محمد أبو زهرة: " وخطب الأميين ومن والاهم، ومن كان على شاكلتهم فيها الطويل المفرط في الطول وفيها المتوسط، وفيها القصير المفرط في القصر، ... وخطب الحاجاج بين الطول والقصر"<sup>2</sup> . وقد أشار "النواجي" إلى قصر الفقرات (الجمل) التي تشكل منها الفقرة واعتبرها دليلاً على قوة المنشئ (الخطيب)<sup>3</sup> ، وقدم لذلك مثلاً من قوله تعالى: " يا أيها المدثر قم فأنذر، وربك فكبير وثيابك فظاهر"<sup>4</sup> ، "وربما كان يدفعهم إلى ذلك التطويل المفرط، والقصر المفرط، قصد التفنن، وبيان البراعة، وإثبات قدرهم على الوفاء في الطول من غير إمالة، وعلى الإيجاز الذي يعد الأكثرون البلاغة فيه"<sup>5</sup> .

ومن هذا المنطلق فالفقرة قد ترد عند النقاد بمعنى الجملة، ومعنى قسم من النص يضم مجموعة من الجمل.

ونقوم بدراسة أشهر خطب الحاجاج في بناء فقرتها من حيث منطلقين هما شكل الجملة، وحجمها من حيث الطول والقصر مع الإشارة إلى ظاهرة التوازي التي تدخل وبشكل أساس بناء "الفقرة" سواء وردت الفقرة في المقدمة، أم في العرض أم في الخاتمة، فالعبرة ليست في موقعها، بل في بنائها، وجماليات ذلك البناء الذي يقوم، أساساً، على عنصر الإيقاع. من بناء سجعي، وازدواج (موازنة) بين العناصر اللغوية في ناحيتها الصرفية، وال نحوية، وهنا لابد أن نشير إلى أمر ذي أهمية هو أن البناء المحكم للفقرة يجعل التعبير أو الجمل قوية ذات حرارة وانفعال "لأنها تعبر عن مشاعر مهتاجة، ونفوس ثائرة حانقة" ، كقول الحاجاج: "إن أمير المؤمنين نشر كنانته بين يديه فعجم عيادها فوجدني

<sup>1</sup> - ابن عبد ربه الأندلسي : العقد الفريد ، ج4، ص123 وينظر، ابن الجوزي: المستظم في تاريخ الملوك والأمم، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان ، تج محمد عبد القادر عطا ومصطفى عبد القادر عطا ، مراجعة نعيم زرزور ، (د.ت)، ج 6 ، ص 343 وفيها زيادات برواية أخرى .

<sup>2</sup> - محمد أبو زهرة: الخطابة أصولها، تاريخها في أزهر عصورها، ص 248.

<sup>3</sup> - شمس الدين النواجي: مقدمة في صناعة النظم والنشر، تج د. محمد بن عبد الكريم، دار مكتبة الحياة، بيروت، لبنان، [د. ت]، ص 72

<sup>4</sup> - سورة المدثر: الآيات: 1، 2، 3، 4.

<sup>5</sup> - محمد أبو زهرة ، المرجع السابق، ص 249

أمرها عودا وأصلبها مكسرا. فرماكم بي لأنكم طالما أوضعتم في الفتنة واضطجعتم في مراقد الضلال<sup>1</sup>.

## ١- أنواع الفقرة :

### أ- فقرة ذات جمل قصيرة:

يعد الحجاج إلى بناء فقرته مستخدما الجمل القصيرة مثل قوله: "يا أهل الكوفة، أما والله إني لأحمل الشر بحمله، وأحذوه بنعله، وأجزيه بمثله..."<sup>2</sup>، بهذه الفقرة كما نرى قد قامت على توازي الجمل، ذات الواقع الأذني الواحد، وذات الموضع الأعرابي الموحد، وهذا من التوازن القصيري. "ورعا وقع التوازن في خطب الأميين السياسية ولكنه كالسجع لم يكن ملتزما ولا مطلوبا لذاته، والأسلوب المرسل القصيري الفقرات هو الطابع الغالب على الخطابة الأموية"<sup>3</sup>.

فالجملة هنا هي قوله: إني لأحمل الشر بحمله، تليها ما يسمى بأنصاف الجمل، المعطوفة على بعضها بالواو الذي يشكل أداة وصل بينها. وهاته الجمل القصيرة تابعة في حجمها للفقرة:

"أحمل الشر بحمله.

وأحذوه بنعله.

وأجزيه بمثله".

وفيها تمثل صور الإيجاز على مستوى العبارة أو الجملة، فهي مركزة تركيزا شديدا كما نرى، "من شأن هذا التركيز أن يضفي على الأسلوب الخطابي الرشاقة والحركة ويمده بالحياة والقوة"<sup>4</sup> فإيجاز هذه الجمل جعل من هذه الفقرة، بل والخطبة كلها خطبته رشيقه، سريعة الحركة، ويؤكد الدكتور إحسان النص على هذه الميزة أنها من صميم خطابة بني أمية، ويذكر أن من مظاهر الإيجاز في التعبير تقسيم الجمل أو تحجب إطالتها<sup>5</sup>.

وكذلك يصنع في هذه الفقرة التي ختم بها خطبته يقول فيها: "إني أقسم بالله لا أجد رجالا تخالف بعد أخذ عطائه بثلاثة أيام إلا سفكت دمه، وأنفقت ماله، وهدمت منزله"<sup>6</sup>، فجاءت أنصاف الجمل

١- إحسان النص: الخطابة السياسية في العصر الأموي، ص 350.

٢- الملاحظ: البيان والبيان، ج ٢، ص 381.

٣- المرجع السابق ، ص 138.

٤- المرجع نفسه ، ص 134.

٥- المرجع نفسه ، ص 134.

٦- الملاحظ: المصدر السابق، ج ٢، ص 382.

قصيرة مكونة من فعل وفاعل ومفعول به، متتابعة على نحو متناسق وجميل، سفكت دمه، أهبت ماله، هدمت منزله. ومن ذلك قوله في هذه الفقرة: "إني والله لا أعد إلا وفيت

ولا أهム إلا أمضيت

ولا أخلق إلا فريت"<sup>1</sup>.

فقد عمد إلى تقطيع جملها إلى أنصاف جمل، يتحدث في الأولى عن وفائه بوعده، وفي الثانية عن عدم تراجعه، وإقادمه، ويشير في الجملة الثالثة إلى إنجاز وتنفيذ الأمر الذي أقدم عليه، كل هذه الجمل قد بناها بشكل متوازي على الشكل التالي: النفي + الفعل+ الفاعل + أداة استثناء + فعل.

وهذه الجمل من النوع المتوسط الذي يحسن فيه الأداء للفكرة، وتعبيرها عن المشاعر الانفعالية للخطيب.

وقصر الجمل يؤدي إلى التلاحم السريع للقوافي، ومن ثم إلى تكوين جرس موسيقي يأسر المتلقى، ويجعله ينشط ويتفاعل مع الخطيب ومن ذلك قول الحاج: "يا أهل العراق، إن الشيطان قد استطنك، فخالط اللحم والدم والعصب والسمع والأطراف، والأعضاء والشفاف، ثم أفضى إلى المخاخ والأصماغ، ثم ارتفع فعشش، ثم باض وفرخ، فحشاكم نفاقا وشقاقا، وأشعركم خلافا"<sup>2</sup>.

فهذه جمل متلاحقة غاية في القصر، وهي كجلبود صخر حطه السيل من عل<sup>3</sup> يقذف بها الحاج أسماع أهل العراق. ثم يقول: "...اخدتموه دليلا تتبعونه وقادم تعطيونه ومؤمنا تستشروننه"<sup>4</sup>.

إلى قوله: "...فكيف تنفعكم تجربة، أو تعظمكم وقعة، أو يحجزكم إسلام، أو ينفعكم بيان؟"<sup>5</sup>، فأهم ما تتميز به هذه الفقرة هو عنصر الإيقاع، يقول الدكتور إيليا حاوي: "وهو يغشى ذلك كله بنوع من الإيقاع الدافق الذي لا يدعو فلذة يسيرة أو جملة قصيرة بنوع من الدرابة التي تنم عن صنعة وروية وإعداد وإحكام"<sup>6</sup>. فالجمل من الناحية النحوية تخضع لقاعدة واحدة ، وتكثر فيها الأفعال الدالة على الحركات المشاغبة في نظر الحاج ؛ تتبعون ، تعطيون ، تستشرون .

ثم لننظر في فقرة أخرى يقول: "يا أهل العراق، والكفرات بعد الفجرات، والغدرات بعد الخترات، والتزوات بعد التزوات، إن بعثتكم إلى ثبوركم غللتكم، وخنتم، وإن أمنتكم أرجفتم وإن خفتم

<sup>1</sup>- الاحظ: البيان والبيان، ج 2، ص 282.

<sup>2</sup>- المصدر نفسه، ج 2، ص 301.

<sup>3</sup>- علي صافي حسين: الحاج حياته وخطابه، ص 53.

<sup>4</sup>- الاحظ: المصدر السابق، ج 2، ص 301.

<sup>5</sup>- المصدر نفسه ، ج 2، ص 301.

<sup>6</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطورها عند العرب، ص 282.

نافقتم، لا تذكرون حسنة، ولا تشکرون نعمة، هل استخفكم ناکث، أو استغواکم غاو، أو استنصرکم ظالم، إلا تبعتموه وآویتموه، ونصرتموه، وزکیتموه. يا أهل العراق هل شغب شاغب أو نعیب ناعب، أو زفر زافر، إلا کنتم أتباعه وأنصاره؟<sup>1</sup>.

إن طبيعة الجمل وقصرها يدل دلالة واضحة على أن الحجاج في قمة الغضب والثورة ولذلك آثر بناء هذه الفقرة من جمل قصيرة، يقول إيليا حاوي: "وهذا المقطع يجري على أسلوب التوتر والتألب والعنف، ينبعث من طبيعة الألفاظ والعبارة".<sup>2</sup>

ولم يكن قصر الجمل دليلاً على انفعال الخطيب فقط، لكنه دليل على اقتداره على تصريف الكلام والتحكم في مقاطعه، ولقد عد البلاغيون قصر الجملة أو الفاصلة السجعية كما تسمى في عرفهم، من عناصر الجمال والإيقاع والتناسب في القرآن الكريم، فكيف لا تكون جميلة في الخطبة، وهي أهم أنواع النثر لاتصالها الشديد بالقرآن الكريم.

وقصر الجمل عند الحجاج في هذه الفقرة أعطاها وقعًا شديداً، مما جعل لها تأثيراً قوياً على السامعين، ويقول الدكتور إحسان النص: "نجد هذا واضحًا في قول الحجاج: "إن للشيطان طيفاً وللسلطان سيفاً، فمن سُقِّمت سريرته، صحت عقوبته ومن وضعه ذنبه، رفعه صلبه، ومن لم تسعه العافية لم تضق عنه الهملة".<sup>3</sup>

ومن الفقر ذات الجمل القصيرة قوله: قال الله تعالى: "فاقتوا الله ما استطعتم" فهذه الله، وفيها مثوبة، وقال: "واسمعوا وأطِيعوا"، وهذه لعبد الله، وخليفة الله، وحبيب الله، عبد الملك بن مروان<sup>4</sup> تبدأ هذه الفقرة بكلام مرسل غير موزون بقوله تعالى: "فاقتوا الله ما استطعتم"، ثم يكرر المعنى بأية ثانية "واسمعوا وأطِيعوا" ثم يفسح المجال، للتوازي بين الجمل الذي يسيطر كليه:

– وهذه لعبد الله

– وخليفة الله – وحبيب الله

وقد جاء هذا البناء وفق النسق التالي: "جار و مجرور + مضارف + مضارف إليه.

فكليما كانت قصيرة، كلما كان فيها سرعة الانتقال للمشاعر، وتدفقها وحرارتها، وهذا ما يدفع بالمتلقى إلى أن يبقى يقظ الذهن متفتح الفكر مع ما يقوله الخطيب . ولعل هذا الأمر قد فطن له

<sup>1</sup>- الاحظ: البيان والبيان، ج 2، ص 301.

<sup>2</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطورها عند العرب ، ص 282

<sup>3</sup>- إحسان النص: الخطابة السياسية في العصر الأموي، ص 351

<sup>4</sup>- ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 117.

الحجاج، فكان لا يطيل كثيراً، وإذا حدث وأن طالت بعض جمله، فما يليث أن يعود إلى تقصيرها، وهذا ما لاحظناه، ووقفنا عليه حتى في الخطبة الواحدة، وقد سبقت الإشارة إلى خطبته في أهل الكوفة بعد وقعة دير الجماجم، حيث يطيل في بعض فقرها، ويقصر في البعض الآخر، متخيلاً في ذلك حال المخاطب وما يكون عليه من درجة النشاط أو درجة الخمول، ولذلك جاءت جمله كأنها جلמוד صخر حطه السيل من عل، وكأنها طيراً أبابيل ترمي أسماع أهل العراق بحجارة من سجيل صنعه الحجاج بقدرته البلاغية وتفننه في صناعة الكلام.

### بــ فقرة ذات جمل طويلة:

وهناك فقر ذات جمل أو مقاطع طويلة يعطي فيها الحجاج الفكر حركة أقل، ويعطي لها نفسها أبعد مثل قوله في هذه الفقرة: "وإن أمير المؤمنين -أطال الله بقاءه- نثر كنانته بين يديه، فعجم عيادها، فوجدني أمرها عوداً وأصلبها مكسراً فرمأكم بي:

-لأنكم طالما أو ضعتم في الفتنة

-واضطجعتم في مراقد الضلال

-وسنتتم سُنَّة الغي

-أما والله: لأحونكم لحو العصا

-ولأقرعنكم قرع المروءة

-ولأعصبنكم عصب السلامة

-ولأضربنكم ضرب غرائب الإبل".<sup>1</sup>

فهو في هذه الفقرة يبين سبب اختيار أمير المؤمنين له دون غيره من الرجال، الذي يتمثل في قوته وصلابته، الأمر الذي جعله يسلطه عليهم، لأنهم اخترعوا في الفتنة والمفاسد، ثم يبين لهم نوع العقوبات التي سيلقونها على يديه، من لحو العصا، وعصب السلامة، وقرع المروءة وضرب غرائب الإبل.

غير أن توازي جمل هذه الفقرة جعل لها بناء موسيقياً مؤثراً من بداية الفقرة إلى نهايتها، بحيث أن كل جملة تتفق مع التي تليها في بنائها النحوي وكذلك تتفق معها في عدد الكلمات المكونة لها، "وهذا الأسلوب يوحى بالبطش من خلال المعاني، كما أنه يوحى به من خلال صيغ العبارة واللفظ، إلا أن

<sup>1</sup>ـ الاحظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 381، 382.

العبارة أشبعت بالسجع<sup>1</sup> لكنه لا يريد السجع لذاته بل يريد أن يضع من العبارة أداة وسلاحاً لتحقيق الأثر المطلوب على السامعين.

فقر ذات جمل متوسطة بين الطول والقصر: وذلك مثل قوله في الفقرة الأولى من خطبته في أهل الكوفة وأهل الشام: "يا أهل الكوفة، إن الفتنة تلقي بالنحوى، وتنتج بالشكوى وتحصد بالسيف"<sup>2</sup> فهي جمل متوازنة تميل إلى القصر، لكنه يردها بجمل أكثر منها طولاً: "أما والله إن أبغضتمني لا تضروني، وإن أحببتمني لا تنفعوني، وما أنا بالمستوحش لعداوتكم، ولا المستريح إلى مودتكم، زعمتم أني ساحر...".<sup>3</sup>

ولعل مرد كون الفقر على هذه المنوال أن الخطيب كان يحرص أشد الحرص على الإيجاز والدقة "ويغلب على خطب العصر الأموي الإيجاز المعتمد ويقل فيها التوسط القريب من الطول، وتندر فيها الخطب المسهبة المطولة...".<sup>4</sup>

ولذلك نرى الحجاج يعمد إلى تقصير العبارة فيقول: "من أعياد داؤه، فعندي دواؤه ومن ثقل عليه رأسه وضعفت عنه ثقله، ومن استطال ماضي عمره، قصرت عليه باقيه"<sup>5</sup> ، وهو في هذا الأسلوب من صناعته الفقر، متأثر بالقرآن الكريم في أغلب خطبه، ينسج على منواله ويبني على طريقته، ولذلك اتسم خطابه بالقوة والمتانة والإحكام في نسج وصياغة العبارة ومن ثم الجملة، حتى لا يمكننا أحياناً أن نميز بين الجملة، والفقرة، وذلك بفعل قصر العبارات "وتتسنم خطبه كلها بقصر الفقرات، حتى إن كثيراً من فقراتها مركب من كلمتين أو ثلاث كما تجد في خطبته بالبصرة، والكوفة وفي خطبته بعد وقعة دير الحجاج"<sup>6</sup>

<sup>1</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 286.

<sup>2</sup>- ابن أبي الحديد: شرح فتح البلاغة، م 1، ص 346

<sup>3</sup>- المصدر نفسه، م 1، ص 346.

<sup>4</sup>- أحمد محمد الحوفي: أدب السياسة في العصر الأموي، ص 352.

<sup>5</sup>- أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة، ص 224.

<sup>6</sup>- أحمد محمد الحوفي: أدب السياسة في العصر الأموي، ص 553.

### المبحث الثالث: بناء النص الخطابي

#### ١- بناء الخطبة وأركانها :

ما لا شك فيه أن أي نص، مهما كان، يتتألف من بناء محكم له مكونات وأقسام ، والخطبة باعتبارها بناء لغويًا، مشكلة من أجزاء، يقول الدكتور عبد الجليل شلبي: " تكون الخطبة الكاملة من أجزاء يتبع بعضها بعضاً ويرتكز كل واحد منها على سابقه"<sup>١</sup>، فهي تترابط فيما بينها لتألف النص في النهاية، وقد تختلف التقسيمات غير أنها لا تتعارض، فمن الباحثين من اجتهد في ذلك حسب طبيعة النص وحجمه؛ فمنهم من جعلها ثلاثة أقسام هي: المقدمة والعرض والخاتمة، ومنهم من زاد على ذلك إلى أربعة وخمسة أقسام، يقول الدكتور إيليا حاوي: "يعنى بناء الخطبة بتنظيم الأقise والأدلة، ويوحد بينها بسيطة وإحكام، حتى تأتي الفكرة الثانية وليدة الفكرة الأولى، كما تأتي النتيجة وليدة السبب. وأرسطو هو أول من عرض لتقسيم بناء الخطبة، ميزا المقدمة عن العرض والتدليل والنتيجة، وهناك من يحصرها على أقسام ثلاثة هي المقدمة والعرض والخاتمة"<sup>٢</sup>.

ولقد كان أرسطو فيما يذكر الباحثون، أول من كتب في الخطابة، وقد عمد إلى تقسيم الخطبة إلى أربعة أقسام: المقدمة، الموضوع، التدليل، والخاتمة<sup>٣</sup>، لكن أغلب الدارسين يرى أن يقسمها إلى ثلاثة أجزاء: مقدمة، وعرض، وخاتمة، يقول الدكتور محمد طاهر درويش: "...على أنه يحسن في تقسيم الخطبة على هذه الأجزاء الثلاثة، لأن التدليل والتفسير من متعلقات عرض الموضوع وضروراته، وبدونهما لا يأخذ هذا العرض صورته التامة"<sup>٤</sup>. فلا يستقل التدليل بقسم بل يأتي متضمنا في العرض. وفيما يلي عرض لأهم الأجزاء المشكلة للخطبة :

#### ١- المقدمة:

هي أول ما يبتدئ به الخطيب كلامه "لشد انتباه السامعين نحوه ولزيادة اهتمامهم بالإقبال عليه والسماع لما سيقوله لهم وهي ليست حتمية في كل خطبة فالخطبة القصيرة تستغني عنها نهائياً ومع ذلك هي ذات أهمية<sup>٥</sup>، ويعرفها د. محمد طاهر درويش بقوله: " المقدمة فاتحة الكلام والغرض منها توجيه السامعين إلى موضوع الخطبة، وترغيبهم في الاستماع وإعداد أذهانهم للاقتناع واستحصال خواطرهم، وتأليف قلوبهم

<sup>١</sup>- عبد الجليل عبده شلبي: الخطابة وإعداد الخطيب، دار الشروق، القاهرة، مصر ، ط 02 ، 1986 ، ص 44

<sup>2</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 18.

<sup>3</sup>- أشرف محمد موسى: الخطابة وفن الإلقاء، ص 12، 13، وينظر: أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة ص 117.

<sup>4</sup>- محمد طاهر درويش: الخطابة في صدر الإسلام، ج 1، ص 22.

<sup>5</sup>- عبد الجليل عبده شلبي: المرجع السابق ، ص 44

حول الخطيب وما يريده منهم جملة، وعليها يتوقف قدرٌ كبير من نجاح الخطيب، لأنها أول ما يطلع الجمهور منه<sup>1</sup>، ولذلك يشترط البعض فيها "أن تكون جذابة مشرقة إلى أذهان السامعين متناسبة مع الخطبة يجذب فيها انتباه السامعين ويتوجه بعقليتهم وجهة معينة"<sup>2</sup>.

## 2- أنواع المقدمة:

لقد درس الباحثون الخطاب، ونظروا في المقدمة وما تكون عليه من أنواع وأشكال ورأوا أن ليس هناك نوع محدد يلزم الخطيب به عند افتتاح خطبته، فالخطيب حر في أن يستلم مقدمته كما يشاء، وتشاء ظروف المجتمع والموضوع<sup>3</sup>، ويذهب بعض الباحثين إلى أن المقدمة قد يتخلّى عنها الخطيب إذا لم يجد ما يدعوه إليها<sup>4</sup>، ومن أنواع المقدمة ما يلي:

### أ- المقدمة النبوية:

حمد الله والثناء عليه والصلاحة والسلام على رسوله، وهذا النوع من المقدمة ظهر مع الرسول صلى الله عليه وسلم، وبقي إلى غاية العصر الحالي ، يقول الجاحظ: "وعلى أن خطباء السلف الطيب، وأهل البيان من التابعين بإحسان ما زالوا يسمون الخطبة التي لم يتدئ صاحبها بالتحميد، ويستنتاج كلامه بالتمجيد "البراء" ، ويسمون التي لم توسع بالقرآن وتزين بالصلاحة على النبي صلى الله تعالى عليه وسلم "الشوهاء"<sup>5</sup>، ولعل ما يكره في المقدمة إلى جانب تخلّيها عن الثناء والحمد والصلاحة على النبي، أن تكون مُسْهِبَة مملاة فنفوت الغرض المقصود من تشويط السامع، وأن تكون مبتذلة شائعة تصلح لكل خطبة وألا تكون وثيقة الصلة بالموضوع، فلا يكون من ورائها الترابط والاتحام المنشود<sup>6</sup>. وقد تكون المقدمة قصاً لحادث موجز غريب أو مثير ثم يتنقل منه إلى غرضه "<sup>7</sup>

وعلى ما يبدو فإن المقدمة عند الحاجاج لم تكن بالشكل الذي كانت عليه عند بقية الخطباء، وجاءت خطبه كلها على شاكلة سلفه زياد بن أبيه في خطبته "البراء" ، الشهيرة التي تداولتها كتب التاريخ والأدب، ولهذا نسجل خروجاً عن المعيار أو النموذج الشائع في صناعة وتحبير المقدمة على الشكل التالي:

1- محمد طاهر درويش: الخطابة في صدر الإسلام، ج 1، ص 22.

2- أشرف محمد موسى: الخطابة وفن الإلقاء ، ص 12.

3- أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة ، ص 121.

4- المرجع السابق، ص 12، وينظر: محمد طاهر درويش: المرجع السابق ج 1 ، ص 25

5- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 239، وينظر: أحمد محمد الحوفي: المراجع السابق، ص 121.

6- محمد طاهر درويش: المراجع السابق، ج 1، ص 24.

7- عبد الجليل عبده شلبي: الخطابة وإعداد الخطيب ، ص 48

**بـ المقدمة الشعرية:**

لقد افتتح الحجاج بن يوسف الثقفي خطبته حين ولّي العراق سنة 75هـ بـ مقدمة جعل فيها أبياتاً من الشعر الغريب للشاعر "سحيم بن وثيل الرياحي" دون بسمة ولا حمدلة ولا صلاة على النبي قائلاً<sup>1</sup>:

أنا ابن جَلَّ واطلاع الثناء	مني أضع العمامة تعرفوني
صليب العود من سلفي نزار	كُنصل السيف وضاح الجبين

يقول الدكتور محمد الحوفي ، معلقاً على هذه المقدمة: "وقد تكون المقدمة استدلالاً بحكمة أو مثل ، أو بيت من الشعر يوحى بالموضوع ويهدّ له كما استهل الحجاج خطبته الشهيرة بالكوفة"<sup>2</sup> ، أما الدكتور شوقي ضيف فيبرر سبب افتتاح الحجاج خطبته بأبيات من الشعر الغريب بقوله: " وعلى نحو ما تصور الخطبة سياسة الحجاج تصور فصاحتـه، وبلاـغـتـه وحـفـظـه لـلـشـعـرـ الغـرـبـيـ ، إـذـ اـخـذـهـ مـقـدـمـةـ لـكـلامـهـ وـكـائـنـاـ يـجـعـلـهـ فـاتـحةـ موـسـيـقـيـةـ لـهـ ، وـهـيـ فـاتـحةـ يـتـبـدـيـ فـيـهاـ ، وـيـطـلـبـ التـشـبـهـ بـالـبـدـوـ لـاـ فـيـ لـغـتـهـ فـحـسـبـ...ـ حـتـىـ يـعـرـبـ عـلـىـ السـامـعـينـ وـيـرـوـعـهـمـ"<sup>3</sup> ، ويؤكـدـ الحـوـفـيـ بـقـوـلـهـ: "ـوـبـعـضـهـاـ ،ـيـعـنـيـ الـحـطـبـ ،ـمـبـدوـءـ بـالـتـهـدـيـ وـالـوعـيـ ،ـلـتـبـنـىـ عـلـىـ السـامـعـينـ وـيـرـوـعـهـمـ"<sup>4</sup> ، وـتـرـهـبـ السـامـعـينـ بـشـدـيدـ عـقـابـهـ ،ـأـوـ تـبـدـأـ بـالـشـتـمـ وـالـتـوـبـيـخـ ،ـلـأـنـ المـقـامـ مـقـامـ تـقـرـيـعـ وـتـأـيـبـ ،ـوـقـدـ تـبـدـأـ بـشـعـرـ خـشـنـ يـنـبـئـ عـنـ صـرـامـةـ وـغـلـظـةـ"<sup>5</sup>

ولعل المقام هنا، هو الذي يفرض على الخطيب أن يعمد إلى مثل هذا النوع من المقدمة، يقول أحمد محمد الحوفي: "وكثيراً ما يستوحى الخطيب اللقب مقدمته من حال الحفل، وظروف الجمع، فتحدثت أثراً في النفوس عميقاً"<sup>6</sup> ، فلكل مقام مقال، وهذا ما أشار إليه بالضبط، بشر بن المعتمر في صحيفته التي روتها المحافظ في كتابه: "البيان والتبيين"، يقول فيها: "خذ من نفسك ساعة نشاطك وفراغ بالك وإحابتها إياك... وإنما مدار الشرف على الصواب وإحراز المنفعة مع موافقة الحال وما يجب لكل مقام من المقال..." .<sup>7</sup>

وقد نقل المحافظ عن صحيفة بشر بن المعتمر قوله يشرح فيه موافقة الحال ، وموافقة الكلام لمستوى المستمعين: "ينبغي للمتكلّم أن يعرف أقدار المعاني ، ويوانّ بينها وبين أقدار المستمعين وبين

<sup>1</sup>- ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 119، 122

<sup>2</sup>- أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة ، 124

<sup>3</sup>- شوقي ضيف: الفن ومناهجه في النشر العربي، ص 83، 84.

<sup>4</sup>- أحمد محمد الحوفي : أدب السياسة في العصر الأموي، دار نهضة مصر للطباعة والنشر ، ط 03 ، 1969 ، ص 340

<sup>5</sup>- أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة ، ص 124.

<sup>6</sup>- المحافظ: البيان والتبيين، ج 1، ص 90، 91.

<sup>7</sup>- أحمد محمد الحوفي : أدب السياسة في العصر الأموي ، ص 341

أقدار الحالات، فيجعل لكل طبقة من ذلك كلاماً ولكل حالة من ذلك مقاماً، حتى يقسم أقدار الكلام على أقدار المعاني ويقسم أقدار المعاني على أقدار المقامات وأقدار المستمعين على أقدار تلك الحالات".<sup>1</sup>

والحجاج لم يستهل خطبه، بهذه الأبيات المفزعية إلا لما أملت عليه الظروف السياسية، وعقلية المجتمع العراقي ، و موقف العراقيين وسلوكهم إزاء الولاية السابقين والخلفاء من قبله.<sup>2</sup>.

ويروي ابن عبد ربه الأندرلسي هذا السلوك قبل رواية الخطبة: " بينما نحن في المسجد الجامع بالكوفة، وأهل العراق يومئذ ذوو حال حسنة، يخرج الرجل منهم في العشرة والعشرين من مواليه إذ أتى آت، فقال: "هذا الحجاج قد قدم أميراً على العراق، فإذا به قد دخل المسجد معتماً بعمامة قد غطى بها أكثر وجهه، متقلداً سيفاً، متتكباً قوساً يوم المبر، فقام الناس نحوه حتى صعد المنبر، فمكث ساعة لا يتكلم، فقال الناس بعضهم لبعض: قَبَحَ اللَّهُ بَنِيْ أُمَّيَّةَ حِيثُ تَسْتَعْمِلُ مِثْلَ هَذَا عَلَى الْعَرَاقِ؟ حَتَّىْ قَالَ عَمِيرُ بْنُ ضَابِي الْبَرْجَمِيُّ: أَلَا أَحْصِبَهُ لَكُمْ؟ فَقَالُوا: أَمْهَلْ حَتَّىْ نَنْظُرْ"<sup>3</sup>"

والمتأمل في هذه الرواية يدرك أن هذه المقدمة عبارة عن ردة فعل مباشرة على تحكم الحاضرين الذين أرادوا رميء بالحسنى، ولا شك أن الحجاج قد سمع كلامهم وفهم كل حركاتهم فأراد أن يؤدبه ويردهم إلى جادة الصواب وقد كان له ما أراد .

### جـ - المقدمة المخوذة:

قد يعمد الخطيب إلى حذف المقدمة، وذلك لجموعة من الأسباب يحملها الدكتور محمد طاهر درويش في قوله: "... وقد يستغني الخطيب عن المقدمة إذا كان سبقه إلى الكلام في الموضوع خطباء أفسحوا له الطريق، وهياوا لمقاله الأذهان، أو كان السامعون على درجة من سلامه الإدراك تغنى عن التمهيد، أو كان الموضوع بطبيعته معروفاً للسامعين قريباً من نفوسهم لا يحتاج إلى كلامٍ كثير"<sup>4</sup>، فالمتلقي والموضوع في حد ذاته هو الذي قد يجعل الخطيب يتناول الموضوع دون مقدمة أو تمهيد، يقول الدكتور محمد الحوفي : " وقد تبدأ – أي الخطبة – بالموضوع مباشرة " <sup>5</sup> وخطب الحجاج أغلبها ليس فيه مقدمة، بل نراه يتناول الكلام مصافحة، وإن وجدت فهي قصيرة فيها سب وشتم ثم يلتج في الموضوع مباشرة مثل خطبته حينما أرجف أهل العراق بموته والمعلوم أن موضوعها يتناول إبطال

1- المحافظ: البيان والتبيين ، ج 1، ص 92

2- حسين علي صافي: الحجاج حياته وخطبته، ص 48.

3- ابن عبد ربه الأندرلسي: العقد الفريد ، ج 4، ص 119، 122.

4- محمد طاهر درويش: الخطابة في صدر الإسلام، ج 1، ص 25.

5- أحمد محمد الحوفي: أدب السياسة في العصر الأموي ص 341

الإشاعة التي يروجون لها، وهي موت الحاج بعد مرضه، وأن الموضوع يدخل في إطار التنفيذ<sup>1</sup>. يقول ابن الجوزي : " مرض الحاج بن يوسف مرضًا أشرف منه على الموت ، فبلغه أن أهل الكوفة يرجفون بموته ، فلما برئ صعد المنبر ، فحمد الله وأثنى عليه ، ثم قال : يا أهل الكوفة يا أهل الشقاق والنفاق ومساوئ الأخلاق ، قد نفح الشيطان في معاطسكم أو قال في مناحركم ، زعمتم أن الحاج قد مات ، فإن مات الحاج فمه ؟ ، والله ما يسرني أني لا أموت وما أرجو الخير كله إلا بعد الموت .. "<sup>2</sup>

ومن مثل ذلك خطبته المترامية المقدمة حينما أراد الخروج من البصرة إلى مكة، يقول : " يا أهل البصرة إني أريد الخروج إلى مكة ، وقد استخلفت عليكم محمداً ابني ، وأوصيته فيكم بخلاف ما أوصى به رسول الله صلى الله عليه وسلم في الأنصار ، فإنه أوصى في الأنصار أن يقبل من محسنهم ، ويتجاوز عن مسيئهم ، ألا و إني قد أوصيتكم بكم ألا يقبل من محسنكم ، ولا يتتجاوز عن مسيئكم .. "<sup>3</sup>

كما أن المواقف المتعددة قد تجعل التخلية عن التمهيد أمراً ضرورياً، فحال الحاج حينما خرج عليه أكثر أهل العراق في موقعه "دير الجمامـم" بينه وبين "عبد الرحمن ابن الأشعـث" جعله يغضـب عليهم ويعـنفهم بشـدة لا مـثيل لها ، وهو بعد في مقـام سـب وشـتم ، فقد بدأها بالـشم والإـهـانـة ، بـقولـه : " يا أـهـل الـعـرـاق ، إنـ الشـيـطـانـ قدـ اـسـتـيـطـنـكـمـ فـخـالـطـ الـلـحـ وـالـدـمـ وـالـعـصـبـ وـالـسـامـ .."<sup>4</sup> ، وـهمـ أـيـ أـهـلـ الـعـرـاقـ يـدرـكونـ الـمـوـضـوعـ ، وـهـمـ مـتـهـيـئـونـ لـسـمـاعـهـ فـلاـ حـاجـةـ لـالـمـقـدـمـةـ ، وـيمـكـنـنـاـ بـنـاءـ عـلـىـ ذـلـكـ أـنـ نـقـولـ إـنـ الحاجـ قدـ اـسـتـبـدـلـ ، فـيـ الـحـقـيقـةـ ، مـقـدـمـةـ بـمـقـدـمـةـ أـخـرىـ ، اـسـتـبـدـلـ الـحـمـدـ لـلـهـ وـالـثـنـاءـ عـلـيـهـ وـالـصـلـاـةـ عـلـىـ رـسـوـلـهـ بـمـقـدـمـةـ ضـمـنـهـ السـبـ وـالـشـتـمـ : مـنـ قـوـلـهـ : إـنـ الشـيـطـانـ قدـ اـسـتـيـطـنـكـمـ .. إـلـىـ قـوـلـهـ أـوـ يـنـفـعـكـمـ بـيـانـ فـهـيـ مـقـدـمـةـ مـنـ نوعـ خـاصـ يـتـطـلـبـهـ الـمـقـامـ وـتـفـرـضـهـ الـحـاجـةـ .

#### د- مقدمة الدعاء والوعظ :

عادة ما يكون الدعاء في ثنايا الخطبة أو في الخاتمة ، لكن الحاج قد يجعل من الدعاء مقدمة للدخول في الموضوع ؛ مثل خطبته الوعظية التي يقول فيها: " اللهم أرني الذي غيَ فأجتنبه وأرني الذي هُدِيَ فاتبعه ، و لا تكلني إلى نفسي فأفضل ضللاً بعيداً"<sup>5</sup> ، وقد يعظ الناس مباشرة على رسله بمقدمة على نبيه مثل ذلك ما رواه مالك بن دينار قال : " غدوت إلى الجمعة ، فجلست قريباً من المنبر ، فصعد الحاج ، ثم قال : " امرؤ حاسب نفسه ، امرؤ راقب ربه ، امرؤ زور عمله ، امرؤ فكر فيما يقرؤه غدا

<sup>1</sup>- التنفيذ: هو مناقشة آراء الخصم وأدلة لإبطالها، سواء كان التنفيذ للأراء العامة التي دعا الخصم إليها أم للنتائج التي استبطها، ينظر، الحوفي: فن الخطابة، ص 132.

<sup>2</sup>- ابن الجوزي: المنظم في تاريخ الأمم والملوك ، ج 6 ، ص 342 ، 343

<sup>3</sup>- المصدر نفسه ، ج 6 ، ص 343

<sup>4</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 301.

<sup>5</sup>- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م 2، ص 303

في صحفته ، ويراه في ميزانه ، امرؤ كان عند همه آمرا ، وعند هواه زاجرا ، امرؤ يأخذ بعنان قلبه ، كما يأخذ الرجل بخطام جمله ، فإن قاده إلى الحق تبعه ، وإن قاده إلى معصية الله كفه ، إنما والله ما خلقنا للفناء ، وإنما خلقنا للبقاء ، وإنما نقل من دار إلى دار <sup>1</sup> فالترهيب من معصية الله هو الموضوع الذي رکز عليه لكن بسلطان الآخرة وليس بقوة السيف. وهو يتوجه في موضوعه إلى النفس الأمارة بالسوء ويطلب الناس بالتحكم فيها، يقول: "أيها الناس اقدعوا هذه الأنفس فإنها أسأل شيء إذا أعطيت ، وأعصى شيء إذا سئلت ، فرحم الله امرأ جعل لنفسه خطاما وزماما فقادها بخطامها إلى الله ، وعطفها بزمامها عن معصية الله ، فإني رأيت الصبر عن حرام الله أيسر من الصبر على عذاب الله" <sup>2</sup>

ومن الخطب التي حذف الحجاج مقدمتها لأجل التفصيـد، خطبته لما أصيب بولده محمد وأخيه محمد في يوم واحد، فهو يتناول الموضوع مباشرة، دون أي تقديم أو تمهيد فيقول: "أيها الناس: مـحمدان في يوم واحد...<sup>3</sup>"، وكذلك خطبته في أهل الكوفة وأهل الشام إذ يقول: "يا أهل الكوفة، إن الفتنة تلـقـح بالنجوى، وتـنـتـج بالشكوى وتحصد بالسيف..."<sup>4</sup>، وفيها يطلق تـهـديـداً وتعـنـيـفاً للخارجـين علىـ الخـالـفةـ الأمـوـيةـ فقدـ كـثـرـتـ الفـتنـ فيـ هـذـاـ العـصـرـ، فـكـثـرـتـ الخطـبـ السـيـاسـيـةـ الـتـيـ قـيـلـتـ فيـ إـخـمـادـهاـ، وـزـجـرـ المـحرـكـينـ لهاـ، لـاسـيـماـ فـيـ العـرـاقـ"<sup>5</sup>

### 3-الموضوع (العرض):

بعد المقدمة يأتي العرض ، وهو العنصر الرئيسي من أجزاء الخطبة أو النص ، وهو القسم الأكبر منها، وفيه يعرض الخطيب إلى القضايا والمشاكل فيشرح أفكاره، ويقدم وجهات نظره، بطريقة فيها إقناع للسامعين، في تدرج بين الأفكار والقضايا فلا يغرب عليهم<sup>6</sup>. ويعرفه الدكتور عبد الجليل شلبي بقوله: " يعني بالموضوع جريأ على مذهب الأغلبية ما يشمل الفكرة التي يدعو إليها الخطيب والتـدـلـيلـ عـلـيـهـ ..ـ وـهـذـاـ الجـزـءـ هوـ أـهـمـ أـجـزـاءـ الخـطـبـ أوـ هـوـ عـمـودـهاـ الفـقـرـيـ وـكـيـانـهاـ ، فـالـأـجـزـاءـ الـأـخـرـىـ يـمـكـنـ الاستـغـنـاءـ عـنـهاـ" <sup>7</sup>.

<sup>1</sup>-أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب ، مـ2، ص 302

<sup>2</sup>- المرجع نفسه ، مـ2، ص 302

<sup>3</sup>- ابن عبد ربه الأندرسي: العقد الفريد، جـ4، ص 122.

<sup>4</sup>-ابن أبي الحميد: شرح نهج البلاغة، مـ2، ص 346.

<sup>5</sup>-كمال الياجي: الأساليب الأدبية في النثر العربي القديم ، دار الجيل لبنان ، طـ01 ، 1986 ، ص 38

<sup>6</sup>-أشـرفـ مـحمدـ مـوسـىـ:ـ الـخـطـابـةـ وـقـنـالـقـاءـ،ـ ص 12،ـ 13ـ .

<sup>7</sup>-عبد الجليل عـبدـهـ شـلـبيـ:ـ الـخـطـابـةـ وـأـعـدـادـ الـخـطـبـ ،ـ ص 49ـ .

ولعل الخطيب في عرضه لموضوع خطبته يحتاج إلى الكثير من وسائل الإقناع، من حجج وبراهين متعددة، تصب كلها في خدمة ما يريده، "والخطابة سبيل من سبل التأثير والإقناع"<sup>1</sup> ولذلك لا يستطيع الخطيب، بأية حال من الأحوال، أن يستغنى عن عنصره؛ "التدليل، والتفنيد"، يقول محمد طاهر درويش "ويأتي العرض بعد المقدمة بما يتبعه من الإثبات بشقيه: التدليل والتفنيد، وهو الجزء الأساسي من الخطبة، يبين فيه الخطيب عن غرضه ويواجه السامعين بما يريد أن يتحدث إليهم فيه"<sup>2</sup>، ولا يستطيع الخطيب أن يحذف العرض ؟ كما رأينا في المقدمة التي يستطيع أن يتخلى عنها في كثير من الأحيان، حسب الظروف ومقتضيات الأحوال وما يتطلبه المقام من البراهين، يقول الدكتور أحمد محمد الحوفي: "إن استغنى الخطيب أحياناً عن المقدمة أو عن الخاتمة ، فليس يستطيع أن يتخلى عن الموضوع، لأن الخطبة نفسها"<sup>3</sup>.

ولقد جعل النقاد جملة من الشروط فيما يتعلق بالعرض حتى يستوفي الغرض الذي وضع من أجله ومن جملة الشروط، وحدة الموضوع، والترتيب المنطقي، والتدرج في عرض الأفكار والمسائل، والارتباط بين أجزاءه بخاصة التدليل والتفنيد، وتجنب التعقيد والغموض، وأن يصل المستمعين إلى النتيجة، التي تكون عادة في الخاتمة ، إذ الخطبة موضوعة للإقناع بكل أقسامها<sup>4</sup>، وهذه هي الشروط التي هي الأساس لنجاح النص الخطابي ووصوله إلى غاياته المرجوة. ومن الخطب التي تبدأ بالموضوع مباشرة قوله لما قدم البصرة : "أيها الناس من أعياد داؤه فعندي دواؤه ، ومن استطال أجله فعلي أن أعمله ، ومن ثقل عليه رأسه وضعت عنه ثقله ، ومن استطال ماضي عمره قصرت عليه باقيه ، إن للشيطان طيفا ، وإن للسلطان سيفا ، فمن سقطت سريرته صحت عقوبته .."<sup>5</sup>، فقد تحدث عن العقوبات التي سيسلطها عليهم، بعد أن حدد الداء الذي يعانون منه أي بعد تشخيصه للفتن التي تدور في كواлиفهم. وهو دائما يصارح العراقيين بالكراهية فيقول : " يا أهل العراق إني لم أحددوا أدوى لدائكم من هذه المعازي والبعوث، لولا طيب ليلة الإياب، وفرحة القفل فإنما تعقب راحة ، وإن لا أريد أن أرى الفرح عندكم، ولا الراحة بكم، وما أراكم إلا كارهين لمقالي، وأنا والله لرؤيتكم أكره، ولو لا ما أريد من تنفيذ طاعة أمير المؤمنين فيكم، ما حملت نفسك مقاساتكم، والصبر على النظر إليكم، والله أسأل حسن العون

<sup>1</sup>- إيان البقاعي: المشنق في تاريخ الأدب العربي ، دار الراتب الجامعية ، بيروت لبنان ، 2006 ، ص 58

<sup>2</sup>- محمد طاهر درويش: الخطابة في صدر الإسلام، م، 1، ص 25.

<sup>3</sup>- أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة، ص 125.

<sup>4</sup>- المرجع السابق، ج 1، ص 25، 26 ، وينظر: أحمد محمد الحوفي: المرجع نفسه ، ص 125، وينظر: أبو نصر الفارابي: كتاب في المنطق. الخطابة تتح محمد سليم سالم ، مطبعة دار الكتب ، مصر، 1976 ، ص 07.

<sup>5</sup>- شهاب الدين النويري: نهاية الأرب ، مطبعة دار الكتب المصرية القاهرة ، 1929 ، ص 244

عليكم<sup>١</sup>، ولعل تفسير ذلك أن الحجاج يعني من كراهية شديدة لهم، على العكس من أهل الشام، فما إن يتوجه إليهم بخطابه حتى يتملكه الانفعال والغضب لشدة مكرهم وضلالهم.

ولعل أهم ما نركز عليه في دراستنا لخطب الحجاج هو الموضوع بما يحتويه من طرق الإقناع، وبراهينه وأداته، وبلاغته في عرض أفكاره<sup>٢</sup> فالحجاج بن يوسف كان خطيباً بلি�غاً زادته الخطابة عظمة وسلطه<sup>٢</sup>

### أ-عناصر الإقناع:

إذا كان الإقناع مرتبطاً بالعقل، فهل من الجائز أن نصف الخطابة "بن الإقناع" عكس الشعر الذي هو لغة الأحساس والعواطف، يقول "البحرياني" في مقدمة شرح فتح البلاغة: "الخطابة صناعة يتتكلفُ فيها الإقناع الممكن للجمهور فيما يراد أن يصدقوا به... والخطابة في الإقناع أنجح من غيرها"<sup>٣</sup>، وللإقناع عناصر متعددة منها: القياس، التمثيل... والاستشهاد بالقرآن الكريم، والحديث النبوي، وهي العناصر التي تكون ما يسميه بعض الدارسين: "البراهين الخطابية"<sup>٤</sup>، ولعل أهم العناصر هو الاستشهاد بالقرآن، ثم القياس الخطابي.

### \*-القياس المضمر:

ويعرفه الفارابي بقوله: "والضمير، يقصد "القياس المضمر"، قولٌ مؤلفٌ من مقدمتين مقتربتين، ويستعمل بحذف إحدى مقدمتيه المقتربتين، ويسمى ضميراً لأن المستعمل له يضم بعضاً من مقدماته، ولا يصرح بها، ويعول فيه على ما في ضمير السامع من معرفة المقدمات التي حذفها"<sup>٥</sup>، ويشير الفارابي إلى قضية أساسية في القياس الإضماري، وهي التي تولد جمالية الإقناع، وهي حذف إحدى مقدمتيه، يقول في ذلك: "وينبغي أن يكون إنما صار مقنعاً في بادئ الرأي المشترك لحذف ما حذف منه، ولو لم يحذف لما صار مقنعاً"<sup>٦</sup>، والقياس "صورة استدلالية في المنطق الأرسطي مؤلفة من مقدمات تلزم عنها بالضرورة نتيجة تختلف عن كل المقدمة، والعملية القياسية الواحدة تتالف من مقدمتين، إحداهما كبيرة وتشمل محمل النتيجة، والثانية صغيرة وتشمل موضوع النتيجة"<sup>٧</sup>، ولقد كان الخطباء الأمويون، والحجاج على

<sup>1</sup>- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب ، ج 2، ص 297

<sup>2</sup>- جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ، طبعة سلسلة الأنبياء ، الجزائر ، 1993 ، ص 533

<sup>3</sup>- كمال الدين ميشم البحرياني: مقدمة في شرح فتح البلاغة، ص 163.

<sup>4</sup>- محمد العمري: في بلاغة الخطاب الإقناعي، ص 135.

<sup>5</sup>\* القياس لغة التقدير والتبيه: وينظر، لويس شيخو اليسوعي: علم الأدب الجزء الثاني، علم الخطابة، ص 106.

<sup>6</sup>- أبو نصر الفارابي: كتاب المنطق الخطابة، ص 26.

<sup>7</sup>- كمال الدين ميشم البحرياني: المصدر السابق، هامش، ص 169.

رأسمهم، يلتمسون القياس في خطبهم، وكان الحاج يعمد إلى القياس الإضماري فيما يعرض له من قضايا يتطلب فيها الإقناع والتدليل بالحجج الملائمة، فيصدقه الناس ويقتنعون بما يقول، قال مالك بن دينار: "رُبما سمعت الحاج يخطب ويدرك ما صَنَعَ به أهل العراق، وما صنع بِهِمْ، فيقع في نفسي أهْمَنْ يظلمونه وأنه صادق لبيانه وحسن تخلصه بالحجج"<sup>١</sup>، وفي رواية أخرى "لربما رأيت الحاج يتكلّم على منبره، ويدرك حسن صنيعه إلى أهل العراق، وسوء صنيعهم إليه حتى ليخيل إلى أنه صادق مظلوم"<sup>٢</sup>.

والقياس في النص الخطابي عند الحاج يعتمد على النمط الذي ورد الحديث عنه عند بعض البلاغيين تحت "مصطلاح" الاستدراج، وقد ورد عند ابن الأثير في كتابه: "المثل السائر" يقول فيه : "هذا الباب قد استخرجه من كتاب الله تعالى، وهو من مخادعات الأقوال التي تقوم مقام مخادعات الأفعال، والكلام فيه وإن تضمن بلاغة فليس الغرض ههنا ذكر بلاغته فقط، بل الغرض ذكر ما تضمنه من النكت الدقيقة في استدراج الخصم إلى الإذعان والتسليم، وإذا حقق النظر فيه، علم أن مدار البلاغة كلها عليه، لأنه لا انتفاع بإيراد الألفاظ المليحة الرائعة، والمعانى الدقيقة دون أن تكون مستجلبة لبلوغ غرض المخاطب بها"<sup>٣</sup> والاستدراج بأن لا يفاجئ المتلقين بما يعتقده الخطيب كله، بل يشكّل لهم فيما يعتقدون وما يفعلون، أو يصرح لهم ببعض ما تنتجه براهينه، حتى إذا آنس منهم رشدًا، خاطبهم بكل ما في نفسه، وقد يكتفي ببيان ذلك القدر إن لم تكن النفوس قد تهيأت والعقول قد استيقظت لإدراكه كله، والاستدراج باب خطابي واسع النطاق"<sup>٤</sup>.

فمن القياس الإضماري قوله: "يا أهل العراق، بلغوني أنكم تروون عن نبيكم أنه قال، من ملك على عشر رقاب من المسلمين، جيء به يوم القيمة مغولةً يداه، حتى يفكه العدل، أو يوبقه الجور"، وأئم الله إيني لأحب أن أحشر مع أبي بكر وعمر مغلولاً، من أن أحشر معكم مطلقاً<sup>٥</sup>.

فالقياس هنا يعتمد على الاستشهاد بالمثل الرفيع، وهو حديث الرسول صلى الله عليه وسلم المتعلق بالحكم (الملك)، "وهذا المثل، لا يستطيع أحد من السامعين أن يرده أو أن يطعن فيه، وفيه تحذير وإهانة لهم، والمثل له قوة القياس المضرم"<sup>٦</sup>.

"ويستخدم فيه الحاج بعض المقدمات ليصل إلى النتيجة التي يُفنِّدُ بها مزاعم العراقيين.

<sup>١</sup>-الباحث: البيان والتبيين، ج ١، ص 228.

<sup>٢</sup>-المصدر نفسه، ج 2، ص 325.

<sup>٣</sup>-ابن الأثير: المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، ج 2، ص 64.

<sup>٤</sup>-محمد أبو زهرة: الخطابة أصولها تاريخها في أزهر عصورها عند العرب، ص 90.89.

<sup>٥</sup>-أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م 2، ص 297.

<sup>٦</sup>-محمد العمري: في بلاغة الخطاب الاقناعي، ص 81.

فأبوبكر وعمر حكماً ← الحجاج حاكم.

الحكم لم يوبق أبا بكر وعمر ← الحكم لا يوبق.

والنتيجة هي أن الحكم لا يوبق الحجاج كذلك.<sup>1</sup>

وقد دعم هذا القياس بالقسم في قوله: "وَإِنَّ اللَّهَ إِنِّي لَأَحُبُّ أَنْ أَحْشِرَ مَعَ أَبِيهِ بَكْرٍ وَعَمِيرَ مَغْلُولًا عَلَى أَنْ أَحْشِرَ مَعَكُمْ مَطْلُقًا"، فهو هنا يؤكد لهم بما يشبه المرواغة والمغالطة، فهو يشبه نفسه بالخلفيين أبوبكر وعمر، والناس يعلمون أنهما من أهل الجنة (مبشرون بالجنة)، ولا يمكن أن يوبقها الحكم، لأنهما ليسا جائرين، وهنا نتيجة أخرى خلص إليها، ولم يعبر عنها الحجاج، بل أضمرها كعادته، وهي أنه "ليس حاكماً جائراً".

فهو بقدرته الفكرية على توظيف التراث الديني استطاع أن يثبت حكماً أراده هو فقدم له من الحجج ما يكفي لإثباته، وفي الآن نفسه عمد إلى إبطال حجج خصومه، وذلك بالاعتماد عليها أي على حجج خصميه أو خصومه العراقيين، وهذه من أرقى درجات الإقناع التي وردت في خطاباته، والتي تشكل منها النص الخطابي بصفة كبيرة، والتي أضفت عليه طابع التميز والتفرد عن معاصره من خطباء بين أمية، ومن خطباء المعارضة؛ من الخارج والشيعة وغيرهم، "فحين لا يكون لدى الخطيب أقيسه مضمرة عليه أن يستخدم أنواع المثل في البراهين وبها يستطيع الإقناع".<sup>2</sup>

#### -التفنيد:-

وهو عنصر من عناصر الإقناع والتدليل في النص الخطابي، ويعرفه الدكتور أحمد الحوفي بقوله: " هو مناقشة آراء الخصم وأدلة لإبطالها، سواء كان التفنيد للأراء العامة التي دعا الخصم إليها، أم للنتائج التي استتبطها"<sup>3</sup>، ومعنى هذا أن الخطيب مطالب بتقصي أخبار الناس وأحوالهم، وما يسرى بينهم من أقاويل وشائعات في أمور الحياة المختلفة، السياسية منها والدينية والاجتماعية، وذلك لإزالة أثرها المدام، "وكثيراً ما يضطر الخطيب إلى تفنيد ما قاله خصميه، ليمحوا من النفوس أثره، وقد يسبق خصميه إلى تفنيد آرائه التي يتوقف عليها المسالك"<sup>4</sup>، وهو كذلك أن يبين بطلان ما يدعوه الخصم، والتلفيد مقام خطير لا يناله إلا ذو البيان القوي الذي أوتي أكبر حظ من حضور البديهة والعلم الغزير والاستيلاء

1- محمد العمري: في بلاغة الخطاب الاقناعي، ص81

2- محمد طاهر درويش: الخطابة في صدر الإسلام، ج1، ص33.

3- أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة، ص132.

4- المرجع نفسه، ص132.

على أساليب القول<sup>1</sup>. فلكي يبلغ الخطيب هذه المترفة عليه أن يتحكم في أساليب المناقضة والمحاكمة حتى يتسع له دحض حجج خصميه وإبطالها، كما لا بد له من حضور البديهة التي هي من حضور الفكر التام من أجل الإجابة، "وقد يتجاهل الخطيب حجج خصميه فلا ينقضها لأنه غير مكترث بها، أو لأن خطبته نفسها ستبطلها وتحوّل أثرها"<sup>2</sup>.

- حالات التفنيد: للتفنيد حالتان يذكرهما الشيخ محمد أبو زهرة هما:

#### الحالة الأولى:

أن ينقض حجج خصميه قبل أن يدلي بها، فيوضع افتراضات قليلة لما يتصوره من براهين خصميه، ويعقب عليها، ليكون ذلك قطعاً لسبيل الإثبات على الخصم.

#### الحالة الثانية:

أن يترك المجال لخصمه لإلقاء حججه، وبعد ذلك يعمد إلى بيان ما فيها من خطأ فيبطلها<sup>3</sup>. حالات التفنيد هاته تعتمد على قدرة الخطيب على تقدير الأمور والظروف والملابسات التي تحيط بال موقف الخطابي بصفة عامة ساعة التعرض لمقارعة الخصوم، يقول محمد أبو زهرة: "وأقوم أساليب الرد أن يتدبر عند تفنيد أدلة خصميه بذكرها واضحة قوية الواضح ويحسن أن يضعها في شكل قياس منطقي لأن الأشكال المنطقية يساعد وضعها على تزييف ما يراه الخصم ... ثم يتوجه عند نقضه إلى الأقىسة الخطابية والأشكال المنطقية"<sup>4</sup>.

ولقد ندرك قوة الحاجاج على إضعاف حجج خصومه ودحضها، وتکذیب الشبهات التي يروجون لها، ولنتأمل قدرته على التفنيد، ومن ذلك قوله في خطبته في أهل الكوفة وأهل الشام، يقول: "يا أهل الكوفة، إن الفتنة تلقي بالنجوى، وتحصد بالسيف، أما والله إن أبغضتمني لا تضريني، وإن أحببتمني لا تنفعوني، وما أنا بالمستوحش لعداوتكم، ولا المستريح إلى مودتكم"<sup>5</sup>، وبعد هذا الاستهلال الذي مهد به للموضوع الذي هو تفنيد مزاعم أهل العراق بقولهم: الحاجاج ساحر، ثم ينتقل بعدها إلى مدح أهل الشام، يقول: "وقد أفلحت، وزعمتم أني أعلم الاسم الأكابر، فلم تقاتلون من يعلم ما لا تعلمون؟"<sup>6</sup>.

<sup>1</sup>- محمد أبو زهرة: الخطابة أصولها تاریخها في أزهر عصورها عند العرب، ص 95.

<sup>2</sup>- أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة ، ص 132، وينظر: محمد طاهر درويش: الخطابة في صدر الإسلام ، ج 1، ص 26.

<sup>3</sup>- المرجع السابق ، ص 95.

<sup>4</sup>- المرجع نفسه ، ص 95، وينظر: محمد طاهر درويش ، المرجع السابق، ج 1، ص 26.

<sup>5</sup>- ابن أبي الحديد: شرح نهج البلاغة، البلاغة، م 1، ص 346.

<sup>6</sup>- المصدر نفسه، م 1، ص 346.

لقد عمد الحجاج إلى القياس المضمر في تفنيد مزاعم العراقيين، الذي جاء به على الشكل التالي:

الحجاج ساحر ← قال الله لا يفلح الساحر  
 لكن الحجاج أفلح ← والنتيجة: الحجاج ليس ساحراً  
 فقد كذبتم عليه<sup>1</sup>.

ثم ينكر عليهم قتالهم له مع ادعائهم أنه يعلم الاسم الأكبير فيفند زعمهم وفقاً للقياس الضماري، أيضاً، فيقول:

الحجاج يعلم الاسم الأكبير، فلم يقاتلون من يعلم مالاً تعلموه وتقدير المقدمة المضمرة فيه تكون في شكل نتيجة أرادها الحجاج لكنه لم يصرح بها وهي: من يعلم الاسم الأكبير لا يقاتل، وهذا يؤدي بهم إلى فهم: أن العراقيين مخطئون في حق الحجاج<sup>2</sup>.

### بـ-التمثيل والموازنة:

التمثيل هو التشبيه، ويعتمد على سرد قصص أو مواقف مماثلة لما يريد الإقناع به، وتبنته في أذهان السامعين، يقول الجاحظ: "قال ابن حرير رأس الخطابة الطبع وعمودها الدرة وجناحها رواية الكلام وحليتها الإعراب وبهاؤها تحير اللفظ وتمامها إشارة"<sup>3</sup>.

فرواية الكلام هي التي تساعد الخطيب على التمثيل، الذي هو الآخر طريقة من طرق الإقناع الخطابي وقد جعل الفارابي التمثيل استقراءً خطابياً<sup>4</sup>، والتمثيل عند "البحراني"، "هو بيان مشاركة شيء لشيء آخر في عملة الحكم ليثبت الحكم الشيء الأول"<sup>5</sup>، وهذا من باب تمثيل حالة بحالة أخرى، وقد أسماه البعض "بالقياس التمثيلي"<sup>6</sup>، أما الشيخ محمد أبو زهرة فيسمي "القياس بالتمثيل" وهو عنده "أن يقيس الأمر الذي يدعو إليه على أمر مسلم به عند الجماعة فيلحقه به في الحكم جامعاً بين الأمرين،

<sup>1</sup> - محمد العمري: في بلاغة الخطاب الاقناعي، ص81

<sup>2</sup> - المرجع نفسه، ص81.

<sup>3</sup> - الجاحظ: البيان والتبيين، ج 1، ص 37.

<sup>4</sup> - أبو نصر الفارابي: كتاب النطق، الخطابة، تحقيق محمد سليم سالم ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، مطبعة دار الكتب ، 1976 ، ص 31.

<sup>5</sup> - كمال الدين ميشم البحراني: مقدمة شرح نهج البلاغة، ص 169.

<sup>6</sup> - المرجع السابق، ص 27، وينظر: جمعة آل ياسين: النطق السينيوي عرض ودراسة للنظرية المطورية عند ابن سينا ، دار الآفاق الجديدة ، بيروت لبنان ، ط 1، 1983 ، ص 137.

وكثر ذلك في الخطابة، خصوصاً إذا أراد الخطيب أن يقرب ما يدعو إليه من المعروف لديها، المؤلوف عندها<sup>1</sup>.

وقد وجد أسلوب التمثيل والموازنة عند خطباء بين أمية، يقول الدكتور إحسان النص: "كان الخطباء السياسيون في العصر الأموي ربما جلأوا إلى أسلوب التمثيل والموازنة حالة أخرى ليكون كلامهم أوقع في النفس وأبلغ، وهم يستمدون هذه الأمثال في الغالب من أمثال العرب المتدولة أو من القرآن الكريم"<sup>2</sup>. فقد كان للخطيب والخطابة في عهد بنى أمية أثر كبير، ومتلة عظيمة، فالخطابة كانت بالنسبة لهم سلاحاً تستخدمه الدولة وولاتها، وكذلك الفرق المتخاصمة والمتنازعة على الحكم، وكانت الخطابة تخضع للمعارضين كما يخضعهم السيف، وقد كان الحجاج أربع ولاة بين أمية، وذلك لما تميز به من إمكانيات خطابية مقنعة ومؤثرة على العراقيين بخاصة ولم يكن ليتولى هذا المنصب الخطير لو لم يكن بارعاً في صناعة الحجة والبرهان والإقناع.

### هـ—أنواع التمثيل عند الحجاج:

#### ـالتمثيل بالقصص القرآني:<sup>3</sup>

لقد كان القرآن الكريم المصدر الأساس الذي اعتمد عليه الحجاج في إقناع خصومه ومعارضيه، من شيعة وخوارج وغيرهم، يقول الدكتور إحسان النص: "ونجد هذا الأسلوب أيضاً في خطبة للحجاج قالها بعد مقتل عبد الله بن الزبير فقد شبه حاله، ويعني ابن الزبير بحال آدم، حين عصى ربه فأخرجه من جنته"<sup>4</sup>، ويروي ابن نباتة المصري هذه الخطبة في كتابه سرح العيون في شرح لابن زيدون، يقول فيها الحجاج:

"ألا إن ابن الزبير كان من أحبّار هذه الأمة، حتى رغب في الخلافة ونمازع فيها، وخلع طاعة الله، واستكثن بحرم الله، ولو كان شيء مانعاً للعصاة، لمنع آدم حرمة الجنة، لأن الله تعالى خلقه بيده، وأسجد له ملائكته، وأباشه جنته، فلما عصاه أخرجه منها بخطبته، وأدّم على الله أكرم من ابن الزبير، والجنة أعظم حرمة من الكعبة".<sup>5</sup>

<sup>1</sup> محمد أبو زهرة: الخطابة أصولها تاريخها في أزهر عصورها عند العرب، ص 93، وينظر: لويس شيخو اليسوعي: علم الأدب، ج 2، الخطابة، مطبعة الآباء اليسوعيين، بيروت، لبنان، ط 3، 1926، ص 115.

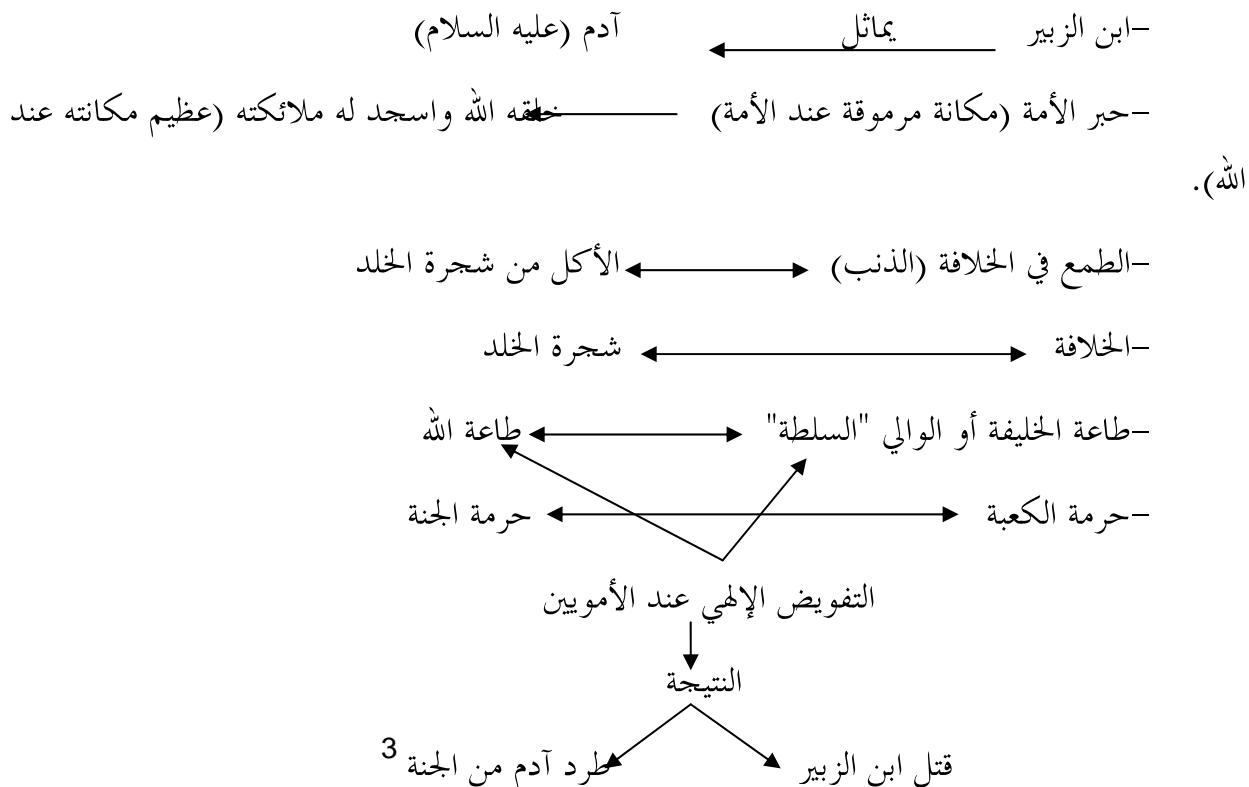
<sup>2</sup> إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 203، 204.

<sup>3</sup> المرجع السابق، ص 91.

<sup>4</sup> إحسان النص: المرجع السابق، ص 203، 204.

<sup>5</sup> ابن نباتة المصري: سرح العيون في شرح رسالة لابن زيدون، ص 184، وينظر: صحفت أحمد زكي: جهرة خطب العرب، م 2، ص 287

فقد عمد الحجاج إلى تقديم أدلة في شكل قصة استقاها من القرآن الكريم، فذكر قصة آدم وخروجه من الجنة، وشبه بها حال ابن الزبير حينما عصى الخليفة وخرج عليه<sup>1</sup>، وذلك لكي يهون على أهل الحرم المكي، من شأن قتل ابن الزبير، حينما ارتجت مكة كلها بالبكاء عليه، يقول: محمد العمري: "فلكي يهون الحجاج من شأن قتل ابن الزبير عاد لقصة آدم وخروجه من الجنة، وتقوم رؤية الحجاج على مقالة تفصيلية ضمنية من ثنايات"<sup>2</sup>، يجمع فيها بين كل حالين متباينين -كما يوضح محمد العمري - على الشكل التالي:



لقد أحسن الحجاج في هذا الأسلوب الإقناعي الذي يدل على إطلاعه الواسع على القرآن الكريم وعلوم عصره، فهو يتقن توظيف القصص القرآني، في المواقف المناسبة له، كما أن نزعة العنف والترهيب غابت تماماً من هذه الخطبة الموجزة التي تخلى فيها عن المقدمة والختامة، وجاءت كلها عبارة عن بناء إقناعي يشهد ببراعة خطيب الدولة الأموية المفوّه، الحجاج بن يوسف.

ويذكر محمد العمري بعض الاختلاف بين حال ابن الزبير وحال آدم في بعض الأمور منها: "خلق الله آدم ونعمه بشرط ألا يأكل من الشجرة، أما ابن الزبير فلم تعطه الدولة الأموية نعما، بل قامت بقتله، ويخلص إلى القول، بأن هناك إيهاماً بالتشابه وهو مقبول في الخطابة التي تقوم على الاحتمال والإمكان لا

<sup>1</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها النهي، ص 203.

<sup>2</sup>- محمد العمري: في بلاغة الخطاب الإقناعي، ص 37، وينظر: أحمد محمد الحوفي: أدب السياسية في العصر الأموي، ص 362.

<sup>3</sup>- المرجع نفسه، ص 73

على اليقين"<sup>1</sup>، فالظاهر أن القصتين متشابهتان في المقدمات والنتائج، لكن هذا ليس صحيحاً كله، بل هو من قبيل حسن التخلص بالحجج، حتى يخيل للسامعين أن ابن الزبير كان مخطئاً فعلاً، وأن الحجاج هو المصيب في قتله.

#### دـ البراهين الجاهزة:

التمثيل بالأيات القرآنية، وجعلها حجة يقوى بها رأيه وبراهينه، قوله في خطبته حين ولـي العراق سنة 75هـ بعد مقدمة شعرية عرف بها نفسه، ثم عرج على ذكر كافة أشكال المؤامرات، وإثارة الفتن، مما جعلهم بذلك يستحقون كل صور العذاب والإهانة التي يلقونها على يديه بالذات يقول: "لأنكم طالما أوضعتم في الفتن، واضطجعتم في مرقد الضلال، وسنتـم سنن الغي، أما والله لأنـهـنـكـمـ لـهـوـ العـصـاـ، وأـلـفـرـعـنـكـمـ قـرـعـ المـروـةـ، وأـلـعـصـبـنـكـمـ عـصـبـ السـلـمـةـ، وأـلـضـرـبـنـكـمـ ضـرـبـ غـرـائـبـ الإـبـلـ".<sup>2</sup>

فهو هنا يذكرهم بأفعالهم المنكرة، ثم يعرض عليهم مختلف صور العذاب والتنكيل التي سيترـ لهاـ بهـمـ ثمـ لمـ يـكـفـ بـإـقـامـةـ الدـلـلـ عـلـيـهـمـ، بلـ سـاقـ آـيـةـ قـرـآنـيةـ مـنـ سـوـرـةـ النـحـلـ لـيـدـعـمـ بـهـاـ مـوـقـفـهـ وـيـرـسـخـ فـيـ أـذـهـانـهـ استـحـقـاقـهـ لـلـعـذـابـ فـيـشـبـهـهـمـ بـأـهـلـ الـقـرـيـةـ الـذـيـنـ كـفـرـواـ بـأـنـعـمـ اللـهـ عـلـيـهـمـ فـأـنـزـلـ عـلـيـهـمـ عـقـوبـاتـ الـجـوـعـ وـالـخـوـفـ بـمـاـ اـكـتـسـبـتـ أـيـدـيـهـمـ مـنـ أـفـعـالـ وـمـعـاصـيـ يـقـولـ: "إـنـكـمـ لـكـأـهـلـ قـرـيـةـ كـانـتـ آـمـنـةـ يـأـتـهـاـ رـزـقـهـاـ رـغـدـاـ مـنـ كـلـ مـكـانـ، فـكـفـرـتـ بـأـنـعـمـ اللـهـ، فـأـذـاقـهـاـ اللـهـ لـبـاسـ الـجـوـعـ وـالـخـوـفـ بـمـاـ كـانـوـاـ يـصـنـعـونـ".<sup>3</sup>

وقبل الاستشهاد بالأيتين القرآنيتين مهدـ بالشعر، وقد عـدـ الدـكـتـورـ محمدـ العـمـريـ الاستـشـهـادـ بالـشـعـرـ منـ البرـاهـينـ الخـطـابـيـةـ الـجـاهـزـةـ إـلـىـ جـانـبـ الـقـرـآنـ<sup>4</sup>، وـلـتـرـلـةـ الـقـرـآنـ قـدـمـنـاـهـ أـوـلـاـ فيـ خـطـبـتـهـ فيـ أـهـلـ الـكـوـفـةـ وـأـهـلـ الشـامـ، يـسـتـشـهـدـ بـقـوـلـهـ تـعـالـىـ: "وـلـاـ يـفـلـحـ السـاحـرـ"<sup>5</sup>، وـكـذـلـكـ قـوـلـهـ تـعـالـىـ: "وـلـقـدـ سـبـقـتـ كـلـمـتـنـاـ لـعـبـادـنـاـ الـمـرـسـلـيـنـ إـنـهـمـ لـهـمـ الـمـنـصـورـونـ، وـإـنـ جـنـدـنـاـ لـهـمـ الـغـالـبـوـنـ"<sup>6</sup> فـهـذـهـ الـخـطـبـةـ رـغـمـ أـنـهـاـ قـصـيـرـةـ جـداـ إـلـاـ أـنـهـاـ اـسـتـوـفـتـ جـمـيعـ مـقـومـاتـ الـخـطـابـ الـإـقـنـاعـيـ".<sup>7</sup>

1ـ محمد العمري: في بلاغة الخطاب الاقناعي، ص73.

2ـ الجاحظ: البيان والتبيين، ج2، ص ص381.382.

3ـ المصدر نفسه ، ج2، ص ص381.382، و الآية من سورة النحل : الآية 112.

4ـ محمد العمري: المرجع السابق، ص135.

5ـ سورة طه: الآية 69

6ـ سورة الصافات : الآية 173

7ـ محمد العمري: المرجع السابق ، ص135.

### الإيقاع بالشعر:

لقد عُد الشعر واحداً من البراهين التي تستخدم في البرهنة على اتجاه أو فكرة أو قضية، يقول الدكتور إحسان النص: "جرى خطباء العرب منذ العصر الجاهلي على التمثيل بالشعر في خطبهم، وهي ظاهرة مميزة في الخطابة العربية، ولقد أتاحت وحدة البيت في القصيدة العربية أن يختار الخطيب، بيته أو عدة أبيات يوردها في خطبته دعماً لفكرة أتى بها أو تصويراً الحال من الأحوال"<sup>1</sup>. أما الدكتور أحمد الحوفي فيرى "أن الخطباء أكثروا من الاستشهاد بالشعر وكان تأثيره في نفوس الناس بعيد المدى، ثم إن الشعر والخطابة معاً يتشاركان في الاستمالة وتأييد الدعاوى"<sup>2</sup>، فأغلب الدارسين والنقاد يجمعون على أن الشعر كان في عصر بيبي أمية يستخدم من طرف الخطباء وسيلة لإيقاع والتأثير، يقول الدكتور إحسان النص: "وفي أغلب الأحيان تدرج أبيات الشعر ضمن الخطبة أو في نهايتها إلا أن الحاجاج آثر أن يستهل خطبته المشهورة بالكوفة بالشعر بدلاً من استهلالها بالبسملة والحمد"<sup>3</sup>، يقول الحاجاج:<sup>4</sup>

متى أضع العمامة تعروفي	أنا ابن جلا وطلاع الثناء
كنصل السيف وضاح الجبين	صليب العود من سلفي رباح
وقد جاوزت حد الأربعين	وماذا يتغير الشعراء مني
ونجدني مداورة الشؤون	أخوه خمسين مجتمع أشدي
غداة العباء إلا في قرین	وإني لا يعود إلى قرني

والأبيات التي أتى بها الحاجاج في صدر خطبته، كان يقصد من ورائها إيقاع العراقيين بقوته، ومن ثم فهو يرمي إلى تقديم صورة مخيفة عنه، تملأ نفوس أهل العراق ذعراً وهلعاً<sup>5</sup>، وقد تحقق له ذلك بالفعل، ثم يأتي بعدها بأبيات أخرى:

قد لفها الليل بسوق حطم	هذا أوان الشد فاشتدي زيم
ولا بجزار على ظهر وضم	ليس براعي إبل ولا غنم
أروع خراج من الدوي	قد لفها الليل بعصبي
مهاجر ليس بأعرابي	

١- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 198.

٢- أحمد محمد الحوفي: أدب السياسة في العصر الأموي، ص 360.

٣- المرجع السابق، ص 198.

٤- ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 120، والأندلسي يورد خمسة أبيات في الخطبة وهي المشتبه، أما الجاحظ فيورد بيته واحداً، وينظر: الجاحظ:

البيان والتبيين، ج 2، ص 382، 381.

٥- إحسان النص: المرجع السابق، ص 198

ثم قال:<sup>1</sup>  
 قد شمرت عن ساقها فشدوا  
 والقوس فيها وَرُّ عُرْد  
 لا بد مما ليس منه بد  
 وَجَدْتُ بِكُمُ الْحَرْبَ فَجَدُوكُمْ  
 مِثْلَ ذَرَاعِ الْبَكَرِ أَوْ أَشْرَ

كما نجد المجاج يورد الشعر في ثايا خطبه، ليدعم بها (أبيات الشعر)، فكرته وحجته لذلك نراه يقول في إحدى خطبه مخاطباً أهل الشام: "...وما أنت إلا كما قال أخوه ذبيان:<sup>2</sup>

إذا حاولت في أسد فُجوراً  
 هم درعي التي استلأمت فيها  
 فإنني لست منك ولست مني  
 إلى يوم النصار وهم مجني

وهذا، تعبيراً منه، على حبه لأهل الشام، وبغضه لأهل العراق، لذلك نرى أن الشعر يشكل أحد الأجزاء المهمة في بناء النص وتشكيله الإقناعي على وجه الخصوص.

ومن ذلك أيضاً قوله في أهل العراق، وهو يناسبهم العداء، حينما سمع تكبيراً في السوق خطب قائلاً: "ألا إنما عجاجة تحتها قصف، وإنما مثلي ومثلكم كما قال عمر بن براق الهمданى:<sup>3</sup>

و كنت إذا قوم غزوني غزوتم  
 فهل أنا في ذا يالهمدان ظالم  
 متي تجمع القلب الذكي وصار ما  
 وأنفا حميأا تجتنبك المظالم"

أخوه زكي صفت: جهرة خطب العرب، ج 2، ص 287  
 وإن شمرت عن ساقها الحرب شمراً

وقد برر الدكتور إحسان النص توظيف الشعر في الخطابة بالتحدي للأعداء إلى جانب الإقناع، يقول: "وقد ألف العرب في جاهليتهم أن يرتجزوا في مواطن التحدي والمفاحرة، ومن هنا حرص الخطباء على الارتجاز ضمن خطبهم حين يكون قصدهم التحدي والمفاحرة، وإظهار ما يتحلون به من قوة

١ - الجاحظ : البيان والتشبين ، ج 2، ص 381، 382

٢ - ابن أبي الحميد: شرح نهج البلاغة ، م 1، ص 346

٣ - المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 204

٤ - أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، ج 2، ص 287

وعنف وجبروت صنيع الحجاج في خطبته المذكورة<sup>1</sup>، وليس فقط في هذه الخطبة بل في أغلب خطبه يجعل من الشعر وسيلة ترهيب وإقناع بقوة شخصيته وطغيانها مما يملأ قلوب الناس رعباً وخوفاً منه.

### 3- الخاتمة:

بعد أن تعرضنا إلى المقدمة والعرض وأهمية كل منها، وأنواعهما في النص الخطابي عند الحجاج، نأتي إلى آخر قسم من أقسام النص، وهي الخاتمة، ويعرفها البعض بقوله: "هي آخر ما يبقى في آذان السامعين وأذهانهم من الخطبة، وبعدها يجيء الخطيب الشمرة المرتجاة،... وفي الخاتمة يتخلّى نجاح الخطيب في لعبه بعواطف الجمهور واستعماله"<sup>2</sup>، يقول ديل كارنيجي : "إن الخاتمة ، في الحقيقة، هي أكثر النقاط استراتيجية في الخطاب. فما يقوله الإنسان في النهاية، أي ما يبقى يرن في آذان المستمعين ، هو ربما الكلمات التي تبقى عالقة في أذهانهم "<sup>3</sup> ولا بد لها من أن تكون مؤثرة وملخصة لموضوع الخطبة، " وفيها يجمع الخطيب أطراف الموضوع ويترك في أذهان السامعين صورة واضحة موجزة لما يتناوله في الخطبة مجتنباً عواطف السامعين إلى رأيه"<sup>4</sup>، وما دامت الخاتمة بهذه الصفة وبهذه الأهمية فقد اشترط بعضهم فيها شروطاً معينة كالإجادة، والإحسان في تحبيرها والعناية بها<sup>5</sup>، ويؤكد صاحب الطراز على العناية بها فيقول: "ينبغي لكل بلينغ أن يختتم كلامه في أي مقصودٍ كان بأحسن الخواتم... فلا جرم أن يقع الاجتهد في رشاقتها وحالوتها، وفي قوتها وجزالتها، وينبغي تضمينها معنى تماماً يؤذن السامع بأنه الغاية والمقصد والنهاية"<sup>6</sup> ثم نراه يؤكد على ذلك في موضع آخر من كتابه: " وإن الاختتام لفن من البديع بمكان، وإنه لحقيقة من بينها بالإحراز والإتقان، وهو آخر الكلام في أصناف البديع المتعلقة بالفصاحة المعنوية والفصاحة اللفظية"<sup>7</sup>، أما البحرياني صاحب كتاب "مقدمة شرح نهج البلاغة" فيشترط فيها أن تكون مفصولة غير مخلوطة بما قبلها<sup>8</sup> كما يشترط فيها الوضوح والقوية والإيجاز الذي يمنحها والروعه<sup>9</sup>.

1- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص 198

2- أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 137

3- ديل كارنيجي: فن الخطابة ، دار السلام ، مطبعة مزوّار للطباعة والنشر، الوادي، الجزائر، ص 121

4- أشرف محمد موسى: الخطابة وفن الإلقاء، ص 12، 13.

5- محمد طاهر درويش: الخطابة في صدر الإسلام ، ج 1، ص 26

6- يحيى بن حنّة العلوى: الطراز المتضمن لأسرار البلاغة، ج 3، ص 183.

7- المرجع نفسه، ج 3، ص 188.

8- كمال الدين ميشم البحرياني: مقدمة شرح نهج البلاغة، ص 187.

9- محمد طاهر درويش: المرجع السابق، ج 1، ص 27.

## أ-أنواع الخاتمة:

تتنوع الخاتمة تبعاً لموضوع النص الخطابي، كما أنها تختلف من خطيب إلى آخر، وقد ذكر الدكتور محمد الحوفي، خمسة أنواع للخاتمة هي<sup>1</sup>:

## 1-خاتمة الاستغفار:

تشتمل على الاستغفار، إذ يستغفر الخطيب لنفسه وللسامعين، ومن نماذج هذه الخاتمة في خطب الحاج قوله في خطبته الوعظية بالبصرة: "إِنَّ اللَّهَ كَفَانَا مَؤْنَةُ الدُّنْيَا، وَأَمْرَنَا بِطَلبِ الْآخِرَةِ فَلَيْهِ كَفَانَا مَؤْنَةُ الْآخِرَةِ، وَأَمْرَنَا بِطَلبِ الدُّنْيَا..."<sup>2</sup> وبعد أن قدم وعظاً وإرشاداً، وتحذيراً للعراقيين من الجري وراء الدنيا، وترك الآخرة، عمد إلى الخاتمة فضمنها آية قرآنية وختمها بالاستغفار لنفسه وللسامعين، يقول: "إِلَّا وَإِنْ مَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ حَيْرًا يَرَهُ، وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًا يَرَهُ، وَاسْتَغْفِرُ اللَّهَ لِي وَلَكُمْ"<sup>3</sup>، وقد كانت هذه الخاتمة متلائمة مع الموضوع:

## 2-خاتمة الدعاء :

ومن ذلك أيضاً الدعاء في خاتمة خطبته الوعظية التي ابتدأها بقوله: "أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ أَصْبَحْتُمْ فِي أَجْلِ منقوصٍ، وَعَمِلْتُمْ مَحْفُوظاً... ثُمَّ ذَكَرَ وَوَعَظَ، بِتَرْهِيهِمْ مِنَ النَّارِ، وَتَذَكِيرِهِمْ بِمَنْ زَالَ وَبَادَ مِنَ الْأَمْمَ السَّابِقَةِ، ثُمَّ خَتَمَهَا بِالْدُعَاءِ، يَقُولُ: "... وَأَهْلُ الْجَنَّةِ يَنْعُمُونَ فِي رَوْضَةِ يَحْرُونَ، جَعَلَنَا اللَّهُ وَإِيَّاكُمْ مِنَ الظَّالِمِينَ إِذَا ذُكِرُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ لَمْ يَخْرُوَا عَلَيْهَا صُمُّاً وَعَمِيَانًا"<sup>4</sup> فَهُوَ هُنَا يَدْعُو لِنَفْسِهِ وَلِلسَّامِعِينَ بِأَنْ يَجْعَلُهُمُ اللَّهُ مِنَ الَّذِينَ يَتَذَكَّرُونَ إِذَا ذُكِرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ.

غير أن الأمور التي خالف فيها الحاج غيره من الخطباء؟، في اختتام خطبهم أن يعمد فيها إلى دعاء على خصوصه والسامعين، وبخاصة إذا كانوا من العراقيين، ومن أغرب الأشياء في هذا الدعاء أن يكون في مناسبة ذهابه إلى الحج، فقد ختم خطبته حين أراد الحج بالدعاء عليهم أي أهل العراق إذ يقول: "... إِلَّا وَإِنِّي مَعْجَلٌ لَكُمُ الْإِجَابَةِ: لَا أَحْسَنُ اللَّهَ الْخَلَافَةَ عَلَيْكُمْ"<sup>5</sup>، ولعمري فإن هذه الخاتمة تشبيه

1-أحمد محمد الحوفي: أدب السياسة في العصر الأموي، ص343.

2-أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م2، ص296

3-المراجع نفسه، م2، ص296

4-المراجع نفسه، م2، ص301.

5-الباحث: البيان والتبيين، ج1، ص224.

بعدى كراهية الحجاج لرؤوسه من العراقيين الذين عانى منهم الولايات، وقاسى معهم الشدائـد، وهو يصارحـهم بـكراهيـته لهم يقولـ في خطبة أخرىـ خاتـماً كلامـه: "وـالله أـسال حـسن العـون عـلـيـكـم" <sup>1</sup>.

### 3- خاتمة التهديد:

ومن أمثلة الخاتمة أو النصوص التي تختـم بالـتهديد خطـبـته حينـما بـعـث "عتـاب بن وـرقـاء" لـقتـال "شـبيب" الـخارـجي يـقولـ: "والـذـي لا إـلـهـ غـيرـهـ لـئـنـ فـعـلـتـمـ فـيـ هـذـاـ المـوـاطـنـ كـفـعـلـكـمـ فـيـ المـوـاطـنـ الـيـ كـانـ لـأـولـيـنـكـمـ كـنـفـاـ خـشـنـاـ، وـلـأـعـرـكـنـكـمـ بـكـلـكـلـ قـبـلـ" <sup>2</sup>، وـتـوـالـيـ التـهـدـيدـاتـ فـيـ خـتـامـ الـخـطـبـ بشـكـلـ مـلـفـتـ لـلـانتـباـهـ، حينـما يـحـسـ الـحـجـاجـ بـبـوـادـرـ الـفـتـنـةـ فـهـوـ يـتوـعدـ أـهـلـ الـبـصـرـةـ مـرـةـ أـخـرىـ فـيـقـولـ: "... وـالـلـهـ لـآـمـرـ أـحـدـكـمـ أـنـ يـخـرـجـ مـنـ بـابـ مـنـ أـبـوـابـ الـمـسـجـدـ فـيـخـرـجـ مـنـ الـبـابـ الـذـيـ يـلـيـهـ إـلـاـ ضـرـبـ عـنـقـهـ" <sup>3</sup> وـكـذـلـكـ خطـبـتهـ لـمـاـ دـخـلـ الـكـوـفـةـ، فـقـدـ خـتـمـهـ بـتـهـدـيدـ جـامـعـ" <sup>4</sup> يـقـولـ فـيـهـ: "وـإـنـ أـقـسـمـ بـالـلـهـ لـأـجـدـ رـجـلـاـ تـخـلـفـ بـعـدـ أـخـذـ عـطـائـهـ بـثـلـاثـةـ أـيـامـ إـلـاـ سـفـكـتـ دـمـهـ، وـأـنـبـتـ مـاـ لـهـ، وـهـدـمـتـ مـتـرـلـهـ" <sup>5</sup>، وـلـعـلـ مـنـ أـبـلـغـ مـاـ قـالـهـ فـيـ التـهـدـيدـ وـالـوعـيدـ مـاـ خـتـمـ بـهـ خطـبـتهـ لـمـاـ مـاتـ عـبـدـ الـمـلـكـ بـنـ مـرـوـانـ، وـخـافـ الـحـجـاجـ أـنـ تـحـدـثـ بـعـدـ فـتـنـةـ، وـتـمـ الـبيـعـةـ لـابـنـهـ يـزـيدـ، فـحـذـرـ مـنـ الـفـتـنـةـ قـائـلاـ: "أـيـهاـ النـاسـ، إـيـاـكـمـ وـإـيـاـكـمـ، إـنـ زـيـغـ لـاـ يـحـيقـ إـلـاـ بـأـهـلـهـ، وـرـأـيـتـ سـيـرـيـ فـيـكـمـ، وـعـرـفـتـ خـلـافـكـمـ وـطـيـكـمـ، وـعـلـىـ مـعـرـفـيـ بـكـمـ، وـلـوـ عـلـمـتـ أـنـ أـحـدـاـ أـفـوـيـ عـلـيـكـمـ مـنـيـ، أـوـ أـعـرـفـ بـكـمـ وـلـيـتـكـمـ، فـإـيـاـيـاـيـ وـإـيـاـكـمـ مـنـ تـكـلـمـ قـتـلـنـاهـ، وـمـنـ سـكـتـ مـاتـ بـدـائـهـ غـمـاـ" <sup>6</sup>.

### 4- الخاتمة الشعرية:

يـقـولـ الـحـوـفـيـ: "وـرـمـاـ جـاءـ الـخـتـامـ شـعـرـاـ" <sup>7</sup> وـتـأـتـيـ، الـخـاتـمـ عـبـارـةـ عنـ أـيـيـاتـ شـعـرـيـةـ يـخـتـمـ بـهـ الـحـجـاجـ خـطـبـتـهـ إـذـاـ تـعـلـقـ الـأـمـرـ إـمـاـ فـيـ الرـدـ عـلـىـ أـعـدـائـهـ، أـوـ التـحـدـيـ فـمـنـ رـدـ شـائـعـاتـ أـعـدـائـهـ قـوـلـهـ مـتـمـثـلـاـ بـأـيـيـاتـ مـنـ الـشـعـرـ حـيـنـمـاـ تـوـفـيـ اـبـنـهـ مـحـمـدـ وـأـخـوـهـ مـوـحـمـدـ كـذـلـكـ فـيـ يـوـمـ وـاحـدـ، فـبـعـدـ الرـدـ عـلـيـهـمـ قـالـ:

وـحـسـبـيـ ثـوابـ اللـهـ مـنـ كـلـ هـالـكـ  
فـإـنـ سـرـورـ النـفـسـ فـيـمـاـ هـنـالـكـ 8

عـزـائـيـ نـبـيـ اللـهـ مـنـ كـانـ مـيـتـ  
إـذـاـ مـاـ لـقـيـتـ اللـهـ عـنـيـ رـاضـيـاـ

<sup>1</sup>- أـحـدـ زـكـيـ صـفـوتـ: جـهـرـةـ خـطـبـ الـعـربـ ، مـ2، صـ297.

<sup>2</sup>- الـمـرـجـعـ نـفـسـهـ، مـ2، صـ463.

<sup>3</sup>- شـهـابـ الدـيـنـ الـتوـبـيـ: هـنـايـةـ الـأـدـبـ، جـ4، صـ224، وـيـنـظـرـ: الـقـلـقـشـنـدـيـ: صـبـحـ الـأـعـشـيـ فـيـ صـنـاعـةـ الـإـنـشـاءـ، جـ1، صـ220.

<sup>4</sup>- أـحـدـ مـحـمـدـ الـحـوـفـيـ: أـدـبـ السـيـاسـةـ فـيـ الـعـصـرـ الـأـمـوـيـ، صـ342.

<sup>5</sup>- الـجـاحـظـ: الـبـيـانـ وـالـتـبـيـينـ، جـ2، صـ382، 381.

<sup>6</sup>- اـبـنـ عـبـدـ رـبـهـ الـأـنـدـلـسـيـ: الـعـقـدـ الـفـرـيدـ، جـ4، صـ122.

<sup>7</sup>- أـحـدـ مـحـمـدـ الـحـوـفـيـ: الـمـرـجـعـ السـاـبـقـ، صـ343.

<sup>8</sup>- الـمـصـدـرـ السـاـبـقـ، جـ4، صـ122.

وهي خاتمة حيدة لما اشتغلت عليه من أدلة لدعم ما تناوله في الموضوع من رد كلام أعدائه الذين قالوا حينما مات ابنه محمد وأخوه محمد: "انقطع ظهر الحجاج وهيض جناحه"<sup>1</sup>.

وختام التحدي كذلك يرد فيه الشعر أحياناً من ذلك قول الحجاج: أبيات لعمرو بن براق الهمداني:

فهل أنا في ذا يالحمدان ظالم  
وأنفا حمياً تجتنب المظالم  
وكنت إذا قوم غزوني غزوتم  
متى تجمع القلب الذكي وصار ما  
"أما والله لا تقرع عصاً إلا جعلتها كأمس الدابر"<sup>2</sup>.

وقد أحسن في اختتام خطبته بعد مقتل ابن الزبير بهذا البيت:

أخو الحرب إن عضت به الحرب  
وإن شمرت عن ساقها الحرب شمراً

وهذه الاختتامات الشعرية، هي مع كونها كذلك، فإنما قد دخلت في تشكيل عناصر الإقناع في الموضوع، كما سبق وأشارنا إليها، ولكنها تعتبر قفلاً لكل خطبة.

## 5- الخاتمة القرآنية :

وقد يختتم خطبه بخاتمة قرآنية<sup>4</sup> يجعل فيها آية أو آيتين يدعم بها أفكاره، ويؤيد ما ذهب إليه ومثال ذلك قوله في أهل الشام بعد أن خاطب أهل العراق وقسماً عليهم: "بل أنت يا أهل الشام كما قال الله سبحانه وتعالى: "ولقد سبقت كلمتنا لعبادنا المرسلين، إنهم لهم المنصورون، وإن جندنا لهم الغالبون".<sup>5</sup> وعلى آية حال فإن تنوع الخاتمة عند الحجاج مرده إلى جملة من العوامل هي: تغير المخاطب بين أهل العراق وأهل الشام، وكذلك تغير المواقف، الأمر الذي يشي بشدة انفعال الحجاج في كثير من الأحيان جاءت خطبته على هذا البناء الذي نراه يتسرق مرة ويضطرب مرة، لكن الخطاب جاءت محكمة البناء في عمومها، ليس هناك نشاز بين أجزائها، من مقدمة وعرض وخاتمة، ولا يفوتنا أن نشير إلى أن المقدمة تسقط من خطبه في كثير من الأحيان، وتسقط معها الخاتمة، لكن العرض أو الموضوع لم يمحض من الخطاب برغم قصر بعضها الشديد.

<sup>1</sup> ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد ، ج 4، ص 122

<sup>2</sup>-الميرود: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 204

<sup>3</sup>-أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م 2، ص 287: 288

<sup>4</sup>-أحمد محمد الحلوبي: أدب السياسة في العصر الأموي ، ص 343

<sup>5</sup>- ابن أبي الحديد : شرح فتح البلاغة ، م 1 ، ص 346

الفصل الرابع

الصورة الفنية

المبحث الأول : مفهوم الصورة والتأمل في  
النقد

المبحث الثاني : الأشكال البلاعية للصورة  
الفنية

المبحث الثالث : أنماط الصورة في خطاب  
التعاب

## المبحث الأول : مفهوم الصورة والخيال في النقد

تمهيد :

تحتل الصورة الفنية حيزاً مهماً في ميدان الدراسات الأدبية والنقدية والبلاغية القديمة والحديثة من حيث مجال البحث والاهتمام بتحديد ماهيتها ووظيفتها في العمل الأدبي. ومن أجل ذلك يتحتم علينا أن نقدم لها مفهوماً موجزاً مبسطاً من خلال هذا التمهيد نتعرف من خلاله على المحاولات الأولى لدراسة الصورة في النقد العربي القديم والحديث؛ إذ حفلت مصادرنا النقدية والبلاغية القديمة بومضات مشرقة يتضح من خلالها الجهد العربي المبدع الذي لم يغفل هذا الموضوع.

### 1- الصورة في النقد العربي القديم :

إذن فاهتمام النقاد بالصورة الفنية ليس ولد اليوم أو الأمس وإنما هو قديم قدم الأدب والفن ، فمصطلح الصورة تعود جذوره الأولى إلى اليونان؛ وبالضبط إلى "فكرة (الصورة والمادة) التي نقلها شراح أرسطو"<sup>1</sup>، وفي ذلك يقول الدكتور علي البطل: "لقد سقطت كلمة الصورة، بمعناها الفلسفية، إلى العرب مع الفلسفة اليونانية، وبالذات الفلسفة الأرسطية حيث دعم الفصل بين الصورة والهيولى<sup>2</sup> في هذه الفلسفة فكرة المعتزلة القائلة بالفصل بين اللفظ والمعنى في تفسير القرآن الكريم، وسرعان ما انتقل هذا الفصل بين اللفظ والمعنى إلى ميدان دراسة الشعر الذي هو راقد من رواد تفسير القرآن"<sup>3</sup> وفي هذا الصدد يؤكّد الدكتور جابر عصفور في كتابه: "الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي عند العرب" هذا الرأي بقوله: "ولقد تبلور هذا الفصل بين الألفاظ والمعاني، أول ما تبلور، في بيئه المعتزلة الذين أحوا على فكرة المجاز وحاولوا من خلالها فهم النص القرآني فهما يتره العقيدة عن كل ما يتعارض مع أصل التوحيد الاعترالي"<sup>4</sup>

هذا بالنسبة لأصل مصطلح الصورة عند فلاسفة اليونان ومن تأثر بأفكارهم. أما في التراث النقدي العربي القديم، فنجد أبا عثمان الجاحظ قد أشار إلى الصورة في كتابه: "الحيوان" من خلال نظرته التقويمية للشعر، وإلى الخصائص التي تتوافر فيه. وقد كان أول ناقد عربي يطرح فكرة الصورة على طاولة النقد الأدبي، ولفت الأنظار إلى العناية بها وذلك حينما تحدث عن الشعر مشيراً إلى عنصر التصوير في قوله: "والمعانٍ مطروحة في الطريق، يعرفها العجمي والعربي، والبدوي والقروي، وإنما الشأن في إقامة

<sup>1</sup>- جابر عصفور: الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي عند العرب ، دار الثقافة للطباعة والنشر القاهرة، 1974، ص 383

<sup>2</sup>- الصورة هي الشكل ، والهيولى هي المادة ، فالنضدة هي ولاها الخشب والغراء ، وصورها هي التركيب المخصوص الذي تألف به الخشب والغراء حق ظهر على هذا الشكل . ينظر على البطل: الصورة في الشعر العربي حق أواخر القرن الثاني المجري ، دار الأندرس للطباعة والنشر بيروت ، لبنان ط 3، 1983، هامش ص 15

<sup>3</sup>- المرجع نفسه، ص 15، 16

<sup>4</sup>- جابر عصفور: المرجع السابق ، ص 381

الوزن، وتخير اللفظ، وسهولة المخرج، وكثرة الماء، وفي صحة الطبع، وجودة السبك، فإنما الشعر صناعة وضرب من النسج ، وجنس من التصوير<sup>1</sup>

ففي هذا النص تحدث الجاحظ عن الصورة، وهو أول من أدخل عنصر التصوير في مفهوم الشعر □ وقد توصل إلى أهمية جانب التجسيم وأثره في إغناء الفكر بصور حسية قابلة للحركة والنمو، تعطي الشعر قيمة فنية وجمالية، لا يمكن للمتلقي الاستغناء عنها، فحينما يكون الشعر جنساً من التصوير يعني هذا قدرته على إثارة صور بصرية في ذهن المتلقي، وهي فكرة قدمها الجاحظ لتكون المدخل الأول أو المقدمة الأولى لدراسة العلاقة بين التصوير والتقديم الحسي للمعنى.

وقد أفاد البلاغيون والنقاد العرب الذين جاءوا بعد الجاحظ من فكرته في جانب التصوير وحاولوا أن يصبووا اهتماماً لهم على الصفات الحسية في التصوير الأدبي وأثره في إدراك المعنى وتمثله □ وإن اختلفت آراؤهم وتفاوتت درجاتها.

ولا شك أن نضي مع حركة النقد في القرون التالية لعصر الجاحظ حتى نجد قضية الصورة قد استحوذت على تفكير النقاد والبلغيين العرب وأصبحت كثيرة الورود في مؤلفاتهم ، وقد أكد ذلك عبد القاهر الجرجاني عندما برر استعماله لها من أجل الدلالة على طريقة التعبير عن الفكرة الذهنية بواسطة الصور المرئية وذلك حين صرخ بأن لفظة صورة ليست من اختراعه، وليس هو أول من بدأ باستعمالها وإنما كانت معروفة في كلام العلماء يقول في ذلك : "واعلم أن قولنا الصورة إنما هو تمثيل وقياس لما نعلمه بعقولنا على الذي نراه بأبصارنا"<sup>2</sup> ... فعن طريق الصورة تميز بين الأجناس المختلفة ، ويقدم مثالاً على ذلك بالإنسان والفرس، يقول: "فكان تبين إنسان من إنسان وفرس من فرس بخصوصية تكون في صورة هذا لا تكون في صورة ذاك"<sup>3</sup> وعن تشخيص المعاني بالصورة يعترض بأنه قد أخذه عن علماء سبقوه: "للمعنى في هذا صورة غير صورته في ذلك. وليس العبارة عن ذلك بالصورة شيئاً نحن ابتدأناه فينكره منكر، بل هو مستعمل مشهور في كلام العلماء ويكييفك قول الجاحظ: "إنما الشعر صناعة"<sup>4</sup> وضرب من التصوير<sup>5</sup>.

وان كان النقاد القدماء لم ينهضوا بمفهوم الصورة في المجال الاصطلاحي الدقيق، ولم يخرجوا بها عن مدلولها اللغوي، ولم يتبلور عندهم بعدها النطوي الأصيل إلا مع عبد القاهر الجرجاني الذي تقطن

1- الجاحظ: الحيوان، شرح وتحقيق الدكتور عبد السلام هارون، شركة مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي وأولاده بمصر، ط2، 1965، ج 3، ص 131، 132

2- عبد القاهر الجرجاني دلائل الإعجاز ، تعليق محمود محمد شاكر ، مكتبة الخانجي بالقاهرة ، ط 5 ، 2004 ، ص 508

3- المصدر نفسه ، ص 508

4- وردت كلمة صناعة عند الجاحظ: الحيوان ، ج 1، ص 131، و صياغة في دلائل الإعجاز ، ص 508

5- المصدر السابق ، ص 508

إلى دور الخيال في الصورة يقول إن الصورة وصف دقيق للأشياء شأنه شأن تقليد الصناعات الحرفية أو نحت التماثيل المدف منه إثارة الإعجاب بالصورة التي تروق للسامعين وتروعهم والتخيلات التي تهز المدوحين وتحركهم، وتفعل فعلاً شبيهاً بما يقع في نفس الناظر إلى تصاوير التي يشكلها الحذاق بالتحطيط والنقش أو بالنحت، فكما أن تلك تعجب وتخلب وتدخل النفس من مشاهدتها حالة غريبة، لم تكن قبل رؤيتها، ويغشاها ضرب من الفتنة لا ينكر مكانه، كذلك حكم الشعر فيما يصنعه من الصور ويشكله من البدع ويوقعه في النفوس من المعانٍ التي يتوجه بها الجامد الصامت في صورة الحي الناطق.

وقد تناول بعض الفلاسفة المسلمين قضية الصورة في نظرتهم للشعر فهذا ابن سينا يتحدث عن الشعر مبيناً وظيفة الصورة بقوله: "كانت العرب تقول الشعر لوجهين أحدهما ليؤثر في النفس أمراً من الأمور نحو فعل أو افعال، والثاني للعجب فقط فكانت تشبه كل شيء لتعجب بحسن التشبيه"<sup>1</sup>.

ففي هذه النظرة تبرز العلاقة بين المبدع والمتلقي، في شكل تأثير وتأثير بالصور البينية التي تشير الدهشة والعجب في نفس المتلقي لما يجد من ارتباط في العلاقة بين طرفي الصورة المشبه والمشبه به.

ومن المعلوم عند النقاد أن نظرة القدماء إلى الصورة لم تخرج عن إطار التصنيف المعروف للأشكال البلاغية التي ترد فيها من مجاز بأنواعه وتشبيه وكتابية واستعارة وبذلك فالصورة عندهم تكاد تساوي التصوير الدقيق للأشياء، وهي نظرة مستمدّة من الطبيعة فمن المعروف أن بيته الشاعر العربي القديم كانت تفرض حضورها المؤثر في شعره، فمن الطبيعي إذن أن تلقى هذه البيئة بظلالها الكثيفة على الصورة الفنية لديه"<sup>2</sup>.

وهذا ما يجعل الشاعر يلتجأ إلى الوصف الذي يشبه فيه مظاهر إنسانية بمظاهر الطبيعة المختلفة كما يعمد إلى تمثيل مظاهرها بما يتلاءم مع محیطه الطبيعي؛ وهكذا جاءت الصورة في شعرنا العربي القديم مستمدّة من معطيات الحواس، خاصة المرئي منها والمسموع<sup>3</sup>، ولذلك يرى الدكتور ناصر محمد أن الخيال العربي القديم لم يكن في الغالب يتجاوز المحسوسات، دون التفات إلى المشاعر والأحاسيس لأن الشعراء في الغالب الأعم كانوا ينقلون الصورة نقلًا مطابقاً لا أثر فيه للإيحاء والتلميح والرمز، ولم يهتموا بنقل تجاربهم وانفعالاتهم عن طريق الصورة الفنية<sup>4</sup>.

<sup>1</sup>- جابر عصفور: الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي عند العرب ، ص 403

<sup>2</sup>- حسن كاتب: الصورة الفنية في شعر حاتم الطائي ، مجلة العلوم الإنسانية جامعة قسنطينة، العدد 12، 1999، ص 185

<sup>3</sup>- المرجع نفسه ، ص 185

<sup>4</sup>- محمد ناصر: الشعر الجزائري الحديث اتجاهاته وخصائصه الفنية، دار الغرب الإسلامي، الجزائر، ط 1 1985، ص 464

وهذا يعني أنهم لم يرسموا صورا فيها الرمز الذي عرفه شعراء العصر الحديث، ولا يعني أنهم لم ينقلوا انفعالاتهم عن طريق الصورة.

فالنقد العربي القديم كان يتناول الصورة الشعرية ضمن دراسته للأنواع البلاغية كالتشبيه والاستعارة والكناية، وسائر أنواع المجاز ولم تكن الصورة الشعرية مصطلحا نقديا كما هو شأن بالنسبة للنقد الأدبي الحديث. يقول علي البطل في هذا: "يتميز في تاريخ مصطلح الصورة الفنية مفهومان، قديم يقف في حدود الصورة البلاغية في التشبيه والمجاز، وحديث يضم إلى الصورة البلاغية نوعين آخرين هما الصورة الذهنية والصورة باعتبارها رمزا"<sup>1</sup>.

وقد رفض الدكتور حسن كاتب هذا الرأي وناقشه بقوله عن الصور الحسية: "قد أصبحت بفعل تمكن الشاعر العربي القديم، في أحيانا كثيرة، تؤدي وظيفتها كاملة بسبب اتساقها مع نظيرتها واشتراكها معهن في توصيل الأحساس نفسها، حتى تبدو لك وكأنها خلية ضمن مجموعة نسيج حي"<sup>2</sup> ثم يردد "إن ما يؤخذ عن الصور الحسية، عادة، من برودة ومحدودية في التأثير ليس أمرا صحيحا دائما، فكثيرا ما تستحيل هذه الصور الميتة، على يد شاعر موهوب إلى صور متحركة عاملة بضروب الحياة، مؤثرة في المتلقى تأثيرا بعيد المدى".<sup>3</sup>

## 2- الصورة في النقد الحديث :

لقد أولى النقاد المحدثون الصورة اهتماما كبيرا، وليس أدل على ذلك من هذا الكم الهائل من الدراسات التي أصبحت تتrox من الصورة عنوانا لها، وذلك لما للصورة من أهمية بالغة في جذب المتلقى لتفاعل مع المبدع، "ولقد تعددت تعاريف الصورة في الدراسات النقدية الحديثة تعددًا يوحى بصعوبة وضع تعريف شامل لها".<sup>4</sup>

ومن المعروف أن النقاد العرب الذين درسوا الصورة قد تأثروا بالنقاد الغربيين عن طريق الاحتكاك بالأدب والدراسات الغربية، وبخاصة بعض الدراسات النفسية، على يد علماء النفس وربطها بين الأدب وعملية الإبداع. ففي النقد الغربي يقول "بول ريفريدي"، وهو شاعر فرنسي حديث، معرفا الصورة: "إن الصورة إبداع ذهني صرف وهي لا يمكن أن تنبثق عن المقارنة، وإنما تنبثق من الجمجمة"

<sup>1</sup>- علي البطل: الصورة في الشعر العربي ، ص15

<sup>2</sup>- حسن كاتب: الصورة الفنية في شعر حاتم الطائي، مجلة العلوم الإنسانية جامعة قسنطينة، عدد 12، سنة 1999، ص 186

<sup>3</sup>- المرجع نفسه، ص 186

<sup>4</sup>- الربعي بن سلامة: تطور البناء الفني في القصيدة العربية ، دار الهدى، عين مليلة، الجزائر 2006، ص 156

بين حقيقتين واقعيتين تتفاوتان في البعد قلة وكثرة ... إن الصورة لا تروعنا لأنها وحشية أو خيالية، بل لأن علاقة الأفكار فيها بعيدة وصحيحة<sup>1</sup>.

أما عالم النفس "فرويد" فيعرف الصورة بأنها "رمز مصدره اللاشعور، والرمز أكثر امتلاء، وأبلغ تأثيراً من الحقيقة الواقعية، فهو ماثل في الخرافات والأساطير والحكايات والنكات وكل المؤثر الشعبي"<sup>2</sup>. ومن هذا المنطلق تصبح الصورة الفنية أداة يستعملها الشاعر أو الخطيب لتبلیغ تجربته الشعورية إلى المتلقى، ولمحاولة إحكام السيطرة على عواطفه، وجعله يشاركه هذه التجربة، وهنا تكمن جمالية الصورة الفنية وأصالتها وإبداعها.

أما عند النقاد العرب فيعرفها عز الدين إسماعيل: "بأنها تركيبة عقلية تنتمي في جوهرها إلى عالم الفكرة أكثر من انتتمائتها إلى عالم الواقع"<sup>3</sup> وفي هذا القول إشارة إلى أن مصطلح الصورة الفنية قد أخذ يتحرر من النظرة القديمة، التي بقيت تتعدد في كتب النقد والبلاغة على وجه الخصوص، لقرون عديدة في دراسة وتحديد الأشكال البلاغية للصورة الفنية؛ من تشبيه ومجاز وكنایة واستعارة.

وقد أخذ مصطلح الصورة الفنية يتطور على أيدي الدارسين، ويشق لنفسه أبعاداً لم تكن موجودة لدى النقاد العرب، ونعني بذلك المنهج الأسطوري<sup>4</sup>، الذي اخذه علي البطل منهجاً طبقه على دراسة الصورة الفنية، وقد رفض الدكتور علي البطل أن ترتكز الصورة على نظرية البلاغة القديمة، فقال معبراً عن رأيه في ذلك: "والأجدى من هذا التتبع لفهم المدارس الأدبية للصورة الفنية أن نتجه لبحث طبيعتها، ووظيفتها في العمل الفني"<sup>5</sup> لكن مهما يكن من نظرة النقاد إلى الصورة فإنها تبقى مرتبطة بشكل كبير بالتشبيه والاستعارة والمجاز لأنها، في حقيقة الأمر، المظهر الحقيقي الذي تمثل فيه الصورة الفنية في مختلف أشكالها وصورها، ولذلك عد الدكتور جابر عصفور الصورة الفنية جانبًا من جوانب الصياغة الشكلية للعمل الفني<sup>6</sup>.

<sup>1</sup>- عز الدين إسماعيل: *التفسير النفسي للأدب* ، مكتبة غريب ، مصر ط 4 ( د ت ) ، ص 62

<sup>2</sup>- المرجع نفسه ، ص 66

<sup>3</sup>- المرجع نفسه ، ص 58

<sup>4</sup>- علي البطل: *الصورة في الشعر العربي* ، ص 08

<sup>5</sup>- المرجع نفسه ، ص 28

<sup>6</sup>- جابر عصفور: *الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي عند العرب* ، ص 381

### 3-مفهوم الخيال في النقد القديم :

"لقد حظي الخيال هو الآخر ، كمصطلح نفدي، باهتمام واسع في المذاهب الفلسفية والسيكولوجية وفي دراسات البلاغة والنقد الأدبي ... إن التقصي للظاهرة يدل على أن الاهتمام بها إنما بدأ في سياق المذاهب الفلسفية والنفسية، ثم انتقل من بعد إلى مباحث البلاغة والنقد الأدبي. وتدل هذه الحقيقة على أن المشكلات التي طرحتها البلاغيون والنقاد متمثلة في تعريف الخيال وتحديد علاقته بالإدراك والذاكرة والوهم، والكشف عما ينطوي عليه من طاقات الخلق والإبداع"<sup>1</sup> ، فقد تعددت المصطلحات التي تناول بها فلاسفة المسلمين الشعر لتحديد سماته النوعية التي تميزه عن سائر الأقوايل من ذلك: التخييل، المحيلة، والخيال، والتخيلة والمصورة ... وغير ذلك.

وقد كان الخيال من أهم هذه المصطلحات وأكثرها ترداً عندهم<sup>2</sup> ومن الواضح أن فلاسفة المسلمين قد أخذوا مصطلح الخيال وجمعوا بينه وبين التخييل والمحاكاة يقول علي البطل: "ولقد جمع الفلسفة العرب في شروحهم لأرسطو بين مصطلحين: أحدهما من كتابه: "فن الشعر" وهو المحاكاة، والثاني من كتابه: "النفس" وهو "الفنطاسيا" في مصطلح واحد هو "التخييل"<sup>3</sup> إذن فجذور المصطلح تعود إلى اليونانيين وبالذات كتب أرسطو التي ترجمها العرب إلى اللغة العربية.

ويعرف أرسطو التخييل بقوله: "التخييل هو القوة التي بها نقول إن الصورة تحصل فيها، وإذا ضربنا صفحات عن الاستعمال المجازي لهذا المصطلح، فإننا نقول إن التخييل ليس إلا قوة أو حالة تحكم بها، ونستطيع أن تكون على صواب أو خطأ"<sup>4</sup>

"والتخيل هو الحركة المترولة عن الإحساس، ولما كان البصر هو الحاسة الرئيسية فقد اشتقت التخييل " فنطاسيا " phantasia اسمه من النور" فاووس" phaos إذ بدون النور لا يمكن أن نرى"<sup>5</sup> وبذلك يجعل من الحواس أساساً لعملية التخييل. ولقد اهتم أرسطو في تعريف التخييل بإحالته على الإحساس، وينبع قوله إن التخييل حركة ناشئة عن الإحساس بأمرتين، الأولى أن الإحساس والإدراك أصل التخييل، والثانية أن كلمة الحركة الواردة في التعريف تدل من قريب على أن التخييل عملية دينامية"<sup>6</sup>، وهذه العملية

١- عاطف جودة نصر: الخيال مفهوماته ووظائفه ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، مصر ، ١٩٨٤ ، ص ٥٥

٢- ألفت كمال الروبي: نظرية الشعر عند فلاسفة المسلمين من الكندي حتى ابن رشد ، دار التسوير للطباعة والنشر ، ط ١ ١٩٨٣ ، ص ١٩.

٣- علي البطل: الصورة في الشعر العربي ، ص ١٧

٤- أرسطو طاليس: كتاب النفس ، ترجمة أحمد فؤاد الأهوازي ، مكتبة الباي الحلي ، ط ١ ١٩٤٩ ، ص ١٠٤

٥- المصدر نفسه ، ص ١٠٧

٦- عاطف جودة نصر: المرجع السابق ، ص ١٠

الдинامية يقوم بها الإنسان العادي كما يقوم بها المبدع "الشاعر والأديب" لكنها أعمق وأبعد غوراً عند المبدع، لارتباطها بأمور مشتركة بين عالم النفس والعالم الخارجي.

وهذه المصطلحات في الحقيقة لا تختلف إلا من حيث التسمية فعملها واحد مع فروق طفيفة من زوايا العملية الإبداعية الثلاث تقول الدكتورة أفت كمال الروبي: "إذا كان من الممكن أن نقول أن هذه المصطلحات لا تتناقض فيما بينها لأن كلاً منها يتناول العمل الشعري من إحدى زواياه، فيصبح تخيلاً من زاوية المبدع، ومحاكاً من زاوية علاقة العمل الأدبي بالواقع، وتخيلاً من زاوية المتلقي"<sup>1</sup>، "فجمال الشعر وروعته موقوفان على مدى إحساس العاطفة وقدرة الخيال على تصويرها، فإذا كانت صور الخيال ناشئة عن عاطفة سقية أو سطحية كان الأثر الأدبي متکلفاً مصنوعاً لا حظ له من التقدير، وإذا كان عمل الخيال محكماً وإحساس العاطفة قوياً نال الشعر حظه من الجودة والإعجاب"<sup>2</sup>، والخيال، في حقيقة الأمر وبهذا المفهوم، يخلق إعجاباً لدى المتلقي فينفع انجاعاً يريده المبدع، ومن ثم يكتسي النص جودته عند متلقٍ ولا يكتسيها عند آخر. ثم "إن هناك صلات وثيقة بين الخيال والعاطفة فهو الذي يصورها ويبيتها قوية مؤثرة، وقوة الخيال مرتبطة بقوة العاطفة"<sup>3</sup>

ومع أن هناك تعددًا في المصطلحات فكلها تدل على الخيال فابن سينا يطلق عليه اسم المتخيلة وهي عنده "تلك القوة التي تقوم بالتصريف في صور المحسوسات المحفوظة في المchorة، فقد تستعيدها كما هي كما يحدث في عملية التذكر، أو تقوم بتركيب بعضها إلى بعض أو فصل بعضها عن بعض على صور وأشكال قد تكون مطابقة لما وجدناها عليه في الواقع، أو لا تكون مطابقة له"<sup>4</sup> وابن سينا هنا لا يتعد كثيراً في تعريفه للخيال أو التخييل بما قرأه في كتب اليونانيين المترجمة وبخاصة كتابي "فن الشعر" و"فن الخطابة" كما أسلفنا الذكر.

أما ابن العربي فيرى "أن الخيال من جملة ما خلق الله، وهو رحم يصور فيها الله ما يشاء"<sup>5</sup> وهو يرى أن الحواس ترفع إلى الخيال جميع المحسوسات، فيحفظها الخيال بقوة الحافظة<sup>6</sup>، ولا تختلف نظره ابن العربي كثيراً عن نظره ابن سينا إلى الخيال "فالشيء قد يكون محسوساً عندما يشاهد ثم يكون متخيلاً

1- أفت كمال الروبي: نظرية الشعر عند الفلاسفة المسلمين من الكندي حتى ابن رشد، ص 19.

2- محمد عبد المنعم خفاجي: الحياة الأدبية عصر بي أمية، دار الكتاب اللبناني، بيروت، ط 2، 1987، ص 172

3- المرجع نفسه ، ص 172

4- عثمان نجاي: الدراسات النفسية عند علماء المسلمين ، دار الشروق القاهرة ، مصر ، ط 1 ، 1993 ، ص 130

5- ابن العربي : الخيال عالم البرزخ والمثال، جمع وتأليف محمد محمد الغراب ، دار الكتاب العربي ، دمشق ، سوريا ، ط 2 ، 1984 ، ص 23

6- المصدر نفسه، ص 40

عند غيابه يتمثل صورته في الباطن<sup>1</sup> غير أن هذه النظرة لها بعدها الدين الذي ينطلق منه ابن العربي في تخيله لعالم البرزخ ومقارنته بعالم الدنيا وعالم المثال الذي يقصد به الجنة.

#### 4- قيمة الخيال في النقد الحديث:

ولقد حظى الخيال باهتمام النقاد والشعراء في العصر الحديث وبخاصة لدى المدرسة الرومانسية التي قامت على أنقاض المدرسة الكلاسيكية التي تمجد العقل أي الفكرة التي يدعونها أمراً أساسياً في تشكيل الصورة، بخلاف الرومانسية التي تؤمن بالخيال وتجده على حساب العقل، تقول الدكتورة آمال فريد في حديثها عن الرومانسية الفرنسية: "إن من الصعب تعريف الرومانسية الفرنسية لما تتميز به من تنوع وثراء... فهي توصف عادة بأنها رد فعل ضد الكلاسيكية، فإذا كانت الكلاسيكية تؤمن بالعقلانية فإن الرومانسية تعطي الأهمية الكبرى للقلب والأحاسيس والخيال قبل العقل"<sup>2</sup> ولذلك يقول الدكتور محمد مصطفى بدوي: "فلعل أهم ما يميز بين المذهبين الكلاسيكي والرومانستيكي في النقد هو الموقف الذي أخذه نقاد المذهبين من الخيال"<sup>3</sup>، ولذلك يقول "السير موريس بورا" إذا أردنا أن نميز خاصية فريدة ينفرد بها الرومانسيون الإنجليز من شعراء القرن الثامن عشر لأمكانتنا أن نجد لها فيما خلعوه على الخيال من أهمية"<sup>4</sup>، ثم يبين كيف أن الكلاسيكيين يرفضون الخيال بشدة ويصفونه بأنه ملكة فوضوية تؤدي بالبدع إلى الجنون<sup>5</sup> غير أن النقاد الرومانسيين يرفعون من قيمة الخيال فوق العقل فهذا الشاعر الناقد "جوزيف وورتون" ينادي في منتصف القرن الثامن عشر بأن الإبداع والخيال هما أهم ملكات الشاعر<sup>6</sup> ويشرح غنيمي هلال طريقة فهم الرومانسيين للخيال بقوله: "... أتى الرومانستيكيون ثم أصحاب المذاهب الحديثة - حتى اليوم - فتبعوه، يعني "كولرداج"، في تقدير خطر الخيال، وفهمه فيما حدثنا على أنه التفكير بالصور".<sup>7</sup>

#### 5- الصورة والخيال في الخطابة الأممية :

والخطابة هي فن من فنون الكلام، غايته إقناع السامعين واستسلامهم والتأثير فيهم، بصواب قضية أو بخطأ أخرى، والخطيب الماهر من يستطيع أن يلعب بهذه العناصر لعباً فنياً، فيتحذى الوسائل المختلفة

1- عاطف جودة نصر: الخيال مفهوماته ووظائفه، ص 13

2- آمال فريد: الرومانسية في الأدب الفرنسي ، دار المعارف ، القاهرة ، مصر 1977 ، ص 04

3- محمد مصطفى بدوى: كولرداج، دار المعارف مصر، ط 2، ص 79

4- السير موريس بورا: الخيال الرومانسي، ترجمة إبراهيم الصيرفي، الهيئة المصرية العامة للكتاب القاهرة، 1977 ، ص 05

5- المرجع السابق ، ص 79

6- المرجع نفسه ، ص 80

7- محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث، دار نهضة مصر للطبع والنشر، القاهرة ، (د.ت)، ص 412

لإقناع السامعين ويستعين على الإقناع بالأدلة والبراهين<sup>1</sup>. وقد ربط بعضهم الخطابة بالمنطق، حيث جعل من العقل أساساً يعتمد عليه الخطيب في إقناع جمهوره والتأثير عليهم، وجعلوا التخييل والتوصير مرتبطين بفن الشعر دون الخطابة، أو لنقل إنهم قللوا من شأن الخيال والصورة الفنية في الخطابة باعتبارها فناً يعتمد الإقناع المنطقي، تقول الدكتورة أفت كمال الروبي: "والخطابة يلتمس بها إقناع الإنسان بقصد إمالة للتصديق، أما الشعر فهو يقدم معرفة تخيلية باستخدام المثالات والمحاكيات"<sup>2</sup>.

يقول الدكتور أشرف محمد موسى: "ومن ثم كانت الخطابة ضرورة من ضرورات المجتمع في الحياة العامة، فما تجد عملاً من أعمالها يحتاج إلى جدل وإقناع إلا كانت الخطابة أداؤه لذلك... ألم تر كيف أقنع أبو بكر يوم السقيفة الانصار، وأرضي المهاجرين؟ وكيف دفع طارق بن زياد جنده إلى الأندلس يفتحون أرضها؟ وكيف طامن الحجاج من جماج أهل العراق بما أرسل عليهم من صواعق كلمته؟"<sup>3</sup>

إن المتأمل في خطاب الحجاج بن يوسف يجد أن عنصر الإقناع لديه لم يكن معتمدًا على الأدلة والبراهين وحسب، بل كان في أغلبه معتمدًا على الخيال والصور البينية، وكذلك على تشكيل الصورة الذهنية التي تعتمد الحقيقة والواقع، وتحقق عندما يرسم إطاراً يضع المتلقى في جو النص، معتمدًا على الألفاظ والعبارات وما توحى به، يقول جابر عصفور في ذلك: "إن الصورة نتاج لفاعلية الخيال. وفاعلية الخيال لا تعني نقل العالم أو نسخه، وإنما تعني إعادة التشكيل، واكتشاف العلاقات بين الظواهر، والجمع بين العناصر المتضادة أو المتباعدة في وحدة"<sup>4</sup> أي في عمل فني موحد.

ويرى الدكتور محمد العمري أن الحجاج قد انفرد عن معاصريه من خطبائه بقدرته على التوصير، يقول في ذلك: "والحجاج واحد من خطباء العصر الأموي الذين يهتمون بالتصوير، وتبرز مقدرتهم الفائقة على الدوام، بل كثيراً ما كانت هي الحجة، هي المادة والشكل"<sup>5</sup>، ذلك لأن الصورة عنده عنصر من عناصر التأثير الوجداني على المتلقى، وكثيراً ما تقوم مقام البراهين العقلية، وذلك لغبطة الانفعال، الوجداني عند الحجاج الذي ينقل من خلاله مشاعره تجاه المتلقين لخطبه، وبخاصة، إذا علمنا موقفه منهم قبل اللقاء، لذلك قل عنصر الإقناع المنطقي، وغلب عليه التوصير والتخييل، بشكل واضح ملفت للانتباه.

<sup>1</sup>- أشرف محمد موسى: الخطابة وفن الالقاء، مكتبة الخانجي بالقاهرة، مصر، 1978، ص 7.

<sup>2</sup>- أفت كمال الروبي: نظرية الشعر عند الفلاسفة المسلمين من الكوفي حتى ابن رشد، ص 107

<sup>3</sup>- المرجع السابق، ص 8

<sup>4</sup>- جابر عصفور: الصورة الفنية في التراث النثري والبلاغي عند العرب، ص 373

<sup>5</sup>- محمد العمري: في بلاغة الخطاب الإقناعي، ص 96.

وقد أدرك الخطيباء قيمة الخيال في نقل عواطفهم وانفعالهم "فالخيال إذن هو الذي يترجم الشعور ويصوره، ولئن صح ذلك بالنسبة إلى الفنانين - عامة - فهو أصح بالنسبة للخطيب."<sup>1</sup> الذي يهدف إلى جمهوره بالتأثير عليه وشد اهتمامه إليه، والخطيب الماهر يدرك أن من أنجح السبيل لإثارة شعور المخاطبين والتلاعيب بعواطفهم إتباع الأسلوب التصويري في التعبير عن أفكاره ومعانيه<sup>2</sup>. إذن فالخيال والتصوير يصبحان من أهم العناصر في تشكيل النص الخطابي الذي يقل فيه عنصر الإقناع المنطقي، المبني على التأمل الدقيق في عرضه على المخاطبين، إذ كانت الخطابة الأموية مبنية، أساساً، على الانفعالات الوجدانية الصارخة، يقول الدكتور إحسان النص: "يتسم أسلوب الخطابة في هذا العصر -على وجه الإجمال- بالحرارة والحياة والعنف والقوة والتوتر العصبي، ويصور في سماته هذه اندفاع العاطفة وقوة الشعور، ويعكس طبيعة العربي الغضوب السريعة الانفعال والتأثير"<sup>3</sup> وما دام الانفعال وشدة التأثير من الصفات النفسية المشتركة بين الخطيب وجمهوره، فقد أدرك الخطيباء الأمويون، والحجاج بن يوسف الثقفي -على وجه الحصوص- "قيمة الخيال وضرورته التي تعظم في الخطابة لأنها تعنى بالتأثير. والمرء يتأثر بما يشخص أمامه ويراه... لهذا درجت الخطابة على تمثيل العواطف تمثيلا حسيا عبر الخيال والتصوير البياني"<sup>4</sup> فوظيفة الخيال في الفن هي وظيفة مشتركة مع الشعور، وينحيل إلينا أنه ليس ثمة حدود في لحظة الإبداع الفني بين الشعور والخيال، بل إنهما يتوحدان حتى يتنتقل الشعور من كونه وجوباً عامضاً في النفس ليصبح صورة في الذهن<sup>5</sup> "ومن المؤكد أن الصورة الخيالية تفعل في النفس مالا يفعله أداء الفكرية أداء حقيقيا مباشرا"<sup>6</sup> فالصورة الخيالية الأموية قد أصبحت ضرورة لا يمكن للخطيب الماهر الاستغناء عنها، فهي وسيلة الناجحة في أداء معانيه وأفكاره، ونقل مشاعره إلى المتلقى، لذلك احتلت الصورة والخيال مكانة لا باس بها، وبخاصة عند الحجاج بن يوسف الذي كان يعتمد على التصوير والتخيل في قهر خصومه السياسيين وإيهامهم والسيطرة عليهم.

ويتسائل الدكتور أحمد محمد الحوفي: كيف يصور الخطيب عاطفته؟ وكيف يشرك الجموع -أي الجمهور- في هذه العاطفة؟ ويجيب مباشرة: "وسيلته إلى ذلك الخيال والتصوير الشعري، الذي يقصد به التصوير الفني"<sup>7</sup> ثم يشرح قيمة الخيال ودوره في إثارة العواطف، وتحريك المشاعر، واجتناب الانتباه والسيطرة على العقول، فالخيال حسب رأيه "هو الطريق إلى استمالة الجماعة، والصور هي التي تجذبها

<sup>1</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب ، دار الثقافة بيروت لبنان ، (د.ت) : ص10

<sup>2</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، دار المعارف مصر، ط2، 1973، ص204

<sup>3</sup>- المرجع نفسه، ص205

<sup>4</sup>- إيليا حاوي: المرجع السابق، ص10

<sup>5</sup>- المرجع نفسه، ص09

<sup>6</sup>- إحسان النص: المرجع السابق، ص204

<sup>7</sup>- أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة، دار نهضة مصر للطباعة والنشر ، ط2، 1998، ص52

وهي التي تفزعها. وهذا هو السبب في أن الساسة في كل عصر وكل قبيل أرسوا حكمهم على التخييل لأنهم<sup>1</sup>، وهذه الحقيقة الفنية أدركتها الخطباء الممتازون، ففسحوا للتعبيرخيالي مكاناً رحباً في خطبهم، واستعانوا بالصور في أداء معانيهم<sup>2</sup>.

فالخطيب في نظر الدكتور الحوفي وغيره "هو الذي يعرف طريقة التأثير في خيال الجماعات هو الجدير بأن يقودها ويترعى عنها"<sup>3</sup> ولا يكون ذلك إلا بحسن التصوير ودقته، والبراعة فيه، وجعل المتكلمي يذعن له فينبسط عن أمور، وينقبض عن أمور، من غير رؤية فكر و اختيار، وبالجملة جعل نفسه تنفعل له انفعالاً نفسياً غير فكري سواء أكان القول مصدقاً به أو غير مصدق به. "فالخطابة تتميز بأمررين هما القوة والمشيئة معاً. أما القوة فمن حيث اقتدارها على الإثبات، وأما المشيئة فمن حيث ترويجها ما يثبت أو يبطل بطرق الإلقاء، إما أن يكون قوله مُدَفِّعَاً من ورائه صحة قوله آخر، مستعينين بالخيال والعاطفة في حمل الخصم على التسليم بالشيء"<sup>4</sup>.

وقد كان الحجاج بارعاً في الاستعانة بالخيال والتصوير، وحمل خصومه على التصديق بالشيء حتى لو كان باطلاً غير صحيح لا يقبل من ناحية العقل أو الدين، يقول الدكتور إيليا حاوي: "أنت ترى أن الحجاج لم يتوصل إلا بالصور التي جسد بها مشاعره، ولم يكتف بتهديدهم بالقتل لأنه مبتذر يسير يلمون به في كل لحظة، وقد تعفى تأثيره عليهم فعمد إلى التخييل والتلهي"<sup>5</sup> ومن الواضح بمكان أن الخيال أسس بواسطة الصور تضاعفاً بين عناصر متماثلة وموضوعة في سياق الحي سواء تشخيص في الحيوان أو النبات، وقد حقق هذا التضاعيف منطق الخيال القائم على التداخل والإدماج<sup>6</sup>.

<sup>1</sup>- أحمد محمد الحوفي: فن الخطابة ، ص 52

<sup>2</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، دار المعارف، مصر ، ط 2 ، 1963 ، ص 204

<sup>3</sup>- المرجع السابق، ص 52

<sup>4</sup>- جعفر آل ياسين: المنطق السيني، عرض ودراسة للنظرية المنطقية عند ابن سينا ، دار الآفاق الجديدة ، بيروت لبنان ، ط 1 ، 1983 ، ص 136

<sup>5</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب ، ص 12

<sup>6</sup>- عاطف جودة نصر: الخيال مفهوماته ووظائفه، ص 153

## المبحث الثاني : الأشكال البلاغية للصورة الفنية

### I- التشبيه:

#### 1- مفهومه:

أ- لغة :

التشبيه في اللغة هو التمثيل، شبه، الشبه والشبيه والشبيه: المثل، والجمع أشباه. وأشباه الشيء ماثله<sup>1</sup>. ولعل الجاحظ أول ناقد أشار إلى التشبيه دون أن يعرفه بالتفصيل، بقوله: "وقد يشبه الشعراء والبلغاء الإنسان بالقمر والشمس، والغيث والبحر، وبالأسد والسيف، وبالحية والنجم، ولا يخرجونه بمذه العまい إلى حد الإنسان. وإذا ذموا قالوا هو الكلب والخنزير، وهو القرد والحمار، وهو الثور وهو التيس، وهو الذيب وهو العقرب ... ثم لا يدخلون هذه الأشياء في حدود الناس، ولا أسمائهم ولا يخرجون بذلك الإنسان إلى هذه الحدود وهذه الأسماء"<sup>2</sup>، وهو يرى أن التشبيه لا يزيل الفوارق بين الأشياء أو الكائنات، بل يظل محافظاً على تميزها وانفصالتها.

#### ب- اصطلاحاً:

أما في اصطلاح البلاغيين الذين جاءوا بعد الجاحظ، فقد ورد في رسائل الرمانى والخطابى والجرجاني: "التشبيه هو العقد على أن أحد الشيئين يسد مسد الآخر في حس أو عقل ولا يخلو التشبيه من أن يكون في القول أو في النفس"<sup>3</sup>، ويعرفه أبو هلال العسكري بقوله: "التشبيه هو الوصف بأن أحد الموصوفين ينوب مناب الآخر بأداة التشبيه، ناب منابه أو لم ينب"<sup>4</sup> أما ابن رشيق فيعرفه بقوله: "فالتشبيه صفة الشيء. بما قاربه وشاكله من جهة واحدة أو جهات كثيرة، لا من جميع جهاته"<sup>5</sup>. أما ابن طباطبا العلوي فيذكر في تعريفه للتشبيه على عنصر البيئة بقوله: "واعلم أن العرب أودعت أشعارها من الأوصاف والت شبیهات والحكم ما أحاطت به معرفتها، وأدركه عيانها ومررت به تجاربها وهم أهل وبر ... فليست تعدو أوصافهم ما رأوه ومنها فيها"<sup>6</sup>، فقد تحدث عن طريقة العرب في صناعة التشبيه، كما

1- ابن منظور: لسان العرب، دار صادر، بيروت، لبنان، ط1، 1990، م13، ص503

2- الجاحظ: الحيوان، ج1، ص211

3- الرمانى والخطابى وعبد القاهر الجرجانى: ثالث رسائل في إعجاز القرآن ، تتح محمد خلف الله أحمد و محمد زغلول سلام، دار المعارف، القاهرة، مصر ، ط4 (د.ت)، ص80

4- أبو هلال العسكري: الصناعتين، الكتابة والشعر ، تتح محمد علي البجاوى و محمد أبو الفضل إبراهيم ، عيسى الباجي الحلى و شركاؤه ، ط2 (د.ت)، ص245

5- ابن رشيق القميروانى: العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقدته، ت.صلاح الدين الموارى ، وهدى عودة ، دار مكتبة الملال ، بيروت ، لبنان ، ط1 ، 1996 ، ج1، ص455

6- ابن طباطبا العلوي: عيار الشعر ، المكتبة السجارية الكبرى ، تتح د.طه الحاجري ود. محمد زغلول سلام ، 1956 ، ص10

قدم مفهوما له بقوله: "فتشبهت الشيء بمثله تشبيها صادقا على ما ذهبت إليه في معانيها التي أرادتها"<sup>1</sup> ولم يخرج عبد القاهر الجرجاني هو الآخر عن هذا المفهوم، غير أنه أضاف العلاقة بين طرف التشبيه؛ يقول: "علاقة مقارنة تجمع بين طرفين، لاتحادهما أو اشتراكتهما في صفة أو حالة، أو مجموعة من الصفات والأحوال، وهذه العلاقة قد تستند إلى مشابهة حسية، وقد تستند إلى مشابهة في الحكم أو المقتضى الذهني الذي يربط بين الطرفين المقارنين"<sup>2</sup> فالتشبيه قد يكون في الهيئة وقد يكون في المعنى، وإنه قد يقع تارة بالصورة والصفة، وأخرى بالحال والطريقة.<sup>3</sup>

"والتشبيه يستحيل وجوده إلا بين طرفين يعبر عنهما، لأن العملية الذهنية له تعتمد بالضرورة على شيئين من حيث لا يقوم التشبيه إلا عند تشبيه شيء بأخر، أي يبين أن شيئا، أو أشياء شاركت غيرها في صفة أو أكثر"<sup>4</sup> والتشبيه أحد الأشكال البلاغية، أو الصور البينية التي عني البلاغيون القدماء بدراستها، كما يبدو من التعريفات السابقة، وذلك لأثره في الكلام، وكذلك في المثلقي، وعن هذا الأثر يتساءل عبد القاهر الجرجاني: "لم كان للتمثيل هذا التأثير؟"، ثم يجعل لذلك أسبابا يحملها في قوله: "فأول ذلك وأظهره أن أنس النفوس موقف على أن تخرجها من خفي إلى جلي، وتأتيها بصريح بعد مكني، وأن تردها في الشيء تعلمها إياه إلى شيء آخر هي بشأنه أعلم، وثقتها به في المعرفة أحكم"<sup>5</sup>، ومعنى هذا أن التشبيه وسيلة من وسائل إخراج المعنى والتعبير عنه عن طريق نقله إلى ما يقابلها في الواقع الذي يدركه المثلقي بحواسه وهذا السر في التأثير الذي يمارسه التشبيه، كأسلوب يعتمد إلى الجمع بين طرفين تماما في أوجه شبه معينة، سواء كانت واحدة أو متعددة، فعبد القاهر الجرجاني يشير بكلامه إلى قضية التجسيم البيني وهو من قبيل إخراج المعنى في قالب محسوس، "وهو يعني إعطاء الفكرة جسما".<sup>6</sup>

وفي بيان منزلة التشبيه يقول قدامة بن جعفر: "وأما التشبيه فهو من أشرف كلام العرب وفيه تكون الفطنة والبراعة عندهم وكلما كان المشبه منهم في تشبيهه ألطاف، كان بالشعر أعراف، وكلما كان بالمعنى أسبق، كان بالصدق ألبق"<sup>7</sup>، وفي هذا المعنى يقول الجرجاني: "واعلم أن مما اتفق العقلاء عليه أن التمثيل إذا جاء في أعقاب المعاني، أو بربت هي باختصار في معرضه، ونقلت عن صورها الأصلية إلى صورته كساها أبهة، وأكسبها منقبة ورفع من أقدارها وشب من نارها، وضاعف قواها في تحريك

<sup>1</sup>- ابن طباطبا العلوى: عيار الشعر ، ص 11

<sup>2</sup>- عبد القاهر الجرجاني: أسرار البلاغة في علم البيان ، ص 78

<sup>3</sup>- قدامة بن جعفر: نقد الشعر، تج عبد المنعم الحفاجي، دار الكتب العلمي، بيروت، لبنان ص 124

<sup>4</sup>- رابح بوحوش: اللسانيات وتطبيقاتها على الخطاب الشعري، دار العلوم للنشر والتوزيع، الجزائر 2006، ص 153

<sup>5</sup>- عبد القاهر الجرجاني: المصدر السابق ، ص 102

<sup>6</sup>- أحمد ياسوف : حاليات المفردة القرآنية في كتب الإعجاز والتفسير ، ص 101

<sup>7</sup>- قدامة بن جعفر: نقد النثر ، دار الكتب العلمية بيروت لبنان ، 1995 ، ص 58

النفوس لها، ودعا القلوب إليها<sup>1</sup> إذ فالتشبيه له علاقة مباشرة بالمعانٍ والأغراض التي يريدها المتكلم، فهو يعطي الكلام، والمعانٍ من حسن المزايا وأرفع الدرجات في إيقاع الأثر بالنفوس، ولذلك نرى عبد القاهر يحدد لنا سلطة التشبيه وأثره بقوله: "فإن كان ذماً كان مسه أوجع، وميسمه أذع، ووقعه أشد وحده أحد وإن كان حجاجاً كان برهانه أنور، وسلطانه أقهر، وبيانه أكبر"<sup>2</sup>.

ومن خلال النصوص التي أوردناها للجرجاني "ندرك أن قيمة التشبيه في أثره وفي المتعة التي تجدها النفس فيه، فيردها إلى أصلها من التكوين العقلي الإنساني، وهذا التكوين بالذات هو الذي اقتضى نسقاً معيناً في إبراد المعانٍ<sup>3</sup> ولذلك نظر إليه بعض الدارسين على أنه "أسلوب في تصوير المعنى يقوم على مقارنة شيء بأخر"<sup>4</sup>

وفي هذا يقول الدكتور رابح بوحوش: "تبعد شعرية التشبيه في أنه ينقل المتلقى من شيء إلى شيء طريف يشبهه، وكلما كان هذا الانتقال بعيداً عن البال، قليل الخطورة بالخيال، كان التشبيه أروع للنفس، وأدعى إلى إعجابها واحترازها".<sup>5</sup>

## 2- أنواع التشبيه:

### أ- التشبيه المفصل:

هو تشبيه ذكرت فيه الأداة، ووجه الشبه، وبناؤه لا يتطلب صنعة كبيرة، ولا جهداً من المبدع<sup>6</sup> والغرض من التشبيه تصوير المشبه جلياً. ومن ذلك:

أ- النمط الأول: الذي أداته "ك" (كاف التشبيه)<sup>7</sup>:

-إذ وليتكم كالإبل الشوارد إلى أو طاناها.<sup>8</sup>

يرد هذا التشبيه في معرض ذم لأهل العراق، وقد استوفى أركانه من مشبه، ومشبه به وأداة، غير أن جماله يبرز في استثمار البيئة العربية الصحراوية في الجمع بين طرفيه، فقرارهم من المعركة (معركة دير

1- عبد القاهر الجرجاني: *أسرار البلاغة في علم البيان*، ص 92

2- المصدر نفسه، ص 92

3- البشير المخزوب: حول مفهوم النثر الفني عند العرب، الدار العربية للكتاب، 1982، ص 103

4- محمد مصطفى هدارة: في البلاغة العربية ، دار العلوم العربية للطباعة والنشر ، بيروت لبنان ، ط 1، 1989 ، ص 33

5- رابح بوحوش: اللسانيات وتطبيقاتها على الخطاب الشعري، ص 153

6- محمد رمضان الجري: *البلاغة التطبيقة*، دراسة تحليلية لعلم البيان، جامعة ناصر الخمس، ليبيا، ط 1، 1997، ص 101 ، وينظر ، أحمد الماشي: جواهر البلاغة في المعانٍ والبيان والبديع ، تد . د. يوسف الصملي، المكتبة العصرية صيدا بيروت ، ط 1، 1999 ، ص 235

7- عبد العزيز عتيق : علم البيان ، دار الآفاق العربية ، القاهرة مصر ، ط 2004 ، ص 58 ، 68

8- المحافظ: *البيان والبيان*، ج 2، ص 301، وكذلك ابن عبد ربه الأندلسي: *عقد الفريد*، ج 1 ص 115-117

الجماجم) يشبه تماما فرار الإبل الشوارد إلى أوطانها خوفا من الموت. وهو من الناحية الشكلية يقع موقع المبدأ والخبر، وهو من الشكل الأول الذي تحدث بن الأثير عنه مبينا جماليته.<sup>1</sup>

- يا أهل الشام، إنما أنا لكم كالظليم الراوح عن فراخه<sup>2</sup>

إذا كان التشبيه السابق قد قصد به الحجاج المجاد والإزراء بخصوصه، فهو هنا يهدف إلى الإطراء والمدح لأهل الشام، ويبالغ في الدفاع عنهم، حتى كأنه ذكر النعام الذي يحمي فراخه من كل الأخطار التي تهددها. ووجه الإبداع فيه أنه أحسن اختيار المشبه به فجعله أقوى حيوان بين الطيور فهو يتصدى حتى للذئاب، وهنا يطمئن أهل الشام بخالص مودته وحبه لهم، وهو أيضا من الشكل الأول الذي يبرز في موقع مبتدأ وخبر أي جملة اسمية تزيد المعنى تأكيدا والصورة ثباتا ووضوحا.

أما قوله:

- أن ت DAL الأرض منا كمـا أدلنا منها .

- وأن تشرب من دمائنا كما مشينا على ظهرها وأكلنا من ثمارها وشربنا من مائها.<sup>3</sup>

والمتأمل في هذا التشبيه يجد تشكيلا بلاغيا فريدا؛ حيث أن المشبه والمشبه به كلاهما جملة فعلية<sup>4</sup> أي تتشبيه فعل بفعل، وأداته الكاف (كما)، وهنا تشيع الحركة والحيوية في الصورة التي يقدمها للمتلقي وأن طرف التشبيه يشكلان مقابلة أو طباق إيجاب بُرِزَ من خلاله جمال هذا التشبيه الذي يجسد حقيقة لا مفر منها وهي الموت والزوال، فكان بذلك حجة قائمة رد بها على الأعداء الشاميين فيه بموت ولده محمد وأخيه محمد في يوم واحد.

- والله لـأجعلنـهم كالرسم الداـثر وكـالأمس الغـابر.<sup>5</sup>

فقد شبه الحجاج العراقيين ، وأهل البصرة على وجه التحديد ، حاـلمـ بعد مخالفـتهم لأـوامرـهـ ، فـفيـ حال عـصـوهـ معـصـيةـ أوـ مـخـالـفةـ بـسـيـطـةـ سـيـجـعـلـ منـهـمـ أـطـلاـلاـ وـأـحـادـيـثـ لـلنـاسـ ، وـلـاـ يـخـفـىـ عـلـىـ المـتـلـقـيـ وـجـهـ الشـبـهـ المـتـعـلـقـ بـالـرـسـومـ وـالـدـيـارـ المـتـهـمـةـ ، حـيـنـماـ يـحـلـ بـهـ غـضـبـ الـوـالـيـ . وـلـقـدـ قـرـبـ حـاـلمـ كـمـشـبـهـ منـ حـالـ الرـسـمـ وـأـمـسـ معـ إـدـرـاكـناـ لـمـدىـ الـبـعـدـ بـيـنـهـاـ ، لـكـنـ الحـجـاجـ اـسـطـاعـ بـمـقـدـرـتـهـ الـبـلـاغـيـةـ وـالـفـنـيـةـ أـنـ يـجـمـعـ بـيـنـ الصـورـتـيـنـ المـتـبـاعـدـتـيـنـ فـصـارـتـاـ مـتـعـانـقـتـيـنـ فـيـ وـجـهـ شـبـهـ وـاحـدـ . وـهـوـ النـوعـ الـذـيـ عـدـهـ العـسـكـرـيـ مـنـ أـجـودـ أـنـوـاعـ التـشـبـيـهـ حـيـنـماـ قـسـمـهـ مـنـ حـيـثـ أـوـجـهـ إـلـىـ ثـلـاثـةـ "ـ التـشـبـيـهـ عـلـىـ ثـلـاثـةـ أـوـجـ :ـ فـوـاحـدـ مـنـهـ تـشـبـيـهـ

1- ابن الأثير : المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر ، ص 373

2- الاحظ: البيان والبيان ، ج 2، ص 103

3- ابن عبد ربه الأندرسي: العقد الفريد، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان 1983، ج 4، ص 123

4- ابن الأثير: المصدر السابق، ص 373

5- ابن عبد ربه الأندرسي: المصدر السابق، ج 4، ص 117

شيئين متفقين من جهة اللون ... والآخر تشبيه شئين متفقين يعرف اتفاقهما بدليل... والثالث تشبيه شئين مختلفين لمعنى يجمعهما... وأجود التشبيه إخراج ما لا تقع عليه الحاسة إلى ما تقع عليه<sup>1</sup>  
-أما والله لا تقرع عصاً عصاً إلا جعلتها كأمس الدابر<sup>2</sup>.

فهو يشبه التمزق الذي يصيب أعداءه بأمس الدابر الذي ول و لم يعد له وجود، فكذلك حال من يرغب في قتاله والخروج على أمره، وفيه يربط حالة اليأس الذي يسلطه عليهم بالأمس الذي مضى، وهنا يكمن سر جمال هذا التشبيه، الذي يربطه في كثير من الأحيان بالعامل الوجدي، فقصد التأثير والسيطرة النفسية على المتلقين.

وإذا نظرنا إلى قيمة هذا التشبيه، من الناحية الفنية، فهو أداة طيعة في يد الحجاج يصرفه حسب الأغراض التي يريدها، فقوله في خطبته حين ول العراق سنة 75هـ:

-لا يغمز جانبي كتغامز التين<sup>3</sup>.

فهو لا يشير إلى المشبه به باعتباره حالة واقعية، إنما قصد ما يلزم بالضرورة عن هذا التعبير من إفهام للمتلقي بأنه له شخصية يصعب كسرها والتغلب عليها، ويبرز جماله في الجمع بين صورتين فنيتين في تركيب واحد، كما أن العبارة كنایة عن فطنة "الحجاج بن يوسف" التي تمكّنه من مواجهة الدسائس والفتن المنتشرة في العراق.

### ب- التشبيه المجمل:

وهو ما حذفت منه الأداة، وهو يخلص بهذا التجدد من الحواجز المادية القائمة بين المشبه والمتشبه به فيلتحق فيه الطرفان وهو ما يكون فيه وجه الشبه ظاهراً يفهمه حتى العامة<sup>4</sup>. وقد تشكلت هذه الخطبة من جملة من التشبيهات، وردت في سياق واحد:

-لأحونكم لحو العصا.

-لأعصبنكم عصب السلمة.

-لأقر عنكم قرع المروة.

-لأضربنكم ضرب غرائب الإبل.<sup>1</sup>

1- أبو هلال العسكري: الصناعتين ، ص 246

2- الاحظ: البيان والبيان، ج 2، ص 298-299

3- المصدر نفسه، ج 2، ص 381-382، وينظر، البرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 282-283

4- عبد العزيز عتيق : علم البيان، ص 69 ، وينظر، محمد رمضان الجري: البلاغة التطبيقية، الدراسة التحليلية لعلم البيان، ص 102 .

في قوله:- لأنّونكم لحو العصا: تهديد صارخ، بالعقوبة المؤلمة، فقد تمثل نفسه في هذه الصورة التشبيهية، بأنه سيسلخ جلودهم عن أجسادهم، كما تزال القشرة عن العصا، حيث نقل المشبه به دلالة قوية مادية للعذاب، وفيها تصوير للعذاب في أقسى صورة، وليس آلم على المرء من نزع جلدّه وهو حي.

- لأنّصبنكم عصب السلمة: لعل غياب أدلة التشبيه من هذه العبارة التشبيهية، قد أعطى لها قدرة على التوغل في نفس المتلقى والتأثير عليه، فالحجاج يقرر أن يعصيهم عصب شجرة السلمة، الكثيرة الأشواك، وهنا يوصل لهم رسالة أنه لا يخشأهم، وسيسلط عليهم أشد العذاب والعصب يعني القطع، والسلمة هي الشجرة القوية ذات الأشواك.

- لأنّضربنكم ضرب غرائب الإبل: يقصد كما تضرب غرائب الإبل، فهو يشبه ضربه لأهل العراق بضرب الإبل، وهذه الصورة مأخوذة من واقع حياتهم البدوية فكان وجه الشبه صفة بارزة في المشبه به، ولكنه يكاد يتتطابق مع المشبه، وإلا لما تشابهت العقوبة بين أهل العراق والإبل. وكذلك الأمر في الصور التشبيهية السابقة.

- لأنّقر عنكم قرع المروة: ويواصل الحجاج في هذه القطعة التشبيهية الجزئية رسم صور العذاب وصنوفه التي سيتقاها العراقيون على يده؛ فهو سوف يقرّعهم كما تقرع المروة وهي حجارة صلبة تقدح منها النار بقرعاها مع بعضها البعض، فهو يبحث عن المشبه به الذي يحقق له غرض بيان العذاب في أقبح صوره وأظهرها، ويجعل منه ومن المشبه لحمة واحدة، وذلك لتأكيد الادعاء أن المشبه هو المشبه به نفسه. فالحجاج يلجم إلى التشبيه لتوضيح المعانٍ عند المتلقى وقد أشار العسكري إلى هذه المزية الجمالية التي ينبع بها التشبيه فقال: "والتشبيه يزيد المعنى وضوحاً ويكتسبه تأكيداً ولهذا ما أطبق جميع المتكلمين من العرب والعلم على، ولم يستغن أحد منهم عنه"<sup>2</sup> وهذا السر البلاغي في التقرير بين شئين متباينين لرسم صورة ذهنية في خيال المتلقى هو البعد الجمالي الذي تنشد الشعريات الحديثة.<sup>3</sup>

وقد تميزت هذه الصورة التشبيهية بالاختصار، إذ حذفت الأداة ووجه الشبه وفيه ادعاء من الحجاج أن قرع أهل العراق سيكون مطابقاً لقرع الحجارة حتى تشتعل النيران منها.

وكل هذه التشبيهات تعبر عن معانٍ قائمة في نفس الحجاج، أراد أن يجسدّها معتمداً على التمثيل الحسي الواقعي المألوف في حياة العراقيين -أهل البداوة والصحراء، وتصرفه فيها مرتة (بالتشبيه المرسل)، وأخرى بمؤكّد جعلها تناسب ومعانٍ، وتحقيق المدف المطلوب وهو ترهيب المعارضين. وفي ذلك يقول

1- ابْحَاطَ: الْبَيَانُ وَالثَّبَيْنُ، ج 2، ص 381-382

2- أبو هلال العسكري: الصناعتين ، ص 249

3- عبد الملك مرتضى: قضايا الشعرية متابعة وتحليل لأهم قضايا الشعر المعاصرة منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية ، جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية قسنطينة ، (د.ت) ص 249

الجرجاني": "إن التمثيل إذا جاء في أعقاب المعاني، أو ببروزها باختصار في معرضه ونقلت عن صورها الأصلية إلى صورته كساها أبهة، وأكسبها منقبة، ورفع من أقدارها وشب من نارها، وضاعف قواها في تحريك النفوس..."<sup>1</sup> ولا شك أن المتلقي بعد أن تحسنت أمامه صور العذاب سينصاع للواли حتماً، فقد أحکم الحاجج صناعة هذه التشبيهات حيث استطاع إخراج العذاب في صور متعددة، تتضافر كلها من أجل أحداث الأثر بالترهيب الذي يجعل أهل العراق قطيعاً من الغنم يساق بسهولة ويسر، فعن طريق التشبيه يدرك المتلقي مقاصد المرسل، الذي يحاول استمالته، والتأثير فيه، وإقناعه بأنه سينفذ تهدیده بالعقاب.

- "فإإنكم لکأهل قرية كانت آمنة مطمئنة يأتیها رزقها رغداً من کل مکان، فکفرت بأنعم الله، فأذاقها الله لباس الجوع بما كانوا يصنعون"<sup>2</sup>.

ولعل من أبدع صور التمثيل (التشبيه) تشبيه الحاجج للعرائين بأهل القرية الظالمة. حيث جاء إلى، المشيـه بهـ الجـاهـزـ منـ القرـآنـ الـكـرـيمـ ليـؤـكـدـ لهمـ بـأـنـهـ يـسـتحقـونـ العـقـابـ. وـهـوـ ماـ يـصـنـفـهـ ابنـ الأـثـيرـ فيـ القـسـمـ "الـخـامـسـ الـذـيـ يـرـدـ عـلـىـ وـجـهـ المـثـلـ المـضـرـوبـ"<sup>3</sup> وـهـوـ منـ أـحـسـنـ أـنـوـاعـ التـشـبـيـهـ، لأنـ السـامـعـ لـهـ لاـ يـمـلـكـ لـهـ رـدـاـ أوـ إـنـكـارـاـ لـأـنـ مـصـدـرـهـ هـوـ الـعـظـيمـ؛ منـ تـشـبـيـهـاتـ القرـآنـ الـكـرـيمـ، وـالـحـاجـجـ يـعـرـفـ هـذـاـ الـأـمـرـ جـيدـاـ.

وقد تشكلت عناصر هذا التشبيه في مجموعة من الثنائيات، بواسطة أداة التشبيه التي تمثل النواة الأساسية لعقد المماثلة، ولننسائل هنا ما هي الأمور والأخطاء التي ارتكبها أهل العراق حتى استحقوا التمثيل بأهل القرية؟ حينما نخلل التشبيه ندرك أنه يقوم على ثنائيات بالشكل التالي:

المتشبه به	المتشبه	أداة التشبيه
القرية	العراق	الكاف
أهل القرية	أهل العراق	
كفر أهل القرية بأنعم الله	جحود نعم الولاية وال الخليفة	
عقاب الله عزوجل	عقوبة الوالي	

وقد أخرج الحاجج هذا التشبيه إخراجاً حسناً، وقد استطاع بواسطة بلاغة الآية القرآنية أن يظهر أنه مظلوم، وأن أهل العراق ظالمين له، وذلك لحسن تخلصه بالحجج البلاغية الرائعة المستوى، فالتشبيه بهذه الطريقة يعد أدلة حقيقة للإقناع ومن ثم التأثير.

١- عبد القاهر الجرجاني: أسرار البلاغة في علم البيان ، ص 92

٢- الجاحظ :بيان والتبيين ، ج ٢ ، ص 381

٣- ابن الأثير: المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر ، ج ١، ص 373

### جـ- التشبيه البليغ:

لقد اعتمد الحجاج بن يوسف التشبيه البليغ الذي يقوم على طرفين أساسين هما: المشبه والمشبه به، في غياب الأداة ووجه الشبه، وسمى بليغاً لأنه يجعل من المشبه والمشبه به شيئاً واحداً، في كل الصفات، ويسميه المبرد بالتشبيه المفرط أو المبالغ<sup>1</sup>. وهو من الوجود البلاغية المثيرة التي يعتمد فيها الإيجاز والاختصار، فعندما ندرس مواضع استخدام التشبيه البليغ في النص الخطابي عند الحجاج، ندرك مدى توفيقه في اختيار الصور التشبيهية، ووضعها في أماكنها المناسبة لها. ففي مستهل خطبته حين ولي العراق، نجد هذا التشبيه البليغ من حيث استخدامه، والمناسب من حيث المقام الذي ورد فيه يقول الحجاج:

أنا ابن جلا وطلاع الشايا متي أضع العمامة تعرفوني<sup>2</sup>

فقد عمد إلى حذف وجه الشبه بينه وبين ابن جلا، وقد ذكر ابن الأثير في شرحه لهذه الخطبة أن ابن جلا هو الصبح لأنّه يجلو الظلمة<sup>3</sup>، ولكنها في هذا البيت للشاعر سحيم بن وثيل الرياحي تعني "الليث" سمى بذلك لوضوح أمر، وكان ابن جلا هذا صاحب فتك يطلع في الغارات من ثنية الجبل<sup>4</sup>، وباختياره هذا المشبه به، وما نسب إلى ذاته (أنا) التي تعود على الحجاج -من صفات "الليث"-، فقد أكسب هذا التشبيه قوة وتأثيراً كبيراً، ولعل وروده بهذا الشكل في المقدمة جعله أبلغ وأحكم في بلوغ الغاية والمهدف منه، وأهل العراق أعرف الناس بفتاك ابن جلا، لكن هذا التشبيه جعل نظرتهم تتحوّل إلى الحجاج الذي سيفتك بهم لا محالة.

ثم إن ابن جلا من صفاتيه أنه (طلاع الشايا) "التي تعني الطريق في الجبل"<sup>5</sup>، وهي صفة تدل على أن الحجاج قوي شديد يتحمل المشاق، وأنه قادر على أن يطلع الشايا المرتفعة وهنا إشارة إلى أنه أقوى من العراقيين وأشد صلابة فهو وابن جلا واحد لا فرق بينهما في كل الصفات.

١- عبد العزيز عتيق: علم البيان ، ص ص 56 ، 80

٢- الاحظ: البيان والبيان، ج 2 ص 381، المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 282 ...

٣- ابن الأثير: الكامل في التاريخ، ج 4، ص 33

٤- المبرد: المصدر السابق ، ج 1، ص 285.

٥- المصدر نفسه، ج 1 ، ص 285

## II- الاستعارة:

## 1- مفهومها:

إذا كان التشبيه قد حظي باهتمام البلاغيين قديماً وحديثاً، فإن الاستعارة قد شغلت حيزاً ضمن دراسات البلاغيين، ولقد كان الجاحظ أول ناقد عربي تعرض لها، يقول الدكتور عبد العزيز عتيق: "إذا شئنا التعرف على تاريخ الاستعارة لدى البلاغيين، فإننا نجد الجاحظ من أوائل من التفتوا إليها وعرفوها وسموها وأفاضوا بعض الشيء في الحديث عنها"<sup>1</sup> ثم يفرد لها البلاغيون الذين جاؤوا بعده أبواباً خاصة في كتبهم؛ فقد عرفها العسكري بقوله: "الاستعارة نقل العبارة عن موضع استعمالها في أصل اللغة إلى غيره لغرض، وذلك الغرض إما أن يكون شرح المعنى وفضل الإبابة عنه، أو تأكيده والبالغة فيه، أو الإشارة إليه بالقليل من اللفظ، أو تحسين المعرض الذي يبرز فيه"<sup>2</sup> أما ابن رشيق فيعرفها بقوله: "الاستعارة أفضل المجاز، وأول أبواب البديع، وليس في حل الشعر أحب منها، وهي من محسن الكلام إذا وقعت موقعها، ونزلت موقعها، والناس مختلفون فيها: منهم من يستعير للشيء ما ليس منه ولا إليه كقول ليدي:

وغداة ريح قد وزعت وقرة      إذا أصبحت بيد الشمال زمامها<sup>3</sup>

"والاستعارة تعليق العبارة على غير ما وضعت له في أصل اللغة على جهة النقل للإبابة، والفرق بين الاستعارة والتشبيه أن ما كان من التشبيه بأداة التشبيه في الكلام فهو على أصله، لم يتغير عنه في الاستعمال، وليس كذلك الاستعارة لأن مخرج الاستعارة مخرج ما العبارة ليست له في أصل اللغة"<sup>4</sup>

وقد تناولها عبد القاهر الجرجاني -هو الآخر- بالدراسة والتحليل في كتابيه "أسرار البلاغة" و"دلائل الإعجاز"، ويعرفها بقوله: "اعلم أن الاستعارة في الجملة أن يكون اللفظ أصل في الوضع اللغوي معروفاً تدل الشواهد على أنه اختص به حيث وضع، ثم يستعمله الشاعر أو غير الشاعر في ذلك الأصل، وينقله إليه نقالاً غير لازم فيكون هناك كالعارضية"<sup>5</sup>، ومعنى ذلك وضع الكلمة في غير موضعها الأصلي، وقد عدها ابن رشيق من المجاز الذي هو استخدام اللفظ في غير معناه الحقيقي، أو استعارته له في استعماله، يقول ابن رشيق القيرواني في ذلك: "... فصار التشبيه والاستعارة وغيرهما من محسن الكلام داخلة تحت المجاز"<sup>6</sup>. وأول من استعمل مصطلح المجاز هو أبو عبيدة معمر بن المثنى في كتابه "مجاز القرآن"

<sup>1</sup>- عبد العزيز عتيق : علم البيان ، ص 128

<sup>2</sup>- أبو هلال العسكري: الصناعتين ، ص 274

<sup>3</sup>- ابن رشيق القيرواني: العمدة في محسن الشعر ونقده وآدابه، ج 1 ، ص 427

<sup>4</sup>- الرماني والخطاطي وعبد القاهر الجرجاني : ثلاث رسائل في إعجاز القرآن الكريم ، ص 86

<sup>5</sup>- عبد القاهر الجرجاني: أسرار البلاغة في علم البيان، ص 22

<sup>6</sup>- ابن رشيق القيرواني: العمدة في محسن الشعر ، ج 1 ، ص 422

يقول الدكتور محمد فؤاد سرکین: "ومهما كان الأمر فإن أبا عبيدة يستعمل في تفسيره للآيات هذه الكلمات: مجازه كذا، وتفسيره كذا، ومعناه كذا، وغريبه كذا، وتأويله، على أن معانيها واحدة أو تكاد، ومعنى هذا أن كلمة "المجاز" عنده عبارة عن الطرق التي يسلكها القرآن في تعبيراته، وهذا المعنى أعم، بطبيعة الحال، من المعنى الذي حدده علماء البلاغة لكلمة المجاز فيما بعد"<sup>1</sup>، "وقد شكل المجاز في الدراسات البلاغية والقدية حدا فاصلاً بين اللغة الشعرية وبين لغة النثر العادي المعتمد على الوصف اللغوي"<sup>2</sup>.

لكن وبالرغم من أن مصطلح المجاز غير محدد الدلالة عند أبي عبيدة إلا أن الاستعارة قد صنفت كنوع من أنواع المجاز الذي صار بعده يدل على الكلمة التي استخدمت في غير محلها لعلاقة المشابهة بين المعنى المجازي والمعنى الحقيقي، أو بين طرفي التشبيه في الاستعارة.

والاستعارة بهذا المعنى تكون قائمة على الادعاء أي إدعاء معنى الاسم للشيء<sup>3</sup>، وقد رفض الجرجاني بعض المفاهيم التي كانت سائدة في عصره كفكرة "النقل" لاسم من شيء إلى شيء آخر، وذلك حتى لا تتحول إلى، مجرد تشبيه عادي<sup>4</sup>.

ومن جهة أخرى فقد نظر الجرجاني إلى الاستعارة على أنها مكونة من مشبه، ومشبه به، ووجه شبهه، غير أنه جعل منها مستعارة، ومستعارا له، ومستعara منه<sup>5</sup> فالاستعارة ضرب من التشبيه، ونمط من التمثيل، والتشبّيـه قياس، والقياس يجري فيما تعيـه القلوب، وتدركـه العقول، و تستـفيـ فيـ الأفـهـام والأـذـهـان لا الأسمـاع والأـذـان<sup>6</sup>. والاستعارة عند السكاكي هي أن تذكر أحد طرفي التشبيه وتريد به الطرف الآخر، مدعيا دخول المشبه في جنس المشبه به، دالا على ذلك بإثباتك للمشـبه ما يخصـ المشـبه به<sup>7</sup> ويقيم السكاـكي الاستـعـارة هو الآخر على فـكرةـ الـادـعـاءـ الـيـ تـحدـثـ عـنـهاـ الجـرجـانـيـ.<sup>8</sup>

١- أبو عبيدة معمر بن المنفي التميمي: مجاز القرآن، تج، د محمد فؤاد سرکین، مكتبة الحاخامي القاهرة، ج ١، ص ١٨، ١٩

٢- محمد درابسة: مفهوم المجاز بين ابن سينا وابن رشد ، مجلة جامعة أم القرى لعلوم الشرعية ولغة العربية وآدابها ،الأردن، المجلد ١٢ ،العدد ٢٠ مايو أيار ، ٢٠٠٠ م، ص ٩٤٢

٣- عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز، ص ٤٣٧

٤- المصدر نفسه، ص ٤٣٤

٥- المصدر نفسه ، ص ٦٧ وينظر ، الرماني والخطابي وعبد القاهر الجرجاني: ثلاث رسائل في إعجاز القرآن ، ص ٨٦

٦- عبد القاهر الجرجاني: أسرار البلاغة في علم البيان، ص ١٥

٧- السكاـكيـ: مفتاحـ العـلـومـ، تـجـ عبدـ الحـمـيدـ هـنـدـاوـيـ دـارـ الكـتبـ الـعـلـمـيـةـ بـيـرـوـتـ لـبنـانـ ، طـ ٠١ـ ، ٢٠٠٠ـ، صـ ٤٧٧ـ

٨- المصدر نفسه ، ص ٤٧٧

وما تقدم فالاستعارة تشبيه حذف أحد طرفيه: إما المشبه، وإما المشبه به، وهي تقوم أساس على علاقة المشابهة بين المشبه (المستعار له)، والمشبه به (المستعار منه)، وهذا ما يخرجها عن كونها مجازاً مرسلاً أو عقلياً إلى مجاز لغوي<sup>1</sup>.

وللاستعارة، باعتبارها من المجاز، قيمة كبيرة عند النقاد القدامى؛ يقول ابن رشيق في بيان قيمة المجاز في كلام العرب: "والعرب كثيراً ما تستعمل المجاز، و تعد من مفاخر كلامها؛ فإنه دليل الفصاحة، و رأس البلاغة، وبه بانت لغتها عن سائر اللغات"<sup>2</sup>.

لقد كان العسكري يرى أن الاستعارة أبلغ من الحقيقة<sup>3</sup>. ولنا - في هذا الشأن - نص شهير للحرجاني يلخص فيه محسن الاستعارة بكل دقة يقول: "ومن الفضيلة الجامعة فيها أنها تبرز البيان أبداً في صورة مستحجة تزيد قدره نبلاء، وتوجب له بعد الفضل فضلاً... ومن خصائصها التي تذكر بها، وهي عنوان مناقبها: أنها تعطيك الكثير من المعانى باليسir من اللفظ"<sup>4</sup> معنى ذلك أنها تتحقق الإيحاز الذي هو من البلاغة.

وقد اهتم النقاد الحديثون كذلك بالاستعارة، فلم يغفل الغربيون عن قيمة الاستعارة فالناقد الفرنسي الشهير "رولان بارت" يقول: "الأسلوب ليس أبداً أي شيء سوى الاستعارة" ويعلق الغدامى على هذه العبارة بقوله: "وكأنها صدى للعبارة التي كان العسكري يردددها وهي قوله "الاستعارة أبلغ من الحقيقة"<sup>5</sup>. ويرى جان كوهن أن الشعر هو استعارة موسعة". وقال فاليري: "إنه لا وجود لمعنى أو فكرة ليست من إنتاج صورة ملحوظة"<sup>6</sup>.

ومهما قيل عن الاستعارة من كلام فإن دورها كبير، و شأنها خطير ليس في الشعر فحسب، بل في الخطابة أيضاً، فقد كان خطباء بني أمية، ومنهم الحاج بن يوسف، كثيراً ما يرسم في خطبه صوراً ومشاهد مثيرة يعتمد فيها على المجاز اللغوي والاستعارة بصفة خاصة. فجاءت أغلب استعاراته مجسدة ذلك التجاوز للغة الحقيقة إلى لغة فيها الكثير من الخروج على المألوف في خطابة عصره. "وتعد الاستعارة انحرافاً يحمل معنى المجاز أحياناً ومعنى التشبيه أحياناً أخرى"، كما يرى بعض النقاد<sup>7</sup>، والمتأمل في تراكيب خطبه اللغوية من الناحية البلاغية يجد فيها حروجاً عن مجراتها الطبيعي من حيث الاستخدام

<sup>1</sup>- محمد رمضان الجري: البلاغة التطبيقية في علم البيان ، ص 189

<sup>2</sup>- ابن رشيق القمياني: العمدة ، ج 1، ص 421

<sup>3</sup>- أبو هلال العسكري: الصناعتين ، ص 275

<sup>4</sup>- عبد القاهر الحرجاني: أسرار البلاغة في علم البيان ، ص ص 32 ، 33

<sup>5</sup>- عبد الله الغدامى: الخطابة والتکفیر من البنوية إلى التشریحیة ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، ط 4، 1998 ، ص 27

<sup>6</sup>- ماجد الجعافرة: التشكيل البلاغي وأثره في بناء النص (دراسة تطبيقية لنص أبي تمام) مجلة البصائر، جامعة البتان الأردنية، أيلول 1998 ، العدد الثاني المجلد 02، ص 09.

<sup>7</sup>- مشرى بن خليفة: القصيدة الحديثة في النقد العربي المعاصر، منشورات الاختلاف، ط 1، 2006 الجزائر، ص 163

المجازي والمحققي للغة، وهذا ما جعل، عنصر التصوير فيها يحتل المرتبة الأولى في تشكيلها الجمالي، وكذلك في طاقتها الإقناعية.

## 2 - أنواعها :

يقول السكاكي في تقسيم الاستعارة: "فأعلم أن الاستعارة تنقسم إلى مصح بها ومكتن عنها، والمراد بالأول: هو أن يكون الطرف المذكور من طرف التشبيه هو المشبه به، والمراد بالثاني أن يكون الطرف المذكور هو المشبه"<sup>1</sup>

ويقسم البلاغيون المحدثون الاستعارة أيضاً إلى قسمين هما: استعارة تصريحية، ومكتنية وذلك بالنظر إلى طرفيها باعتبار ذكر أحدهما وحذف الآخر<sup>2</sup>

أما عن أطراف الاستعارة فهي تشتمل على طرفين هما: المشبه، والمشبه به، والبلغيون بالنظر إلى هذين الطرفين الرئيسيين، قسموا الاستعارة إلى قسمين: تصريحية، وهي التي يذكر فيها المشبه به أي المستعار منه، ومكتنية وهي التي حذف منها المشبه به، ورمز له بصفة أو لازمة من صفاتاته<sup>3</sup>، "وكل صورة تشتمل على طرفين أساسين هما المشبه والمشبه به تجمع بينهما سمة مشتركة هي وجه الشبه"<sup>4</sup>

### أ-الاستعارة المكتنية:

من التراكيب البلاغية المجازية الشائعة في خطب الحجاج؛ الاستعارة المكتنية، وهي "ما حذف فيها المشبه به ورمز إليه بشيء من لوازمه"<sup>5</sup>، كما تقدم من تقسيم السكاكي<sup>6</sup>. والمتأمل في استعارات الحجاج بن يوسف الثقفي، يدرك أن جماليتها مت坦ية من حسن صياغتها، وابتکار الصورة المعبرة عن المعانى بطرق تشخيصية تحمل المتلقى على تخيل صورة جديدة لم يألفها لكنها تؤثر فيه وتسحره بما تجسّد أمامه من عوالم تجعله يذهل في كثير من الأحيان ومن ذلك قوله:

- "إني لأحمل الشر بحمله"<sup>7</sup>، فقد جعل الشر، وهو أمر معنوي شيئاً يحمل، بينما هو إحساس معنوي لا يكون إلا في النفس، وحذف المشبه به (شيء يحمل تشاهده الأ بصار) وأبقى على صفة من صفاته وهي الحمل. ثم تليها استعارة مكتنية في قوله في خطبته حين ولي العراق: "وأحدوه بنعله": فقد جعله إنساناً

<sup>1</sup> - السكاكي: مفتاح العلوم ، ص ص 481، 482

<sup>2</sup> - أحمد مصطفى المراغي: علوم البيان والمعانى والبدىع، دار الكتب العلمية بيروت لبنان ، ط 03، 1993 ، ص 270، وينظر، أحد الهاشمى: جواهر البلاغة في المعانى والبيان والبدىع ، ص 260

<sup>3</sup> - رابح بوحوش: اللسانيات وتطبيقاتها على الخطاب الشعري، ص 170

<sup>4</sup> - جوزيف ميشال شريم: دليل الدراسات الأسلوبية، المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، ط 2، 1987 ، ص 74

<sup>5</sup> - أحمد مصطفى المراغي: المرجع السابق ، ص 271 وينظر، عبد العزيز عتيق: علم البيان ، ص 133

<sup>6</sup> - السكاكي : المصدر السابق ، ص ص 481، 482

<sup>7</sup> - المحافظ: البيان والبيان، ج 2 ص 381-328

(مشبه به) مخدوف يمشي وله حذاء، وفي هاتين الاستعاراتتين تشخيص لمشاعر الحجاج تجاه أهل العراق، يقول إيليا حاوي: "فأنت ترى الحجاج يتسل بالصور التي تحسد مشاعره"<sup>1</sup> التي تقipض بغضها وكرها للعراقيين.

ولندع هذه الاستعارة إلى، صورة هي أشد فضاعة وقوه منها؟ إن لأرى أبصارا طامحة، وأعناقا متطاولة... (ورؤوسا قد أينعت)<sup>2</sup> فقد عمد إلى تشبيه رؤوس الخارجين عن الخلافة من الشّائرين بشمار الأشجار اليابعة، وفي هذه الصورة المجازية تبرز عاطفة السخرية، وتعاظم نظره الازدراء، فكأنه ذلك البستاني الذي جاء إلى بستانه في وقت القطف واللينع، وفي قوله تعالى: "انظروا إلى ثمره إذا أثمر وينعه"<sup>3</sup> وهذه اللفظة بهذا الاستخدام الاستعاري قد استقاها الحجاج من المعجم الشعري العربي؛ فقد وردت عند يزيد بن معاوية:

ولها بالماطرين إذا أكل النمل الذي جمعا

خرفة حتى إذا ربعت سكنت من جلق بيعا

في قباب حول دسكرة حولها الزيتون قد ينعا<sup>4</sup>

ثم ينتقل من سخريته منهم إلى مشهد آخر، يبدو بعيدا كل البعد عن صورة الشمار في البستان: "وحان قطافها وإنى لصاحبها، وكأني أنظر إلى الدماء بين العمائم واللحى تترقرق"<sup>5</sup> فعمد إلى التخييل والتهويم بواسطة هذه الصورة البدعية في تاريخ الخطابة العربية، "وإذ به ينتقل بالسامعين، عبر الوهم من الواقع الذي يعايشونه في المسجد إلى واقع خيالي آخر، ظهرت لهم فيه الدماء بين العمائم واللحى والرؤوس الملتوية الأنفاق"<sup>6</sup>، وهو في هذا يصدر عن خيال خصيب مشبع بصور الأشلاء والقتل والدمار، ويکاد لا يعبر عن حقيقة ما في نفسه، حتى يرسم أمامنا المشاهد المروعة، تمده قدرة عجيبة على تشخيص المعان، وبشها في يقين السامعين ووجداولهم ولا نکاد نتمثله على المنبر إلا والشرر يتطاير من عينيه".<sup>7</sup>

ولقد كانت الاستعارة أداة ناجحة لتشخيص المعان في صور محسوسة من أجل التأثير في عقول العراقيين البدائية في تفكيرها وخياها، فهي لا تدرك معان العذاب والاضطهاد إلا من خلال رؤيتها في

١- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 12

٢- المصدر السابق، ج 2، ص 381 وينظر، المبرد : الكامل في اللغة والأدب ، ج 1، ص 282 ، وينظر، عبد العزيز عتيق : علم البيان ، ص 135

٣- سورة الأنعام : الآية 99

٤- المبرد : المصدر السابق ، ج 1 ، ص 285

٥- الاحظ: المصدر السابق ، ج 2، ص 381

٦- إيليا حاوي: المرجع السابق، ص 12

٧- المرجع نفسه ، ص 278

الجسد وهو يتعرض لها أمام أعينهم، وقد أدرك الحاجاج قيمة المجاز، فجاء بصور مطابقة لمقتضى حال المخاطبين، "والمجاز في كثير من الكلام أبلغ من الحقيقة وأحسن موقعاً في القلوب والأسماع"<sup>1</sup>، والاستعارة من أفضل وسائل البيان قدرة على التشخيص الذي أولاه البلاغيون القدامى عناية كبيرة، يقول أحمد ياسوف: "إننا نقع على جهد وغير بذله القدامى في هذه الجمالية، وهذا الجهد يقدم تحت عنوان التشبيه والاستعارة، وهذا لم يمنع أن يبدوا تأملاً لهم في قدرة المفردة المستعارة على إبراز المعانى الذهنية في صور حسية مؤثرة"<sup>2</sup> ومن ثم فالاستعارة عملية تخيلية تعمد إلى نقل المخاطب من الواقع إلى عالم الخيال<sup>3</sup>، وهذا في حال ما إذا كان المستعار له أمراً معنوياً.

- ومن استعاراته الجيدة التي ترسم الفتنة التي يقعون فيها قوله:

- "لأنكم طالما أوضعتم في الفتنة، واضطجعتم في مراقد الضلال"<sup>4</sup>:

وفي هذه الصورة ترد لفظة "الضلال" مجسدة المعنى الذي أراده الحاجاج، من شقاق ونفاق، واختلاف وتفرق إلى أحزاب، فكانت بذلك قد أعطت التعبير الاستعاري قدرة فائقة، وذلك إذا أدركتنا المسافة بين المشبه به الذي هو حيوان مفترس له مجموعة كبيرة من المراقد يعيش فيها، ومن خلالها يخرج إلى بئر الرعب والفرقة في الدولة الأموية، فالضلال الذي يعيش فيه العراقيون يهدد أمن الخلافة واستقرارها، ومن ثم فقد أوجز بهذه الاستعارة القرية المأخذ بمجموعة المعانى السياسية الممثلة للمشهد السياسي العراقي.

ومن الاستعارات المكنية، قوله في خطبته حين أرجف أهل العراق بموته: "وأكلت الأرض لحمه، ومصت صديده"<sup>5</sup>، فإن إسناد فعل الأكل إلى الأرض، هو في حقيقته، إسناد مجازي لغوي، فالأرض لا تأكل اللحم، ولا تقص صديد الإنسان بعد موته، ومثال ذلك قوله تعالى: "وَقَيلَ يَا أَرْضَ الْبَلْعَى مَاءَكَ وَيَا سَماءَ أَقْلَعَى وَغَيْضَ المَاءِ وَقَضَى الْأَمْرُ وَاسْتَوْتَ عَلَى الْجَوْدِي وَقَيلَ بَعْدَ لِلْقَوْمِ الظَّالِمِينَ"<sup>6</sup> من قبيل الاستعارة، وهنا يشخص الحاجاج حقيقة موت الإنسان التي لا شك فيها، ولعل ما زاد هذا التركيب الاستعاري جمالاً كونه كآخر مرحلة بعد حدثه عن الموت، والتکفين ثم حفر القبر، فكان الإنسان طعام للأرض يتم إعداده في هذه المراحل لتأكله هي في النهاية، فقد استوفى دقة في الوصف وفي رسم المشهد حتى لا يبقى جزئية إلا أتى بها.

١- ابن رشيق القيرواني: العمدة في محسن الشعر، ج ١، ص 422

٢- أحد ياسوف: جماليات المفردة القرآنية في كتب الإعجاز والتفاسير ، ص 102

٣- أحمد الهاشمي: جواهر البلاغة في المعانى والبيان والبدایع ، ص 261

٤- الاحظ: البيان والبيان، ج 2، ص 381-382

٥- ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 123، وينظر، ابن قبيبة: عيون الأخبار دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، 1925م، ج 5، ص 244

٦- سورة هود ، الآية : 44

ومن جيدا استعاراته المكنية، قوله في وصف المعانى الحربية والمواقف البطولية متمثلا ببيت شعري

بديع:

أحو الحرب إن عضت به الحرب عضها وإن شمرت عن ساقها الحرب شمرا<sup>1</sup>

ففي الشطر الأول من البيت يشبه الحرب بحيوان مفترس شرس، وبذلك خلع عليها - كمشبه - مجموعة صفات الافتراض والقوة، ومع أن المشبه به مخدوف إلا أن القرينة اللغوية (عضت) قد دلت عليه، مما يعطي لهذا التعبير اللغوي نقلة سريعة إلى عالم القوة فيه للأقوى، فكأنه يسير بقوانيين الغاب.

أما في الشطر الثاني من البيت فقد شبه الحرب بإنسان، ولتكن امرأة تشعر عن ساقها لقطع لجة أو واديا، وتأتي قوة هذه الاستعارة في كونها تحمل في طياتها معنى الكلمة، "فالتشمير عن الساق" إنما هو كنایة عن صفة وهي الاستعداد.

فالحجاج بن يوسف يختار من الصور البينية أقواها على تأدية المعانى التي يريدها، ومن هنا اكتسبت الصورة الفنية لديه كل المقومات الفنية لأداء المعانى ونقلها إلى المتلقي بطريقة تجعله يفهم ويستجيب، وذلك عبر نجح التشخيص العياني لها، وهذا يتواافق مع الإنسان البدائي، أو البدوي الذي يفهم عن طريق حواسه أكثر من عقله.

ومتأمل في خطب الحجاج كلها يدرك غلبة عنصر التصوير عليها، وإخراج الأمور المعنوية، في ثواب مرئية مشخصة بدقة، قوله: "إن الفتنة تلقي بالنجوى، وتنتح بالشكوى، وتحصد بالسيف"<sup>2</sup>.

في قوله: إن الفتنة تلقي بالنجوى: استعارة الفتنة وهي أمر شر معنوي، بإنسان له لقاح يستشفى به من المرض، فكيف بها وهي المرض نفسه يطلب النساء اعتمادا على مرض آخر وهي: "النجوى" بين الناس، وهي من الأخلاق السيئة التي نهى الإسلام عنها، ثم إن "النجوى" وقعت في هذه العبارة مشبهها، والمتشبه به هو "الللاح أو الدواء"، وهنا تتدخل الصورة الاستعارية مع الصورة التشبيهية، لتشكل صورة ذهنية "معبرة بدقة عن الحال التي سادت أهل العراق بسعدهم نحو الفتنة، وهي داء الأمم في كل زمان ومكان.

ثم بعد ذلك ينتقل إلى الطور الثاني من مراحل الفتنة ليصفه أدق وصف وأحسن: و"تنتح بالشكوى" فكأنه يصف مزرعة ينمی فيها هذا المخلوق الذي هو الفتنة، فعمد إلى تشبيهها بـ"محصول زراعي" والقرينة الدالة هي قوله: "تنتح" فهنا إشارة إلى الغذاء الذي يساعدها على الإنتاج. وقد جعل من أجل ذلك الشكوى، مشبهها به أو مشبه في دقة متناهية، مناسبة للصورة الأولى متناسقة معها، بحيث

<sup>1</sup>- أحد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م 02، ص 287-288

<sup>2</sup>- ابن أبي الحديد: شرح نجح البلاغة ، م 1 ، ص 346

تشكل الجزء الثاني والمهم في تشكيل الصورة الكلية التي هي مراحل تكون ونمو الفتنة في المجتمع العراقي. وبعد ذلك تأتي الاستعارة الثالثة وهي قوله: "وتحصد بالسيف" والتأمل في هذه الصورة يجد أن كلمة "الحصاد" قد استخدمت مع كلمة "السيف" مع فارق كبير في الحقل الدلالي الذي تنتهي إليه كل كلمة فقد جعل الفتنة في آخر مراحل نضجها، وهنا يتهدأ بنفسه لحصادها، لكن بالسيف وليس بأداة أخرى، والتأمل لهذه السلسلة من الاستعارات ينتقل خياله في أمكنة متعددة، ويرى صوراً مختلفة عن بعضها البعض، لكنها استطاعت كلها أن تقدم لنا معانٍ للفتنة وتصورها في مختلف مراحلها، فكأن الصورة الملقطة صاحبها طبيب عليم بطبيعة الداء وطبيعة علاجه.

وتتعاظم صور الاستعارة المكنية في خطب الحجاج بن يوسف حتى تكاد تكون الصورة الغالبة على بقية الصور من تشبيه وكنية، واستعارة تصريحية، وهذا لكون المكنية أقدر على التشخيص من التصريحية، والتشخيص، كذلك، مصطلح بلاغي مستحدث لم يرد في كتب الإعجاز، وقد اشتقت من فعل شخص الذي يدل على الوضوح والظهور والشخص التي تختص بالإنسان<sup>1</sup>، وهذا من الإبداعات الفنية التي قل وجودها في الخطابة الأموية، كما سبق وأشارنا، فالحجاج يعد أول من أحدث هذا الشكل البلاغي في الخطابة العربية بلا منافس، وقد عد التشخيص توسعًا وإثراء للكلام؛ يقول أحمد ياسوف: "وهذا توسيع في الكلام حتماً، ومن باب المحاز المساعد على التخييل، ولعل التشخيص أبعد الفنون عن المباشرة في توصيل الكلام، بل هو نوع من التخييل البعيد كما يرى سيد قطب"<sup>2</sup>.

ولعل خطبته بعد وقعة دير الجماجم قد اشتملت على طاقة استعارية وتخيلية كبيرة: فقوله: "فكيف تنفعكم تجربة، أو تعظمكم وقعة"<sup>3</sup> فقد شبه "واقعة دير الجماجم" بواعظ يقدم الموعظ والنصائح للعراقيين حتى لا يعودوا لمثلها، على سبيل الاستعارة المكنية، والقرينة اللغوية الدالة هي لفظة "تعظمكم" التي هي من اختصاص إمام واعظ.

تليها استعارة أخرى مباشرة: "أو يحجزكم إسلام"<sup>4</sup> فقد شبه الإسلام بحاجز مادي، يمارس وظيفة الحجز والإيقاف على الناس، ثم حذفه ورمز إليه بشيء من لوازمه وهو الحجز. ثم نراه يعود مرة أخرى إلى استعارة صفات حيوانات يضيفها على أدوات الحرب المختلفة يقول: "حتى عضكم السلاح"<sup>5</sup> فقد جعل من السلاح مشبهًا، وحذف المشبه به وهو "الحيوان" الذي استعار منه صفة العض على سبيل الاستعارة المكنية.

<sup>1</sup>- أحمد ياسوف : حاليات المفردة القرآنية في كتب الإعجاز والتفسير ،ص 140

<sup>2</sup>- المرجع نفسه ،ص 141

<sup>3</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 301، ابن عبد ربه الأندلسـي: العقد الفريد: ج 4، ص 115-117

<sup>4</sup>- المصدر نفسه ، ج 2، ص 301

<sup>5</sup>- ابن عساكر : قذيب تاريخ دمشق الكبير ، قذيب وترتيب عبد القادر بدران ، دار إحياء التراث العربي بيروت ، لبنان ، ط 3، 1987، ج 4، ص 56

ولقد كرر الاستعارة، ولكن بطريقة أخرى وبالأسلوب الاستفهامي نفسه حيث يقول: "ألم تنهكم الموعظ"<sup>1</sup> فقد جعل الموعظ التي هي عبارة عن ذكر من القرآن والحديث، تقوم مقام الإمام بدلاً منه، وهذه من أبدع وأغرب الاستعارات التي وظفها الحاجاج في خطبه فهو بحق فنان الكلمة وفنان في التشكيل والتصوير؛ يجول فكره وخياله في كل المجالات ليأخذ منها صوراً مجازية، كان لها دورها العظيم في التأثير على المتلقى وجعله يتفاعل معه ويؤمن بما يقول، ومن هذا القبيل قوله: "ألم تزجركم الواقع"<sup>2</sup> فالأحداث التي مرت بهم من حروب كثيرة افترض فيها الحاجاج أن تكون هي بنفسها زاجراً ورادعاً للعراقيين حتى يعودوا إلى جادة الصواب، وبهذا التصوير الفني الدقيق جعل الخطبة كلها حية تزخر بالحياة، ومشاهد متحركة حافلة بالخيال والإبداع، فكان بحق بارعاً في صناعة الصورة الفنية والتقطاف عناصرها مما تقع عليه عيناه في كل شيء، والتشخيص، في حد ذاته من الجماليات التي ترتفع بالفن الأدبي إلى مستوى راقٍ من التأثير، يقول أحمد ياسوف: "ولعل من جماليات هذا الفن أنه يلقي الطمأنينة في نفس القارئ، عندما يقدم له مثيله في رفع مستوى الأشياء، فيتلاشى الشعور بالغرابة والانزعال، وهكذا يجعل التشخيص المعالم كائنات عاقلة أو أشخاصاً".<sup>3</sup>

### بـ الاستعارة التصريحية:

ويعرفها الدكتور أحمد مصطفى المراغي بقوله: "وهي التي يصرح فيها بلفظ المشبه به"<sup>4</sup>، ويحذف منها المشبه، كما سبق في تقسيم السكاكي. ولم تخلي نصوص الحاجاج من هذا النوع من الاستعارة غير أنها قليلة الورود. وفيها يكون وجه المشبه أشد وضوحاً في المشبه به.

يقول الحاجاج: " وإن أمير المؤمنين ،أطال الله بقائه، نثر كناته بين يديه"<sup>5</sup> فقد عمد إلى، تشبيه رجاله وقاده جيشه بالجعبنة التي توضع فيها السهام وهي الكنانة لكنه لم يذكر لفظ المشبه، وصرح بالمشبه به، وتبرز بلاغة وجمال هذه الاستعارة في حسن اختيار لفظ المشبه به، فقد قال الكنانة الدالة على السلاح وال Herb والقوة، ولم يستخدم غيرها، وهنا تبرز براعة الحاجاج في إحكام صناعة الصورة في كل جزئتها.

1- شمس الدين الذهبي : تاريخ الإسلام ووفيات المشاهير والأعلام ، تحرير عبد السلام تدمري ، دار الكتاب العربي، بيروت لبنان ، م، ص 5، ص 321  
322،

2- الاحظ: المصدر السابق ، ج 2، ص 301

3- أحمد ياسوف: جماليات المفردة القرآنية في كتب الإعجاز والتفسير ، ص 141

4- أحمد مصطفى المراغي: علوم البيان والمعنى والبديع ، ص 270 وينظر ، عبد العزيز عتيق : علم البيان ، ص 133

5- الاحظ: البيان والبيان ، ج 2 ص 381، المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 282

ثم يشبه نفسه بسهم من هذه الكناة لكنه سهم عصي على من يريد كسره يقول: "فوجدي أمرها عودا وأصلبها مس克拉"<sup>1</sup> وهذه استعارة تصريحية، وبها شخص الحاج للمتلقي عملية اختيار الخليفة عبد الملك بن مروان الدقيقة لمن يكون واليا على العراقيين.

وإن كانت الاستعارة المكنية هي الغالبة على نصوص الحاج الخطابية، فإن التصريحية قليلة الورود فيها، والسبب في ذلك يعود إلى أنه يعتمد على إبراز المشبه الذي يمثل عنده أساس الاهتمام والتقدم في أغلب الأحيان، ويحاول إضافة الصفات إليه، أكثر من المشبه به.

ولعل هذا ما جعل للاستعارة مكانة راقية في الدراسات البلاغية القديمة والحديثة، حتى عد بعض الدارسين الاستعارة في أفضل مستويات اللغة المجازية. وبما تكون الصورة أقدر على التأثير، وبما أنها تشبيه حذف أحد طرفيه، إلا أنها تجمع بينهما بوجه شبه، الذي كلما كان بين شيئين بعيدين في النوع والجنس، كلما كانت الاستعارة أحسن وأفضل تأثيرا في المتلقي، ذلك أن موضع الاستحسان هو أن الإنسان يرى بها الشيئين مؤتلفين مختلفين، وهنا تبرز قدرة المبدع الذي تحول الأشياء المختلفة على يديه إلى أشياء مؤتلفة. فالجهاز هنا يعمل عمل السحر في تأليف ما مختلف، كأنه يختصر البعد بين المشرق والمغرب، ويرينا الأضداد ملائمة.

#### IV-الكانية:

##### 1-مفهومها:

الكانية في اللغة أن تتكلم بشيء وتريد غيره، وكفى عن الأمر بغيره يكفي كانية: إذا تكلم بغيره مما يستدل عليه نحو الرفت والغائط وغيره<sup>2</sup>. وغير بعيد عن هذا المفهوم ما قدمه العسكري من تعريف إذ يقول: "وهو أن تكفي عن الشيء و تعرض به ولا تصرح، على حسب ما عملوا في اللحن والتورية عن الشيء"<sup>3</sup>

أما عبد القاهر الجرجاني فيعرفها بقوله: "أن يريد المتكلم إثبات معنى من المعاني، فلا يذكره باللفظ الموضوع له في اللغة، ولكن يجيء إلى معنى هو تاليه وردفه في الوجود"<sup>4</sup> ففي канية لا يذكر المكنى -شاعراً كان أو خطيباً- الصفة أو المعنى مباشرة، وإنما يعبر عنه بطريقة أخرى، وهي أن يطلق اللفظ ولا يريد به ذاته، إنما يريد المعنى الذي يلزم عنه بالضرورة، ويعطي الجرجاني أمثلة عن كانية كقولهم: طويل النجاد، والنجاد هو محمل السيف، إنما هو كانية عن صفة وهي طول القامة، ولذلك

1- الجاحظ: البيان والتبين ، ج 2 ص 381

2- ابن منظور: لسان العرب ، م 15 ، ص 233

3- أبو هلال العسكري: الصناعتين ، ص 381

4- عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز ، ص 66

يقول الجرجاني "في يومٍ به إليه، و يجعله دليلاً عليه"، وكان العرب يستخدمون الكنية من واقع بيئتهم، فكثير الرماد في قوله، يعني الكرم وهو كناية عن صفة<sup>1</sup> ويعرفها السكاكي بقوله: "الكنية هي ترك التصریح بذكر الشيء إلى ذكر ما يلزمـه، ليتـقلـ من المـذـکـرـ إلى المـتـرـوـكـ"<sup>2</sup> وبهذا -يقول الدكتور محمد مفتاح-: "فإنـا نـكـونـ قد رـجـعـناـ إلىـ النـظـرـيـةـ الـأـبـدـالـيـةـ الـيـ رـأـيـنـاـهاـ مـتـحـكـمـةـ فـيـ التـفـكـيرـ الـبـلـاغـيـ الـقـدـيمـ وـفـيـ بـعـضـ الـحـدـيـثـ"<sup>3</sup>، والإبدال، طريقة تعتمد على خرق العادة التعبيرية، ولكنها قد يقصد بها المعنى الحرفي الذي أطلق مباشرة. وإذا عدنا إلى استخدام العرب للكناية وغيرها من الصور البينية ندرك أن طريقتهم في التعبير تعتمد الكنية في شؤون حيائهم، وهم يفهمون بعضهم البعض المخاطب من أصحابهم عنهم، ولعل النصوص الخطابية عند الحجاج بن يوسف قد ازدادت قوة وتأثيراً على المتلقين لها، عندما جعل الكنية صورة من الصور التي شكلت، في مجموعها، صفات تميز بها ذلك النص الخطابي عنده على مستوى الصورة الفنية وتشكيلها الفني الفريد.

وقد أدرك البلاغيون قيمة الكنية في تحسين الكلام وإعطائه ما يليق به من صفات البلاغة يقول في ذلك الجرجاني: "قد أجمع الجميع على أن الكنية أبلغ من الإفصاح، والتعريض أوقع من التصریح"<sup>4</sup> ففي التعريض وترك التصریح بالكلام على حقيقته نقل للفكر من المجال المباشر والأسلوب العادي الذي ليس فيه مزايا تدعى المتلقى للدهشة والعجب، وتجعله يعمل فكره فيما يسمع من كلام، فالكنية من الأساليب البلاغية التي تعطي الكلام بهاء ونبلا بخلاف التصریح المباشر بالمعنى المراد<sup>5</sup>. وإذا كان البلاغيون قد صنفوا الكنية ضمن علم البيان، فإن العسكري قد صنفها ضمن علم البديع<sup>6</sup> ويرجع الجرجاني سبب استحسانه للكناية، وفضيلتها عن التصریح إلى المعنى الذي تريده فإنه تزيد من إثباته وتوكيده في ذهن السامع<sup>7</sup>. وعلى هذا فإنه يعدّها من طرق الإثبات وأداته.

## 2- أنواعها :

يقول السكاكي مقتضاها الكنية: "وإذ قد سمعت أن الكنية يتـقلـ فيهاـ منـ الـلـازـمـ إـلـىـ الـمـلـزـومـ، فـاسـعـ أنـ الـمـطـلـوبـ بـالـكـنـيـةـ لـاـ يـخـرـجـ عـنـ أـقـسـامـ ثـلـاثـةـ: أحـدـهاـ طـلـبـ نفسـ المـوـصـوفـ وـثـانـيهـ طـلـبـ نفسـ الصـفـةـ"

<sup>1</sup>- عبد القاهر الجرجاني: *دلائل الإعجاز* ، ص 66

<sup>2</sup>- السكاكي : *مفتاح العلوم* ، ص 512

<sup>3</sup>- محمد مفتاح: *تحليل الخطاب الشعري*، المركز الثقافي العربي، ط 4، 2005، بيروت، لبنان، ص 112

<sup>4</sup>- عبد القاهر الجرجاني: *المصدر السابق*، ص 70

<sup>5</sup>- المصدر نفسه ، ص 70

<sup>6</sup>- محمد مصطفى هدارة : في البلاغة العربية، علم البيان، دار العلوم العربية، بيروت، لبنان ، ط 1 ، 1989 ، ص 25

<sup>7</sup>- المصدر السابق، ص 71

وثلاثها تخصيص الصفة بالموصوف<sup>1</sup> وتنقسم الكنية باعتبار المكنى عنه إلى أقسام ثلاثة هي: كناية عن صفة، كناية عن موصوف، وكناية عن نسبة<sup>2</sup>

**أ- كناية عن صفة:** وهي يطلب بها صفة من الصفات كالجود والكرم ودماثة الأخلاق .. وهي ضربان:- قريبة، يدركها الذهن دون وسائل - وبعيدة: وهي التي تحتاج إلى وسائل لفهمها.<sup>3</sup>

**ب- كناية عن موصوف :** وهي التي يراد بها موصوف معين، ويشترط فيها أن تختص بالموصوف أو المكنى عنه<sup>4</sup>.

ولقد أدرك الحجاج أن توكيد المعانى الترهيبية لا يكون بالتصريح بها، بل عن طريق الكنية، وإن كانت موضعاً للسخرية من أهل العراق، فحينما يريد التعبير على أنه رجل حرب كان ولا يزال في ساحتها ارتدى عمامة الحرب وتزيها بها، ثم عمد إلى بيت سحيم بن وثيل الرياحي:

=متى أضع العمامة تعروفي=<sup>5</sup>

فالعمامة كناية عن الحرب، وهي عرف العرب تلبس في الحرب وتوضع في السلم كما هو واضح من معنى البيت، وفيها تلميح بأنه ما يزال مرتدياً عمamatته، فهو في حرب، وعليهم أن يحدروا ببطشه، وهي كناية عن صفة وهي القوة في المحاربة، ولفظة "العمامة" قدمت وصفاً غير مباشر لمعنى القوة في الحرب، وزادت في إثباته أفضل من أن يقول: "أنا رجل حرب، أو ساحاربكم" ولذلك كانت الصورة البلاغية عنده وسيلة إلى غاية أبعد منها، وقد أحسن توظيفها، وذلك بما أدت من معانٍ إضافية في الكلام.

ومن أحسن ما أبدع الحجاج في الكنية ما قدم من الكنية المباشرة إذ جعل تخلية عن فاتحة خطبه، التي يفترض أن تكون بسملة وصلة وسلامة على النبي "ص"، وحمدًا وثناء على الله عزوجل، فوضعها في هذا المقام لم يكن عن ارتجال بل عن حسن نظر وتقدير من الخطيب (الحجاج بن يوسف) فابتداره الناس بهذه الأبيات الشعرية فيه كناية عن أنه سوف يأخذهم بقوة وعنف، وهو من قبيل الكنية بالإشارة اللفظية المفهومة من قرائن الأحوال.

ومن الكنية أيضاً قوله: "إن أمير المؤمنين كُبَّ كنانته بين يديه فعجم عيادتها فوجدين أمرها عوداً وأصلبها مكسراً"<sup>1</sup> وهي كناية عن صفة، وهي صعوبة الاختيار والبحث عن الأكفاء والأصلاح لتولي أمر

1- السكاكي : مفتاح العلوم ، ص 513

2- أحد مصطفى المراغي: علوم البيان والمعانى والبدىع ، ص 302 ، 303 ، 304 ،

3- المرجع نفسه ، ص 302 ، 303 ،

4- المرجع نفسه ، ص 303

5- المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1 ، ص 282

العراق. وإن كنا قد أوردناها في مبحث الاستعارة فذلك لأن كل كنایة يمكن أن تكون استعارة، فهنا يعود الحاجاج من جديد للحديث عن صلابته، وقوته لتولي مهمة قتال مثل هؤلاء القوم الذين عرفوا بشوراهم المتكررة على الولاية.

وحيث أراد أن يعبر عن أنه لا يخدع ولا يفزع من خوف أحد مهما كان. جاء بهذا التعبير الكنائي، من واقع البداوة التي يعرفونها في حياتهم، أو مما يروى لهم، فقال: "ما يقعلي بالشنان"<sup>2</sup> وهي القرية البالية<sup>3</sup>، التي تقع لإحافة البعير وإذاعه. وهي كنایة عن صفة الشجاعة، وأنه الرجل الذي لا يخاف ولا يخدع.

ثم ترد الكنایة أيضاً في قوله:

"ولقد فررت عن ذكاء"<sup>4</sup> وهي كنایة عن صفة الرجل وسن بلوغ الحكمة، فالذكاء هو نهاية الشباب، أي اكتمل نضجه ولم يعد شاباً فقد أحکمته التجارب الكثيرة مع الحرب، ومع الخارجين عن الخلافة الأموية.

وبهذه الكنایات استطاع أن يقوى الصورة الفنية، وأن يجعل منها عنصر إقناع لجمهوره، وربما تجيء أدلة يسيطر بها على قلوب العراقيين وعقولهم، فيرهبهم قبل أن يوقع بهم العقاب، وهكذا فقد بلغت خطبة الذرورة الفنية في صناعة الصورة وإحكام عناصرها. واللاحظ لهذه الكنایات يجد أن الحاجاج اقتصر منها على التكنية عن الصفة التي يلخصها بشخصيته، وفيها تعظيم للأنا عنده، وتقريم لغيره من خصومه.

### المبحث الثالث : أنماط الصورة الفنية

#### 1- الصورة المخيفة:

ورد في كتاب العمدة لابن رشيق أن "الألفاظ في الأسماء كالصورة في الأ بصار"<sup>5</sup>، ولعل الصورة الفنية تعتمد، في كثير من الأحيان، على الألفاظ الملائمة لها، التي تعمل على إحياء واستشارة خيال المتلقين، وذلك أنها توقف في نفوسهم ذكريات مرتبطة بها في الماضي حياتهم، فإذا ما سمعوا هذه الألفاظ ثارت لديهم خيالات، مؤثرة عليهم. ومن الخطباء من أدرك أهمية الألفاظ في صناعة الصورة، فتراه يعتمد إلى الاقتباس منها وتوظيفها في خطبه لبلغ ذلك الأثر الذي يهدف إليه منها أو بواسطتها<sup>6</sup>، ويؤكد

¹- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 2 ص 382

²- المصدر نفسه، ج 2 ص 382

³- ابن الأثير: الكامل في التاريخ، ج 4، هامش ص 35

⁴- الجاحظ: المصدر السابق، ج 2، ص 382

⁵- ابن رشيق القمياني: العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده، ج 1 ص 223

⁶- محمد أبو زهرة: الخطابة، أصولها، تاريخها في أزهر عصورها عند العرب، دار الفكر العربي، القاهرة 1934، ص 104

الدكتور إحسان النص أَن الخطيب الماهر من يَتَبعُ الأسلوب التصويري في مخاطبة المتلقين والتأثير على عواطفهم، فالأثر الذي تؤديه الصورة الخيالية في نفوس المخاطبين قد يكون أَلْبَغُ من أَثْرُ الفكر المباشرة<sup>1</sup>، ولعل الحاجاج قد كان من أكثر خطباء السياسة استعمالاً للصور والتخيل في عهد بني أمية، ولم تكن الصورة عنده بدون هدف، بل كان يستعملها لغرض الترهيب وتخويف وإرهاب الخارجين عن الخلافة الأمريكية والمعارضين لها<sup>2</sup>.

ويصف الحاجاج الأمور فيحسن الوصف حتى ولو لم يكن على الحق، وكان ربما صور الأمور على غير حقيقتها، فيصدقه سامعوه بفضل مهارته البينية، وذلاقة لسانه وقوه حجته، وقد روی عن مالك بن دينار قوله: "لِمَا رأيْتُ الْحَجَاجَ يَتَكَلَّمُ عَلَىٰ مِنْبَرِهِ، وَيَذَكُرُ حَسْنَ صَنْيِعِهِ إِلَىٰ أَهْلِ الْعَرَاقِ، وَسُوءَ صَنْيِعِهِ إِلَيْهِ، حَتَّىٰ أَنَّهُ لِيَخَيِّلَ إِلَيْهِ أَنَّهُ صَادِقٌ مَظْلُومٌ"<sup>3</sup> ولعل خطبته حين ولی العراق سنة 75هـ أَفضل مثال على متى أَضَعَ العِمَامَةَ تَعْرُفُونِي الصورة المخيفة قال<sup>4</sup>:

أَنَا ابْنُ جَلَّ وَطَلَاعَ الثَّنَاءِ

صَلَبُ الْعُودِ مِنْ سَلْفِيِّ رَبِّيِّ

وَمَاذَا يَتَغَيِّرُ الشُّعُرَاءُ مِنِّي

أَخْوَ حَمْسِينَ مُجْتَمِعَ أَشْدِيِّ

غَدَاهُ الْعَبَءُ إِلَّا فِي قَرْبِنِي وَإِنِّي لَا يَعُودُ إِلَيْ قَرْبِنِي

- أَمَّا وَاللَّهِ إِنِّي لَأَحْمَلُ الشَّرَّ بِحَمْلِهِ، وَأَحْذَرُهُ بِنَعْلَهِ، وَأَجْزِيهُ بِمَثَلِهِ، وَإِنِّي لَأَرِي رَوْسًا أَيْنَعَتْ وَحَانَ قَطَافَهَا، وَإِنِّي لَصَاحِبَهَا، وَإِنِّي لَأَنْظُرَ إِلَى الدَّمَاءِ بَيْنَ الْعَمَائِمِ وَاللَّحْىِ تَتَرَقَّقُ"<sup>5</sup>. وهنا يصور لهم أَبْشَعَ أنواع العقوبات التي يعتزم تسليطها عليهم.

لقد فضل الحاجاج أن يجعل مقدمة خطبته تلك، أبياتاً شعرية، على خلاف ما كانت تفتتح به الخطاب بحمد الله والثناء عليه والصلوة على نبيه، يقول إحسان النص: "والآيات التي أوردتها الحاجاج في هذه الخطبة تهدف كلها إلى تقديم صورة مخيفة عنه تملأ نفوس أهل العراق ذعراً وهلعاً"<sup>6</sup>، والتتمثل بالشعر ظاهرة مميزة في الخطابة العربية عصر بني أمية، وكذلك كان الحاجاج، وخطبته في أهل الكوفة أحسن ما يتمثل به في هذا المقام، وهي مما يقوى عنصر الترهيب في الصورة الفنية، وبالتالي فهي تخدم هذه العاطفة

<sup>1</sup> - إحسان النص: الخطابة في عصرها الذهبي، دار المعارف بمصر، ط 2، 1963 ص 204

<sup>2</sup> - المرجع نفسه، ص 205

<sup>3</sup> - الاحظ: البيان والبيان، ج 2، ص 325

<sup>4</sup> - المصدر نفسه، ج 2 ص 382

<sup>5</sup> - ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 120

<sup>6</sup> - إحسان النص: المرجع السابق، ص 198

عنه، "ولا باس في أن يمضي" الخطيب أو الكاتب إلى مدى بعيد من الصور إذا كانت كلها مشدودة إلى وتد واحد من العاطفة المتماسكة<sup>1</sup>، ويؤكد الدكتور محمد غنيمي هلال أن وظيفة الصورة هي التشخيص، يقول: "صور الشعر وظيفتها التمثيل الحسي للتجربة الشعرية الكلية، ولما تشمل عليه من مختلف الإحساسات والعواطف والأفكار"<sup>2</sup>، ويؤكد ذلك بقوله: "وكلما كانت الصورة أكثر ارتباطاً بذلك الشعور كانت أقوى صدقاً وأعلى فناً"، والجاج خطيب بلغ يستخرج من مجموعة العناصر المتاحة لديه، سواءً أكانت لغوية أو غير لغوية، صورة مخيفة لخصومه ومعارضين لحكم بين أمية.

"فالصورة المخيفة" تظهر من خلال الخيال الواسع الذي تحمله أبيات الشعر المتقدمة في الخطبة، وفيها يصور نفسه رجلاً قاسياً، لا رحمة لديه، فهو كمن يسوق الإبل بشدة وعنف، ويعمد إلى هذه البيئة البدوية الصحراوية القاسية ليجعلهم على دراية أكثر وإحساس أعمق بواقع لم يشهدوا مثله من قبل<sup>3</sup>. وهو في هذا التصوير ينطلق من خياله المجنح المشبع بمشاهد القتل والدمار التي تصور لنا نفسيته وما فيها من حب للقتل واستمتاع به، وهو حين يرسم هذه المناظر المخيفة، يعتمد على موهبته وقدرته على تشخيص الأمور المعنوية والمعاني المختلفة، ثم يبيّثها في نفوس العراقيين، "ولا نكاد نتمثله على المنبر إلا والشرر يتطاير من عينيه"<sup>4</sup>. فالجاج يعرف متى وكيف يستخدم الشعر، ويعرف كيف يحقق غرضه من الأبيات التي يتمثل بها في خطبه، كي يستمر ما بها من طاقة خيالية. وما ساعده على ذلك معرفته بنفسية أهل العراق، وخطبه السياسية تمثل أسمى درجات البلاغة والقدرة على إرهاب معارضيه<sup>5</sup>، تفوق في هذه الناحية خطب زياد بن أبيه، وحتى عبد الملك بن مروان، وذلك لما اشتغلت عليه من صور مفزعية مليئة بالخيال وصور القتل والعقاب.

## 2- عناصرها:

### أ- صورة الوالي الجديـد الخطـيب:

بما أن هذه الخطب سياسية موجهة إلى الرعية فإننا نفترض عناصر الصورة المخيفة على الشكل

-3-	-2-	-1-	التالي:
المتلقي	الرسالة	المبدع	
أهل العراق	(الخطبة)	الجاج	

<sup>1</sup>- مصطفى ناصف: الصورة الأدبية ، دار الأنجلوس ، بيروت ، لبنان ، 1981 ، ص 267

<sup>2</sup>- محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث ، ص 445

<sup>3</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب ، ص 285

<sup>4</sup>- المرجع نفسه ، ص 277

<sup>5</sup>- إحسان النص: الخطابة في عصرها الذهبي ، ص 205

فالمبدع الذي هو الخطيب مثلاً "بالحجاج"، باعتباره مرسلاً، أحد أطراف "الصورة المخيفة" إن لم نقل أهم عنصر فيها، ولعله السابق بطبيعة المتلقى (أهل العراق)، فقد أراد أن يجعل من شخصيته، كوالجديد عليهم، شخصاً قوياً مهاباً الجانب حتى يتسمى له السيطرة وبسط النفوذ عليهم، وجعلهم يدينون له بالطاعة والولاء. فعمد إلى اختيار الصورة الأكثر حملاً للرعب وتعبيرها عنه، فأتي بأبيات الشعر المعبرة عن ذلك يقول:

متى أضع العمامة تعرفوني	أنا ابن جلا وطلاع الثناء
كنصل السيف وضاح الجبين	صليب العود من سلفي رباح
وقد جاوزت حد الأربعين	وماذا يتغى الشعراة مني
ونجدني مداورة الشؤون	أخوه حسين مجتمع أشدي
غداة العبم إلا في قرين	وإني لا يعود ق——ري

وقبل أن نشرح جوانب صورة شخصية الحجاج، نعود إلى رواية ابن الجوزي، قال: "قال عبد الملك بن عمير: "بينا نحن جلوس في المسجد الأعظم بالكوفة إذ أتى آت فقال: "هذا الحجاج بن يوسف قد قدم أميراً على العراق" ثم يصف لنا هويته وشكله ولباسه، فيقول: "إذا نحن به يتنسن في مشيته عليه عمامة حمراء متلثماً بها متنكباً قوساً عربياً يوم المنبر" ، ثم يذكر من أمر استخفافهم به، ورغبتهم في حصبه، وأهمتهم إياه بالي والحر<sup>2</sup>".

لعل في هذه الرواية بعضاً من ملامح صورة الحجاج بن يوسف، هذا الوالي الذي يصور شخصيته في جانبيها المادي والمعنوي. ولعل في حديثنا عن الجانب المادي وشخصيته نوعاً من سيمياء العلامات غير اللغوية ؟ يقول بن الجوزي: "عليه عمامة حمراء متلثماً بها متنكباً قوساً عربياً"<sup>3</sup>

ومن هنا تكون بداية الحجاج في تصوير نفسه بهذا الزي العسكري، أو لنقل لباس الأعراب البداء، ولتأمل أثر هذه الصورة، البدوية الأعرابية للباس، في نفوس العراقيين، من هم برميه بالحصباء، من خلال رواية أخرى، يقول ابن الأثير: "فلما تكلم الحجاج جعلت الحصباء تنتشر من يده وهو لا يعقل به"<sup>4</sup>، وكان لهذه الخطبة وقع عظيم في نفوس السامعين، وأولهم عمير بن ضابي البرجمي الذي تساقطت الحجارة من يده بعد سماعه لكلام الحجاج.

١- ابن الجوزي: المنظم في تاريخ الملوك والأمم، ج ٦، ص ١٥١.

٢- المصدر نفسه، ج ٦، ص ١٥١

٣- المصدر نفسه، ج ٦، ص ١٥١

٤- ابن الأثير: الكامل في التاريخ، ج ٤، ص ٣٣

ثم ما لبث أن بدأ في تصوير نفسه بمجموعة من التشبيهات، التي التقط أغلب عناصرها من واقع كثيراً ما يفهمه الناس، وأهل العراق بخاصة، فاختار أن يشبه نفسه بالسهم القوي الذي اختاره الخليفة عبد الملك بن مروان<sup>1</sup>، وهو لم يشبه نفسه بالسهم إلا لعلمه ماذا يعني لهم في واقعه الحربي، هذا السهم الذي انتخبه عبد الملك من بين السهام القوية التي تعمل تحت إمرته، ويعني بهم قادة الجنادل والجيش، الذين رأى الخليفة عبد الملك بن مروان أن الحاجاج أقواهم على الإطلاق لما يتمتع به من صفات نفسية وعقلية على وجه الخصوص.

فحمله للقوس على كتفه علامه ودلالة على الرغبة في الصراع وال الحرب، ثم هو لم يكتفي بتبنكها فقط، بل أوردها في صورة تشبيهية، وجعل من نفسه سهماً لتلك القوس، فبذلك قدم لنفسه صورة رجل قوي محارب عنيف بدوي الطبع يقول إحسان النص: "وخطبته هذه - يعني بها تلك التي قلع بها أسماع العراقيين عندما ولـ عليهم - مزدحمة بالصور والأخيلة وأكثرها مستمد من البيئة البدوية"<sup>2</sup>.

وقد أحسن اختيار التشبيهات التي رسم بها شخصيته القوية، المرهوبة الجاذب حينما جعل من التشبيه البليغ فاتحة خطبته المشهورة:

أنا ابن جلا وطلاع الثنايا مت أضع العمامة تعرفوني.<sup>3</sup>

ويظهر من هذا أن الحاجاج يتحدى أعداءه، ويهدف إلى تهذيبهم وإخافتهم، فقد أسنـد إليه عبد الملك بن مروان أمر تربية العراقيين على الطاعة والخضوع، فكأنـما قصد الحاجاج إلى إرهابـهم من خلال طبيعة حوارـه معهم<sup>4</sup>. فإذا كانـه أنـ يغيـر عليهم متـ أراد ذلك، وهو الرجل الأسد الذي أصبح أمرـه جـيلاً مثل الصـبح، ثم نـراه يربطـ مرة أخرى بين شـكل لباسـه ومـظاهرـه، وبين كـلامـه وحدـيثـه في الخطـبة، فقد دـخل معـهم في حـرب فـذلك ما يستـفاد من قوله: "متـ أضع العمـامة تـعرفـوني" ، فـهم يـعلمـون أنـ العمـامة تـلبـس في الحـرب وتـوضع في السـلم.

ومن خلال هذا التصوير لشخصيته القوية المربعة، ومن خلال تمثـله بهذه الأـبيـات، تـبدو لنا أنـ علاقـته بـجمهـورـه هي عـلاقـة من نوع خـاصـ، تـشـوـبـها العـدوـانـية، والتـهـيـؤ لـقـمع الآـخـر وإـرـهـابـهـ، هـذه الصـورـةـ التي تـؤـثـلـهاـ الكلـماتـ التـالـيةـ: ابنـ جـلاـ وـتعـنيـ الليـثـ، السـهمـ، الـكنـانـةـ العمـامـةـ، كـنـصـلـ السـيفـ، صـلـيبـ

<sup>1</sup>- إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص ص 204-205

<sup>2</sup>- المرجع نفسه، ص 205

<sup>3</sup>- الاحظ: البيان والتبيان، ج 2، ص 381

<sup>4</sup>- مـيـ يوسفـ خـليفـ: تـطـورـ الأـداءـ الخطـابـيـ بـيـنـ عـصـرـ صـدرـ الإـسـلامـ وـبنيـ أمـميةـ ، صـ 71

العود، قرن<sup>1</sup>، فكلها ألفاظ وعبارات توحى للوهلة الأولى عند قراءتها بصورة الحجاج بن يوسف في خطبه، وكأنه قد تهيأ على منبره وهو يزجّر ويرعد ويبرق.

وهذه الصورة تمثل تمهيداً لبقية الصور المفرزة التي تفيض بها خطبه السياسية. وهو معروف بهذه الصورة على مر سنوات حكمه للعراق، "ومهما يكن فإن الحجاج يعتمد في خطبه على شدة الانفعال وضراوته والتهليل والترويع، وقد يظفر به الخيال فيعمق ويتسع، ويتحول إلى صورة توحى"<sup>2</sup>.

وهذه، بطبيعة الحال، من مظاهر الصناعة في خطب الحجاج، " فهو يظهر نفسه بمظهر الرجل الجافي القوي الشديد البطش، لأن الطابع البدوي يوحى بهذه القوة"<sup>3</sup> والأبيات الشعرية التي تمثل بها تظاهر محاكاته وصناعته لخطبة وصوره الفنية. وطريقة أدائه الخطابي، ولباسه المشابه للأعراب، واتخاذه للسيف والقوس العمامة<sup>4</sup>.

فمن خلال قراءتنا للروايات التي أوردها كل من الجاحظ والمبرد، وابن عبد ربه الأندلسي، وابن جرير الطبرى<sup>5</sup>، لخطبته عندما ولاه عبد الملك بن مروان على العراق، تدل على أن الحجاج كان بارعاً في الصناعة والمحاكاة حتى في لباسه، وفي طريقة إخراج خطبه، وبهدفـ من خلاهاـ إلى تقديم صورة مخيفة لشخصيته كوال، وفي هذه الصورة اتكأ الحجاج على بعض مقومات الأداء الناجح التي يعدها علماء البلاغة آلة للبلاغة. فاشترطوا "أن يكون الخطيب رابط الجأش، ساكن الجوارح، قليل اللفظ..." وقد كان الحجاج يدرك قيمة الشخصية في التأثير على الناس من خلال المظاهر، فراح يحسن من جوانب شخصيته، فقد كان ساكن الجوارح رابط الجأش عند دخوله المسجد الأعظم في الكوفة، ملتزماً الصمت، فقد لبث ساعة لا يتكلم، ينتظر قدوم الناس إليه، واجتماعهم حوله، ويدو أن أهل العراق قد استخفوا به، ومنظره ويدو هذا من الروايات المذكورة آنفاً، فقد استغربوا من بني أمية توليتهم لرجل كهذا ييدو لهم قميئاً، ضئيل الجسم، صامتاً وكأن به عيماً، لكنه كان يرقب الجمّهور وهو يرمي بنظرات ثاقبة، لذلك فرر أن يرد عليهم رداً قوياً يرهبهم، ويُخيفهم. وهيأ الخطيب من محسنات الخطابة، التي لا يستغني النص الخطابي عنها، فعن طريقها يخيلي إلى الجمهور معاني، أو أخلاقاً، أو استعدادات لأفعال وانفعالات<sup>7</sup>.

١ـ ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج ٤، ص ١٢٠.

٢ـ إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص ٢٨٢.

٣ـ إحسان النص: الخطابة العربية في عصرها الذهبي، ص ١٩٤.

٤ـ المرجع نفسه، ص ١٩٤.

٥ـ المبرد: الكامل، ج ١، ص ٢٨٢. الجاحظ: البيان والتبيين، ج ٢، ص ٣٨١، ابن عبد ربه الأندلسي: المصدر السابق، ج ٤، ص ١١٩، الطبرى: تاريخ الطبرى، م ٣، ص ٤١٣.

٦ـ الجاحظ: البيان والتبيين، ج ١، ص ٦٥.

٧ـ كمال الدين ميثم البحراوى: مقدمة شرح البلاغة، فن البلاغة والخطابة وفضائل الإمام علي ، ص ١٨٨.

وقد أدرك الحجاج-كما سبق الذكر - قيمة التمثيل في الأداء الخطابي، وفي الصورة فراح يقوم مجموعة من الحركات التي من شأنها أن تزيد في قوة الصورة المخيفة وتشكيلها، وتأثيرها في الجمهور المتلقى، فأخذ يتصرف في صوته حسب الاقتضاء والضرورة؛ فيصمت في موضع السكوت، ويرفع صوته في موضع الرفع والإعلاء، وفي هذا يروي أبو العباس المبرد عن عادة الحجاج في خطابته فيقول: "كان الحجاج إذا استغرب ضاحكا ولى بين الاستغفار وكان إذا صعد المنبر تلفع بمطربه<sup>\*</sup> ثم تكلم رويدا فلا يكاد يسمع، ثم يتزيد في الكلام، حتى يخرج يده من مطربه، ويزجر الزجة فيفرغ بها أقصى من بالمسجد"<sup>1</sup>.

وقد جعل بعض الدارسين لفن التمثيل الخطابي، التعبير باللامح والحركة، والنطق والصوت من صميم الأداء الناجح في مواجهة الجمهور والتأثير فيه<sup>2</sup>، وكذلك في تدعيم الصورة التي يرغب الخطيب في تشكيلها والظهور من خلالها. وقد يروا أن بعد الصوت في الخطيب من عناصر الجمال لديه يقول الجاحظ: "حدثني محمد بن بشير الشاعر، قيل لأعرابي: ما الجمال؟ قال: طول القامة وضخم الهمة ورحب الشدق وبعد الصوت"<sup>3</sup> وفي هذه الخطبة امترج التعبير اللغوي والتعبير باللامح مع الصوت وشدة في صناعة صورة مخيفة لشخصية مخيفة صنعت في نفوس العراقيين الضعيفة صنعها، وفيها امترج الخيال بالصورة المخيفة التي جعلتهم يخضعون لطاعته برغم أنوفهم.

#### ب-صورة العقاب:

بعد التعرف على الملجم الأول من ملامح الصورة المخيفة، وهو صورة الخطيب أو الوالي الجديد على العراق، وما فيها من سمات القوة والترهيب نأتي إلى الملجم الثاني لهذه الصورة وهو صور العقاب والعذاب التي يعتزم الحجاج تسليطها عليهم، وقد صورها لهم في خطبه، وبخاصة حينما ولي العراق.

فبعد أن عرف أهل العراق بشخصيته انتابهم الخوف والذعر، وقد أدرك هذا، وبعد ذلك واصل حواره المفزع مع جمهوره، وأول ذلك تلك الصورة المخيفة التي عرض فيها لمشهد الرؤوس وقد أينعت وحان قطافها، وعلى يديه هو بصفة خاصة، يقول: "إني لأرى أبصارا طامحة، وأعناقا متطاولة، ورؤوسا قد أينعت وحان قطافها . وإني لصاحبها، وكأني أنظر إلى الدماء بين العمائم واللحى تترقرق"<sup>4</sup> والجاج معروف بين القوم بقوته وعنفه وشراسته، ومن هنا كان منطق الخطبة يفيض بمشاهد الدماء التي صورها "تترقرق بين العمائم واللحى" فبني الصورة من واقع تركيبين، وكلاهما يشير الفزع في نفس

\* مطرفة: المطرف رداء من حرير يسمى المطرف

1- المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 229

2- عبد الوارد عسر: فن الإلقاء ،الميبة المصرية العامة للكتاب ، 1993، ص 31

3- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 1، ص 82

4- المبرد: المصدر السابق ، ج 1 ص 282 وينظر الجاحظ : المصدر نفسه ، ج 2، ص 381

المتلقى<sup>1</sup> وهذه الصورة مقصودة للترهيب، ولأهل التمرد على الخلافة الأموية بشكل خاص، وقد أتى إلى العراقيين واليا عليهم معاقبا لهم على المخالفات التي يرتكبونها، ثم يردعهم عنها ويردهم إلى الطاعة، ولذلك نراه يعرض عليهم صورا من "العذاب" أو "العقوبات" التي تستلزمهم، فكان الرد هنا بالكلمة رادعاً حق الردع، فأنّي لهذه الرؤوس اليائنة أن تستمر في تمرداتها وقد جاءها الحاجاج ليأتي على دابرها<sup>2</sup> وكأننا بالحجاج قد أخذ يكمل الصورة المخيفة لشخصيته، بما سيعرضه عليهم من صور العقاب التي اختار لها مجموعة من التشبيهات، وكان ذلك بعد ما ذكر لهم صور المخالفات التي يقومون بها يقول: "أما والله لأحونكم لحو العصا، ولأقرعنكم قرع المروءة، ولأعصبنكم عصب السلمة، ولأضربنكم ضرب غرائب الإبل"<sup>3</sup> فنراه يقول أنه سوف يحلو لهم كما تلحت العصا، وهذا هو أشد العقاب، ثم ينحدر إلى القول بأنه سوف يعصبهم عصب شجرة السلمة ويضربهم ضرب غرائب الإبل" وهذه الصور مأخوذة من واقع البداوة المشبعة بما في نفسه"<sup>4</sup>

فهذه هي الصور العقابية التي جسد بها الحاجاج صور العذاب الممكنته التي يعرفها أهل العراق كذلك، وهي من واقع البداوة التي يعيشونها، وأية صورة أقسى وأفظع من صورة إنسان يتزع عنده جلد، كما تتزع لحاء العصا، وأي ألم يصيبه لذلك، فمن أراد أن يفعل به هذا فليواصل في تمرده.

### ج—الصورة الساخرة:

للصورة الساخرة في خطب الحاجاج وجود يمترز بصور التعذيب التي ألفناها في خطبه المشهورة، ولعل الحاجاج أول خطيب نراه يسخر من جمهور العراقيين، ويمزج العقوبة بعاطفة السخرية، فعندما قدم البصرة أخذ يهدد ويتوعد، وفوق هذا يتلهي ويتلذذ بما سيوقعه بهم من عذاب فنراه في خطبته تلك يقول: "أيها الناس من أعياد دواوه، فعندي دواوه، ومن استطال أجله، فعلي أن أجعله، ومن شغل عليه رأسه، وضعط عنه ثقله".<sup>5</sup>

فالحجاج لا يبدو حاقداً ناقماً، ولكنه يرفع سيفه بدوء، ويعرض للفاجعة دون أن يفجع بها... وهذه المعانٰ تحفل بالسخرية الفاجعة<sup>6</sup>، ولكن ما هي صور هذه السخرية؟ إنه لم يقل بأنه سيقطع رؤوس أهل العراق، إنما قال: أنه سيريحهم من ثقلها، وأية سخرية أكثر من هذا المشهد الذي يدل أن لا

<sup>1</sup>- مي يوسف خليف: تطور الأداء الخطابي، ص 75

<sup>2</sup>- المرجع نفسه ، ص 75

<sup>3</sup>- الاحظ: البيان والبيان، ج 2، ص 381

<sup>4</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب، ص 286

<sup>5</sup>- التويري: نهاية الأرب، مطبعة دار الكتب المصرية، القاهرة، ط 1929، ج 7، ص 244، والقلقشندى: "صبح الأعشى في صناعة الإنسا" المؤسسة المصرية

العامة للتأليف والترجمة والطباعة والنشر 1963، ج 1، ص 220

<sup>6</sup>- المرجع السابق، ص 279

فائدة من رؤوس أهل العراق، إنما هي حمل وثقل زائد، يتبعهم حملها فاقترح عليهم إراحتهم منها، ويواصل استهزاءه بهم في قوله بأنه سيقرب إليهم آجاهم إن هم ملوا من الدنيا، يقول د. إيليا حاوي معلقاً على هذا المشهد: "أن الحاج قد ألف مناظر القتل والأشلاء حتى أصبحت عنده أمراً عادياً... وأنه ألف ذلك حتى فقدت قوتها الترهيبية، وتحولت لديه إلى سخرية واستخفاف بأقدار الناس ومصائرهم، وعد ذلك نوعاً من السادية التي تفرج لمشاهد الدماء"<sup>1</sup>.

والحجاج بارع في رسم صور السخرية، ويعتمد ذلك من أجل أن يرهبهم، فراه في موضع آخر من خطبة يشبه رؤوسهم بالشمار اليانعة التي حان قطافها، يقول في ذلك: "إني لأرى أبصاراً طاحنة، وأعناقاً متطاولة، ورؤوساً قد أينعت وحان قطافها"<sup>2</sup>، وفي هذه الصورة ما فيها من السخرية بالمعارضين والاستخفاف بأمرهم"، ولتأمل صورة أخرى من الصور التشبيهية التي ترسم الصورة الساخرة بين الحقيقة والوهم، بين الجد والهزل، بين الترهيب والسخرية، "إن الحزم والعزم سلبي سوطى وأبدلاي به سيفي، فقائمه في يدي وبنجاده في عنقي وذبابه قلادة لمن عصاني" وقد بلغ التندر والاستخفاف غاية القسوة، معبراً عن نفسية فاجرة، ترى الطعنة في العنق بفرح من ينظر إلى القلادة والخلي"<sup>3</sup>.

وبهذا المعنى المليء بالصور الخيالية الساخرة تنكشف كل الجوانب النفسية للصورة الفنية عند الحاج، والتي تتضافر فيها معانٍ الترهيب والقسوة والعنف في أوج مظاهره، فكانت تقوم، في كثير من الأحيان مقام الفكر في قالبها المباشر، "ومن المؤكد أن الصورة الخيالية تفعل في النفس ما لا يفعله أداء الفكرة أداء حقيقياً مباشراً. وهذه الحقيقة أدركها الخطباء الممتازون ففسحوا للتعبيرخيالي مكاناً رحباً في خطبهم واستعلنوا بالصور في أداء معانيهم"<sup>4</sup> فكان الحاج واحداً من الخطباء الأميين الذين برزوا في فن التصوير بالكلام، مؤكداً بذلك على حقيقة طالما تغافل عنها النقاد، وهي أن التصوير من عناصر الشعر وحده وليس من عناصر التأثير أو الخطابة.

<sup>1</sup>- إيليا حاوي: فن الخطابة وتطوره عند العرب ،ص 279

<sup>2</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 381

<sup>3</sup>- المرجع السابق، ص 279

<sup>4</sup>- إحسان النص : الخطابة السياسية في عصر بنى أمية ، ص 143

# الفصل الخامس

## الموسيقى

مقدمة: موسيقى وواقع النص

المبحث الأول: السع

المبحث الثاني: الع

المبحث الثالث: الت

## I – مدخل: موسيقى وإيقاع النص

تمهيد :

يركز دارسو الأدب ونقاده على أن الشعر يجمع بين الخيال والنغم، وذلك يعني أن أي تعبير في يخلو من أحد هذه العناصر ليس بشعر أو بالأحرى لا يدخل في مجال اهتمام الشعرية العربية التي خصت الشعر بالموسيقى منذ صياغة قدامة بن جعفر لمفهومه الذي يعتمد على الوزن: "إنه قول موزون مقفى يدل على معنى فقولنا قول دال على أصل الكلام الذي هو بمثابة الجنس للشعر، وقولنا موزون يفصله مما ليس موزون<sup>1</sup>"، فقد تكلم عن عنصر الوزن في الكلام الذي يجعل منه شعراً ومن سواه ليس كذلك، فالشعرية العربية تقيم حداً فاصلاً بين الشعر والنشر في النقد العربي، وهذا الفصل يرتكز على مفهوم الشعرية الشفوية التي تأسست بدءاً على ثلاثة خصائص: الإعراب وقضية الوزن وقضية السماع<sup>2</sup>

ومع ذلك فقد قسم النقاد الموسيقى إلى قسمين؛ موسيقى الشعر، وموسيقى النثر؛ فالإيقاع الشعري له خصائص لا يتوفّر عليها الإيقاع النثري منها الانتظار المسبق بصفة ظاهرة الاستمرارية التي يمكن أن يكون لها شكلها الخاص ومسافات الارتفاع المتساوية ، وتراسل الوحدات الإيقاعية<sup>3</sup>، وهذه بعض الخصائص التي تقف كحد فاصل بين الجنسين، ومع ذلك نطلق مصطلح الموسيقى، "فلا بد لدراسة الإيقاع النثري، إذا كان علينا أن نحتفظ بهذه الكلمة، من أجل التركيب النثري، من أن نهتم بالوسائل التي يمتلكها النثر لبنائه، وهي التفريق بين المقاطع المنبورة والمقاطع غير المنبورة والوقفات وتكوين المجموعات والتواتر"<sup>4</sup>.

فلقد درس أرسطو في كتابه "فن الخطابة" قضية الإيقاع في الخطبة، ورأى أن النص الخطابي لا بد أن يكون في مترله وسطي بين الشعر الموزون والنشر المرسل، يقول في حديثه عن "إيقاع الأسلوب": "فاما شكل المقالة في ينبغي أن يكون غير ذي وزن ولا عدد، فإن ذلك النحو غير مقنع، أي السخيف ، فإنه لا متناه ، وينبغي أن يكون متناهيا بشيء وليس بوزن، فإن الذي لا يتناهى ليس بلذى ، وهو خفي مشكل ، وكل شيء من الكلام يتناهى إلى عدد ونهاية.. فقد ينبغي لذلك أن يكون للكلام نبرات ، وأما وزن فلا"<sup>5</sup> فأرسطو يضع الصناعة الصوتية في الخطابة في مترلة وسطي بين النظم المطرد الوزن والنشر

<sup>1</sup>- قدامة بن جعفر : نقد الشعر ، ص 64

<sup>2</sup>- مشرى بن خليفة : القصيدة الحديقة في النقد العربي المعاصر ، ص 193

<sup>3</sup>- فولفغانغ كايزر: العمل الفني اللغوي مدخل إلى علم الأدب، ترجمة أبي العيد درود ، دار الحكمة 2000، ج 2، ص 408

<sup>4</sup>- المرجع نفسه ، ص 409

<sup>5</sup>- أرسطو: الخطابة الترجمة العربية القديمة، ص 204,205.

المرسل<sup>1</sup>، والصناعة الصوتية التي يقصدها الدكتور محمد العمري بقوله متمثلة في السجع والجناس والتوازن وهي، أساليب يعتمد عليها النثر والخطابة بصفة خاصة، في توليد "الإيقاع" و"الموسيقى" التي قصرها النقاد القدامى على الشعر دون النثر وذلك لتوفر عنصري الوزن والقافية فيه<sup>2</sup>، وينحالفه في هذه النظرة الجاحظ، بقوله: "أعلم أنك لو اعترضت أحاديث الناس، وخطبهم ورسائلهم لوجدت فيها مثل: مستفعلن فاعلن، وليس أحد في الأرض يجعل ذلك المقدار شعراً، ولو أن رجلاً من الباعة صاح: "من يشتري باذنجان؟" لقد كان تكلم بكلام في وزن مستفعلن مفعولان، فكيف يكون هذا شعراً وصاحبها لم يقصد إلى الشعر، ومثل هذا المقدار من الوزن قد يتهدأ في جميع الكلام".<sup>3</sup>

وإذا كان هناك اختلاف بين "الشعر" و "الخطابة" في موسيقى كل منها فذلك واضح من خلال نص الخطابة نفسه، ويرى بعض المحدثين أن في النثر ظلا من النظم، ولو لا ذلك ما خف وحلا ولا طاب.<sup>4</sup>

والخطابة في موسيقاها تعتمد - أساساً - على السجع وما يتولد عنه من إيقاع وتوافق، بحيث يعطي الخطابة وقعاً نغمياً يتميز عن الشعر، وهو إلى روح النثر أقرب.

وقد أدرك القدامى قيمة السجع الفنية في الكلام المنشور وأثره في النفوس، يروي الجاحظ: "أنه قيل لعبد الصمد بن الفضل بن عيسى الرقاشي لم تؤثر السجع على المنشور، وتلزم نفسك القوافي وإقامة الوزن؟ قال: "إن كلامي لو كنت لا آمل فيه إلا سماع الشاهد لقل خلافي عليك، ولكنني أريد الغائب والحاضر والراهن والغابر فالحفظ إليه أسرع والأذان لسماعه أنشط وهو أحق بالتقدير".<sup>5</sup>

وبرغم أن الجاحظ ، في عرضه لمبحث السجع ، عزف عن صياغة مفهوم له، أو تقدير قواعده فإن في مقولاته بعض الإشارات التي تقف شاهداً على طريقة فهمه لهذا المصطلح الذي يجعله في مرتبة أقل من الشعر، لكنه يعطي الكلام مكانة أقرب إلى الرجز والشعر، يقول: "وحننا الشعر من القصيد والرجز، قد سمعه رسول الله صلى الله عليه وسلم. فقد قالوا شعراً قليلاً كان ذلك أم كان كثيراً، وسمعوا واستثنوا، فالسجع والمزدوج دون القصيد والرجز، فكيف يحل ما هو أكثر ويحرم ما هو أقل؟".<sup>6</sup> . ويبدوا أن فهم

<sup>1</sup>- محمد العمري: في بلاغة الخطاب الإنقاعي، ص 103.

<sup>2</sup>- قدامة بن جعفر: نقد الشعر، ص 176.

<sup>3</sup>- الجاحظ: البيان والتبين، ج 1، ص 176.

<sup>4</sup>- عبد القادر عميش: الأدبية بين تراثية الفهم وحداثية التأويل، دار الأديب، الجزائر، ص 141.

<sup>5</sup>- المصدر السابق، ج 1، ص 175.

<sup>6</sup>- الجاحظ: المصدر السابق، ج 1، ص 176.

الماحظ لمصطلح السجع يتجاوز كونه أداة بلاغية فهو إنما يقصد به فنا من فنون القول البشري يبرز إلى جوار الشعر والنشر والازدواج<sup>1</sup>.

وعلى الجملة فإن للسجع في الدراسات النقدية والبلاغية مكانة لا ينكرها منكر، ومعه الجناس الذي يعطي الكلام رونقا وإيقاعا، وبخاصة الذي يجيء دون تكلف ظاهر، يقول الجرجاني: "وعلى الجملة فإنك لا تجد تجنيسا مقبولا، ولا سجعا حسنا حتى يكون المعنى هو الذي استدعاه وساق نحوه، وحتى تجد لا تتبعي به بدلًا، ولا تجد عنه حولا، ومن هنا كان أحلى، تجنيس تسمعه وأعلاه وأحقه بالحسن وأولاً: ما وقع من غير قصد من المتكلم إلى احتلابه"<sup>2</sup>. فقد أشاد عبد القاهر الجرجاني بالسجع والجناس، لما يضفيه على المعنى من حسن وبهاء. يقول: " وإن أنت تتبع من الأثر كلام النبي "ص" تشق كل الثقة بوجودك له على الصفة التي قدمت... فإنك لا تجد في جميع ما ذكرت لفظا احتلب من أجل السجع"<sup>3</sup> وقد قدم شاهدا على ذلك من حديثه صلى الله عليه وسلم: "الظلم ظلمات يوم القيمة" وقوله "ص": "لا تزال أمري بخير ما لم تر الغنى مغنىما، والصدقة مغروما" ثم يقول: "فإنك لا تجد في جميع ما ذكرت لفظا احتلب من أجل السجع"<sup>4</sup>.

وإذا كان الجرجاني قد أشار إلى، قضية مهمة في معرض حديثه عن السجع الحسن، وهي قضية "الصنعة اللغظية" أو التكلف الذي يخل بالمعانوي ويشينها، فإن المعنى، هو الذي يطلب السجع والجناس، وقد أشاد أبو هلال العسكري، هو الآخر، بالازدواج في الكلام المنشور، يقول في ذلك: "لا يحسن منشور الكلام ولا يخلو حتى يكون مزدوجا، ولا تقاد تجد لبلوغ كلاما يخلو من الازدواج فيه"<sup>5</sup>. فهو يؤكّد على أنّ ما يضفي الجناس على الكلام المنشور، ويقصد الخطابة بوجه خاص، أسلوب الازدواج الذي يعطيه قيمة جمالية، وبلاغة، فالقرآن مليء بالازدواج، وهذا يدل على مكانته كأسلوب إيقاعي، وفي ذلك يقول ابن الأثير في "المثل السائر" بعد تعريفه للازدواج الذي يسميه موازنة: "وللكلام بذلك طلاوة ورونق، سببه الاعتدال، لأنه مطلوب في جميع الأشياء، وإذا كانت مقاطع الكلام معتدلة وقعت من النفس موقع الاستحسان، وهذا لا مراء فيه لوضوحه"<sup>6</sup>.

<sup>1</sup>-هدى عطية عبد الغفار: السجع القرآني دراسة أسلوبية، بحث مقدم لنيل درجة الماجستير، كلية الآداب، قسم اللغة العربية وآدابها، جامعة عين شمس، 2001، ص 33.

<sup>2</sup>- عبد القاهر الجرجاني: أسرار البلاغة في علم البيان، ص 07.

<sup>3</sup>- المصدر نفسه، ص 09.

<sup>4</sup>- المصدر نفسه، ص 09.

<sup>5</sup>-أبو هلال العسكري: "الصناعتين"، ص 266.

<sup>6</sup>-ابن الأثير: المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، ص 272.

وفي هذا يقول أبو هلال العسكري: "و كذلك جميع ما في القرآن مما يجري على التسجيع والازدواج محالف في تمكين المعنى، وصفاء اللفظ، وتضمن الطلاوة والماء"<sup>1</sup>. فكل هذه الآراء التأصيلية تؤكد على فضيلة التسجيع "على شرط البراءة من التتكلف والخلو من التعسف".<sup>2</sup>.

"ومهما يكن من الأمر في معرفة الوسائل التي تتكون من خلاها موسيقى النص الخطابي، فإن لهذه الموسيقى، فضلاً عن دورها الجمالي في الكلام (الخطبة)، دورها الرئيس، المتمثل، في الإقناع والتأثير على المخاطب والسيطرة عليه".<sup>3</sup>

ولعل هذا المقصود لم يغفله "الخطباء" المشهورون إن في الجاهلية أو في الإسلام، فقد أدركوا ذلك وبتحلي في كثير من خطبهم، وعد عند البعض من قبيل الصنعة الفنية، "والتي من مظاهرها العناية بالزخرف اللفظي، واللحالية البديعية كالسجع والتوازن الموسيقي...، وإذا خلت الخطبة من السجع فهي قلما تخلو من التوازن والتلاؤم الموسيقي بين الفقرات والجمل، فالخطباء الأميون كانوا حريصين على الانسجام الموسيقي سواء في ألفاظهم أو في تراكيبهم".<sup>4</sup>

"فالموسيقى تقوم، أساساً في نظر الكلاسيكيين، على الازدواج أو الموازنة وإن تضمن الأسلوب في الآن نفسه شيئاً من التشر المرسل، وشيئاً قليلاً من السجع الذي قد يعرض من حين إلى حين عفوا دون تتكلف"<sup>5</sup>، وفي هذا الشأن يأخذ كل من السجع والتوازن على عاتقهما مسؤولية الإيقاع الخطابي، فعبارات الخطبة تتشكل منهما، وعلى هذا يمكن للقول الخطابي أن يستخدم الوزن مثل الشعر على ألا يتحول إلى الشعر".<sup>6</sup>

أما "ابن سينا" فيرى أن الموسيقى في النثر تنشأ من الجمل المقسمة، ويشترط أن تتناسب هذه الجمل من حيث الحجم، وتتقارب في الطول والقصر وتتراوح بينهما، كما يجعل من توافق الحروف والمقطاع مع هذه الجمل المتتابعة، فتأتي متشابهة في الحركات والسكنات، ولكنه لا يشترط فيها تساوي العدد، كما لا ينبغي أن يتتساوی زمن نطقها تماماً حتى لا يصبح النص الخطابي كأنه شعر".<sup>7</sup>

من خلال ما سبق يتضح لنا أن موسيقى النص الخطابي تتعدد طرق تشكيلها وأساليب صناعتها فمن الازدواج والسجع والحنان إلى، ما يعرف في البلاغة بالفصل والوصل "الذي يعتبره بعض النقاد من

<sup>1</sup>- أبو هلال العسكري: الصناعتين ، ص 266.

<sup>2</sup>- المصدر نفسه، ص 266 وينظر، الجرجاني، أسرار البلاغة، ص 10.

<sup>3</sup>- البشير المخدوب: حول مفهوم الشّرّ النّفي عند العرب القدامى، الدار العربية للكتاب مصر، 1982، ص 113.

<sup>4</sup>- إحسان النص: الخطابة السياسية في عصر بنى أمية، دمشق، 1965، ص 154.

<sup>5</sup>- المرجع السابق، ص 110.

<sup>6</sup>- ألقت كمال الروبي : نظرية الشعر عند الفلاسفة المسلمين، ص 232 .

<sup>7</sup>- المرجع نفسه، ص 233.

أسس الوزن الخطابي، فالتوافق بين الجمل والعبارات وكذلك الحروف يصنع للنص موسيقاً، "ومن هنا يصبح "الفصل والوصل" وزناً للكلام".<sup>1</sup>

## المبحث الأول : السجع

### ١- السجع:

#### أ—تعريفه :

— لغة: السجع لغة يطلق على هدير الحمام وغنائه ليطرد الأسماع والأذان، والسجع الكلام المففي، وسجع يسجع سجعاً، تكلم بكلام له فواصل الشعر من غير وزن، وقال ابن جين: سمي سجعاً لاشتباهه وآخره وتناسب فواصله<sup>2</sup>، أما الباقلاني فينقل عن أهل اللغة فيعرفه بأنه: "موالة الكلام على وزن واحد، وسجعت الحمام إذا ردت صوتها"<sup>3</sup>.

—اصطلاحاً: هو توافق الفاصلتين في الأخير، ويعرفه الخفاجي بقوله: "ويحد السجع بأنه تماثل الحروف في مقاطع الفصول"<sup>4</sup> أما ابن الأثير فيعرفه بقوله: "السجع، وحده أن يقال: تواظُّ الفواصل في الكلام المنشور على واحد". وهو على ثلاثة أضرب: مطرف، مرصع، متوازي<sup>5</sup>. و"السجع" في عرف البلاغيين من المحسنات اللفظية، له ميزة أسلوبية تقوم على عنصر صوتي لدى المرسل والمرسل إليه، ويجمع بين مصطلحه ومصطلح القافية مشابهة في الموقع الأخير من الجملتين أو شطري البيت، غير أن الأول، خاص بالنشر أما الثاني فخاص بالشعر".<sup>6</sup>.

#### ب— أنواعه :

### ١- السجع المطرف:

أ—لغة: الطرف بتسكن العين، وتحريك الجفون في النظر، ويستعمل هذا اللفظ مفرداً فلا يثنى، ولا يجمع لأنّه مفرد، وتصاب العين بالظرفة بسبب البكاء والحزن، وطرف الشيء منتهاه، وتسمى الأصابع أطرافاً

١- ألفت كمال الروبي: نظرية الشعر عند الفلاسفة المسلمين ، ص 237.

٢- ابن منظور: لسان العرب، م 8. ص 150، باب السين مادة (س. ج. ع.).

٣- الباقلاني : إعجاز القرآن ، تج الشيخ عماد الدين حيدر ، مؤسسة الكتاب الثقافية للنشر والتوزيع ، ط ١، ١٩٩١ ، ص ٨٣ ، وينظر، الرمخشري : أساس البلاغة، تج محمد باسل عيون السود ، منشورات محمد علي بيضون دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط ١، ١٩٩٨ ، ص ٤٣٩

٤- ابن سنان الخفاجي : سر الفصاحة ، شرح عبد المتعال الصعيدي ، مكتبة و مطبعة محمد علي صبيح وأولاده ، القاهرة مصر ، ١٩٦٩ ، ص ص ١٦٣ ، ١٦٤ ، وينظر ، السكاكي : مفتاح العلوم ، ص 542

٥- ابن الأثير: المثل السائرة في أدب الكاتب والشاعر، ج ١، ص ١٩٥ + العسكري: الصناعتين، ص ٢٦٨ البابري أكمـل الدين محمد بن محمد: شرح التلخيص، ت. د. محمد مصطفى رمضان صوفية ، المنشآة العامة للنشر والتوزيع ، طرابلس لـبيا ، ط ١، ١٩٨٣ ص ٦٧٨.

٦- زهية مرابط: التسجيع المتطابق الإجراء والاتلاف والجمل ، مجلة التراث العربي ، دمشق ، ٢٠٠٦ ، العدد ١٠١ ، ص ٢٥٥

بالجمع فلا يفرد هذا الاسم إلا إذا أضيفت إلى الأصبع نحو أشار بطرف أصبعه، والطرف العتيق من الخليل<sup>1</sup>.

**بـ-اصطلاحا:** يسمى سجعا مطراً لاتفاق الكلمتين الأخيرتين من الفاصلتين في الحرف الأخير واحتلافهما في الوزن، وذلك نحو قوله تعالى: "مالكم لا ترجون الله وقارا، وقد خلقكم أطوارا"<sup>2</sup> من نماذجه عند الحجاج بن يوسف قوله : " إني والله يا أهل العراق ، ومعدن الشقاق والنفاق ، ومساوئ الأخلاق "<sup>3</sup> ، فالكلمات : - العراق

- الشقاق

- والنفاق

- الأخلاق ،

كلها تنتهي بحرف القاف الانفجاري الذي يشيع في المقطع السجعى جوا من القوة ، والتناغم بين الفوائل<sup>4</sup> ، والصوت له دوره في عملية الترهيب والتخويف الذي هو من مقاصد الحجاج بن يوسف التقطي مع أنس هذا طبعهم وهذه أخلاقهم ، فقد ذكر عن أبي عروة السباع أنه كان يصبح بالسبعين في الفلاة وقد كان احتمل الشأة فيدعها من فرط الخوف لقوة الصوت الذي يسمعه<sup>5</sup> . ومن هنا كان اختياره للأصوات القوية في هذه الفوائل التي تمثل مطلع الخطبة موفقا، إلى حد كبير،" فالحجاج وأمثاله من الخطباء الذين تفاعلت فيهم المقدرة البلاغية بمعاناة واقع صعب ، ومستمع غير مستمع كانوا يلحظون إلى الموازنة بين العناصر الدلالية والصوتية لا يدعون جانبًا يلغى الآخر أو يقلل من قيمته "<sup>6</sup>

إن هذه الفوائل متألفة في حرف القافية المتكرر، وهو (القاف)، لكنها غير متوازية في بنائها النحوي، وقد أشاع حرف القاف قوة على هذا المقطع السجعى الذي يعد من "السجع المطرف" و"يأتي بعد ذلك أداة النفي التي تغير مسار المعنى والتركيب الذي لم يحتفظ منه إلا بالبناء للمجهول".<sup>7</sup>

<sup>1</sup>-الخليل بن أحمد: كتاب العين، سلسلة الماجم ولفهارس، تج د. مهدي المخزومي ود. إبراهيم السمرائي (د.ت)، ج 7، ص 413.

<sup>2</sup>- سورة نوح، الآيات: 14، 15

<sup>3</sup>- شمس الدين الذهبي : تاريخ الإسلام ووفيات مشاهير الأعلام ، تج عمر عبد السلام تدمري ، دار الكتاب العربي ، (د.ط) (د.ت) م 5 ، ص 321

<sup>4</sup>- محمد العمري : في بلاغة الخطاب الإقناعي ص 114

<sup>5</sup>- الجاحظ : البيان والتبيين ، ج 1، ص 86.

<sup>6</sup>- المرجع السابق، ص 114

<sup>7</sup>- المرجع نفسه ، ص 113.

## 2- السجع المرصع:

**أ-لغة:** الرصع بتسكن العين شدة الطعن، وأما الرصع بفتحها فيطلق على الزرع الفاسد بعد اصفاره، ويعني الترصيع التركيب ورصن الناج بالجوهر إذا نظمت فيه وضم بعضها إلى بعض، ويرصن السيف بالرصاع وهذا الجمع واحدته رصيعة وتفيد الحلقة المستديرة.<sup>1</sup>

**ب- اصطلاحا:** يعرفه الخفاجي بأنه من التناصب ، " وهو أن يعتمد تصوير مقاطع الأجزاء في البيت المنظوم أو الفصل من الكلام المنشور مسجوعة ، وكأن ذلك شبه بترصيع الجوهر في الخلوي "<sup>2</sup> و يعد السجع المرصع تناصبا بين ألفاظ الفصلين في الوزن الصريفي والحرف الأخير مثل: قول البصیر: "حتى عاد تعريضك تصريحًا، وتمريضك تصحيحا"

تعريضك = تمريضك      تفعيلك مع اختلاف الفاء

تصحیحا = تصريحًا      تفعيلا مع اختلاف في عین الكلمتین

ففي القول جمع بين أربعة تضادات كل اثنين معنى.

فهو سجع في سجع<sup>3</sup>.

وقد جعل السكاكي الحسن والجمال من جهة اللفظ في الترصيع ، يقول في ذلك : " ومن جهات الحسن الترصيع وهو أن تكون الألفاظ مستوية الأوزان متفقة الأعجاز أو متقاربتها<sup>4</sup> ، كقوله عز اسمه : " إن إلينا إياهم \* ثم إن علينا حسامهم " <sup>5</sup> .

## ج - غاذجه في الخطب :

- يا أهل الكوفة، أما والله، إن لأحمل الشر بحمله

وأحدوه بنعله

وأجزيه بمثله

- وإن لأرى أبصارا طاحنة=

= وأنعاقا متطاولة

<sup>1</sup>- ابن منظور: لسان العرب، م 08 ، ص ص 124 ، 125      مادة ر.ص.ع،

<sup>2</sup>- ابن سنان الخفاجي : سر الفصاحة ، ص 182

<sup>3</sup>- أبو الهلال العسكري: الصناعتين، ص 269.

<sup>4</sup>- السكاكي: مفتاح العلوم ، ص 542 ، وينظر ، أحمد الهاشمي: جواهر البلاغة في المعاني والبيان والبديع ، ص 332

<sup>5</sup>- سورة الغاشية ، الآيات 25 ، 26

ورؤوسا قد أينعت = وحان قطافها

وإني لصاحبها<sup>1</sup>.

يظهر أن الحاج يكثر من الأزدواج في خطبه، فقد بني الجانب الموسيقى في هاتين الفقرتين عليه، ولكنه مهد لهما تمهيدا مشتركا هو "يا أهل الكوفة ، أما والله إني" ، ثم نراه يعمد إلى تشكيل الأزدواج في الفقرة على ما يعرف "بالموازاة بين التراكيب النحوية المتعادلة:

الفقرة الأولى: "...لأحمل الشر بحمله ، وأحنوه بنعله ، وأجزيه بمثله"

وردت على شكل: فعل + فاعل (ضمير مستتر) + مفعول به + جار و مجرور

غير أنه عدل عن ذكر (الشر) فهو ضمير (الهاء) في التركيبين:

وأحنوه بنعله وأجزيه بمثله.

أما الفقرة الثانية فنلاحظ أنه يمارس نوعا من التغيير داخل الفقرة الواحدة على التركيب كما يزيد عناصره، فالفاصلة "ورؤوسا قد أينعت وحان قطافها" تأتي مع قوله: "لأرى أبصارا طامحة" في شكل أزدواج صيغته النحوية: مفعول به + قد + فعل + فاعل...، وتتراوح الفاصلة الثانية "وحان قطافها" مع "إني لصاحبها" ، والجامع بينهما هو الصيغة النحوية مع إيقاع حرف "الهاء" (ها) الذي يشكل ضميرا يعود على "رؤوس".

وقد تحرر الخطيب بعد هاتين الموزانتين السجعيتين، من الأزدواج وذلك من أجل عنصر بنائي من مستوى آخر، يدخل في تشكيل الخطبة، هو مستوى الصورة الفنية، في قوله: "وكأني أنظر إلى الدماء بين العمائم واللحى تترافق"<sup>2</sup>، وهنا ندرك أن الخطيب يحرص تمام الحرص على، "الموازنة" بين عناصر التشكيل الجمالية من إيقاع موسيقي، وتصوير فني.

غير أن الخطيب يستعين على تشكيل موسيقى النص الخطابي، بأبيات شعرية محكمة من جهة التوظيف، ومن جهة الإيقاع المساند "للسجع المتوازن" إذا احتار "الرجز" لتناسبه مع السجع، فأورد هذه الأبيات:

<sup>1</sup>-المبرد:الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 282

<sup>2</sup>-المصدر نفسه، ج 1، ص 282.

محت أضع العمامة تعرفوني  
 كنصل السيف وضاح الجبين  
 وقد جاوزت حد الأربعين  
 ونجدي مداورة الشؤون  
 غداة العباء إلا في قربـن

أنا ابن جلا وطلاع الثناء  
 صليب العود من سلفي رباح  
 وماذا يتغير الشعراء مني  
 أحـو خمسين مجتمع أشدـي  
 وإنـي لا يعود إلى قـرنـي

1

وقد شكلت الأبيات الشعرية في هذه الخطبة التي ألقاها عندما ولـيـ العـراقـ ماـ يـقـارـبـ ثـلـثـ الـخطـبـةـ،ـ والـخطـيبـ يـدـرـكـ أنـ "ـالـرـجـزـ"ـ أـحـسـنـ ماـ يـتـنـدـيـ بـهـ فـيـ مـثـلـ هـذـاـ المـقـامـ،ـ كـمـاـ يـدـرـكـ أنـ "ـالـسـجـعـ وـالـازـدواـجـ"ـ قـرـيـبـانـ مـنـ الرـجـزـ وـإـنـ كـانـاـ دـوـنـهـماـ مـتـرـلـهـ كـمـاـ يـرـىـ الـجـاحـظـ.<sup>2</sup>

### 3-السجع المتوازن (الازدواج):

أـلـغـةـ:ـ الـمـواـزـنـةـ (ـمـفـاعـلـةـ)ـ مـنـ الـوـزـنـ تـتـمـ بـيـنـ شـيـئـيـنـ أـحـدـهـمـاـ عـلـىـ زـنـةـ الثـانـيـ أوـ مـحـتـذـ لـهـ،ـ وـمـنـهـ الـحـدـثـ الـمـزـيدـ (ـوـزـانـ)،ـ وـيـسـتـعـمـلـ الـمـصـدـرـ الثـانـيـ (ـوـزـنـ)ـ لـلـكـيـلـ وـالـتـقـدـيرـ وـالـجـمـعـ مـنـهـ عـلـىـ أـفـعـالـ أـوـزـانـ،ـ لـمـاـ بـنـتـ عـلـيـهـ الـعـرـبـ أـشـعـارـهـاـ.<sup>3</sup>

بـ-إـصـلـاحـ:ـ أـنـ تـتـساـوـيـ أـلـفـاظـ الـفـصـلـيـنـ مـنـ الـمـشـوـرـ فـيـ الـوـزـنـ دـوـنـ الـحـرـفـ الـأـخـيـرـ؟ـ وـأـنـ تـتـنـفـقـ أـلـفـاظـ الـصـدـرـ وـالـعـجزـ مـنـ الـبـيـتـ الـشـعـرـيـ فـيـ الـوـزـنـ كـذـلـكـ.<sup>4</sup>

يقول الرماني : "ـوـتـحـانـسـ الـبـلـاغـةـ هوـ بـيـانـ بـأـنـوـاعـ الـكـلـامـ الـذـيـ يـجـمعـهـ أـصـلـ وـاـحـدـ فـيـ الـلـغـةـ،ـ وـالـتـجـانـسـ عـلـىـ وـجـهـيـنـ ؟ـ مـزاـوجـةـ وـمـنـاسـبـةـ "<sup>5</sup>ـ،ـ وـهـوـ مـنـ الـمـنـاسـبـةـ بـيـنـ الـأـلـفـاظـ"ـ عـنـدـ اـبـنـ سـنـانـ الـخـفـاجـيـ<sup>6</sup>ـ وـهـوـ عـنـدـ غـيـرـهـ يـعـدـ مـواـزـنـةـ كـقـوـلـ بـعـضـهـمـ :ـ "ـ اـصـبـرـ عـلـىـ حـرـ الـلـقـاءـ،ـ وـمـضـضـ الـتـرـالـ،ـ وـشـدـةـ الـمـصـارـعـ"<sup>7</sup>ـ

وـمـنـ ذـلـكـ ،ـ قـولـهـ:ـ "ـاـتـخـذـتـهـ دـلـيـلـاـ تـبـعـونـهـ

وـقـائـدـاـ تـطـيـعـونـهـ

وـمـؤـامـراـ تـسـتـشـيرـونـهـ".<sup>1</sup>

<sup>1</sup> - ابن عبد ربـهـ الـأـنـدـلـسـيـ :ـ الـعـقـدـ الـفـرـيدـ ،ـ جـ 4ـ ،ـ صـ 119ـ.

<sup>2</sup>-الـجـاحـظـ:ـ الـبـيـانـ وـالـتـبـيـينـ،ـ جـ 1ـ ،ـ صـ 176ـ.

<sup>3</sup>-الـخـلـيلـ اـبـنـ أـحـمـدـ:ـ الـعـيـنـ،ـ جـ 7ـ ،ـ صـ 386ـ مـادـةـ وـزـنـ.

<sup>4</sup>-يـحـيـيـ اـبـنـ حـزـنةـ الـعـلـوـيـ:ـ الـطـرـازـ الـمـتـضـمـنـ لـأـسـرـارـ الـبـلـاغـةـ،ـ مـطـبـعـةـ الـمـقـتـفـ مـصـرـ،ـ 1914ـ،ـ جـ 3ـ ،ـ صـ 38ـ.

<sup>5</sup>-الـرمـانـيـ وـالـخـطـاطـيـ وـعـبـدـ الـقـاهـرـ الـجـرـاجـيـ :ـ ثـلـاثـ رـسـائـلـ فـيـ إـعـجـازـ الـقـرـآنـ ،ـ صـ 99ـ.

<sup>6</sup>-ابـنـ سـنـانـ الـخـفـاجـيـ :ـ سـرـ الـفـصـاحـةـ ،ـ صـ 163ـ

<sup>7</sup>-الـبـالـقـلـابـيـ :ـ إـعـجـازـ الـقـرـآنـ ،ـ صـ 112ـ

و تعد خطبة الحجاج بعد وقعة "دير الجمامجم" من الخطب التي بناها على التوازن بين الجمل والمقطاع، فقد افتحها بالجانب التصويري التشخيصي، ثم بعدها يحمل متوازنة حقق بها الموسيقى والإيقاع الناتج عن توازي البناء النحوي للجمل على الصيغة التالية:

فعل + فاعل + مفعول به أول + مفعول به ثاني + فعل + فاعل + مفعول به ثالث.

وقد تحقق التلاؤم النغمي بين المتصوبات الثلاث: "دلila، قائدا، مؤاما"، في الواقع الأذني الابتدائي، يليه التوازن التام بين الأفعال: "تبعونه"، "تطيعونه"، "تستشروننه"، غير أن ورود القافية (اهاء) ساكنة قد أعطى الموسيقى ميزة الرتابة والانسجام في الواقع النغمي، الذي تفطن له البلاغيون القدماء يقول ابن حجة الحموي: "ومن فوائد الإنشاء التي يتسع فيها المجال، على المنشئ أن السجع مبني على الوقف، وكلمات الأسجاع موضوعة على أن تكون ساكنة الإعجاز موقوفا عليها، لأن الغرض أن يجنس المنشئ بين القرائن ويزاوج، ولا يتم له ذلك إلا بالوقف، إذ لو ظهر الإعراب لفات ذلك لغرض، وضاق المجال على قاصده، فإن القافية إذا كانت في محل نصب وأختها في محل رفع ساوي بينهما السكون وصار الإعراب مستقرا".<sup>2</sup>

- "فكيف تنفعكم تجربة - أو تعظمكم وقعة

- أو يحجزكم إسلام

- أو ينفعكم بيان".<sup>3</sup>

فقد زواج بين الأفعال: تنفعكم، تعظمكم، يحجزكم، ينفعكم ← التي جاءت مضارعة وجعل كاف الخطاب وميم الجماعة كصيغة مفعول به ساكنة أي موقوفة على السكون، غير أن القرائن الدالة على الفاعل تزاوجت قافيتها مثنى مثنى فالباء في (وقعة، تجربة)، والميم والنون في (إسلام، بيان).

- "إن أمنتكم أرجفتم، وإن خفتم نافقتم".<sup>4</sup>

<sup>1</sup>-الجاحظ: البيان والتبين، ج 2، ص 301.

<sup>2</sup>-ابن حجة الحموي: ثرات الأوراق، تتح محمد أبو الفضل أبراهيم، دار الجيل، بيروت لبنان، ط 2، 1987، ص 413.

<sup>3</sup>-المصدر السابق ، ج 2، ص 301.

فهاتان الفاصلتان متوازيتان لاتفاقهما في البناء النحوي المكون من:

إن (أداة شرط) + فعل الشرط + فعل الجواب. فهما متساويتان في الوزن لا في التقافية لأن الأولى على الفاء، والثانية على القاف، ولا عبرة لميم الجماعة، لما هو معروف في علم القوافي:

- "لا تذكرون حسنة، ولا تشكرنون نعمة."<sup>1</sup>

لقد اعتمد على البناء النحوي في إقامة هذا التوازن بالشكل التالي:

النفي + فعل مضارع + مفعول به. وفيه إيهام بالطريق السليبي (لا تذكروني ≠ لا تشکروني) مما يعطي الموسيقى نغما آخر تتجسد فيه الصناعة الفنية في أرقى مستوياتها البلاغية.

- "هل استخفكم ناكل، أو استغواكم غاو، أو استنصركم ظالم، أو استعضدكم خالع"<sup>2</sup>

ورد بناؤه على الشكل : هل (استفهام) + فعل + مفعول به + نعم. وقد لعبت حروف الزيادة (أ.س.ت) دورا موازنة الكلمات الأولى (الأفعال استخف أصبح متعد إلى مفعول به (كم) وكذلك استغواي)، غير أن أسماء الفاعلين (ناكل) (غاو) (ظالم) (خالع) على وزن فاعل، مع أن القافية مختلفة مما يعطي الموازنة إيقاعا متعددًا غير تراتبي يتبع لعناصر أخرى أن تؤدي، دورها داخل الخطبة.

والتوازن فيه الاعتدال الموجود في السجع ولا تماثل في فوائله فيقال: "كل سجع موازنة، وليس كل موازنة سجعا وعلى هذا فالسجع أخص من الموازنة"<sup>3</sup>. والتوازن من المحسنات التي تعطي الكلام طلاوة ورونقها، وإذا كان معتدلا وقع من النفس موقع الاستحسان والقبول.

- "وأنا أرميكم بطريقي، وأنتم تتسللون لواذا وتنهزمون سراعا".<sup>4</sup>

توازن في البناء النحوي والصرف في على الشكل:

-مبتدأ + خبر (جملة فعلية) + حال، وقد لعب حرف العطف (الواو) دوره في تعويض المبتدأ (أنتم) في الفاصلة الثانية (وتنهزمون سراعا).

<sup>1</sup> - الاحظ: البيان والتبيين ، ج2،ص 381

<sup>2</sup> - المصدر نفسه ، ج2،ص 381

<sup>3</sup> - عبد العزيز عتيق: علم البديع ، ص 186

<sup>4</sup> - المصدر نفسه ، ج2،ص 381

ليفسح المجال لأفعال الوصف (تسللون) و(تهزمون) للتلاحم في وصف الأحداث فجاء هذا التوازن محققًا لغرضين هما الشكل الإيقاعي، والمضمون الخطابي، وهذا يدل على قوة المنشئ وتحكمه في تصريف الكلام، وتحديد مقاطعه ليناسب ما يرغب في التعبير عنه.

- "ثم يوم الزاوية، ها كان فشلكم وتنازعكم، وبراءة الله منكم ونکوص ولیکم عنکم"<sup>1</sup>.

= موازنة بين اسم كان (فشلکم) والمعطوفات (تنازعکم، تخاذلکم)	{	-فشلکم	ها كان
		-تنازعکم	
		-تخاذلکم	

لقد حرص الخطيب في هذه الموازنة على التدرج في الکم الصوتي والإيقاعي، إذ وزن بين مفرد (كلمة واحدة) ثم انتقل ليوازن ثلات كلمات بثلاث كلمات هي (براءة الله منکم) و (نکوص ولیکم عنکم).

-براءة = نکوص

-الله = ولیکم = التي وردت على الشكل: اسم كان مؤخر + مضاف إليه + جار ومحرر  
-منکم = عنکم

ولقد ساهم التقديم لخبر كان (بها) الجار والمحرر في إضفاء طابع الاعتدال النحوى من أجل إعطاء توازن موسيقى متصاعد من البسيط إلى المركب.

من التوازن: قوله: "يأهـلـ الـكـوـفـةـ،ـ فـلـأـعـزـ اللهـ مـنـ أـرـادـ بـكـمـ العـزـ"

و لا نـصـرـ مـنـ أـرـادـ بـكـمـ النـصـرـ"<sup>2</sup>

وقد جاءت على الصيغة النحوية: لا + فعل + فاعل + مفعول به + فعل + جار ومحرر + مفعول به، ورغم الاختلاف الواضح بين الفعلين (أعز) المتبع بحرف الزيادة (الألف)، والفعل (نصر) الثلاثي المتبع بذاته بصيغته المجردة، ورغم إظهار الفاعل (الله) في الفاصلة الثانية، إلا أن الكلام قد أخذ اعتداله وجماله في شكل توازن بين جملتين عناصرهما واحدة، تولد عن ذلك إيقاع موسيقى متفرد بذاته.

<sup>1</sup>- ابن عبد ربه الأندلسي: العقد الفريد، ج 4، ص 115، 117.

<sup>2</sup>- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب في عصور العربية الظاهرة، ج 2، ص 464، 465.

- "وَاللَّهُ لَقَدْ وَطَئَكُمُ الْحِجَاجَ وَطَأَةً مَشْفَقَ، وَعَطْفَةً رَحْمَ، وَوَصْلَ قَرَابَةً".<sup>1</sup>

وَاللَّهُ لَقَدْ وَطَئَكُمُ الْحِجَاجَ - وَطَأَةً مَشْفَقَ

- وَعَطْفَةً رَحْمَ

- وَوَصْلَ قَرَابَةً

يلعب المفعول المطلق (وطأة) مع المضاف إليه (مشفق) الدور الأساس في بناء التوازنات الإيقاعية لهاته العبارة، ومن أجل ذلك حذف الأفعال التي اشتق منها المفعول المطلق (عطفة)، و(وصل)، فساعدته الحذف على تحقيق التوازن على العبارة مع الدقة والإيجاز.

- ومن التوازن قوله:

"لَأَنَّ اللَّهَ تَعَالَى، خَلَقَهُ بِيَدِهِ، وَأَسْجَدَ لَهُ مَلَائِكَتَهُ، وَأَبَاحَهُ جَنَّتَهُ، فَلَمَّا عَصَاهُ أَخْرَجَهُ مِنْهَا بِخَطْبَتِهِ".<sup>2</sup>

لأن الله تعالى: 1- خلقه بيده ← ← (د)<sup>هـ</sup>

2- وأسجد له ملائكته ← ← (ت)<sup>هـ</sup>

3- وأباحه جنته ← ← (ت)<sup>هـ</sup>

4- فلما عصاه أخرجه منها بخطبته ← ← (ت)<sup>هـ</sup>

أدت القافية بمعقطعها الأخير المتكون من حرفين (دـهـ) في المقطع الأول (1)، و(تـهـ) في المقطع (2)، (3)، (4) دوراً موسيقياً بارزاً، فلها أثراً وقعها في أذن المتلقى نتيجة تكرارها، إلا أن المقطع الثالث وردت قافية (تـهـ) مخالفة للمقاطع (1)، (2)، (4)، من حيث أنه ثقلت في وقعتها، إلا أنه تخلص من هذا الثقل بفضل إعادة الوزن (التوازن) الموسيقي فجاء بها مكسورة الحرفين الأخيرين (تـهـ). رغم طول المقطع الرابع، فقد تصاعد الإيقاع من المقطع (1) إلى المقطع (4) ليشكل التناوب المطلوب إحداثه للوصول إلى المعنى عن طريق الاقتباس من القرآن الكريم، ليصور خلق آدم لسجود الملائكة له، وحياته في الجنة، ثم سبب طرده منها في هندسة صوتية فريدة حققت المعنى والإيقاع في آن واحد وهذا قلماً يحدث في خطب من سبقه.

- وَآدَمْ أَكْرَمْ عَلَى اللَّهِ مِنْ أَبْنَ الزَّبِيرِ.

وَالجَنَّةُ أَعْظَمْ حَرْمَةً مِنَ الْكَعْبَةِ".<sup>1</sup>

<sup>1</sup>- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب في عصور العربية الظاهرة ، م، 288، 287.

<sup>2</sup>- ابن نباته المصري: سرح العيون في شرح رسالة ابن زيدون، ص184.

إن البنية النحوية لعناصر هاتين الجملتين، بشكل معتدل، قد أسممت في إضفاء الإيقاع من خلال ورودها على الشكل التالي: -آدم = الجنـة ← مبتدأ -أكرم = أعظم ← اسم تفضيل -من ابن الزبير: من الكـعبة ← جـار و مجرور -عـلـى الله = حـرـمة ← الإضاـفة = الجـار و المـجرـور -"اللهـم أـرـني العـيـ غـيـا فـأـجـتـبـهـ، وـأـرـني الـهـدـيـ هـدـيـ فـأـتـبـعـهـ" <sup>2</sup>. -أـرـني ← أـرـني: فعل + مـفعـولـ بهـ (ضمـير) -الـعـيـ ← الـهـدـيـ: مـفعـولـ بهـ -غـيـا ← هـدـيـ: تـكـيـزـ -فـأـجـتـبـهـ ← فـأـتـبـعـهـ: فعل + فـاعـلـ + مـفعـولـ بهـ.

إن حسن الإيقاع في هذه العبارة متأت من حسن التوازن بين العناصر اللغوية من فعل وفاعل ومـفعـولـ بهـ، كما أن التكرار للفعل (أـرـني)، والمـفعـولـ بهـ (الـعـيـ، غـيـا) والمـفعـولـ بهـ (الـهـدـيـ، هـدـيـ)، جـعلـ العبـارـةـ أـكـثـرـ موـسـيـقـيـةـ، وـأـكـثـرـ تـحـقـيقـاـ لـلـمعـانـيـ خـاصـةـ وـالـحـجـاجـ فيـ مـعـرـضـ دـعـاءـ. "...أـلـاـ إـنـ لـلـصـابـرـ الـجـاهـدـ الـكـرـامـةـ وـالـأـثـرـةـ، أـلـاـ وـإـنـ لـلـنـاكـلـ الـهـارـبـ الـهـوـانـ وـالـجـفـوـةـ" <sup>3</sup>.

-أـلـاـ إـنـ — أـلـاـ إـنـ (استفتـاحـ + توـكـيدـ)  
-لـلـصـابـرـ — لـلـنـاكـلـ (جارـ وـمـجـرـورـ) (خـبرـانـ)  
-الـجـاهـدـ — الـهـارـبـ (نـعـتـ)  
-الـكـرـامـةـ — الـهـوـانـ (اسمـ إـنـ مؤـخرـ)  
-وـالـأـثـرـةـ — الـجـفـوـةـ (اسمـ معـطـوفـ)

وقد أدى الاتفاق في الصيغة لكل من كلمات العبارتين إلى توازن موسيقى في كل منها، كما أن معنى التضاد الذي تحمله العبارة الثانية يشكل قطعة موسيقية مجانسة للأولى متوازنة معها. ومن صور التوازن المتطابق قوله:

<sup>1</sup> ابن نباته المصري: سـرـحـ العـيـونـ فـيـ شـرـحـ رسـالـةـ لـابـنـ زـيـدونـ ، صـ184ـ.

<sup>2</sup> أحمد زكي صفتـ: جـهـرـةـ خـطـبـ الـعـربـ ، مـ2ـ، صـ303ـ.

<sup>3</sup> المصدر نفسهـ ، جـ1ـ، صـ463ـ.

-أيها الناس، اقدعوا هذه الأنفس، فإنما أسأل شيء إذا أعطيتْ، وأعصى شيء إذا سُئلتْ<sup>1</sup>.

فقد طابق بين قوله:

-أسأل ≠ أعصى ← مطابقة تامة ... على وزن فعل

-شيء ≠ شيء ..... على وزن فعل

-إذا ≠ إذا ..... على وزن فعل

-أعطيت ≠ سُئلتْ ← مطابقة تامة (فعلت مزيد عرف)

وقد بني هذا السجع على التوازن (الازدواج)، وهو إلى التوازن أقرب منه إلى السجع، وقد بناه على الاتفاق في الجانب النحوي وكذلك الصرف.

وكذلك قوله: "... فرحم الله امرأ جعل لنفسه خطاماً وزماماً، فقادها بخطامها إلى طاعة الله، وعطفها بزمامها عن معصية الله"<sup>2</sup>.

-قادها

-بخطامها

-عن ≠ إلى

-معصية طاعة

-الله

الجملة رقم (1) تقف تحاه الجملة (2) موقف التطابق (التضاد) في المعنى، غير أن الجانب النحوي والصرف لصيق الأفعال والأسماء جعلهما يتحدان في الوزن، ليشكلا معًا توازنًا وتعادلاً ولد موسيقى وإيقاعاً، وذلك لورودها على الشكل التالي:

فعل + فعل + مفعول به (ضمير الماء) + جار و مجرور + مضارف إليه، وقد ولد هذا الإيقاع قوة العبارتين وتماسكهما اللغوي، فكل عنصر منهما يشكل ثنائية إيقاعية تنضاف إلى الطابق الذي زاد الجرس الموسيقي رونقاً وبهاءً.

<sup>1</sup>-ابن نباته المصري: سرح العيون في شرح رسالة ابن زيدون، ص184، ينظر: صفات أحد زكي : المرجع نفسه، م2، ص302.

<sup>2</sup>-المصدر نفسه ، ص184.

- "امرؤ حاسب نفسه، امرؤ راقب ربه، امرؤ زور عمله، امرؤ فكر فيما يقرؤه غداً في صحيفته، ويراه في ميزانه، امرؤ كان همه آمراً، وعند هواه زاجزاً، امرؤ أخذ بعنان قلبه، كما يأخذ الرجل بخطام جمله، فإن قاده إلى الحق تبعه وإن قاده إلى معصية الله كفه، إتنا والله ما حلقتنا للفناء، وإنما حلقتنا للبقاء...".<sup>1</sup>

لقد تشكلت هذه الخطبة من مجموعة من الموازنات أدت إلى إحداث إيقاع موسيقي موحد.

- امرؤ حاسب نفسه

- امرؤ راقب ربه

- امرؤ وزر عمله

$$\left. \begin{array}{l} \text{مبتدأ} + \text{خبر (جملة فعلية)} + \text{مفعول به} \\ \text{وقد جاءت فقراته قصيرة متوافقة في الصيغة الصرفية} \end{array} \right\}$$

- امرؤ كان عند همه آمراً

- وعند هواه زاجزاً

- فإن قاده إلى حق تبعه

- وإن قاده إلى معصية الله كفه

$$\left. \begin{array}{l} \text{إن} \\ \text{فاعل} \end{array} \right\} + \text{مفعول به (ضمير)} + \text{جار و مجرور} + \text{فعل}$$

$$\left. \begin{array}{l} \text{و فقراته أقصر} \\ \text{فاعل} \end{array} \right\}$$

وقد جاءت فقرات هذا التوازن طويلة نوعاً ما مما يحقق التنوع في الإيقاع من ناحية الكميه.

- "وَأَئِمَّ اللَّهِ إِنِّي لَأُحِبُّ أَنْ أَحْشِرَ مَعَ أَبِي بَكْرٍ وَعَمْرَ مَغْلُولًا، مِنْ أَنْ أَحْشِرَ مَعَكُمْ مُطْلَقًا".<sup>2</sup>

- أنْ

- أحشرَ

- مع أبي بكر و عمر

- مَغْلُولًا

أنْ + مضارع + جار و مجرور + حال

هناك توازن تام بين أداة النصب والفعل المضارع عن طريق تكرار الصيغة نفسها (أنْ أحشر) أما الجار و المجرور ففيه توازن في الصيغة النحوية ، و اختلف في النوع والكم؛ بحيث نجد أن الجرور في العبارة الأولى اسم من أسماء الأعلام (أبي بكر و عمر)، أما في العبارة الثانية فهو ضمير متصل مكون من

1- أحد زكي صفت: جهرة خطب العرب م2، ص302.

2- المرجع نفسه ، م2، ص297.

كاف المخاطب وميم الجماعة، مما يقلل من الإيقاع لكن لا يفسده، وهناك توازن بين الحال في الجملة الأولى والثانية ،في الناحية النحوية، فكلاهما له الموقع الإعرابي نفسه (حال منصوب) وتشابها في الصيغة النحوية (مفهولاً).

وما زاد من جمال هذا التوازن كونه من النوع المتطابق، فالتضاد واضح بين العبارتين ويوضح ذلك معمولاً ≠ مطلقاً التي زادت المعنى وضوحاً والعبارة حسن إيقاع.

إن هناك نوعاً من التوازن بين القرائن النحوية في هاتين الفاصلتين، وقد قلل سناد الردف هنا من تماثل القافية، وذلك تمهدأ للتخلص منها في الفقرة الموالية<sup>1</sup>. يقول أيضاً في باب السجع المتوازي: "ولقد فررت عن ذكاء، وفتشت عن تجربة"، حيث يسعى إلى المطابقة بين القرائن النحوية بصيغة:

اللام + قد + فعل ماضي مبني للمجهول + جار و مجرور، غير أن القافيتين (ذكاء)، (تجربة) ليستا على روبي واحد، مما يقلل من المستوى الموسيقي ويجسده في التوازن فقط.

وهذا يدل على أنه عمد إلى التقليل من الموسيقى لأغراض أخرى تتعلق ببناء النص وتشكيله ككل، وهذا واضح تمام الوضوح، ليفسح الطريق أمام بقية عناصر التشكيل اللغوية، والمعنوية المتعلقة بالمضامين (الرسالة) التي يريد إيصالها إلى المخاطب.

#### 4-السجع المتطابق:

**أ- لغة:** أورد الخليل صيغاً عديدة في مادة (ط.ب.ق) ويفيد التطبيق الجماعة من الناس، ومنه إطباق القوم على أمرها، إذا اجتمعوا عليه. تستعمل الصيغتان المزدبتان (أطبق وطابق) معنى واحد. كأن يطبق الشخص بين الرحين، ويطابق بين حجريهما بأن يجعلهما على حد واحده<sup>2</sup>.

**ب- اصطلاحاً: والمطابقة**<sup>3</sup> في اصطلاح البلاغيين هي الجمع بين اللفظ وضده، يقول أبو الهمال العسكري: "قد اجمع الناس على أن المطابقة في الكلام هي الجمع بين الشيء وضده في جزء من أجزاء الرسالة أو الخطبة أو بيت من بيوت القصيدة مثل: الجمع بين السواد والبياض، والليل والنهار...".<sup>4</sup>

1- محمد العمري: في بلاغة الخطاب الإقناعي، ص 113.

2- الخليل بن أحمد: العين، ج 5، باب الثلاثي من القاف مادة (ط.ب.ق)، ص 108، جار الله الرمخشري: أساس البلاغة، ج 1، ص 595.

3- خالف قدامة غيره من العلماء حيث استعمل مصطلح المطابقة للدلالة على الجنس النام واستخدم مصطلح التكافؤ للدلالة على المعنى المذكور أعلاه، ينظر، قدامة ابن جعفر : نقد الشعر، ص 147، 148.

4- أبو هلال العسكري: الصناعتين، ص 316.

والسجع هو المتطابق اتفاق الكلمتين في الوزن الصريفي والحرف الأخير، ويراعى في الوزن الصريفي أصل الكلمة وما يلحق بها من إعلال، وإبدال وزيادة وحذف، وقسم علماء البلاغة السجع إلى قسمين بحسب قصر الفواصل وطولها:

**1-السجع القصير:** وهو نوع مستحسن، وهو ما تكون جزأه من ألفاظ قليلة، قد يتكون من لفظين، وقد يتجاوز ذلك إلى ثلاثة ألفاظ فأربعة إلى عشرة، نحو قوله تعالى: "وَالْمَرْسَلَاتِ عُرْفًا فَالْعَاصِفَاتِ عَصْفًا"<sup>١</sup>، يقول ابن الأثير: "كَلَمَا قَلْتَ الْأَلْفَاظَ كَانَ أَحْسَنَ لِقْرَبِ الْفَوَالِصِ الْمَسْجُوعَةِ مِنْ سَمْعِ السَّامِعِ"<sup>٢</sup>، ونحو قوله تعالى: "يَا أَيُّهَا الْمَدْثُرُ قَمْ فَأَنْذِرْ رَبَّكَ فَكِيرْ وَثِيَابَكَ فَطَهَرْ وَالرَّجَزْ فَأَهْجَرْ"<sup>٣</sup> وتمثل الآيات الواردة من سورة المرسلات وسورة المدثر نماذج عن السجع ميزها قصر الفصول لقلة عناصرها.

**2-السجع الطويل:** وهو أقل شأناً من الأول، ميزته كثرة الألفاظ وتعددتها، مما يكسب الجزء طولاً معيناً، يقول ابن الأثير بعد حديثه عن السجع القصير: "وَأَمَّا الْقَصِيرُ فَأَحْسَنَهُ مَا كَانَ مُؤْلِفًا مِنْ لَفْظَيْنِ... وَمَا زَادَ عَلَى ذَلِكَ فَهُوَ مِنْ السجع الطويل".<sup>٤</sup>

ومن صور السجع المرصع نجد هذا الإبداع في الخطب والذي يمكننا أن نطلق عليه اسم "التسجيع المتطابق" أي الذي يجمع إلى جانبه الطلاق؟، وذلك مثل قوله:

- "أَمَّا وَاللَّهِ إِنْ أَبْغُضْتُمْنِي لَا تَضْرُونِي، وَإِنْ أَحْبَبْتُمْنِي لَا تَنْفَعُونِي".<sup>٥</sup>

فقد وردت ألفاظ الفاصلة الأولى، "أبغضتموني لا تضروني" متفقة في الوزن الصريفي مع الفاصلة الثانية "أحببتموني لا تنفعوني"<sup>٦</sup>، على وزني "أفعلتموني، تفعلوني"، كما أن المقابلة (المطابقة) بين الفاصلتين قد أضفت مسحة جمالية على هذا السجع المرصع، الذي أفاد من هذه المقابلة التي مثلت المعنى، وأخرجه في صياغة موسيقية انفرد بها النص الخطابي عند الحاج دون سواه من نصوص العصر الأموي.

١- سورة المرسلات : الآيات 1، 2.

٢- ابن الأثير: المثل السائر، ج 1، ص 235.

٣- سورة المدثر الآيات : 1، 5.

٤- المصدر السابق، ج 1، ص 236.

٥- ابن أبي الحديد: شرح هجج البلاغة، المجلد 1، ص 346.

٦- المصدر نفسه ، م 1، ص 346

- "وما أنا بالمستوحش لعداوتكم، ولا المستريح إلى مودتكم"<sup>1</sup>.

اتفقت أغلب ألفاظ الفاصلة الأولى، وألفاظ الفاصلة الثانية في الوزن الصرفي، غير أن (عداوتكم، مودتكم) وردتا بوزنين مختلفين (فعالة، مفعلة)، فهي قد وردت بأصوات متجانسة، كما أضفت اعتدال الأجزاء في هذا التركيب ضربا من الموسيقى، التي أسندتها الخطيب بهذا الطباق الإيجابي بين ألفاظ الفاصلتين. والمتأنل في الفاصلة الثانية يجد أن أداء النفي "لا" قد ساهمت بشكل كبير في إعطاء حفة للكلمة الأولى (المستريح) من الفاصلة الثانية، عكس أداء النفي "ما" في بداية الفاصلة الأولى التي أدى اتصالها بحرف الجر الباء في (بالمستوحش) إلى نوع من الثقل، ولذلك عمد إلى تغيير أداء النفي في الفاصلة الثانية ليتخلص من هذا الثقل.

ومن صور السجع المتطابق قوله في خطبته حين أراد الحج:

"إن رسول الله صلى الله عليه وسلم أوصى أن يقبل من محسنهم، وأن يتجاوز عن مسيئهم، وإن أمره ألا يقبل من محسنكم ولا يتجاوز عن مسيئكم"<sup>2</sup>، يبدو أن الخطيب قد استغل نص الحديث الشريف: "يا عشر المهاجرين، استوصوا بالأنصار خيرا، فإن الناس يزيدون وإن الأنصار على هيتها لا تزيد، إنهم كانوا عبيتي\* التي أويت إليها، فأحسنوا إلى محسنهم، وتجاوزوا عن مسيئهم"<sup>3</sup>.

فقد طابق بين السجعتين:

أن يقبل من محسنهم ≠ ألا يقبل من محسنكم.

أن يتجاوز عن مسيئهم ≠ ولا يتجاوز عن مسيئكم .

وكذلك: لا يقبل من محسنكم ≠ لا يتجاوز عن مسيئكم.

ففي الأولى طباق بين قوله وقول (حديث) الرسول صلى الله عليه وسلم، وفيه إيهام بأن لا تأخذه بكم رحمة ولا شفقة فقد أعلن عن مخالفته الصريحة لرسول الله، وفي هذا إبراز لأمر آخر وأنهم لا يستحقون المعاملة الرفيعة:

المستوحش	المستريح	المستفعل	عداوتكم	فعالة
المستريح	المستفعل	المستفعل	مودتكم	مفعلة
طباق إيجاب	طباق إيجاب			طباق إيجاب

<sup>1</sup> ابن أبي الحديد: شرح نهج البلاغة ، م 1، ص 346

<sup>2</sup> الجاحظ:البيان والتبيين، ج 1، ص 224.

<sup>3</sup> ابن هشام: السيرة النبوية، تتح طه عبد الرؤوف سعد، المجلد الثالث، دار الجليل ، بيروت ط 3 لبنان 1998م، م 3، ج 6، ص 66.

\*عيبة الرجل: مكمن سره، وينظر، ابن هشام: المرجع نفسه، ج 6، ص 66.

وقد اتّحدت الفاصلتان في الصيغة النحوية بالشكل التالي: لا + فعل + جار و مجرور، كما اتفقنا (محسنكم) (مسيئكم) في القافية (كم) و اختلفتا في المعنى على شكل طباق إيجاب.

"إياكم أن تزلوا عن سنن أقمناكم عليه، فأقطع عنكم ما وصلته لكم بالصارم البتار، وأقيم من أودكم ما يقيم المثقف من أود القناة بالنار"<sup>1</sup>.

1- فأقطع عنكم ما وصلته لكم بالصارم البتار.

- وأقيم من أودكم ما يقيم المثقف من أود القناة بالنار.

لقد حاول أن يعادل بين الفاصلتين (1) و (2) عن طريق السجع بين "البتار" و "النار" غير أن كلمة البتار أصبحت صفة "للصارم" التي أخذت حرف الجر (الباء) الذي يفترض أن يلحق كلمة "البتار" لتوافق وزنا مع "النار"، لكنهما اتفقا بسجعتهما.

- "...والله لتقاتلن عن بلادكم وعن فيئكم، أو لأبعزن إلى قوم هم أطوع وأسمع، وأصبر على، الألواء والغيظ منكم، فيقاتلون عدوكم ويأكلون من فيئكم"<sup>2</sup>.

أطوع صيغة

أسمع اسم التفضيل (على وزن فعل)

أصبر

وقد تحقق السجع بين (أطوع، أسمع).

عن فيئكم تتحقق السجع عن طريق كاف الخطاب وميم الجماعة وقد أعطى الخطبة رغم

منكم منك قصرها وقعاً أدنياً متميزة.

عدوكم ويعاد على ذلك طبيعة التركيب واستخدام حروف الجر (عن، من، من). مع

من فيئكم المحررات أدى إلى إضفاء نوع من السجع حسن الموقع على أذن السامع.

<sup>1</sup>- أحد زكي صفت: جهرة خطب العرب، م2، ص287.288.

<sup>2</sup>- المرجع نفسه ، م2، ص462.463.

## المبحث الثاني: الجناس

### ١- تعريف الجناس:

لقد صنف البلاغيون الجناس ضمن البديع ؛ فقد جعله الباقياني بابا من أبوابه : "... وباب آخر هو التجينيس ، ومعنى ذلك أن تأتي بكلمتين متجانستين ، فمنه ما تكون الكلمة تجанс الأخرى في تأليف حروفها <sup>١</sup> ، ويعرفه الفزويي في كتابه: " الإيضاح في علوم البلاغة " بقوله: " الجناس بين اللفظتين ، هو تشابههما في اللفظ ، والاتام منه أن يتتفقا في أنواع الحروف وهياكلها وترتيبها فإن كانا من نوع واحد كاسمين يسمى مماثلا كقوله تعالى: " ويوم تقوم الساعة يقسم المجرمون ما لبثوا غير ساعة" <sup>٢</sup> ، وإن كان من نوعين كاسم و فعل سمي مستوف كقول أبي تمام:

ما مات من كرم الزمان فإنه <sup>٣</sup>  
يحييا لدى يحيى بن عبد الله .

أما ابن الأثير فيطلق عليه " الجناس " يقول: " وإنما سمي هذا النوع من الكلام بمحانسا لأن حروف ألفاظه يكون تركيبها من جنس واحد". ثم يضيف " وحقيقة أنه يكون اللفظ واحداً والمعنى مختلفاً" <sup>٤</sup>. وقد بلغ " الجناس " مرتبة في البلاغة العربية حتى صار بمثابة الغرة في وجه الكلام ، وهو من ألطاف مجاري الكلام ومن محسن مداخله، وهو من الكلام كالغرة في وجه الفرس <sup>٥</sup>.

والجناس من أكثر المظاهر البدوية موسيقية، وذلك لما يمتاز به من خاصية التكرار والترجيع يسمحان بتكتيف جرس الأصوات وإبرازها، مما يغذي الترجيع الإيقاعي الذي تتحدد ملامحه وفقاً لما يمتاز به السياق الحالي والمقالي من حركة ونشاط، إلا أن خاصية الترجيع الإيقاعي لا يمكن أن تتم بمعزل عن المعنى، ولهذا أكد الحرجاني: "أن ما يعطي التجينيس من الفضيلة أمر لا يتم إلا بنصرة المعنى، إذ لو باللفظ وحده لما كان فيه إلا مستحسن، ولما وجد فيه من صعب مستهجن" <sup>٦</sup>. ومن هنا فرق علماء البلاغة بين جناس فاسد، وجناس حسن، فال fasد هو ما يؤدي إلى التعقيد والمعاضلة في الكلام.

١- الباقياني: إعجاز القرآن ، ص ص 107-108.

٢- سورة الروم الآية رقم 55

٣- الفزويي: الإيضاح في علوم البلاغة، ص 354، 355.

٤- ابن الأثير: المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، ج 1، ص 241.

٥- المصدر نفسه، ج 1، ص 241، وينظر، العلوي: الطراز المتضمن لأسرار البلاغة، ج 2، ص 355.

٦- عبد القاهر الحرجاني: أسرار البلاغة في علم البيان، ص 04.

## 2- صور الجناس في الخطب: من صور الجناس عند الحاجاج بن يوسف قوله:

أـ إِنِّي وَاللَّهِ يَا أَهْلَ الْعَرَاقِ، وَمَعْدُنِ الشَّقَاقِ وَالنَّفَاقِ وَمَسَاوِيِ الْأَخْلَاقِ، مَا يَقْعُدُ لِي بِالشَّنَانِ<sup>1</sup>. ففي هذه الخطبة يلعب الجناس دوره كاملاً في تناغم فواصل هذه الفقرة، وذلك عن طريق تجانس الكلمات: الشقاق، النفاق، العراق، الأخلاق التي تنتهي كلها بحرف "الكاف" الذي وقع في "صفات" "ذمية أصيتها الخطيب بأهل العراق، وتخييره لحرف الكاف كان مبنياً على تصور مسبق لنعوهم الذمية، ولذلك اختار الكلمات المحسنة للفظ "العراق" ومن هذا التخيير الدقيق حسن موقع السجع في الآذان، وأدى دوره في المعاني التي يتطلبها السياق ومقتضى الحال. وإن كانت من السجع إلا أنها تجانست في الناحية الصوتية والمقطوعية التالية (أـ ، اـ ، قـ) وهو من الجناس الناقص الجزئي الذي يشمل ثلاثة أحرف فقط من الكلمة وهو مما يشبهه بالسجع أكثر منه بالجناس .

وهناك عنصر مهم مهد به الخطيب لإدراك هذا الجناس، وهو شيع حرف الكاف في مستهل الخطبة في قوله: "يَا أَهْلَ الْكَوْفَةِ ... وَأَعْنَاقَا مَتَطَالِة، وَرَؤُوسَا قَدْ أَيْنَعْتُ وَحَانْ قَطَافَهَا... وَكَأْيَ أَنْظَرَ إِلَى الْمَاءِ بَيْنَ الْلَّحْىِ وَالْعَمَائِمِ تَتَرَقَّرُ"<sup>2</sup>، والتأمل في هذه التوطئة يجد أن صوت "الكاف"، بوقعه القوي، قد بدأ محتمساً قليلاً متفرقاً، ثم بدأ يقوى وروده حتى بلغ الذروة في الواقع الأذني في قوله: "...يَا أَهْلَ الْعَرَاقِ، وَمَعْدُنِ الشَّقَاقِ وَالنَّفَاقِ وَمَسَاوِيِ الْأَخْلَاقِ..." وهذا الأسلوب في التعامل مع الصوت قد عرف به الحاجاج في خطبه، ليدعم به عنصر الأداء اللفظي، والخطابي، وقد أشار إلى ذلك المبرد في كتابه "الكامل" بقوله: "كَانَ الْحَاجَاجُ إِذَا اسْتَغَرَبَ ضَاحِكًا وَالِيَّ بَيْنَ الْإِسْتَغْفَارِ وَكَانَ إِذَا صَعَدَ الْمِنْبَرَ تَلَفَّعَ بِعْرَفَهُ ثُمَّ تَكَلَّمَ رَوِيدًا فَلَا يَكَادُ يَسْمَعُ، ثُمَّ يَتَزَيَّدُ فِي الْكَلَامِ حَتَّى يَخْرُجَ يَدَهُ مِنْ طَرْفِهِ، وَيَزْجُرَ الزَّجْرَةَ فَيَفِزُعُ بِهَا أَقْصَى مِنْ فِي الْمَسْجِدِ"<sup>3</sup>. ولعل استعمال الجناس المنتهي بصوت الكاف يعد من قبيل الزجر بالكلمات والأصوات ذات الواقع الأذني القوي وكذلك اتفاقها في الأوزان الصرفية، فالعراق، النفاق، الشقاق على وزن الفعال، أما الأخلاق=الأفعال وهي ليست بعيدة عنها في الوزن والصيغة، وكذلك الإيقاع.

وقد أحاط الجاحظ بهذه الظاهرة، فقال مبيناً العلاقة الوثيقة بين التراكيب اللغوية والموسيقي الشعرية: "إِنَّ الْعَرَبَ يَمْتَازُ غَنَوْهَا بِأَنَّهَا تَقْطَعُ الْأَلْهَانَ الْمَوْزُونَةَ عَلَى الْأَشْيَاءِ الْمَوْزُونَةِ، فَتَضُعُ مَوْزُونًا عَلَى مَوْزُونٍ، وَالْعِجمُ تَحْفَظُ الْأَلْفَاظَ، فَتَقْبِضُ وَتَبْسِطُ حَتَّى تَدْخُلَ فِي وَزْنِ الْلَّهْنِ، فَتَضُعُ مَوْزُونًا عَلَى غَيْرِ مَوْزُونٍ"<sup>4</sup>. ومن هنا نجد أن العلاقة البلاغية داخل السياق اللغوي تحمل في ذاكها جانبًا إيقاعياً، فلا لغة أدبية دون إيقاع مهما قلت درجة ظهوره فيها.

<sup>1</sup>-الجاحظ:البيان والتبيين، ج 2، ص 381.

<sup>2</sup>-المصدر نفسه، ج 2، ص 381.

<sup>3</sup>-المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 229.

<sup>4</sup>-الجاحظ: المصدر السابق، ج 1، ص 244.

## أ— جناس الاشتقاء:

جناس الاشتقاء نوع من الجناس الذي يكون بين لفظتين ، يقول الباقياني : "ومنهم من زعم أن المجازة أن تشتراك اللفظتان من جهة الاشتقاء<sup>1</sup> لقد أشار الخفاجي إليه بقوله : " ومن التناقض بين الألفاظ الجناس وهو أن يكون بعض الألفاظ مشتقة من بعض إن كان معناهما واحداً أو بمثابة المشتق إن كان معناهما مختلفاً أو تتوافق صيغتاً اللفظتين مع اختلاف المعنى"<sup>2</sup> وجناس الاشتقاء نوع من الجناس الذي يلعب دوراً مماثلاً للجناس والسجع، من الناحية الإيقاعية يقول الفزويبي في تعريفه له: "واعلم أنه يلحق بالجناس شيئاً أن يجمع اللفظين الاشتقاء كقوله تعالى: " فأقم وجهك للدين القيم"<sup>3</sup> ، وقوله تعالى: " فروح وريحان"<sup>4</sup>. وكقول أبي تمام: فيا دمع أنجذب على ساكني نجد.

والثاني: أن تجمعهما المشابهة وهي ما يشبه الاشتقاء وليس به، كقوله تعالى: " اثاقلتكم إلى الأرض، أرضيتكم بالحياة الدنيا من الآخرة "<sup>5</sup>.

ولعل جناس الاشتقاء يشكل بنية إيقاعية توحى بالتأكيد على المعنى بشكل متوازي، فله بعد صوتي لأنه وسيلة تعبيرية، ولكنه لا بد أن يناسب المعنى، ولعل هذا ما قصده الجرجاني بقوله: "إنك لا تحسن تجناس اللفظتين إلا إذا كان موقع معينهما من العقل موقعاً حميداً، ولم يكن مرمي الجامع بينهما مرمي بعيداً"<sup>6</sup>.

وأما علي الجندي فيسميه بالجناس المشتق، وجناس الاقتضاب، وهو عنده ما تتوافق فيه اللفظتان في الحروف الأصلية، ويشترط فيهما ترتيب الحروف، وكذلك الاتفاق في أصل المعنى، كما يعرفه تعريفاً آخر هو أكثر دقة وتوضيحاً فيقول: "أو هو ما جمع ركنيه أصل واحد في اللغة، ثم اختلفا في حركتهما وسكناهما". ويخرج علي الجندي الحروف من دائرة الجناس المشتق<sup>7</sup>.

ومن صور جناس الاشتقاء عند الحجاج قوله:

"... ولا يغمز جنبي كتغامر التين..."<sup>8</sup> فهناك مجازة، واتفاق صوتي بين الفعل يغمز والمصدر (تغamar) وكلاهما من أصل لغوي واحد، ودلالة واحدة، وإلى جانب الموسيقى يلعب دور التأكيد على المعنى

<sup>1</sup>- الباقياني : إعجاز القرآن ، ص 108

<sup>2</sup>- ابن سنان الخفاجي : سر الفصاحة ، ص 185

<sup>3</sup>- سورة الروم: الآية 43

<sup>4</sup>- سورة الواقعة: الآية 89

<sup>5</sup>- سورة التوبه: الآية 38 ، وينظر الفزويبي: الإيضاح في علوم البلاغة، ص 359.

<sup>6</sup>- عبد القاهر الجرجاني: أسرار البلاغة، ص 04

<sup>7</sup>- علي الجندي: فن الجناس، دار الفكر العربي، القاهرة، مصر، 1954، ص 114.

<sup>8</sup>- الجاحظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 381.382

وإقراره، فالجناس هنا لا يهدف - في حقيقة الأمر إلى الإطراب والإمتاع، بقدر ما يهدف إلى التخويف والإرهاب<sup>1</sup>.

- أما في قوله "سننتم سنن الغي" فقد جانس بين الفعل (سننتم) والمفعول به (سنن) وتم حسن هذا الجناس بإضافة لفظ الغي، حتى يحصل المراد من تكرار الصيغة بحروفها المتشابهة في ترتيبها. ولعله بني هذه المجانسة مما علق بذاكرته من حديث رسول الله صلى الله عليه وسلم، فاتفق له بذلك عنصران يكمل بعضهما الآخر في صناعة وتشكيل النص الخطابي، وهما عنصر الموسيقى والاقتباس.

ومن صور الإبداع في المجانسة (التجنسيس) قوله كذلك:

"...فعجم عياداها، فوجدني أمرها عودا..."<sup>2</sup>، فوقع بذلك الجناس المشتق بين كلمتين أولاً هما (جمع) عيادان وهو جمع تكسير، والثانية عود وهي مفردة منصوبة على التمييز. ولعلها جاءت في مكانها لأن الخطيب قد لا يتافق له لفظ غيرها وذلك لإلحاح المعنى في طلبه وكذلك الجرس الموسيقى الذي يفترضه السياق البلاغي الذي يلي هذا الجناس مباشرة وذلك قوله: "... وأصلبها مكسرًا فرمًاكم بي..."<sup>3</sup>، وهي تتماشي مع الفاصلة السابقة في شكل توازن في الوزن، والصيغة النحوية، وهنا ملمح جمالي يعتمد فيه الخطيب على مبدأ "التشكيل" القائم على تداخل العناصر الصوتية المختلفة، المتحدة في إبراز موسيقى جمالية تصنعها فقرات النص المتوازنة وسجعاته المتلاحقة، مع جناس الاشتراق وذلك لغرض تكشف التركيز والإلحاح على قوة المعنى بقوة الإيقاع في العبارات والألفاظ.

- "هل استخفكم ناكل، أو استغواكم غاو..."<sup>4</sup>.

في هذه المجانسة وظف الخطيب السجع المتوازن فقد تم له ذلك عن طريق الصيغة النحوية فعل+فاعل+مفعول به+اسم فاعل وعن طريق الوزن الصRFI (استفعلكم فاعل)، غير أن الفاصلة الثانية ورد فيها جناس اشتراق بين اسم الفاعل غاو، والفعل استغوى المزيد بثلاثة أحرف، مما أضفى على الفواصل جرساً نغمياً متسلقاً من موازنة وجناس، وقلما يتافق هذا خطيب إلا من أويت بلامحة وحسناً فنياً رفيعاً.

- "يا أهل العراق:

- هل شغب شاغب.

- أو نعب ناعب.

- أو زفر زافر".<sup>1</sup>

<sup>1</sup> محمد العمري: في بلاغة الخطاب الإقناعي، ص 114

<sup>2</sup> الاحظ: البيان والتبيين ، ج 2، ص 381، 382.

<sup>3</sup> المصدر نفسه، ج 2، ص 381، 382.

<sup>4</sup> المصدر نفسه، ج 2، ص 301.

ويتولد الإيقاع من تكرار صيغة "المشتقة"، وهو اسم الفاعل الذي صاغه من الفعل الثلاثي للدلالة على من قام بالفعل أو اتصف بمعناه، ويشكل منه بعد ذلك جناساً مشتقاً متعدد الدلالة، وكذلك الصيغة اللفظية ( تكرار الحروف نفسها ) الأمر الذي يجعل من الفوائل الثلاث تحمل صفة التوكيد للفعل عن طريق المجازة الصوتية. (شغب، شاغب)، (نعب، ناعب)، (زفر، زافر).

- وقد قال الله تعالى: "ولا يفلح الساحر"، وقد أفلحت<sup>2</sup>.

يكثُر اشتقاء الأفعال، لإحداث الجرس الموسيقي المتواخي من الجناس بين قول الله: "لا يفلح"، وقوله: "وقد أفلحت" فال فعل الأول ورد في صيغة نفي، أما قوله: "أفلحت" (ال فعل الثاني) فقد ورد في معرض الإثبات، وهذا ما جعل التعبير الموسيقي يأخذ جماليته من توحيد الشكل مع اختلاف المعنى. وتختلف صيغة جناس الاشتقاء تبعاً لما يتطلبه المعنى أو السياق، وصيغة الجناس المشتق هي التي تؤلف بين الأشياء المتصادرة كما رأينا في هذا المثال وفي الأمثلة التي سبقته.

- "...لأعصينكم عصب السلمة".

- "لأنهونكم لحو العصا".

- "لأضربنكم ضرب غرائب الإبل".

- "لأقرعنكم قرع المروة"<sup>3</sup>.

إن جناس الاشتقاء في هاته الفوائل قد ولد إيقاعاً موسيقياً مرتبطاً بالجمل التي ورد فيها، وبوظائفها النحوية، وكل من (عصب)، (لحو)، و(ضرب)، و(قرع)، تمثل مفعولاً مطلقاً، مشتقاً بمحاسنا للأفعال أعصب، أضرب، ألحوا، أقرعوا. محاولاً تحقيقها كما أراد الخطيب، وما نلاحظه على هذا النوع من الجناس أنه قام بتعويض أداة التشبيه (الكاف) التي يفترض أن ترتبط بكل من "السلمة"، و"العصا"، "غرائب"، و"المروة"، وهنا تبرر جمالية جناس الاشتقاء إذ حقق الجانب الموسيقي، ودعم المعاني، إذ إن الخطيب في معرض عقد مماثلة تشبيهية بين مشبه، هو أهل العراق، ومشبه به متعدد هو: السلمة، العصا، الإبل، المروة، وهذا ما أعطى التشبيه قوة وأكثر بياناً لأنواع العقاب التي ينوي تسليطها عليهم.

- "وقالاً وقيلاً، وما تقول؟".<sup>4</sup>

ثم إن تكرار الوحدات الصوتية المتجانسة الحروف من خلال الاسمين: "قالاً"، "قيلاً" مع (تقول) الفعل أدى إلى نشوء موسيقي موقعة بشكل متسرع يدل على الفعل القولي الصادر عن العراقيين بشكل

<sup>1</sup> - الاحظ: البيان والتبين ، ج 2، ص 301.

<sup>2</sup> - ابن أبي الحديد: شرح فتح البلاغة، م 1، ص 346.

<sup>3</sup> - المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص 283.

<sup>4</sup> - المصدر نفسه ، ج 1، ص 282، 283.

مستمراً، وبكل صيغة إن في الماضي، أو في الحاضر أو في المستقبل التي تدل عليها هاته القرائن المتجانسة الحروف، التي توحى بشيء واحد، إلا أن الفرق بينهما واضح من جهة الزمن الواقعة فيه، وقد تجسّد ذلك بفعل الاشتقاق.

ومن صور جناس الاشتقاق:

"وقد أفلحت وزعمتم أني أعلم الاسم الأكبر فلم تقاتلون من يعلم مالا تعلمون"<sup>1</sup>. فقد جناس بين (أعلم)، (يعلم)، و(تعلمون) التي مصدرها (علم) وهذا الإيقاع المنبعث عن طريق الجناسة الاشتقاقية للألفاظ بشكل منظم، يعمل على تعميق المعنى وتوكيده، لأن وظيفة مثل هذا اللون قائمة على توكيده المعنى وتعميقه<sup>2</sup>. وكذلك قوله: "وإن أمير المؤمنين أمرني بإعطائكم أعطياتكم"<sup>3</sup>.

فقد اشتق الفعل "أمرني" من الاسم (أمير)، لتجناس صوتياً وموسيقياً قسّ شكل جناس، فالكلمات الثلاث: أمير، المؤمنين، أمرني تشكل بهذا الترتيب نغماً موسيقياً وذلك لاتحادها واشتراكها في الحروف الأصلية كأصوات (أ.م.ر.) وانفراد كل كلمة بصيغتها فالأولى مصدر، والثانية اسم، والثالثة فعل، وهذا التشكيل صادف اللفظ في جرسه غير أنه لم يصادف المعنى إلا من حيث الرتبة أو الترتيب فالامر لا يكون إلا من الأمير، والتنفيذ لا ينحصر إلا المؤمنين ومن يقوم على شؤونهم في السلم والحرب.

لذلك اجتمع بهذا الجناس صفات الجودة والإتقان على المستويين التشكيلي، المضموني، والموسيقي.

ومن بديع الجناس قوله:

- "آخرجو عننا، ولا تشهدوا معنا قتال عدونا، والحقوا بالحيرة، فأنزلوا مع اليهود والنصارى"<sup>4</sup>. فقد تولد إيقاع الجناس عن طريق الطباق واللفظ: عنا ≠ معنا. وهو جناس ناقص متتجانستان صوتياً مع (عدونا).

- آخرجو عننا = فعل + ضمير + جار و مجرور = كلمتين.

- ولا تشهدوا معنا قتال عدونا"نحي لا + فعل + فاعل + جار و مجرور + مفعول به + جار و مجرور + مضاف إليه.

فرغم قصر العبارة الأولى وطول العبارة الثانية إلا أن حروف الجر (عن) = عنا.

(مع) = معنا قد تجنس إيقاعها مع المفعول به (عدونا).

- والحقوا بالحيرة = مكونة من كلمتين.

<sup>1</sup>- ابن أبي الحميد: شرح نهج البلاغة، م 1، ص 346.

<sup>2</sup>- ماجد الجعافرة: التشكيل البلاغي وأثره في بنية النص، ص 24.

<sup>3</sup>- المبرد: الكامل في اللغة والأدب ، ج 1، ص 282، ينظر، المحافظ: البيان والتبيين، ج 2، ص 381.

<sup>4</sup>- أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب، ج 2، ص 464، 465.

ـ فانزلوا مع اليهود والنصارى = مكونة من ثلاثة كلمات.  
مع أن، الفاصلة الثانية أطول من الأولى فقد استطاع أن يولد إيقاعاً من الكلمتين: (الحيرة)،  
و(النصارى) وهذا لقرب مخرج قافية كل منهما: (رَة)، و(رِى)، وقد تباعد الجناس بينهما بفضل كلمة  
(اليهود) التي لم يستطع الخطيب أن يحذفها من الكلام.

### المبحث الثالث: التكرار

#### ١- مفهومه :

من الظواهر التي بربرت في النص الخطابي عند الحجاج بن يوسف، ظاهرة التكرار، وهي تعني تكرار بعض الحروف أو الكلمات أو العبارات في الخطبة بداعي معين، أو إظهار نزعة معينة كالغضب والسخط أو لغرض التنبيه إلى قضية أو فكرة لتشتيتها في نفوس المتكلمين أو الإلحاح على فكرة معينة في الخطبة أكثر من غيرها.

والتكرار كما ورد تعريفه المثل السائر: "هو دلالة اللفظ على المعنى مردداً كقولك لمن تستدعيه: أسرع أسرع، فإن المعنى مردد واللفظ واحد"<sup>١</sup>، ويكون بتكرار لفظ أو لفظة أو جملة، ويعرفه علي البطل في معرض حديثه عن الظواهر التي شاعت في شعر الرثاء قديماً: "... والتكرار في حد ذاته وسيلة من الوسائل السحرية التي تعتمد على تأثير الكلمة المكررة في إحداث نتيجة معينة في العمل السحري والشعائري"<sup>٢</sup>.

فأسلوب التكرار يحتوي على كل مل يتضمنه أي أسلوب آخر من إمكانات تعبيرية، إنه في الشعر مثله في لغة الكلام، يستطيع أن يعني المعنى ويرفعه إلى مرتبة الأصالة، وذلك بأن يسيطر عليه سيطرة كاملة أو يستخدمه في موضوعه .

وهذا يعني أن للتكرار قيمة جمالية في موسيقى النص الخطابي إذا أحسن الخطيب استخدامه. والتكرار يقصد به إلى توكييد المعاني وإعطائها صفة الختمية والوجوب، وقد يقصد به إلى الاستشارة والحماس في نفوس الجمهور المستمع حتى يستحوذ على مشاعره ويحرز إعجابه. والأمثلة في النصوص الخطابية كثيرة شائعة في كثير منها، نقتصر على بعضها.

#### ٢- صور التكرار :

**أ-تكرار النداء:** "يا أهل العراق"<sup>٣</sup>. ففي خطبة بعد دير الجمامجم، يكرر أسلوب النداء ثلاث مرات، لغرض التنبيه، وقد وقع هذا التكرار في قوله: "يا أهل العراق، والكفرات بعد الكفرات، والغدرات بعد الفترات، والتزوّات بعد التزوّات". ثم كرر (بعد) ثلاث مرات لغرض التوكيد على المعانى التالية (الكفرات، الغدرات، الخترات، والتزوّات) ويتمثل بهذه الموسيقى في أنه ورد مع محسن إيقاعي آخر هو السجع المتوازن. فخدم المعنى بتوكيداته، وخدم الموسيقى بتكرار الألفاظ.

ومن صور التكرار في الخطبة، بل في الخطب أغلبها:

<sup>١</sup>- ابن الأثير: المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر ، ج ٢، ص ١٤٦.

<sup>٢</sup>- علي البطل: الصورة في الشعر العربي حتى آخر القرن الثاني الهجري، ص ٢١٨.

<sup>٣</sup>- الجاحظ : البيان والبيان: ج ٢، ص ٣٠١.

- "يا أهل العراق، يا أهل الشقاق والنفاق، ومساوئ الأخلاق"<sup>1</sup>، العبارة الشهيرة التي تكررت في أكثر خطبه، فقد وردت في خطبته حين ولـي العراق<sup>2</sup>، وكذلك في خطبته حين أراد الحج<sup>3</sup>، وكذلك في خطبته بعد وقعة دير الجمامجم<sup>4</sup>، وكذلك في خطبته وقد سمع تكبيراً في السوق وهي المشار إليها أعلىاته وكذلك في خطبته وقد أرجف أهل العراق بموتـه<sup>5</sup>.

وهي العبارة التي عادة ما يفتح بها الحاج خطبه، وجعل لها هذه المكانة بالذات من أجل الترهيب بحرسها الموسيقي، الملائم للشتم والسب المقدع لأهل العراق، ووصفهم بأقبح الصفات والمعنوـت. وهي أيضاً أسلوب نداء غرضه لفت الانتباه إلى المخاطب.

**بـ- تكرار الأفعال:** ويعد إلى تكرار الفعل كقوله: "مات الحاجـ" ، "وما مات؟" ثم يردد ذلك بتكرار المصدر (الموت) في قوله: " وهل يرجـ الحاجـ الخـ إلا بعد الموت " ثم يقسم ليؤكـد المعنى فيقول: " والله ما يسرني ألا أموت " ، ثم يكرـر في شـكل صـفة (مـيتـا ) : " كـأـنـي وـالـلـه بـكـلـ حـيـ منـكـمـ مـيـتاـ" <sup>6</sup>، إنـ هـذا التـكرـار يـهدـفـ إـلـىـ فـحـصـ أـقـوـالـ خـصـوـمـهـ،ـ الـذـيـنـ أـرـادـواـ إـحـافـتـهـ مـنـ الـمـوـتـ وـهـوـ فـيـ حـالـ مـرـضـ،ـ لـكـنـهـ استـطـاعـ أـنـ يـرـدـ عـلـيـهـمـ مـسـتـخـدـمـاـ تـكـرـارـ لـفـظـ الـمـوـتـ فـيـ صـيـغـ مـخـتـلـفـةـ تـنـوـعـتـ بـيـنـ الـفـعـلـ الـمـاضـيـ وـالـمـاضـيـ،ـ وـالـصـفـةـ وـالـمـصـدرـ،ـ بـالـإـضـافـةـ إـلـىـ ذـلـكـ أـشـاعـ التـكـرـارـ نـغـمـاـ مـتـواـتـراـ سـيـطـرـ عـلـىـ تـرـكـيبـ الـخـطـبـةـ مـنـ الـبـداـيـةـ حـتـىـ الـنـهاـيـةـ،ـ وـقـدـ خـالـلـ ذـلـكـ كـلـ السـنـدـاتـ الـاقـنـاعـيـةـ فـهـوـ لـاـ يـرـجـ حـيـ إـلـاـ بـعـدـ الـمـوـتـ،ـ ثـمـ يـؤـكـدـ ذـلـكـ بـالـقـسـمـ،ـ ثـمـ اـسـتـدـلـ بـتـحـلـيـدـ إـبـلـيـسـ فـيـ الدـنـيـاـ حـتـىـ الـقـيـامـةـ،ـ ثـمـ يـخـتـمـ ذـلـكـ بـتـكـرـارـ الـمـوـتـ وـرـبـطـهـ بـالـقـضـاءـ الـحـتـمـ وـإـنـ طـالـ زـمـنـ،ـ فـلـاـ تـكـادـ تـقـرـأـ جـمـلةـ أـوـ عـبـارـةـ حـتـىـ يـتـكـرـرـ لـدـيـكـ هـذـاـ الـلـفـظـ فـيـ صـورـةـ أـوـ أـخـرىـ.

وـإـذـاـ كـانـ الـحـاجـ،ـ يـكـرـرـ فـيـ خـطـبـهـ عـبـارـةـ النـداءـ:ـ "ـيـاـ أـهـلـ الـعـرـاقـ"ـ ثـمـ يـنـهـاـلـ عـلـيـهـمـ سـبـاـ وـشـتـمـاـ بـأـقـبـحـ الصـفـاتـ،ـ فـهـوـ يـكـرـرـ النـداءـ "ـيـاـ أـهـلـ الشـامـ"ـ فـيـ أـكـثـرـ خـطـبـهـ وـفـيـ مـعـرـضـ مـدـحـ لـأـهـلـ الشـامـ،ـ فـفـيـ خـطـبـةـ بـعـدـ وـقـعـةـ دـيرـ الجـمامـجمـ يـخـتـمـ قـولـهـ (ـخـطـبـتـهـ)ـ بـقـولـ:ـ "ـيـاـ أـهـلـ الشـامـ إـنـاـ لـكـمـ كـالـظـلـيمـ الـرـامـحـ عـنـ فـرـاحـهـ...ـ ثـمـ يـكـرـرـهـ فـيـ خـطـبـةـ نـفـسـهـاـ فـيـقـولـ:ـ "ـيـاـ أـهـلـ الشـامـ:ـ أـنـتـمـ الـجـنـةـ وـالـرـدـاءـ،ـ وـأـنـتـمـ الـعـدـةـ وـالـحـنـاءـ"ـ <sup>7</sup>.ـ كـمـاـ كـرـرـ فـيـهـاـ ضـمـيرـ الـمـخـاطـبـ "ـأـنـتـمـ"ـ مـرـتـيـنـ وـهـذـاـ لـبـيـنـ لـهـمـ مـكـانـتـهـمـ فـيـ نـفـسـهـ.

<sup>1</sup>-المبرد: الكامل في اللغة والأدب: ج 1، ص 204.

<sup>2</sup>-الباحث: البيان والتبيين، ج 2، ص 381، والمبرد: المصدر نفسه، ج 1، ص 282.

<sup>3</sup>-المصدر نفسه، ج 1، ص 224.

<sup>4</sup>-المصدر نفسه، ج 2، ص 301.

<sup>5</sup>-الأندلسـيـ:ـ العـقـدـ الـفـريـدـ،ـ جـ 4ـ،ـ صـ 123ـ.

<sup>6</sup>-المصدر نفسه، ج 4، ص 123.

<sup>7</sup>-الباحث: المصدر السابق، ج 1، ص 301، ينظر: التويري: نهاية الأدب، ج 7، ص 245.

ولقد عمد الحجاج إلى التكرار ليس فقط باعتباره وسيلة إيقاعية بل لكونه وسيلة إقناعية أي أن دوره هو التوكيد للكلام، فإلحاحه على بعض المعاني جعله يكرر العبارة الواحدة مرتين مثل قوله في خطبته حين أراد الحج: "ألا وإنكم ستقولون بعدى مقالة"<sup>1</sup>، كررها مرتين مثل قوله في خطبته حين أراد الحج: "لا أحسن الله له الصحابة" فقام وكرر الدعاء عليهم، بعبارة دعائهم نفسها: "لا أحسن الله الخلافة عليكم"<sup>2</sup>.

ومما تجدر الإشارة إليه أنه جَعَلَ هذا التكرار في شكل جناس مرصع بقوله: "ألا وإن مُعَجْلُ لكم الإِجَابَة"<sup>3</sup>، فكلمة "الإِجَابَة" شكلت إيقاعاً متجانساً مع كلمتي: (الصحابة)، و(الخلافة)، وهذا في اعتقادي، ما لم سبق إليه أحد في صناعة موسيقى الخطابة إلا الحجاج بن يوسف، وبذلك تفوق على من سبقه من خطباء بني أمية حتى عبد الملك بن مروان، وزياد ابن أبيه...

وقد تكررت الصيغة اللفظية: (ألا إن) في خطبه مرات عديدة، ففي هذه الخطبة<sup>4</sup> مثلاً تكررت ثلاث مرات: اثنتين منها (ألا إنكم)، واحدة (ألا إنني) بصيغة المخاطب ويستخدمها للاستفهام والتنبية، والتوكيد، وهذا قصد المحافظة على انتباه المتلقى وشده نحو الخطاب الموجه إليه.

- "اللهم أرني الغي غيا فأجتنبه، وأرني الهدى هدى فأتبعه"<sup>5</sup>.

فقد كرر كلمة "الغي" مرتين، وكذلك كلمة "الهدى" من أجل، التأكيد على المعنى، وقد شكل هذا التكرار إيقاعاً موسيقياً رغم كون "الغي" مفعول به، و"غي" نعت، وكذلك "الهدى" و"هدى" كما أفهمها، شكلاً مقابلة أضفت طابعاً إيقاعياً على العبارة، وزادت المعنى ووضوحاً إذ بضمها تعرف الأشياء.

- ومن ذلك قوله:

"والله ما أحب أن ما مضى من الدنيا لي بعمامي هذه، ولما بقي منها أشبه بما مضى من الماء بالماء"<sup>6</sup>.

فقد كرر كلمة "الماء" مرتين في خاتمه الخطبية، وأراد بهذا التكرار خلق إيقاع منتظم وذلك عن طريق جعل كل من المشبه والمشبه به في العبارة واحداً، وقد أسلهم حرف الجر (الباء) في (بالماء) في التوكيد على المعنى.

١- الملاحظ : البيان والتبيين ، ج ١، ص 224.

٢- المصدر نفسه، ج ١، ص 224.

٣- المصدر نفسه، ج ١، ص 224.

٤- المصدر نفسه، ج ١، ص 224.

٥- أحمد زكي صفت: جهراً خطب العرب، م 2، ص 303.

٦- المرجع نفسه ، م 2، ص 303.

وقد أولع الحاجج بالتكرار لما فيه من جرس موسيقى فنراه يورد من الأبيات الشعرية ما يكثر فيه التكرار من ذلك ما أورده في خطبته بعد مقتل ابن الزبير:

أخو الحرب إن عضت به الحرب عضها وإن شمرت عن ساقها الحرب شمراً<sup>1</sup>.

فقد كرر كلمة "الحرب" ثلاث مرات جعلها في الأولى مضافاً إليه، وجعلها في الثانية فاعلاً، وفي الثالثة فاعلاً وقد أعطت الإيقاع من القوة ما يحس به القارئ عند النطق والمتلقي عند السمع. كما كرر في البيت نفسه الفعل (شمرت)، وكذلك في الشطر الأول كرر الفعل عَضَتْ، وهذا التكرار جاء متناوِاً مثنى مثنى على الشكل التالي:



ففي التكرار الأول نجده قد أخر (الحرب) إلى الشطر الثاني، وبالضبط قبل القافية لتفق في إيقاعها مع التكرار الأول (ت 01).

1-هذا أوان الشد فاشتدي

2-قد لفها الليل بعصلي

3-قد شمرت عن ساقها فشدوا

قد لفها الليل بسوق حُطم

أروع خَرَاجَ من الدُّوي

وَجَدَتْ بَكُمْ الْحَرْبَ فَجِدُوا<sup>2</sup>.

ففي البيت الأول كرر كلمة (الشد) التي هي مصدرٌ، ثم (اشتدي) التي هي فعل، وقد أحسن إذ وظف هذه الأبيات التي تحتوي على التكرار، فالتكرار له وظيفة موسيقية وكذلك وظيفة إلاغية.

كما يكرر عبارة (قد لفها الليل) في البيتين الأول في الشطر الثاني منه، وفي الثاني في الشطر الأول منه، وبذلك حقق إيقاعاً عن طريق هذا التكرار ، وألح على المعنى كما أسلهم في إعطاء قوة للعبارات، وتماسك في أحزائها.

وفي البيت الثالث تكرر الفعل (جِدوا) مرتين للتوكيد والمحافظة على الجرس الموسيقي .

-وَكُنْتَ إِذَا قَوْمًا غَزَوْنِي غَزَوْنِمْ فَهَلْ أَنَا فِي ذَا يَاهْمِدَانَ ظَالِمٌ<sup>3</sup>.

تكرر الفعل (غزا) مرة بالفعل الماضي (غزوني)، ومرة ثانية في الزمن نفسه، لكن الإيقاع المتولد عن هذا التكرار كان في شكل طباق سلب بين غزوتي ≠ غزوتم وفيه كذلك تجنیس حسن الموقع.

ولقد ربط الدكتور محمد العمري الإيقاع في الخطب بقضية الإقناع ، الذي يرتبط بدوره بالدين والكهانة، يقول في ذلك : " وهذا الارتباط بين الدين والكهانة وبين الصناعة الصوتية وبين وظيفة

<sup>1</sup>-أحمد زكي صفت: جهرة خطب العرب ، م2، ص ،288.

<sup>2</sup>-المبرد: الكامل في اللغة والأدب، ج 1، ص ص282،283.

<sup>3</sup>-الباحث: البيان والتبيين، ج 2، ص ص298،299.

الإيقاع الإقناعية ، ذلك أن توقيع الكلام وتوازنه يكاد يكون حجة على صدقه <sup>1</sup>، وهذا الأمر ينسحب على خطب الحجاج التي يهدف من خلالها إلى الإقناع والترهيب ، ومهما يكن من أمر فإن الصناعة الصوتية من محسنات لفظية كالسجع والجناس والتكرار قد أسهمت في تشكيل نصوصه بشكل كبير وملفت للانتباه ، فهو بارع في إحكام موسيقاه ، وهو في هذا كله يحاكي أسلوب القرآن الكريم في أدائه الصوتي والموسيقي . وقد عد الدكتور محمد العمرى الحجاج بن يوسف ضمن طائفة الخطباء الذين يقيمون إيقاع خطبهم على موازنات تتراوح بين الازدواج والسجع . مع تفاوت بين الفواصل أحياناً ، وقد يتخلون في بعض الأحيان عن التقافية لفواصلهم استرسلاماً مع الأفكار التي يطرحونها ، يقول في ذلك : " وهذا هو الاتجاه الغالب في خطب الحجاج وأبي حمزة وزياد" <sup>2</sup>، ومع عنایة الحجاج بالجانب الإيقاعي إلا أنه لم يتمكن المعاني والصور ، بل حافظ عليها وشكلها بالتدخل فيما أطلقنا عليه التشكيل البلاغي القائم ، على المعاني والأفكار والصور والأحيلة ، ويعلق محمد العمرى بعد ذلك قائلاً : " ولذلك نجد خطبهم تسير في فقرات معنوية ازدواجية أو سحرية ، يتلو بعضها بعضاً ، تتقدم كل واحدة منها مقدمة يلتقط فيها الخطيب خيوط المعنى ، ثم يحوّلها حياكة جديدة في فواصل جديدة ، فت تكون أزواجاً متوازنة توازناً مقارناً بالنسبة لعنصر مشترك تعود إليه " <sup>3</sup> .

ومهما قيل عن الصناعة الصوتية والبيئة الإيقاعية عند الحجاج ، فإنها تعد نقلة كبيرة في ميدان البلاغة الخطابية في مختلف جوانبها ، فقد كانت عنصراً مساعداً ، لا يقل أهمية عن بقية العناصر البلاغية الأخرى المشكلة للنص الخطابي الذي أثر بقوة في نفوس العراقيين . فللموسيقى سلطة ليست لغيرها على المتلقى .

<sup>1</sup> - محمد العمرى : في بـلـاغـةـ الخطـابـ الإـيقـاعـيـ ، ص 108

<sup>2</sup> - المرجع نفسه ، ص ص 110 ، 111

<sup>3</sup> - المرجع نفسه ، ص 111

مَنْتَهَى

جرت العادة- في البحوث العلمية والأكاديمية- أن يعرج الباحث على ذكر أهم النتائج التي توصل إليها من خلال بحثه. وهذا تلخيص لأهم ما توصلنا إليه في هذه المذكرة المتواضعة :

لقد أقدمنا على دراسة نصوص، هي من أقوى النصوص الخطابية ، في عصر يعده الدارسون من العصور الذهبية لهذا الفن، وكان تطلعنا متدا نحو الكشف عن مختلف تظاهرات التشكيل البلاغي فيها ، ولا تخفي الصعوبات المنهجية التي واجهتنا في البداية، كما لا ننكر أنها وقفت عاجزين أمام هذه النصوص، التي لا نحسب أنفسنا أهلا لدراستها، لكن ومع ذلك قررنا أن نقترب عالماً بها الرهيب، وبكثير من التحدي والصبر، وبعد قراءات طويلة وفاحصة، توصلنا إلى نتائج لا نزعم أنها متفردون في الوصول إليها وهي :

١- انفراد الحجاج بن يوسف بمعرفة فنون الخطابة، وبمعرفة الغريب من الشعر القديم، الذي بدا واضحاً في خطبه، وإتقان توظيفه فيما يتطلبه من المقام، وتثليل "الشعرية" الخطابية في أسمى مراتبها، من حيث جعلها تستعين بجمالية الشعر .

٢- إن الصناعة الخطابية تحتاج إلى إحكام صناعة المنطق ، وهو الأمر الذي أدخله الحجاج بن يوسف لأول مرة في تاريخ الخطابة العربية، وكأنه قد استفاد من اليونانيين في ذلك، لكننا لا نجزم بهذا بل نعزّو الأمر إلى فطنة العقل العربي، الذي لا تعوزه الإمكانيات الفكرية في التوصل إلى الإقناع الخطابي. ونستطيع القول إن الثقافة القرآنية الكبيرة التي يلوى عليها الرجل، قد مكنته من الوصول إلى أسمى مراتب الفكر المنطقي، وهو الأمر الذي افتقدته الخطابة العربية، حتى في العصور التي تلتة .

٣- تميز بلاغته بأن فيها قدرة كبيرة على انتقاء اللغة التي تلائم بين مقتضيات الفن ومتطلبات السياسة، وكذلك على تشكيل نصوصه تشكيلًا فيه الكثير من التداخل بين العناصر البلاغية التي يعسر على الباحث المبتدئ أن يفرق بينها ، فهو يمزج بين الصورة والموسيقى، بين الإيقاع والخيال، هذا الأخير الذي يعد من الظواهر التشكيلية، التي خلت منها الخطابة وذلك لارتباطها بالشعر أكثر من الشر فيما يزعم الكثير من النقاد منذ قراءتهم لنص المحافظ، المعاني مطروحة في الطريق ...ليؤكّد الحجاج على أن الخيال والتوصير هو- أيضا- من خصائص الخطابة التي تنهض بها إلى جانب الشعر، إذ كلّا هما يحمل رسالة، وكلّا هما موجه نحو متلق معين. فإذا كانت الصورة الفنية في الأعمال الأدبية التي يرسم ظلالها التشبيه والاستعارة والكتابية لفيفا من السمات الفنية المعبرة، لتسليكه بها طريقة يؤدي المعنى إلى الذهن دون أدنى تكلف، فإن هذه الصورة قد توافرت في خطب الحجاج، بأدق مسلك وأعذب بيان، وأخلصه

بين الخطب العربية لمعاصريه على الأقل . ثم إن تلك الصورة الفنية للدليل القدرة على الصياغة البلاغية وإحكامها .

4- معرفة الحاجج بنفسية من يخاطب فكأنه، عالم نفس خبير بما تخفيه من خلال تفحص الوجوه والتعرف على سيماتها، لذلك نراه يحسن اللعب بها عن طريق ما يبيه فيها من أساليب خبرية وأخرى إنسانية، يسيطر من خلالها على انفعالاته، ورد ردود أفعال خصوصه، فهو بارع في التأثير عن طريق الأساليب والملاءمة بينها، وبين المتلقين الذين هم أهل العراق .

5- الوعي الجمالي بفن الكلمة من السمات التي تميز بها الحاجج أيضا؛ لذلك نراه يختار منها ما يشبع رغباته هو ورغبات المتلقي، لذلك حافظت نصوصه على بريقها ولمعانها طوال العصور حتى اليوم .

ومهما قلنا عن التشكيل البلاغي في نصوص الحاجج فلن نوفي حقه من الوصف والدرس والتحليل ، لأنها النصوص التي تستحجب لكل المنهج الفنية والنصانية واللسانية التي تحاول الكشف عن أسرار جمالية التشكيل النصي المفرد في النص الخطابي عند عملاق من عمالقة الخطابة الأموية بل والعربية رغم ما قيل في شخصيته وطريقة معاملته لأهل العراق ولغيرهم من الذين طالتهم يده .

# الفحـالـس

أولاً: فهرس المصادر والمراجع

ثانياً: فهرس المحتويات

## أولاً: فهرس المصادر والمراجع

القرآن الكريم برواية ورش .

### المصادر:

- 1- الأندلسبي ابن عبد ربه: العقد الفريد، دار الكتاب العربي بيروت لبنان، 1983
- 2- ابن الأثير: المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، المكتبة العصرية للطباعة والنشر صيدا بيروت، 1990.
- 3- الباقياني: إعجاز القرآن، تتح الشیخ عماد الدين حیدر، مؤسسة الكتاب الثقافية للنشر والتوزيع، ط1، 1991.
- 4- الجاحظ: الحيوان، شرح و تحقيق الدكتور عبد السلام هارون شركة مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي وأولاده بمصر، ط2، 1965.
- 5- الجاحظ أبو عثمان عمر بن بحر: البيان والتبيين، ت درويش جويدی، المكتبة العصرية، شركة أبناء شريف الأنصاري للطباعة والنشر والتوزيع، صيدا بيروت، لبنان، 2004.
- 6- ابن الجوزي: المتنظم في تاريخ الملوك والأمم، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، تتح محمد عبد القادر عطا ومصطفى عبد القادر عطا، مراجعة نعيم زرزور.
- 7- ابن حي: الخصائص، تحقيق محمد علي التجار، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، 1952.
- 8- ابن جعفر قدامة: نقد الشعر، تحقيق محمد عبد المنعم خفاجي، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان (د.ت)
- 9- الجرجاني عبد القاهر: أسرار البلاغة في علم البيان، تتح محمد رشيد رضا، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، ط1، 1988.
- 10- الجرجاني عبد القاهر: دلائل الإعجاز، تتح محمود محمد شاكر ، مكتبة الخانجي ، مصر، ط5، 2004
- 11- ابن هشام: السيرة النبوية، تتح، د. طه عبد الرؤوف سعد، دار الجليل بيروت، لبنان، ط3، 1998.

- 12- الزمخنثري: أساس البلاغة، تتح محمد باسل عيون السود، منشورات محمد علي بيضون دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط1، 1998.
- 13- ابن أبي الحديد: شرح نهج البلاغة، تتح محمد أبو الفضل إبراهيم، دار الفكر ط3، 1979.
- 14- الحصري القبرواني: زهر الآداب وثغر الألباب، شرح د. زكي مبارك، دار الجليل للنشر والتوزيع، بيروت، لبنان.
- 15- الطبرى محمد بن جرير: تاريخ الطبرى، تاريخ الرسل والملوك، تحقيق أبي الفضل. دار المعارف 1979.
- 16- ابن كثير: البداية والنهاية، دار التقوى للطباعة والنشر، القاهرة، مصر، ط 01، 1999.
- 17- المبرد أبو العباس محمد بن يزيد: الكامل في اللغة والأدب، المكتبة العصرية للطباعة والنشر، صيدا بيروت، 1997.
- 18- ابن منظور: لسان العرب، دار صادر، بيروت لبنان، 1990.
- 19- المصري ابن نباتة: سرح العيون في شرح رسالة ابن زيدون ،تح محمد أبو الفضل إبراهيم ، منشورات المكتبة العصرية صيدا بيروت ، 1986
- 20- النواجحي: مقدمة في صناعة النظم والشعر، تحقيق الدكتور محمد بن عبد الكريم، منشورات دار مكتبة الحياة بيروت لبنان.
- 21- النويري شهاب الدين: نهاية الأرب، مطبعة دار الكتب المصرية بالقاهرة، 1929.
- 22- سيبويه عمر بن عثمان: الكتاب، تع إميل بديع يعقوب، م1 دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، ط1، 1999.
- 23- السكاكي: مفتاح العلوم تح د عبد الحميد هنداوى دار الكتب العلمية بيروت لبنان، ط 01، 2000
- 24- العباسى عبد الرحيم بن أحمد: معاهد التنصيص على شواهد التلخيص، تتح محمد محي الدين عبد الحميد، عالم الكتاب بيروت، 1947.
- 25- العلوى بن طباطبا: عيار الشعر، المكتبة التجارية الكبرى، تح د.طه الحاجري ود. محمد زغلول سلام العسكري: الصناعتين الكتابة والشعر، تحقيق محمد علي البجاوى و محمد أبو الفضل إبراهيم، مؤسسة

- عيسي البابي الحلبي وشريكه (د.ت) (د.ت).
- 26- ابن عساكر أبو القاسم علي بن الحسن المعروف: تهذيب تاريخ دمشق الكبير، تهذيب وترتيب عبد القادر بدران، دار إحياء التراث العربي بيروت لبنان، ط3، 1987، ج4، ص 56.
- 27- الفزويني خطيب: التلخيص في وجه البلاغة، شرح عبد الرحمن البرقوقي، دار الفكر العربي، مصر، ط1، 1904
- 28- القieroاني ابن رشيق: العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقده، ت صلاح الدين الهواري، وهدى عودة، دار مكتبة الهلال، بيروت، لبنان، ط1، 1996.
- 29- القلقشندي أبو العباس أحمد بن على: صبح الأعشى في صناعة الإنشاء، وزارة الثقافة والإرشاد القومي المؤسسة المصرية العامة للتأليف والترجمة والطباعة والنشر، 1963.
- 30- ابن قتيبة: الشعر والشعراء، دار الثقافة بيروت لبنان، 1964.
- 31- ابن قتيبة: عيون الأخبار، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، 1925.
- 32- الرماني والخطابي وعبد القاهر الجرجاني: ثلاث رسائل في إعجاز القرآن، تج محمد خلف الله أحمد ومحمد زغلول سلام، دار المعارف، القاهرة، مصر، ط4، (د.ت).
- 33- التميمي أبو عبيدة معمر بن المثنى: مجاز القرآن، تج، د محمد فؤاد سرکین، مكتبة الخانجي القاهرة (د.ت).
- 34- ابن خلدون: المقدمة، المكتبة العصرية صيدا، بيروت، تحقيق درويش جويدی، ط1، 1999.
- 35- الذهبي شمس الدين محمد بن أحمد بن عثمان: تاريخ الإسلام ووفيات المشاهير والأعلام، تج عمر عبد السلام تدمري، دار الكتاب العربي، بيروت لبنان، م5.
- ## II-المراجع
- أ-المراجع العربية :
- 1-أحمد حдан ابتسام: الأسس الجمالية للايقاع البلاغي في العصر العباسي، دار القلم العربي، ط1، 1997.
- 2-آل ياسين جعفر: المنطق السنوي، عرض ودراسة للنظرية المنطقية عند ابن سينا، دار الآفاق الجديدة، بيروت لبنان، ط1، 1983.

- 3-أمين أحمد: النقد الأدبي، تقديم محمد الطاهر مدور، دار الأنبياء موقم للنشر، ط 1992.
- 4-ابن سلامة الربعي: تطور البناء الفني في القصيدة العربية، دار الهدى، عين مليلة، الجزائر 2006.
- 5-إسماعيل عز الدين: الأسس الجمالية في النقد العربي عرض وتفسير ومقارنة، دار الفكر العربي للطباعة والنشر، القاهرة، مصر، 1992.
- 6-إسماعيل عز الدين: التفسير النفسي للأدب، مكتبة غريب، مصر ط 4، (د.ت).
- 7-إسماعيل عز الدين: الشعر العربي المعاصر، قضایا وظواهره الفنية والمعنوية، دار العودة ودار الثقافة بيروت لبنان ط 3، 1981.
- 8- بدوي عبد الرحمن: ملحق موسوعة الفلسفة، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ط 1، 1996.
- 9- بدوي محمد مصطفى: كولردو، دار المعارف مصر، ط 2، (د.ت).
- 10-البدراوي زهران: أسلوب طه حسين في الدرس اللغوي الحديث، دار المعارف، القاهرة، [د.ت].
- 11-بوحوش راحب: اللسانيات وتطبيقاتها على الخطاب الشعري، دار العلوم للنشر والتوزيع، الجزائر 2006.
- 12-البحرياني كمال الدين ميثم: مقدمة شرح البلاغة، فن البلاغة والخطابة وفضائل الإمام علي، تقديم د.عبد القادر حسين، دار الشروق، القاهرة، ط 1، 1987.
- 13-البطل علي: الصورة في الشعر العربي حتى أواخر القرن الثاني الهجري، دار الأندلس للطباعة والنشر بيروت، لبنان، ط 3، 1983.
- 14-بوملحم علي: في الأسلوب الأدبي، دار ومكتبة الهلال بيروت، لبنان، ط 2، 1995.
- 15-بورا السير موريس: الخيال الرومانسي، ترجمة إبراهيم الصيرفي، الهيئة المصرية العامة للكتاب القاهرة 1977.
- 16-بن خليفة مشربي: القصيدة الحديثة في النقد العربي المعاصر، منشورات الاختلاف، ط 1، 2006 الجزائر.
- 17-البشير الحذوب: حول مفهوم النثر الفني عند العرب، الدار العربية للكتاب، 1982.
- 18-جودة نصر عاطف: الخيال مفهوماته ووظائفه، الهيئة المصرية العامة للكتاب، مصر، 1984.
- 19-جورج غريب: عصر بني أمية نماذج ثقافية محللة، نشر وتوزيع دار الثقافة، بيروت، لبنان، ط 4،

.1983

- 20-جملة من الأساتذة: الأسلوبية والبيان العربي، ص 43، الدار المصرية اللبنانية، ط 1، 1992، القاهرة.
- 21-الجندى على: فن الجناس، دار الفكر العربي، القاهرة، مصر، 1954.
- 22-الجري محمد رمضان: البلاغة التطبيقية، دراسة تحليلية لعلم البيان، جامعة ناصر الخمس، ليبيا، ط 1، 1997.
- 23-درايسة محمد: مفهوم المجاز بين ابن سينا وابن رشد، مجلة جامعة أم القرى لعلوم الشريعة واللغة العربية وآدابها، الأردن، المجلد 12، العدد 20 مايو أيار، 2000 م.
- 24-درويش محمد الطاهر: "الخطابة في صدر الاسلام"، دار المعارف، مصر 1984.
- 25-الهاشمي أحمد: جواهر البلاغة في المعاني والبيان والبديع، تد. د. يوسف الصميلي، المكتبة العصرية صيدا بيروت، ط 1، 1999.
- 26-الهاشمي عبد المنعم: الخلافة الاموية، دار ابن حزم، بيروت لبنان، ط 1، 2002.
- 27-هدارة محمد مصطفى: في البلاغة العربية ذ، دار العلوم العربية للطباعة والنشر، بيروت لبنان ذ، ط 1 ذ، 1989.
- 28-هويدى صالح: النقد الأدبي الحديث قضاياه ومناهجه، منشورات جامعة السابع من أبريل ليبيا ط 1، 1426.
- 29-الهمداني علي أحمد: المدخل إلى علم الأدب، دار المسيرة للنشر والتوزيع، الجزائر، ط 1، 2005.
- 30-الواد حسين: المتنبي والتجربة الجمالية عند العرب، دار الغرب الإسلامي بيروت لبنان، 2004.
- 31-أبو زهرة محمد: الخطابة، أصولها، تاريخها في أزهر عصورها عند العرب، دار الفكر العربي، القاهرة.
- 32-زرقة أحمد: أصول اللغة العربية، أسرار الحرف، دار الحصاد للنشر والتوزيع، دمشق، ط 1، 1993، سوريا، ص 17.
- 33-زكارنة هديل بسام: المدخل في علم الجمال، المعهد الدبلوماسي الأردني، الأردن، 1998.
- 34-حاوي إيليا: فن الخطابة وتطوره عند العرب، دار الثقافة بيروت لبنان، ( د.ت).

- 35-الحوفي أحمد محمد: فن الخطابة، دار نهضة مصر للطباعة والنشر، ط2، 1998.
- 36-حسن محمد حسن: الأصول الجمالية لفن الحديث، دار الفكر العربي (د.ت).
- 37-حسان تمام: اللغة العربية معناها وبناتها، نشر وتوزيع مؤسسة عالم الكتاب، القاهرة مصر ط5، 2006.
- 38-اليازجي كمال: "الأساليب الأدبية في النثر العربي القديم" ، دار الجيل، 1986.
- 39-اليسوعي لويس شيخو: علم الأدب الجزء الثاني في علم الخطابة، مطبعة الآباء اليسوعيين ، بيروت لبنان، ط3، 1926
- 40-ياسوف أحمد: حماليات المفردة القرآنية، دار المكتبي للطباعة والنشر والتوزيع ، ط1، 1994.
- 41-يوسف نور عوض: نظرية النقد الأدبي الحديث، دار الملايين للنشر والتوزيع، القاهرة، مصر، ط1، 1994.
- 42-كمال الروبي ألغت: نظرية الشعر عند الفلاسفة المسلمين من الكوفي حتى ابن رشد، دار التصوير للطباعة والنشر، ط1، 1983.
- 43-المحالي جهاد: طبقات الشعراء في النقد الأدبي عند العرب، دار الجيل بيروت، لبنان ط1، 1992.
- 44-مونسي حبيب: نظريات القراءة في النقد المعاصر، منشورات دار الأديب، وهران، 2007.
- 45-محمد موسى أشرف: الخطابة وفن الإلقاء، مكتبة الخانجي بالقاهرة، مصر، 1978.
- 46-المستدي عبد السلام: النقد والحداثة، ط1 ، دار الطليعة للطباعة والنشر بيروت لبنان ، 1983
- 47-مفتاح محمد: تحليل الخطاب الشعري، المركز الثقافي العربي، بيروت، لبنان، ط4، 2005.
- 48-المقدسي أنيس: تطور الأساليب النثرية في الأدب العربي، دار العلم للملايين، بيروت 1968.
- 49-المقالح عبد العزيز: الشعر بين الرؤيا والتشكيل ط2، دار طлас للدراسات والنشر، دمشق، 1985.
- 50-المراغي أحمد مصطفى: علوم البيان والمعاني والبديع، دار الكتب العلمية بيروت لبنان، ط03، 1993.
- 51-مرابط زهية: التسجيع المتطابق الإجراء والاختلاف والجمال، مجلة التراث العربي، دمشق، 2006، العدد 101.

- 52- مراد عبد الرحمن مبروك: آليات المنهج الشكلي في نقد الرواية العربية المعاصرة، دار الوفاء لدنيا الطباعة والنشر، مصر ط 1، 2002.
- 53- مرتاض محمد: مفاهيم جمالية في الشعر العربي القديم، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 1998.
- 54- مرتاض عبد الملك: قضایا الشعریات متابعة و تحلیل لأهم قضایا الشعر المعاصرة منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية، جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية قسنطينة، (د.ت).
- 55- النص إحسان: الخطابة العربية في عصرها الذهبي. دار المعارف مصر، ط 2، 1963.
- 56- ناظم حسن: البنى الأسلوبية دراسة في أنشودة المطر للسياب، المركز الثقافي العربي ط 01، 2002.
- 57- نجاتي عثمان: الدراسات النفسية عند علماء المسلمين، دار الشروق القاهرة، مصر، ط 1، 1993.
- 58- ناصر محمد: الشعر الجزائري الحديث اتجاهاته وخصائصه الفنية، دار الغرب الإسلامي، الجزائر ط 1، 1985.
- 59- السد نور الدين: الأسلوبية وتحليل الخطاب، دار هومه للطباعة والنشر والتوزيع، الجزائر، 1997.
- 60- سلوم علي: بلاغة العرب، نشأتها -تطورها - علومها، دار الموسام للطباعة والنشر والتوزيع، ط 01، 2002.
- 61- عاصي ميشال: مفاهيم الجمالية والنقد في أدب الحاجظ، دار العلم للملايين، بيروت لبنان، ط 1، 1974.
- 62- عبد الحفيظ محمد: دراسات في علم الجمال، دار الوفاء لدنيا الطباعة والنشر، الإسكندرية، ط 1، 2004.
- 63- عبيد محمد صابر: المغامرة الجمالية للنص الشعري، عالم الكتب الحديث للنشر والتوزيع، ط 1.
- 64- عبد المطلب محمد: البلاغة و الأسلوبية، الشركة المصرية العالمية للنشر، لونجمن، بيروت لبنان، ط 01، 1994.
- 65- عبود مارون: أدب العرب، دار الثقافة، بيروت لبنان، ط 3، 1979.
- 66- العيد يمين: الرواية: الموقف والشكل، مؤسسة الأبحاث العربية، ط 1 بيروت لبنان ، 1986.
- 67- عمارة محمد محمود: الخطابة بين النظرية والتطبيق، مكتبة الإيمان للنشر والتوزيع، القاهرة مصر،

ط 01، 1997.

68- عميش عبد القادر: الأدبية بين تراثية الفهم وحداثة التأويل، مقاربة نقدية لمقول القول لدى أبي حيان التوحيدي، منشورات دار الأديب، وهران، 2006.

69- العمري محمد: في البلاغة الخطاب الإقناعي، مدخل نظري وتطبيقي لدراسة الخطابة العربية في القرن الأول نموذجاً، دار الثقافة للنشر والتوزيع الدار البيضاء، المغرب، ط 1، 1986.

70- عسر عبد الوارث: فن الإلقاء، الهيئة المصرية العامة للكتاب، 1993.

71- ابن العربي: الخيال عالم البرزخ والمثال، جمع وتأليف محمد محمد الغراب، دار الكتاب العربي، دمشق، سوريا، ط 2، 1984.

72- علي صافي حسين: الحجاج حياته وخطاباته، مطبع الدار القومية، مصر، (د.ت).

73- عصفور جابر: الصورة الفنية في التراث النكدي والبلاغي عند العرب، دار الثقافة للطباعة والنشر القاهرة، 1974.

74- عتيق عبد العزيز: علم البيان، دار الآفاق العربية، القاهرة مصر، ط 2004.

75- فضل صلاح: علم الأسلوب مبادئه وإجراءاته، دار الشروق للنشر والتوزيع، ط 1، 1998.

76- فريد أمال: الرومانسية في الأدب الفرنسي، دار المعارف، القاهرة، مصر، 1977.

77- ابن فارس: مقاييس اللغة، تح عبد السلام هارون، دار الجيل، بيروت، م 2، ج 2، ط 1.

78- الفاسي الفهري عبد القادر: البناء الموازي، نظرية في بناء الكلمة وبناء الجملة، دار توبقال للنشر الدار البيضاء، المغرب، ط 1، 1990.

79- صفوتوت أحمد زكي: جمهرة خطب العرب في عصور العربية الزاهرة.. المكتبة العلمية البابي الحلبي، بيروت، لبنان، 1971.

80- الصلايبي محمد محمد: الدولة الأموية عوامل الازدهار وتداعيات الانهيارات، دار التوزيع والنشر الإسلامية، مصر، ط 1، 2006.

81- قصي الحسين: تاريخ الأدب العربي، العصر الأموي، دار ومكتبة الهلال، بيروت، 1998.

82- الرباعي ربي عبد القادر: المعنى الشعري وجماليات التلقى في التراث النكدي والبلاغي، دار حرير للنشر والتوزيع ط 1، 2006.

- 83-الراجحي عبده: فقه اللغة في الكتب العربية، دار النهضة العربية، بيروت، لبنان، 1972.
- 84-تاوريت بشير: محاضرات في مناهج النقد الأدبي المعاصر، دراسة في الأصول والملامح والإشكالات النظرية والتطبيقية، دار الفجر للطباعة والنشر ط 01، 2006.
- 85-تليمة عبد المنعم: مداخل إلى علم الجمال الأدبي، دار الثقافة القاهرة، مصر، 1978.
- 86-خليف مي يوسف: تطور الأداء الخطابي بين عصر صدر الإسلام وبني أمية، دار غريب للطباعة والنشر والتوزيع القاهرة، مصر (د.ت).
- 87-الخفاجي محمد عبد المنعم: الحياة الأدبية عصر بني أمية، دار الكتاب اللبناني، بيروت، ط 2، 1987.
- 88-خليفة مسعود زكية: الصورة الفنية في شعر ابن المعتر، منشورات جامعة قان يونس بنغازي، تونس، ط 1، 1999.
- 89-ضيف شوقي: الفن ومذاهبه في النثر العربي، دار المعارف. مصر 1968.
- 90-ضيف شوقي: تاريخ الأدب العربي العصر الإسلامي، دار المعارف مصر، ط 06، 1963.
- 91-الغذامي عبد الله: الخطيئة والتكفير من البنية إلى التشكيمية، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ط 4، 1998.
- 92-غنيمي هلال محمد: النقد الأدبي الحديث، دار نهضة مصر للطبع والنشر، القاهرة (د.ت).
- ب- المراجع المترجمة:
- 1-أرسطو طاليس: كتاب النفس، ترجمة أحمد فؤاد الأهواي، مكتبة البابي الحلي، ط 1، 1949.
- 2-برتليمي جان: بحث في علم الجمال، ترجمة دأنور عبد العزيز و. د نظمي لوقا، دار نهضة مصر (د.ت) (د.ط).
- 3-بليث هنريش، البلاغة والأسلوبية (غودج سيميائي لتحليل النص: ترجمة العمري محمد منشورات، إفريقيا الشرق، بيروت، لبنان.
- 4-بروكلمان كارل: تاريخ الشعوب الإسلامية، تر.نبهه أمين فارس، ومنير البعليكي، دار العلم للملايين بيروت، لبنان، ط 1، 1945.
- 5-جوزيف ميشال شريم: دليل الدراسات الأسلوبية، المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع،

ط 14074 هـ 1987.

- 6- جيروم ستولينتر: النقد الفني دراسة جمالية وفنية، دار الثقافة للطباعة والنشر بالقاهرة 1978.
- 7- ديكرو أوزوالد وشايفر جان ماري: القاموس الموسوعي الجديد لعلوم اللسان، ترجمة د. منذر العياشي، المركز الثقافي العربي بيروت لبنان ط 2، 2007.
- 8- لالاند: الموسوعة الفلسفية، تعریب خليل أحمد خليل، المجلد الأول منشورات عویدات، بيروت باريس ط 2، 2001.
- 9- ساندرس فيلي: نحو نظرية أسلوبية لسانية، ترجمة د. خالد محمود الجمعة، ط 01، 2003.
- 10- ستروك جون: البنوية وما بعدها من ليفي ستراوس إلى دريدا، ترجمة محمد عصفور، المجلس الوطني للثقافة والفنون، الكويت، 1996.
- 11- فولفغانغ كايزر: العمل الفني اللغوي مدخل إلى علم الأدب، ترجمة العيد دودو، دار الحكمة 2000.
- 12- ر.ف جونسون: موسوعة المصطلح النصي، ترجمة د. لؤلؤة عبد الواحد، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ط 2، 1983.

### III-المجلات والدوريات والرسائل الجامعية:

- 1- مجلة الآداب جامعة منتوري قسنطينة، الجزائر، العدد 06، 2003.
- 2- مجلة الآداب ،جامعة منتوري قسنطينة ، العدد 08 ، 2005
- 3- مجلة البصائر، جامعة البناء الأردنية، العدد الثاني المجلد 02 أيلول 1998.
- 4- مجلة جامعة أم القرى لعلوم الشريعة واللغة العربية وأدابها، الأردن، المجلد 12، العدد 20 مايو، 2000.
- 5- مجلة العلوم الإنسانية جامعة قسنطينة، الجزائر، عدد 12، 1999.
- 6- المجلة الثقافية، الجامعة الأردنية، العدد 47، يونيو 1999.
- 7- مجلة التراث العربي، دمشق، 2006، العدد 101.
- 8- المجلة الثقافية، العدد 43، الجامعة الأردنية، وكالة التوزيع الأردنية عمان، 1998.
- 9- هدى عطية عبد الغفار: السجع القرآني دراسة أسلوبية، بحث مقدم لنيل درجة الماجستير، كلية

الآداب، قسم اللغة العربية وآدابها، جامعة عين شمس، 2001.

## ثانياً-فهرس المحتويات

### الصفحة

أ- ح	مقدمة
المدخل: مفهوم الجمالية والتشكيل في النقد	
02	1-مفهوم الجمالية في النقد القدي.....
07	2-مفهوم الجمالية في النقد الحديث ..
13	3-مفهوم التشكيل في النقد القديم.....
16	4-مفهوم التشكيل في النقد الحديث.....
الفصل الأول: المضامين الخطابية	
25	مدخل إلى الفصل: شخصية الحجاج و المؤثرات السياسية في خطابته.....
25	1-الحجاج بن يوسف الثقفي.....
27	2-ولايته على العراق.....
28	المبحث الأول: الظروف السياسية التي أفرزت المضامين الخطابية عند الحجاج.....
28	أ-انشقاق المسلمين حول قضية الخلافة.....
30	ب-صراع الأحزاب السياسية.....
30	1-الحزب الأموي.....
30	2-الحزب الزبيري.....
31	3-حزب الخوارج.....
31	4-حزب الشيعة.....
33	المبحث الثاني: صدى أفكار الحزب الأموي في خطب الحجاج.....
33	1-مفهوم الفكرة في النقد.....
35	2-أبرز الأفكار.....
34	أ-استغلال مقتل عثمان بن عفان-رضي الله عنه.....
37	ب-مطالبة الرعية بالطاعة.....

39.....	جـ-بيان خطة الحكم.....
42.....	دـ-إضفاء الشرعية على حكم بنـي أمـية.....
44.....	هـ-الاعتداد بالـقوـة.....
46.....	وـ-إـدعـاءـ التـقـوىـ وـالـصـلـاحـ وـالـوعـظـ.....
47.....	<b>المـبـحـثـ الثـالـثـ:ـ المـعـانـيـ.....</b>
47.....	1ـ-مـفـهـومـ المـعـنـىـ فـيـ النـقـدـ الـقـدـيمـ.....
49.....	2ـ-أـنوـاـعـ المـعـانـيـ فـيـ خـطـبـ الـحـجـاجـ.....
49.....	أـ-المـعـانـيـ السـيـاسـيـةـ.....
50.....	1ـ-الـوعـيدـ وـالـتـهـديـ.....
54.....	2ـ-مـعـانـيـ وـالـسـبـ الشـتمـ.....
55.....	3ـ-مـعـانـيـ التـحـديـ وـالـاستـعـداءـ.....
56.....	بـ-المـعـانـيـ الإـلـاـنسـانـيـةـ.....
56.....	1ـ-مـعـانـيـ الـلـيـنـ وـالـعـطـفـ.....
59.....	جـ-المـعـانـيـ الـدـيـنـيـةـ.....
59.....	1ـ-مـعـانـيـ الـوعـظـ وـالـإـرـشـادـ.....
	<b>الفـصـلـ الثـانـيـ:ـ المـعـجمـ الـخـطـابـيـ.....</b>
63.....	<b>مـدـخـلـ.....</b>
63.....	1ـ-المـعـجمـ الـخـطـابـيـ.....
63.....	أـ-الـلـغـةـ.....
63.....	<b>المـبـحـثـ الـأـوـلـ:ـ الـأـلـفـاظـ.....</b>
63.....	<b>Iـ-الـأـلـفـاظـ.....</b>
63.....	1ـ-مـفـهـومـ الـلـفـظـ فـيـ النـقـدـ الـقـدـيمـ.....
66.....	2ـ-أـنوـاـعـ الـلـفـظـ الـخـطـابـ.....
66.....	أـ-الـلـفـظـ الـغـرـيبـ.....
66.....	1ـ-لـغـةـ.....
66.....	2ـ-اـصـطـلاـحـ.....

67.....	ب-اللفظ الوحشي.....
67.....	١-لغة.....
67.....	٢-اصطلاحا.....
72.....	ج-اللفظ الجزل.....
72.....	١-مفهومه.....
73.....	٢-صوره ونمادجه.....
75.....	د-اللفظ الخشن.....
75.....	١-مفهومه: لغة.....
76.....	٢-أسباب خشونة اللفظ.....
76.....	أ-تقارب مخارج الحروف.....
77.....	المبحث الثاني: التركيب النحوي والانزياح.....
77.....	١-مفهوم التركيب.....
79.....	٢-مفهوم الانزياح.....
81.....	٣-صور الانزياح في التركيب.....
81.....	أ-الانزياح بالحذف.....
82.....	ب-نماذج الحذف.....
82.....	١-حذف المسند إليه "المبتدأ".....
82.....	٢-حذف المسند "المضاف إليه".....
83.....	ب-التقديم والتأخير .....
83.....	١-تأخير المسند إليه.....
87.....	ج-الاختيار .....
89.....	المبحث الثالث: التركيب الخبري والإنشائي.....
90.....	١-التركيب الخبري.....
91.....	٢-أغراض الخبر.....
92.....	٣-أضرب الخبر.....
92.....	٤-أدوات توكييد الخبر.....

93.....	<b>5-الانزياح في التراكيب الخبرية.....</b>
93.....	أ-إخراج الخبر لخلاف مقتضى الظاهر.....
94.....	ب-إنزال خالي في الذهن متلة الشاك أو المنكر.....
96.....	ج-إنزال خالي الذهن متلة السائل المتردد.....
97.....	<b>2-التركيب الإنسائي.....</b>
97.....	أ-مفهومه.....
98.....	ب-أقسام الإنشاء.....
98.....	<b>1-الإنشاء الطلبي.....</b>
98.....	<b>2-الإنشاء غير الطلبي.....</b>
98.....	<b>3-الأساليب الإنسانية في النص الخطابي.....</b>
98.....	أ-الأمر.....
99.....	ب-أغراضه البلاغية.....
99.....	<b>1-الترغيب والترهيب.....</b>
99.....	<b>2-التحقيق.....</b>
99.....	ج-الاستفهام.....
100.....	أ-التقرير.....
100.....	ب-الإنكار.....
101.....	ج-التوبيخ.....
101.....	د-الترهيب.....
101.....	هـ-التعجب.....
102.....	وـ-التحدي.....
102.....	زـ-الوعظ.....
103.....	حـ-الاستعطاف والتحبب.....
103.....	طـ-اللوم والعتاب.....
	<b>الفصل الثالث: بناء النص</b>
105.....	<b>المبحث الأول: بناء الجملة.....</b>

105.....	I-بناء الجملة المتوازية.....
107.....	1-أنماط الجملة المتوازية.....
107.....	أ-الجملة الاسمية.....
108.....	ب-الجملة الفعلية.....
109.....	2-الفصل والوصل في جملة.....
109.....	أ-مفهوم الفصل والوصل.....
110.....	ب-طرق الوصل ومعانيه.....
110.....	1-معاني العطف والجر.....
110.....	2-معنى الجمع والإضافة.....
112.....	جـ-الفصل في الجملة.....
113.....	1-طرق الفصل.....
113.....	أ-الفصل بالجمل المترضة ونماذجه.....
113.....	1-الفصل بين اسم إن وخبرها.....
114.....	المبحث الثاني: بناء الفقرة.....
115.....	1-أنواع الفقرة.....
115.....	أ-فقرة ذات جمل قصيرة.....
118.....	ب-فقرة ذات الجمل الطويلة.....
120.....	المبحث الثالث: بناء النص الخطابي.....
120.....	I-بناء الخطبة وأركانها.....
120.....	1-المقدمة.....
121.....	2-أنواع المقدمة.....
121.....	أ-المقدمة النبوية.....
122.....	ب-المقدمة الشعرية.....
123.....	جـ-المقدمة المخوفة.....
124.....	د-مقدمة الدعاء والوعظ.....
125.....	3-الموضوع (العرض).....

127	أ-عناصر الإقناع.....
127	-القياس المضمر.....
129	-التفنيد.....
130	-حالات التفنيد.....
130	-الحالة الأولى.....
130	-الحالة الثانية.....
131	ب-التمثيل والموازنة.....
132	ج—أنواع التمثيل عند الحاجاج.....
132	-التمثيل بالقصص القرآني.....
134	د-البراهين الجاهزة.....
135	-الإقناع بالشعر.....
137	3-الخاتمة.....
138	أ-أنواع الخاتمة.....
138	1-خاتمة الاستغفار.....
138	2-خاتمة الدعاء.....
139	3-خاتمة التهديد.....
139	4-الخاتمة الشعرية.....
140	5-الخاتمة القرآنية.....
	<b>الفصل الرابع: الصورة الفنية</b>
142	<b>المبحث الأول: مفهوم الصورة والخيال في النقد.....</b>
142	1- الصورة في النقد العربي القديم.....
145	2-الصورة في النقد الحديث.....
147	3-مفهوم الخيال في النقد القديم.....
149	4-قيمة الخيال في النقد الحديث.....
149	5-الصورة والخيال في الخطابة الأموية.....
153	<b>المبحث الثاني: الأشكال البلاغية للصورة الفنية.....</b>

153.....	I- التشبيه.....
153.....	1- مفهومه.....
155.....	2- أنواع التشبيه.....
155.....	أ- التشبيه المفصل.....
157.....	ب- التشبيه البخل.....
160.....	ج- التشبيه البليغ.....
161.....	II- الاستعارة.....
161.....	1- مفهومها.....
164.....	2- أنواعها.....
164.....	أ- الاستعارة المكنية.....
169.....	ب- الاستعارة التصريحية.....
170.....	IV- الكنية.....
170.....	1- مفهومها.....
171.....	2- أنواعها.....
172.....	أ- كناية عن صفة.....
172.....	ب- كناية عن موصوف.....
173.....	المبحث الثالث: أنماط الصورة الفنية.....
173.....	1- الصورة المخفية.....
175.....	2- عناصرها.....
175.....	أ- صورة الوالي الجديد الخطيب.....
179.....	ب- صورة العقاب.....
180.....	ج- الصورة الساحرة.....
	<b>الفصل الخامس: الموسيقى</b>
183.....	I- مدخل: موسيقى وإيقاع النص.....
187.....	المبحث الأول: السجع.....

187	أ-تعريفه.....
187	ب-أنواعه.....
187	<b>1-السجع المطرف.....</b>
187	أ-لغة.....
188	ب-اصطلاحا.....
189	<b>2-السجع المرصع.....</b>
189	جـ-نماذجه في الخطب.....
191	<b>3-السجع المتوازن (الازدواج).....</b>
191	أ-لغة.....
191	ب-اصطلاحا.....
199	<b>4-السجع المتطابق.....</b>
199	أ-لغة.....
199	ب-اصطلاحا.....
200	<b>1-السجع القصير.....</b>
200	<b>2-السجع الطويل.....</b>
203	المبحث الثاني: الجناس.....
203	<b>1-تعريف الجناس.....</b>
204	<b>2-صور الجناس في الخطب.....</b>
205	أ-جناس الاشتقاد.....
210	المبحث الثالث: التكرار.....
210	<b>1-مفهومه.....</b>
210	<b>2-صور التكرار.....</b>
210	أ-تكرار النداء.....
211	ب-تكرار الأفعال.....
216	الخاتمة.....
219	الفهارس.....